

Diario de Burgos

Miércoles, 8 de Junio de 1994

Núm. 32.066 • 110 Ptas.

FUNDADO EL 1.º DE ABRIL DE 1891



MEDALLAS DE ORO DE LA CIUDAD Y PROVINCIA



El Rey durante su discurso en la conmemoración del V Centenario del Tratado de Tordesillas.

FELIX ORDOÑEZ

Los Reyes y Soares ratificaron el espíritu del Tratado de Tordesillas

El Rey Juan Carlos y el presidente de Portugal, Mario Soares, reivindicaron ayer la vigencia del mensaje de «diálogo y tolerancia» del Tratado de Tordesillas y pidieron que ese espíritu prevalezca en las relaciones hispano-lusas y en su proyección europea y americana.

En el mismo lugar donde hace exactamente 500 años se alcanzó el Tratado o Paces de Tordesillas, por el que España y Portugal se repartieron con

► El presidente Juan José Lucas destacó la unidad de países iberoamericanos

► «Tenemos que procurar reforzar lo que nos une», dijo el presidente de Portugal

el arbitrio papal un mundo todavía inexplorado, los Reyes Juan Carlos y Sofía junto al presidente Soares y su esposa,

María Barroso, presidieron el acto institucional que conmemora la efemérides.

El presidente de la Junta de

Castilla y León, Juan José Lucas, destacó ayer en Tordesillas el reto que España y Portugal deben asumir para el fortalecimiento de la Comunidad Iberoamericana y su papel dentro del contexto europeo, en el discurso conmemorativo del V Centenario del Tratado de Tordesillas, cuya efemérides se celebró ayer. Por su lado, Mario Soares destacó en su discurso «que tenemos que procurar reforzar lo que nos une».

PAGINA 21

El inventor Bocanegra idea un motor ecológico

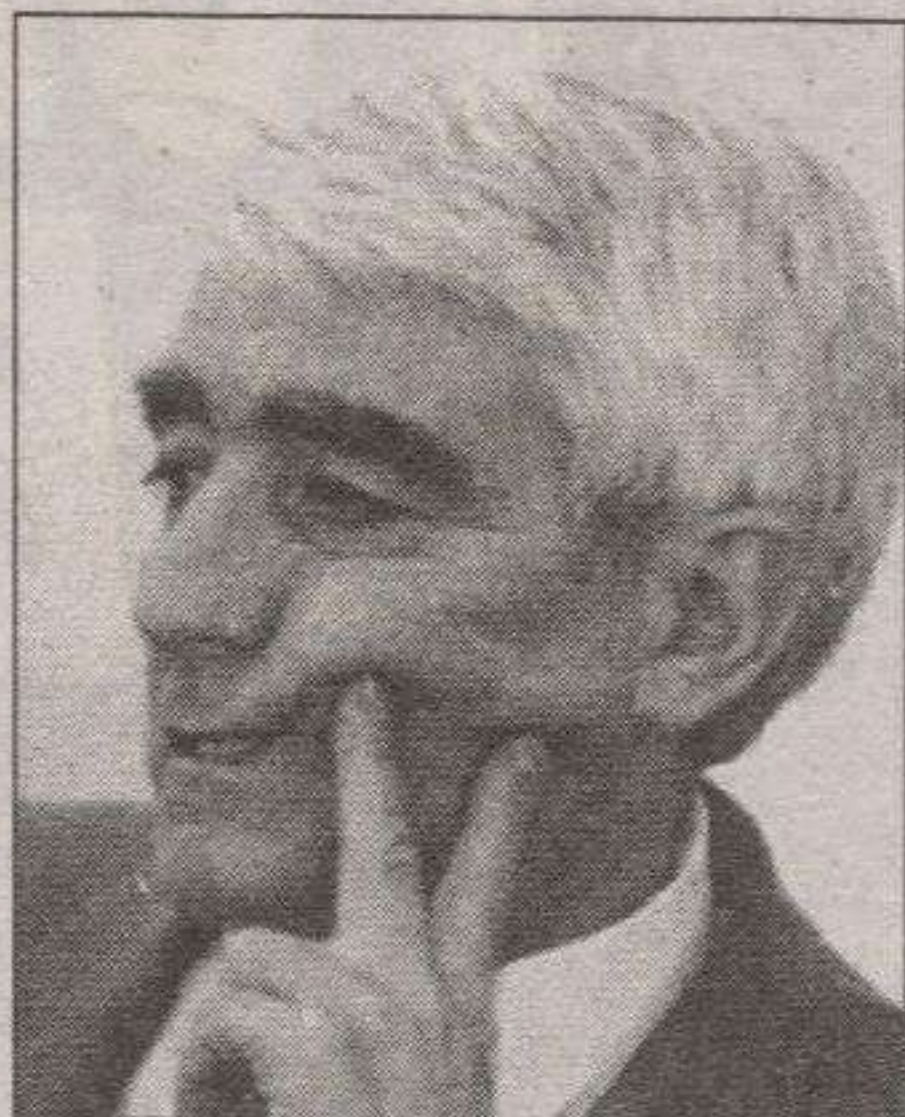
El inventor burgalés Isidro Bocanegra, premiado en destacados certámenes internacionales ha ideado un motor ecológico que ha despertado el interés de empresas del ramo del automóvil, entre ellas la Fasa Renault. Ha diseñado un propulsor capaz de desarrollar el doble de potencia con la mitad de consumo de carburante.

Ha sido elegido entre los tres mejores del Salón de Ginebra.

PAGINA 9

El alcalde «despachó» con vecinos de Gamonal

El alcalde de Burgos, Valentín Niño, inició ayer su despacho de todos los martes, desde las ocho de la mañana a las tres de la tarde en la Oficina de Atención al Ciudadano en el Barrio de Gamonal, sita en la sede del antiguo Ayuntamiento del Barrio. Visitó la zona y recibió a unas 20 personas que al conocer la presencia del alcalde acudieron para presentarle sus problemas e inquietudes. Visitas de este tipo realizará también a otros barrios.



LUIS L. ARAICO

PAGINA 7 Valentín Niño

Rechazada la reestructuración de la Segunda División

La reestructuración de Segunda División fue rechazada ayer, en la asamblea de la Liga de Fútbol Profesional, celebrada en Madrid. Un total de 20 equipos votaron en contra de la reestructuración, 14 a favor y cinco se abstuvieron.

La propuesta que se debatió

consistía en la distribución de la Segunda División en dos grupos, de 18 equipos cada uno, atendiendo a criterios de proximidad geográfica. El Real Burgos ha visto rechazada la única vía que le quedaba para mantenerse en la Segunda División.

PAGINA 46

AVISO A NUESTROS SUSCRIPTORES

Les comunicamos que pueden pasarse por nuestra Administración a recoger el estuche con la Colección de Monedas todos aquellos que lo hayan solicitado previamente.



5 La escuela taller «Vía Verde» recuperará el tramo serrano del S-M

6 Cirugía estética para el Arco de Santa María

12 Serna: «El libro «Silos, la fuente escondida» llena un hueco en la historia del monasterio»

20 Miranda: IU reivindica la recuperación del tráfico de mercancías por ferrocarril

49 Burgos, sede del Campeonato de España de gimnasia

motor

PAGINAS CENTRALES

FIRMA INVITADA

«Patillas»

SI una noche cualquiera eres tan solo un hombre que camina, vas por la encrucijada de calles de charol la lluvia, o pisas los silencios del asfalto con luna, y lo tiene tan claro que te lo sabes todo porque al fin comprendiste que sólo sabes que no sabes nada y repites como un disco rayado, «conócete a tí mismo»...; y ni por esas: piérdete.

Si esa noche cualquiera que te dije tú no sabes qué hacer, qué partido tomar, adónde acudir, con quién descargar, con qué amigo beber para después olvidar, qué canción te pudiera llevar adonde de verdad quisieras ir, piérdete. Piérdete en el «Patillas», y espera entre la danza de las horas la más hora de todas, la hora bruja. Si suena una guitarra, ya eres otro, más perdido que nunca. Y si la voz del cante te coge de sorpresa por el cuello, y tú gritas también desde las venas cuando otro está cantando, y tragas la saliva cada vez más caliente, y tragas con el vino el alcohol necesario para incendiar la noche, y el ritmo tiene música de besos en la boca, y eres una cascada donde los estremecimientos se suceden, y encima, se levanta en el oasis una



BERNARDO CUESTA

mujer que dobla su cintura de palmera, y sus brazos se mueven al compás de las olas, y sus manos pretenden coger todo el pandero de la luna, y sólo cogen viento, aire, el que tú respiras, ya estás perdido, tú, estás contigo y fuera de tí mismo, pero con todo el mundo que escucha en otra parte, en otra vida, esa ráfaga fresca que mide todo el tiempo en una hora, y donde cabe todo, incluso aquél recuerdo de aquél viejo «Patillas», que con aquél aspecto de arcabucero de Sierra Morena, fundó esta casa en Burgos para que las piedras tiemblen oyendo la voz gitana: «Mare de mi alma/la vida yo diera/por pasar esta noche de luna/con mi compañera». Rosas y vino, Baldomero, Amando. Que no decaiga. Y a la tanta, el corazón cargado de música y estrellas, llego a casa -cielo abierto- con cara de ángel roto, para que te lo perdona la parienta.

PERSONAS



ARANTXA SANCHEZ VICARIO, campeona del Roland Garros, es la figura más popular de los últimos días. Todos los comentaristas destacan el genio, la furia y la enorme entrega de esta gran deportista que sobre todo ha sabido alcanzar un éxito tan destacado en París.

ARTURO PEREZ REVERTE, escritor y periodista, es la pluma más vendida de la Feria del Libro que acaba de clausurarse. Ha sido un destacado éxito el obtenido por este gran cronista de la Guerra del Golfo y de tantos otros acontecimientos. Los libros de este periodista se venden por el sentido de actualidad de sus obras y el estilo personal de su exposición asequible al lector medio.

GERARDO TRIANA, teniente de alcalde portavoz del PSOE en el Ayuntamiento, presidía la delegación municipal socialista que estuvo presente en la procesión del Corpus Christi con el resto de la Corporación que preside el alcalde, Valentín Niño. Ya pasaron los años en los que el PSOE no acudía a los actos religiosos de la institución municipal. Se ha desradicalizado su postura. Cada uno puede creer o no en las cosas, pero el Ayuntamiento es representativo en su conjunto.

GERMAN PEREZ OJEDA, teniente de alcalde del Ayuntamiento de Burgos, trata de poner en marcha un Plan de

Prevención de la Droga, con el alcoholismo incluido. Es bueno que se haga un programa para prevenir estos problemas, hacer campañas y aunar esfuerzos a fin de que ninguna droga pueda originar problemas. Lo cierto es que la sociedad actual reclama más ayudas de las que tiene, referidas a la lucha contra la drogodependencia.



GONZALO ARRIBAS, presidente de la Peña «Rincón de Castilla», que el pasado fin de semana anunció en los actos del 42 aniversario de la misma, que esperaba que a partir del año próximo, la Peña vuelva a participar en el concurso de carrozas de las ferias y fiestas de San Pedro y San Pablo. Esta Peña fue el «Real Madrid» de las Copas de Europa ganando todos los concursos. Luego tomó el relevo la Peña Recreativa Castellana.

JUANJO RONDA, entrenador del Tardajos, es hombre en el que se puede depositar la confianza del futuro deportivo del equipo. Ha sido una temporada dura, apostando por un conjunto con dificultades, pero ahí están los resultados y el apoyo moral de los aficionados. Tardajos, tanto la villa como el club, se lo merecen, entre otras cosas porque hay que apoyar a quienes demuestran tan formidable fuerza moral y que, además, saben que el deporte, el verdadero y el más válido, radica en una serie de virtudes humanas, entre las que cuenta poco el dinero, hablando en términos deportivos.

BURGOS DE AYER

HACE 25 AÑOS

8 DE JUNIO DE 1969

- Han contraído matrimonio la señorita María Begoña Ibarreche de Goya y don José María Olmedo González.
- El alcalde y el presidente de la Junta Central de Acuartelamiento del Ejército cambiaron impresiones sobre compra por el Ayuntamiento de los Cuarteles de Infantería y de Artillería.

HACE 50 AÑOS

8 DE JUNIO DE 1944

- Plaza de Toros de Burgos.- Hoy, festividad del Corpus Christi, sensacional novillada. A las cinco y cuarto de la tarde, con seis hermosos novillos de Encinas, para los ases de la actual novillería Paquito Peris, Luis Parra de la Cruz y Pepe Luis Alvarez Pelayo, que tan clamoroso éxito alcanzaron en la temporada anterior.

HACE 75 AÑOS

8 DE JUNIO DE 1919

- De Aviación.- Como teníamos anunciado, se encuentran en Burgos, de regreso de Madrid, los señores Levisson y Havilland. Con el apoderado del primero, don Juan Antonio Cortés, conversamos a mediodía, cuando dicho señor regresaba del campo de Gamonal, y nos dijo que ya estaba montado el motor y que los mecánicos se proponían dejar hoy el aparato preparado, pero que se conceptuaba difícil que esta tarde se pudieran efectuar vuelos.

HACE 100 AÑOS

8 DE JUNIO DE 1894

- Retratos pintados al óleo. De cuatro duros para arriba. Con una fotografía de toda persona, viva o muerta, se puede obtener un retrato del tamaño que se pida.

Nota.-Se hacen dichos retratos sin molestar a la persona en lo más mínimo y, siempre que no sea bueno el parecido, no se paga nada. Huerto del Rey, 10.



mi
diario
Queda
un año

PERSIO

AL Ayuntamiento como a todas las Corporaciones Locales les queda un año de gestión del actual periodo de gobierno. Son pocos doce meses, porque hay que descontar el verano: julio y agosto y el tiempo que supone recuperar el ritmo en septiembre, cerrar el ejercicio y programar el nuevo tiempo con lo que ocurra en las urnas. Al Concejo burgalés de este tiempo le toca acelerar la oferta de realizaciones de cara a las elecciones del 95. Ya el ferrocarril es otra historia, lo del Teatro Principal nos da la impresión de que va muy lento y el electorado, al margen de otras cuestiones, exigirá una cuenta de resultados. Ahora se habla de candidatos y de listas. Muy pronto para ello, pero donde queda poco tiempo es en el escaparate de realizaciones a ofrecer al pueblo.

Manrique
RESTAURANTE

PINCHOS - TAPAS - MELON JABUGO - HORNO PARRILLA
RESTAURANTE

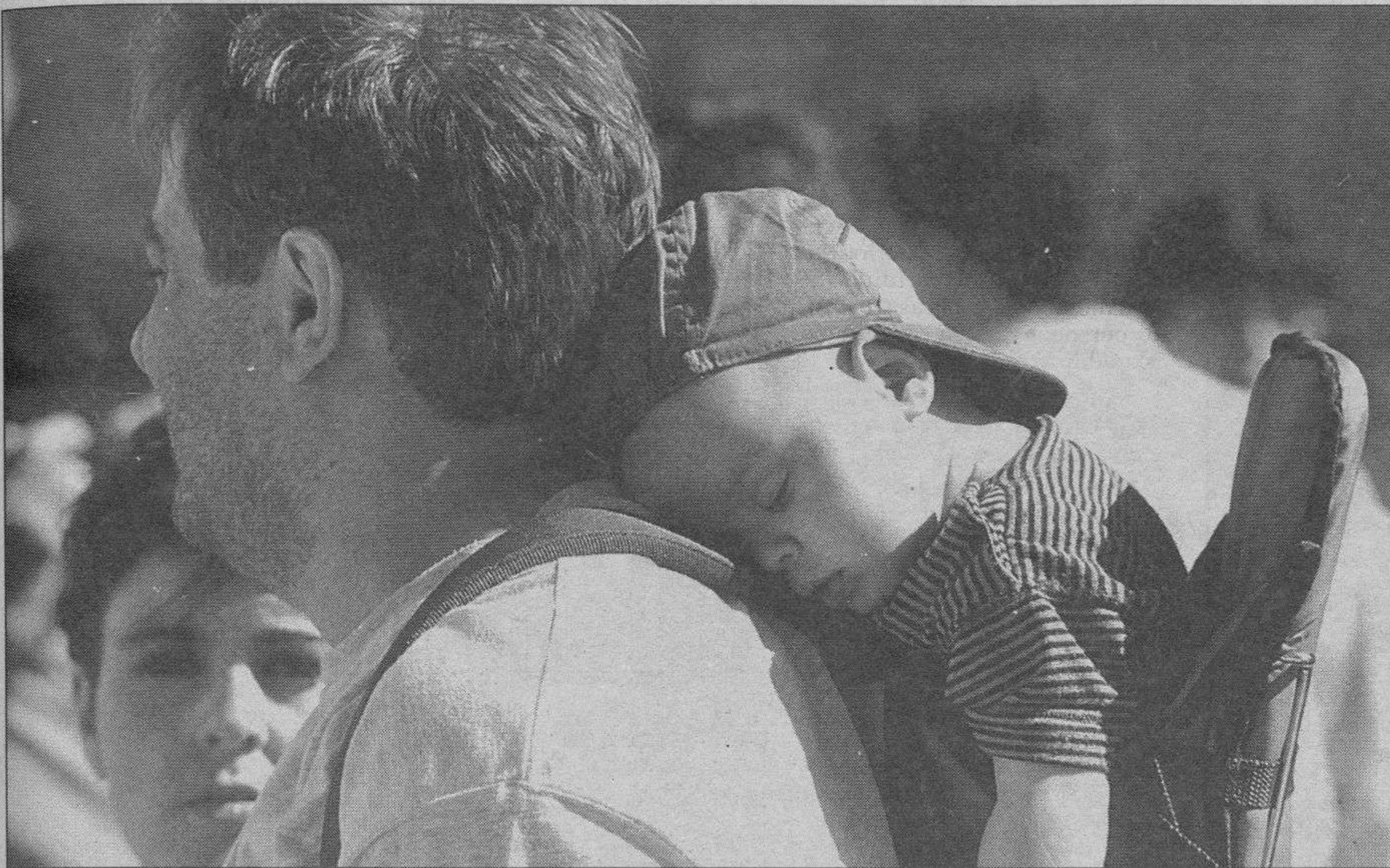
Abierto desde las 7 de la mañana
San Lesmes, 2 - Bajo Reserva 20 87 42 - BURGOS

Abel Matutes
al Parlamento Europeo

FUERTES
EN EUROPA

RP

RETINA



LUIS LOPEZ ARAICO

¿SOLO CONMOVEDOR?.— Nos dijeron que la fotografía era algo verdaderamente conmovedor. Y lo es; ciertamente, porque además de que el niño es un chaval precioso, la infancia siempre es eso: conmovedora. Pero la verdad es que la fotografía sugiere tantas cosas, que se convertiría en todo un tratado de humanidad, si hubiera tiempo para ello. El padre que no se separa del hijo ni para ir de fiesta (que en eso estaban), el niño que duerme confiadamente porque está con su padre... En resumen, todo eso en lo que seguimos creyendo la mayoría.

QUISICOSAS

MARTINILLOS

«Curpilllos»

El viernes se celebrará el «Curpilllos» en el Real Monasterio de Las Huelgas por la mañana y la jira castellana en El Parral por la tarde. Hay ambiente de animación y se desea que casi sea el pórtico de las fiestas. Tanta crisis y tantos conflictos en Burgos consiguen que tengamos deseos de alegría y de olvidarnos un poco de muchas cosas. Las elecciones también cansan ya.

Espolón

El pasado domingo, con la fiesta del Corpus, el paseo del Espolón volvió a

ser el centro de la gran atracción popular burgalesa. La diferencia de ese día con otros en los que apenas hay gentes es notable. Resulta necesario que al principal paseo se le dote de atractivos para que no pierda nunca el sabor del lugar más hermoso y popular de la ciudad.

Sagrada Familia

Ha celebrado su fiesta la zona de la Sagrada Familia. No nos atrevemos a llamarlo barrio porque tiene su concepción urbana otro concepto. De cualquier modo, hay que ver las construcciones que se han hecho y los espacios verdes, paseos y nuevas calles

abiertas en todo ese sector próximo al Hospital «General Yagüe». Ofrece una imagen diferente de Burgos y no es precisamente de lo que peor se ha concebido porque hay espacios abiertos, zonas verdes, amplitud y no ofrece sensación de agobio y aglomeración en las edificaciones.

Elecciones

No hay mucho atractivo en las elecciones del domingo y se teme que la abstención será la gran protagonista. Los políticos han cansado ya al personal y los espacios informativos no están teniendo la acogida que podía esperarse en otras circunstancias. La

corrupción y la crisis parece imponer un nuevo tiempo de regeneración para que los políticos y sus mensajes interesen al electorado. Como el domingo salga buen día... la participación en las urnas no será buena. Y hay que cumplir con ese deber ciudadano más que nunca.

Queja

Nos llama un lector y se queja de que en el Barrio de Gamonal para realizar las extracciones de sangre para los análisis en las dependencias de la Seguridad Social se tardan de veinte a treinta días. Este es su mensaje y su queja que desea que recojamos en nuestras páginas.

EDITORIAL

EL PECH ya está en marcha

La aprobación del Plan Especial del Casco Histórico Artístico de Burgos, aunque sea en su fase inicial es un acontecimiento importante desde el punto de vista urbanístico. Se conocen algunas cosas de sus directrices y se confía en que la colaboración de todos ha de influir en conservar, mejorar y proyectar la ciudad en sus zonas más respetables hacia la nueva centuria.

No parece concebible que una ciudad como Burgos, con un rico patrimonio artístico-cultural en sus barrios no dispusiera de un Plan especial actualizado, pero esa era la triste realidad. Ahora habrá un período de exposición para la presentación de alegaciones y, posteriormente, se someterá a la aprobación provisional. En el PECH se ha trabajado con denuedo, y lo han hecho todos los grupos, pero es una lástima que al final no se aprobase por unanimidad, por esa razón de que se puede legalizar lo que puede estar afectado por resolución judicial. Si la alusión se concreta al edificio de Siervas, al margen de otros pronunciamientos legales, parece claro que es uno de los edificios más bonitos hechos en Burgos en los últimos veinticinco años.

Volviendo al PECH diremos que si algún problema tiene es esa confianza en que las actuaciones públicas y las privadas, especialmente éstas, supongan inversiones del orden de los 3.100 millones de pesetas. Nos conformamos con que el criterio de aplicación sea serio, racional y de acuerdo con los intereses del acervo cultural burgalés, evitando por todos los medios que se cometan las tropelías que a lo largo de muchos años ha habido en Burgos y en otras muchas ciudades. El Plan Especial es un instrumento de trabajo muy importante para una ciudad con un casco urbano antiguo como la nuestra, que reclama al mismo tiempo conservación y aprovechamiento en sus edificaciones de tiempos pasados.

Escuchar las alegaciones que se planteen, tener criterios claros que estén siempre en primer lugar al servicio de la propia personalidad de Burgos son máximas que hay que reclamar. El recto criterio municipal es básico para que este PECH sea el instrumento válido para proteger y embellecer Burgos.



MIÉRCOLES, JUEVES Y DOMINGO
PUB (de las 8 a las 12 noche) **DISCOTECA - SALA DE FIESTAS** (desde las 12 de la noche)
 Calle Conde Jordana, 2. Teléfono 27 88 36

ESPECTACULOS

PRONES

Calle Vitoria, 17. (Edinco)

Diario de Burgos

Fundado en 1891
Medallas de Oro de la Ciudad y Provincia
 DECANO DE LA PRENSA BURGALESA
 Edita: **DIARIO DE BURGOS, S.A.**
 Presidente: Pedro García Romera
 Vicepresidente: Miguel Méndez Ordóñez
 Director: Vicente Ruiz de Mencia
 Gerente: Jesús A. Bueno Ordóñez
 Adjunto Gerencia y Jefe de Producción: Javier Gutiérrez
 Administrador General: Gonzalo Albarelos
DIARIO DE BURGOS
 Redactor Jefe: Antonio José Mencia
 Jefes de Sección: Ana Isabel Angulo, Alfonso Salgado, Guillermo Alonso, Juan Angel Gozalo y Lorenzo Matías.
 Redacción: Inmaculada Pascual, Gustavo Basurto, Montserrat Gómez, Agustina Ureña, Belén Delgado, Juan José Sáiz, Angélica González, Roberto Villarreal, Santiago González, Roberto Granja, Javier Salgado, José Luis Sáiz, Jaime Valdivielso, Pedro Sarraís y Juan Carlos Moreno. Diseño: Juan Pablo Masé, Carlos Fraile, Alfredo Cortezón y José Ángel Martínez. Fotografía: Ángel Ayala, Jesús Matías, Alberto Rodrigo, Luis López Araico y Patricia González Pérez.
 Jefe de Publicidad y RR.PP.: Mariano González
 Regente de Talleres: Gonzalo Bárcena.
 Jefes de Sección Fotocomposición: Francisco López y Serafín García
 Distribución y Venta: Jesús López
 Delegación Aranda de Duero: M.ª Aurora Lázaro, Plaza de la Virgencilla, 7-5.º. Oficina 3. ☎ 510611. Fax: 510610. Publicidad ☎ 508383.
 Delegación Miranda de Ebro: Inmaculada López, Ciudad de Haro, 4-2.º C. ☎ 331681. Fax: 331694
 Delegación Briviesca-Bureba: Fernando Trespadarne, Plaza Mayor, 16. ☎ 592702. Fax: 592701
 Redacción, Administración y Talleres: San Pedro de Cardeña, 34. 09002-Burgos. Red. ☎ 267280. Adm. ☎ 268375 - 265768. Télex: 39703. Fax: 268003. Publicidad 277219. Apto. 46. C.P. 09080. Depósito Legal BU-5-1958
 Delegación Gamonal: Calle Santiago, 14. ☎ 222735. De lunes a viernes.

HUMOR



CRISPACIÓN POLÍTICA

CURSO 94-95

ARQUITECTURA INTERIORES

Inscripciones limitadas: E.U. Politécnica Burgos. Secretaría Instituto de Restauración. Telf. 221102.

EXAMENES para GESTOR ADMINISTRATIVO

Plazo de instancias hasta el 24 de Junio. Libros al día. Total temario 15.450 pesetas.

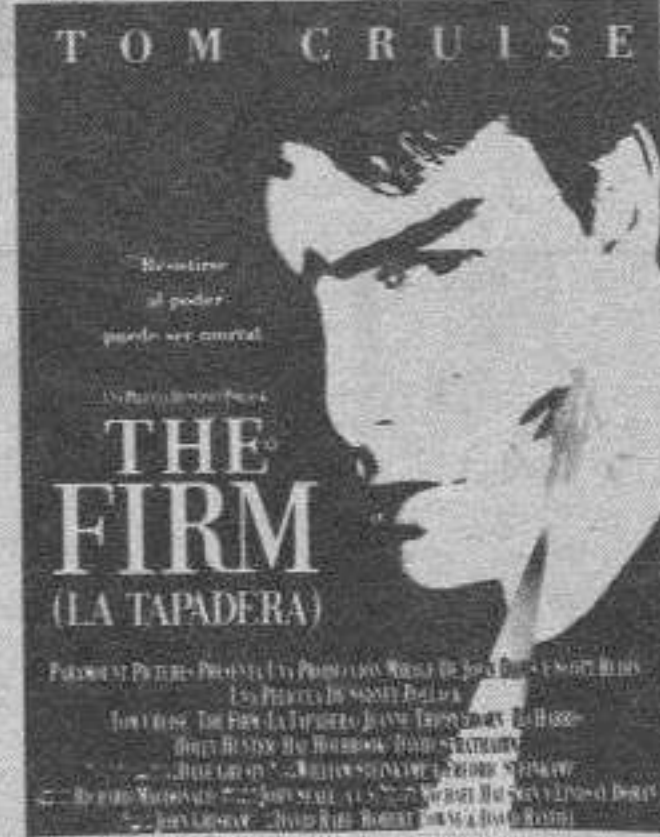
Editorial CABAL

Gran Vía, 55
 Telfs. (91) 4484711-4484557
 Fax: (91) 4484338
 28013 - MADRID

Cartelera

GRAN TEATRO

¡¡HOY!! NO HAY FUNCIONES CINEMATOGRAFICAS ¡¡EL VIERNES!! SEGUIMOS PROYECTANDO



(NO REC. MENORES 13 AÑOS)

◆ FARMACIAS

SERVICIO DE GUARDIA. - De 9,30 de la mañana a 11 de la noche: Grañón Pérez, E. Martínez del Campo, 1; Carcedo, Vitoria-Barriada Juan XXIII-Bloque 1.º; Medrano Ruiz, San Francisco, 5 (Frente Arco San Gil).

SERVICIO DE URGENCIA. - De once de la noche a nueve y media de la mañana: Grañón Pérez, E. Martínez del Campo, 1.

◆ TEMPERATURAS

Datos recogidos ayer en el Observatorio Meteorológico del aeródromo de Villafraja.

Barómetro. - Presión atmosférica, 687,8 milímetros de mercurio.

Temperatura ambiente. - Máxima, de 28 grados, a las 16,40 horas de la tarde. Mínima, de 8 grados, a las 7,30 horas de la mañana.

Viento. - Noreste.

Humedad. - 59%.

◆ REGISTRO CIVIL

NACIMIENTOS. - Oscar Vicente Mediavilla, Marina Goñi del Rive-ro, Iñigo Paredes Hermosilla, Marina García Antón, Claudia Balbás Sanchís, Ester Moral García.

DEFUNCIONES. - Antonio Ibáñez Bueno, 54 años, de Cogollos; Teodoro Santamaría Simón, 77 años, de Burgos; Felipe González Saiz, 38 años, de Arcos de la Llana.

◆ AGENDA

Con motivo del final de curso de la Escuela Municipal de Teatro, representación teatral a las 20,30 horas en el Teatro Clunia.

Desde el viernes 3 de junio, los trabajos de alumnos de la Escuela de Arte, pueden verse en c/Francisco de Vitoria. La exposición permanecerá abierta durante los meses de junio, julio y agosto.

Se están desarrollando, durante los días 7, 8 y 9 de junio, dos talleres de interpretación y otro de expresión corporal, organizados por la Escuela Municipal de Teatro a partir de las 20,00 horas en el Teatro Clunia con entrada libre.

HOY

8 Van transcurridos del año 159 días y faltan para que el año finalice 206.



EL SOL sale a las 4,45 y se pone a las 19,43.



LA LUNA sale a la 4,7 y se pone a las 19,2. Luna nueva el 9 en Géminis.

✿ SANTORAL

Ss. Maximino, Medrano, Gildardo, Clodulfo, Gaudencio, Eutropio, Eustolio, Heraclio, Fortunato, Guillermo, obs.; Salustiano, Sira, Victorino, efs.; Caliope, m.; Mario, erm.; Sabiniano.

Misa: De FERIA.

Salas de arte

□ **Centro Cultural CASA DEL CORDON.** Exposición de la Colección Lorenzana. Hasta el 26 de Junio. Visitas: Laborables de 12 a 2 y de 7 a 9, y festivos de 12 a 2.

□ **SALA ARLANZON** (De la Caja de Ahorros Municipal). Exposición de Acrílicos de Marijuán. Hasta el 8 de Junio. Visitas: Laborables: de 12 a 2 y de 7 a 9.

□ **ESPACIO CAJABURGOS** (De la Caja de Ahorros Municipal). Exposición de Muñoz Vera. Dibujos 1983-1994. Hasta el 21 de junio. Visitas: Laborables de 12 a 2 y de 7 a 9.

□ **AULA SAN PABLO** Caja de Ahorros del Círculo Católico. Pinturas de Mila Caser y Carlos Darío. Horario: Laborables: 6-9. Festivos: 12-2.

□ **AULA ESPOLON** Caja de Ahorros del Círculo Católico. Oleos de Antonio Rodríguez. Horario: Laborables: 12-2 y 6-9. Festivos: 12-2.

Varios

□ **BIG BOLERA AMERICANA.** - Cafetería, juegos recreativos, billares, ping-pong, etc. Abierta diez de la mañana. Final Avda. Reyes Católicos, Teléfono 214357.

CORDON 1 CORDON 2

CINES DE ESTRENO (Venta anticipada desde 4,30) 26 27 27.

5,30 - 8 y 10,45 (2.ª SEMANA)

EL PROTAGONISTA «CIUDAD ALEGRIA» Y «GHOST» PATRICK SWAYZE, AHORA EN...



EL ENEMIGO PÚBLICO N.º 1... **MI PADRE**

UN LARGO-ESPECIAL-DIVERTIDO VIAJE (MAYORES 13 AÑOS)

5,30 - 8 y 10,45

TODO UN IMPRESIONANTE ESTRENO, DE LOS QUE NO HAY QUE PERDERSE...

DE PETER WEIR, DIRECTOR DE «ÚNICO TESTIGO» Y «EL CLUB DE LOS POETAS MUERTOS»



HAY GENTE QUE NO TIENE MIEDO DE NADA **SIN MIEDO A LA VIDA**

Y TU... ¿TIENES MIEDO?

(PARA MAYORES DE 13 AÑOS)

VAN COLEM

AVENIDA SANJURJO, 36 - 27 79 71 MIERCOLES DIA DEL ESPECTADOR 400 PTAS.

5,30 - 8,10 - 10,45

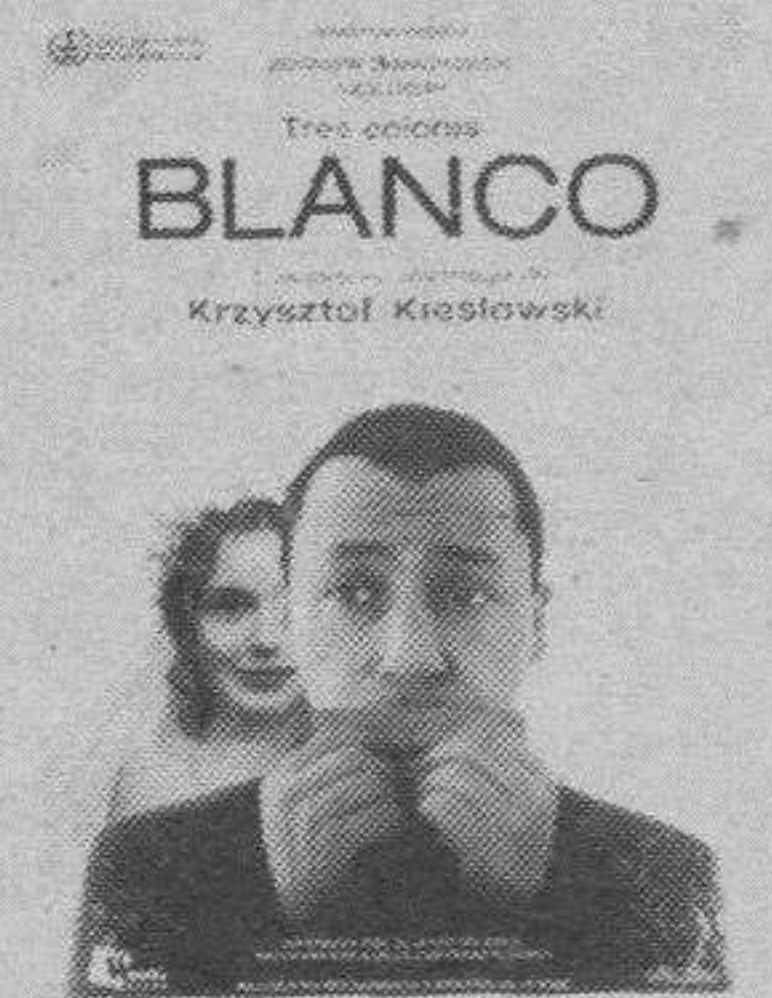
OSO DE PLATA BERLIN 94



NO REC. MEN. 13

5,15 - 8,00 - 10,30

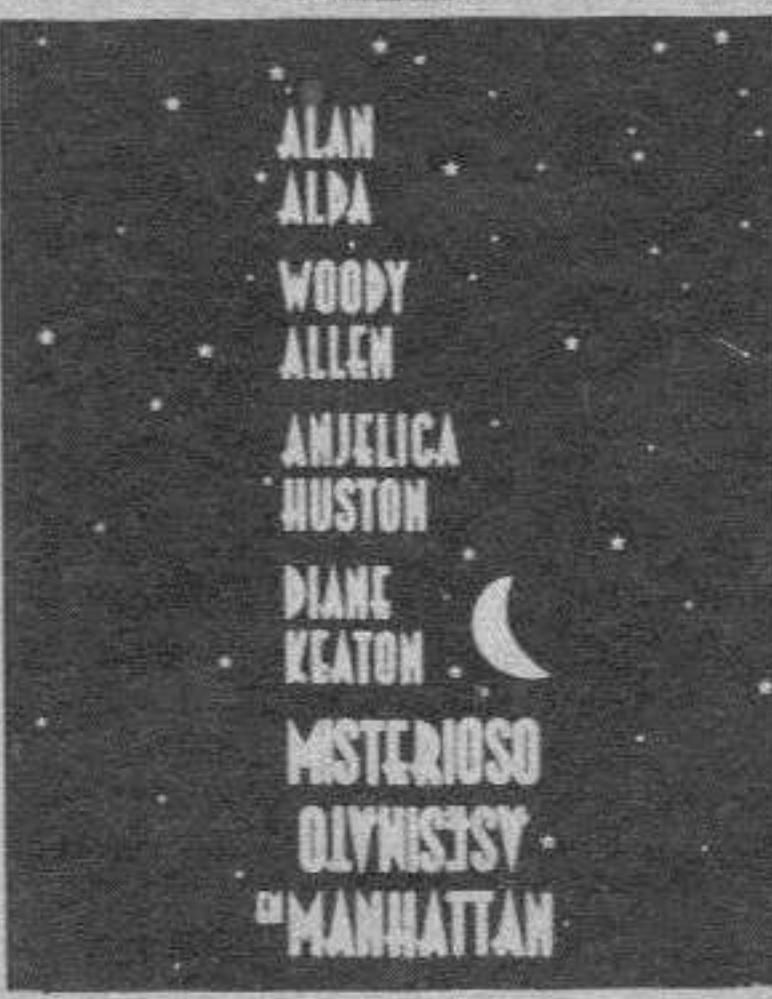
OSO DE PLATA BERLIN 1994 A LA MEJOR DIRECCION



NO REC. MEN. 18

5,30 - 8,10 - 10,45

UNA COMEDIA DE WOODY ALLEN



APTA PARA TODOS

¡ATENCIÓN AL HORARIO!

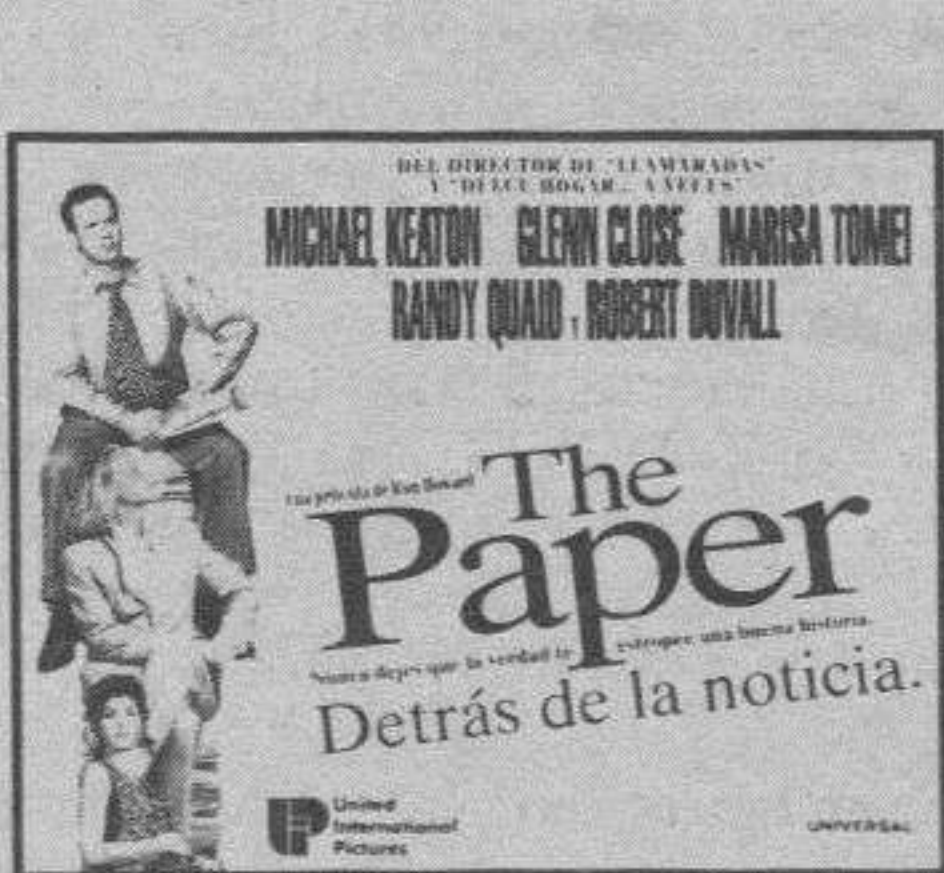
5,30 - 9,30



NO REC. MEN. 18

5,30 - 8,10 - 10,45

NUNCA DEJES QUE LA VERDAD TE ESTROPEE UNA BUENA HISTORIA



NO REC. MEN. 13

5,15 - 8,00 - 10,30

SEMINCI VALLADOLID 93: ESPIGA DE PLATA A LA MEJOR PELICULA



NO REC. MEN. 13

ABUTAXI
Cabrillas, 55 - Burgos
RADIO TAXI
27 77 77

FUNERARIA SAN JOSE
SERVICIO PERMANENTE CAPILLAS VELATORIAS
Avda. del Cid, 83
Tfnos. 209452 - 222907

CUPON PRO-CIEGOS
69.803
Nº PREMIADO
muebles **evelio**

Hoy FELICITAMOS a...

Para salir en esta sección deberán enviar la fotografía, fecha de nacimiento y colegio en el que estudia, si tiene edad escolar, junto con el teléfono y los datos completos o fotocopia del DNI de la persona que realiza la felicitación, -anote el número de suscriptor en caso de serlo- a **Diario de Burgos**, San Pedro de Cardena, 34, - 09002-Burgos (Sección Cumpleaños). **NOTA:** Las fotografías se seleccionarán por riguroso orden de llegada a nuestro periódico.



Mario Lezcano Casado cumple 1 año.



Javier Nebreda Mariscal cumple 7 años y estudia en Liceo Castilla.



Silvia Arnaiz Pérez cumple 2 años.

PRODUCTOS



Ahora, con cada compra, juegue con nosotros. Tenemos miles de premios directos para usted y magníficos sorteos diarios.



Toma nota de este número. ¡Puede ser el tuyo! Sorteo diario: 08-06-94. Número afortunado: 05.669. Si has sido afortunado, llama al 23 238890 y habrás conseguido una Cadena Musical, Videocónsola Nintendo o TV portátil.

La Escuela Taller «Vía Verde» recuperará para el turismo el tramo serrano del S-M

El proyecto ocupará a 50 jóvenes sin empleo y supondrá una inversión de 135 millones

MONTSERRAT GOMEZ
BURGOS

□ Cincuenta jóvenes desempleados de la zona de la sierra, con edades comprendidas entre 16 y 25 años, participarán en los próximos dos años en la Escuela Taller «Vía Verde», que pondrá en marcha la Fundación FONAT (Familia, Ocio y Naturaleza) para recuperar turísticamente el tramo Burgos-Cabezón de la línea férrea Santander-Mediterráneo.

La Escuela iniciará su actividad en el mes de octubre por lo que se procederá en breve a la contratación del alumnado y a la configuración de los planes de estudio. Su principal objetivo será rehabilitar hasta un total de doce estaciones ubicadas en el tramo serrano de la citada vía ferroviaria, que se clausuró en el año 1985.

El proyecto, que cuenta con el apoyo de la Administración central, supondrá una inversión de 135 millones de pesetas. El gobernador civil, César Braña, presentó en rueda de prensa la idea que ha promovido FONAT, convertida ya en realidad, y que supone, según sus palabras, «una línea importante de desarrollo real para los pueblos de la zona y para la provincia de Burgos».

PRIMERA FASE

La primera fase, hasta el 96, dará ocupación a 50 jóvenes, que no serán necesariamente demandantes de primer empleo aunque sí tendrán que estar en el paro, e incidirá en la rehabilitación de estaciones, acción medioambiental y turismo rural. La Escuela Taller se estructurará en módulos, algunos de los cuales suponen una primicia en la explotación turística de zonas rurales, como manifestó el presidente de FONAT, José Luis Fernández Rioja.

Fernández Rioja agradeció la colaboración del Gobierno Civil y de los ayuntamientos ubicados en este tramo. «Es importante que los municipios tengan



LUIS L. ARAICO

El presidente de FONAT, José Luis Fernández Rioja, en el centro, junto al gobernador civil.

conciencia de que es beneficioso para ellos», dijo. Resumió el objetivo del proyecto en la consecución de un pasillo verde que utiliza la infraestructura del ferrocarril Burgos-Soria para plantear actividades de turismo

rural alternativo. Las estaciones serán polivalentes y se usarán como talleres, centros de cultura, aulas de la naturaleza, pequeñas hospederías, lugares de encuentro y, en algunos casos, podrán ubicarse cam-

pings en lugares cercanos. «Esta actividad de turismo alternativo contribuirá a mejorar el nivel de vida de la zona de la sierra de Burgos y de sus habitantes y además creará puestos de trabajo y colocaciones en el futuro», manifestó.

Según los técnicos que han participado en la elaboración del proyecto, el desmantelamiento de algunos tramos de vía podría iniciarse tras el primer año de trabajo con el único objetivo de hacer realidad el uso cicloturístico de la zona.

El gobernador confirmó que la utilización comercial del Santander-Mediterráneo está totalmente descartada por razones de rentabilidad, lo que no supone el abandono de los pueblos por los que discurría, ya que se van a beneficiar de un desarrollo turístico relacionado con el ferrocarril y con las posibilidades naturales de la provincia, «una de las más bellas de España», puntualizó César Braña. A este respecto, anunció la existencia de un plan empresarial privado para recuperar la zona norte de la línea, «para lo que RENFE ha mantenido ya conversaciones a muy alto nivel», adelantó.

En opinión de los técnicos, este pasillo verde que se va a conseguir en la provincia de Burgos supone «la mayor red lineal de infraestructura turística de España».

Un proyecto con aires nuevos para la sierra

□ BURGOS/M.G.—La sierra burgalesa está de moda. El enunciado bien podría ser el de un mensaje comprometido con una de las zonas más bellas de la provincia. Así han contemplado los responsables de la Fundación Familia, Ocio y Naturaleza (FONAT) y la Administración central el potencial turístico del sureste burgalés y no han dudado en la puesta en marcha de la Escuela Taller «Vía Verde» que traerá, sin duda, aires nuevos a la sierra.

Gracias a esta idea, pueblos como Cardenajimeno, Los Ausines, Barbadillo del Mercado, Hontoria del Pinar o Rabanera recuperarán las viejas estaciones dormidas del Santander-Mediterráneo y ocuparán a medio centenar

de los jóvenes en paro, una cantidad que podría superarse en unos años si el proyecto consigue, como pretende, ser motor de desarrollo.

Las previsiones incluyen posibilidades diversas en materia de turismo rural y al plan podría unirse la mismísima ONCE (Organización Nacional de Ciegos de España), que ha mostrado su interés nada más conocer que 10 ó 15 kilómetros del trayecto podrían acondicionarse para el ocio y solaz de discapacitados e invidentes.

El gobernador civil y FONAT se mostrarían complacidos si el proyecto fuese también apoyado por la Junta, que tiene a un burgalés entusiasta del turismo en la Dirección General.

Braña acusa al PP municipal de «arropar» la corrupción

□ BURGOS.—El gobernador civil de Burgos, César Braña, acusó ayer hoy al grupo popular en el Ayuntamiento de Burgos de «arropar» una situación de corrupción, «al intentar utilizar la aprobación del nuevo Plan Especial del Centro Histórico para legalizar edificios considerados ilegales en el «caso de la construcción».

«¿Qué pasaría —se preguntó Braña durante una rueda de prensa— si se hiciera una gran reforma tributaria o financiera conveniente para el país que legalizara las actuaciones de Mariano Rubio?». Para el Gobernador Civil de Burgos, la posición del grupo mayoritario en el Ayuntamiento de Burgos «que legaliza actuaciones de los suyos, da idea de lo que podría pasar en un futuro en España si gobernara el PP», porque mientras el Gobierno pone de manifiesto su deseo de lucha contra la corrupción y encierra a Mariano Rubio y a De la Concha, «en Burgos se intentan legalizar actuaciones que han motivado sentencia firme de los tribunales de justicia».

EL ALCALDE RESPONDE

La respuesta del alcalde no se hizo esperar y fue tajante al manifestar que el propio gobernador se había descalificado con sus palabras y que una vez más había demostrado que es una irresponsable «por lo que debe ser destituido cuanto antes».

Niño aseguró que el gobernador no tiene por qué meterse en las cosas de Ayuntamiento y añadió, en tono duro, que «Braña debe saber mucho de corrupción porque está en un Gobierno que ha mantenido a Roldán y Mariano Rubio; a mí que no me hable de corrupción porque no entiende ni quiero saber».

Niño añadió que los que le han elegido del PSOE se han equivocado con él «porque está rebajando la categoría de gobernador hasta una altura que la pisan las culebras». El alcalde señaló que siente pena por los socialistas honesto «que tiene que haber y porque Braña cada vez que abre la boca lo único que hace es desprestigiar al partido socialista».



Sensacional
50% Dto.

En
Alfombras Orientales

• Importadas directamente desde sus países de origen.	PERSA	1'50 X 1'10	13.500 pts.
	IRANI	1'50 X 1'05	7.390 pts.
	INDIA	0'90 X 0'60	1.300 pts.
	PAKISTANI	2'30 X 1'60	15.900 pts.
	PAKISTANI	2'80 X 1'90	23.500 pts.
• Con certificado de Autenticidad.	CHINA	1'20 x 0'60	3.600 pts.
	• Iranies, Turcas, Persas, Pakistanies, Nepalies, Chinas, Tibeñanas,...		

LEA
DECORACION

PASEO PISONES 14-16

ABRIMOS LOS SABADOS HASTA LAS 21'00 H.

El Arco de Santa María mostrará este verano una nueva cara. La restauración, cuya finalización se prevé antes de las fiestas de San Pedro, se ha centrado en la limpieza de la fachada y la reparación de sus elementos más dañados.

Cirugía estética para el Arco

La restauración del Arco de Santa María concluirá previsiblemente a finales de mes

G.B.
FOTOS: LUIS L. ARAICO

LOS responsables de la restauración de la fachada del Arco de Santa María tienen previsto concluir la obra a finales de este mes, antes de las fiestas de San Pedro.

Los trabajos de restauración, que comenzaron en marzo, fueron adjudicados por el Ayuntamiento a la empresa «Restauraciones Hernando» por unos 9,5 millones, aunque será preciso incrementar el presupuesto ya que «se ha hecho más obra de la prevista», afirmó el aporrajador municipal y director de la obra, Hilario Bulnes.

Un estudio preliminar evidenció los males que aquejan al edificio, fundamentalmente la descomposición de la piedra debido a la contaminación atmosférica, los excrementos de las palomas, y al propio paso de los años, entre otros factores.

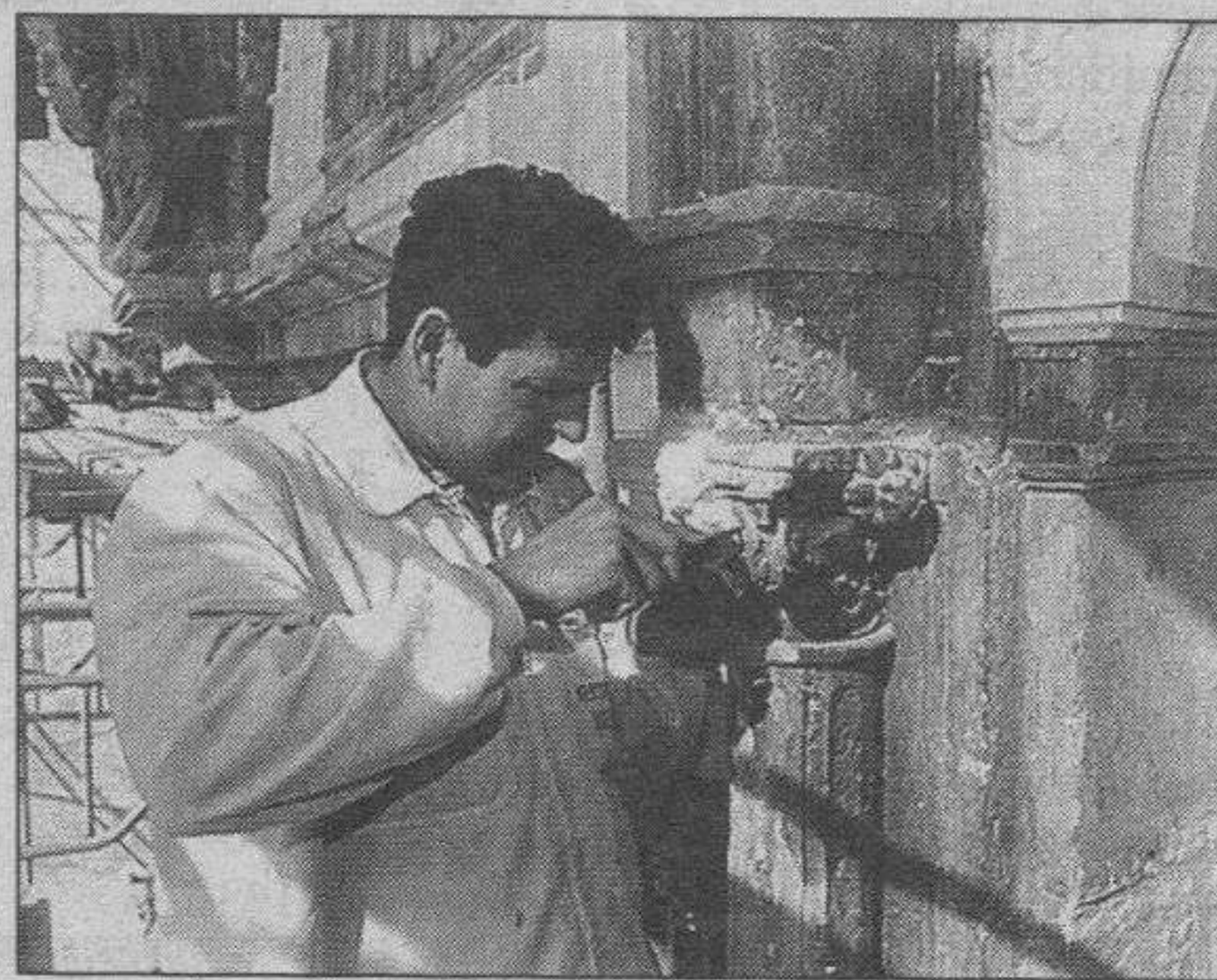
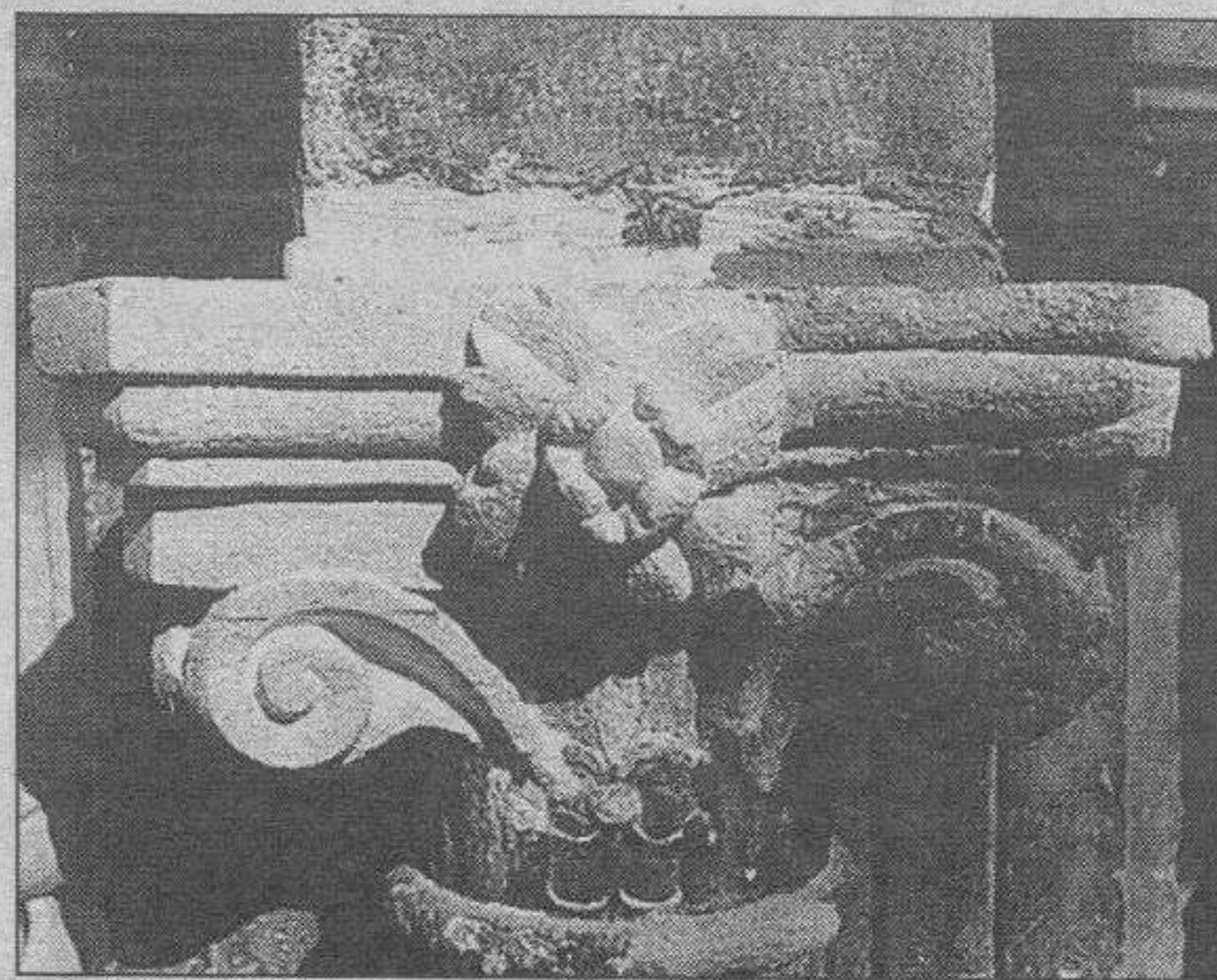
En este estudio inicial, que se realizó en marzo del 93, se detectaron los principales desperfectos de la fachada, con algunos elementos que presentaban un estado deplorable e incluso riesgo de desprendimiento, como el caso del Ángel, cuyas alas estaban rajadas, o la figura del macero de la parte izquierda.

También se encontraban en mal estado la balaustrada, la pilastra derecha y la basa de la hornacina de la Virgen, la hornacina de la figura del Cid y la de Carlos V, al que también le faltaba una mano y un trozo de la barba, así como la ventana izquierda, cuyo deterioro era prácticamente total.

VEJOS DOCUMENTOS

En las figuras propiamente dichas, el trabajo se ha centrado sobre todo en la limpieza, que al igual que el resto de los elementos de piedra se ha realizado con cepillos de cerda blanda. Para la reposición de elementos, como el caso de la balaustrada, la mano de Carlos V o una de las pilastras de la parte baja del edificio se han utilizado antiguos documentos y fotografías del Arco procedentes del Archivo de Castilfalé para reproducir las nuevas piezas conforme a las originales.

También ha sido preciso reponer con piedra nueva cinco bolas de piedra en las almenas, la pilastra derecha y la basa de



La mayor parte de los trabajos se han desarrollado en la propia fachada, aunque algunos elementos nuevos, como la pilastra de la fotografía inferior derecha, se han realizado en el taller.

la hornacina de la Virgen, y de otra pilastra en la hornacina del Ángel, así como el cargadero y un lateral de unas de las ventanas. Los barrotes de las verjas de las ventanas se han aprovechado, mientras que para la parte superior, muy deteriorada, se han empleado llantas de carro, con objeto de el tipo de hierro no desentone con el original.

La restauración se lleva a cabo en su mayor parte en el propio arco, y en el taller sólo

se han realizado la balaustrada, algunos elementos nuevos, así como la pilastra y zócalo de la parte inferior del Arco.

Según Bulnes, una limpieza que se efectuó en la fachada hace años pudo dañar la piedra, ya que se hizo con productos químicos y chorro de arena, técnicas prohibidas actualmente.

Entre las causas del deterioro de la fachada del Arco figura también las grapas de hierro colocadas hace años para sujetar algunas figuras que amena-

zaban con desprenderse, que al oxidarse rompen la piedra.

En el caso de los dos maceros, las grapas han sido sustituidas por pasantes de acero inoxidable de 60 centímetros, que los sujetan a la pared.

Antes de finalizar los trabajos, la empresa encargada de la restauración «manchará» con tierras y agua las piezas nuevas, realizadas en piedra de Hontoria, la misma con la que se construyó el Arco, con objeto de que no resalten tanto sobre el resto.

Bernabé Tierno clausura hoy el curso de Aulas de Tercera Edad

□ BURGOS/I.P.-Con una conferencia a cargo de Bernabé Tierno se clausurará esta tarde el curso de Aulas de la Tercera Edad, en el que han participado 618 alumnos.

La intervención del psicólogo, psicopedagogo y escritor tendrá lugar a las seis de la tarde en Las Bernardas y llevará el título «La aportación del mayor a la familia».

Bernabé Tierno, especializado en Psicología por la Complutense de Madrid y diplomado en Psicología de la Escritura por el Instituto Internacional de Investigaciones Psicológicas de Milán, es habitual colaborador en los medios de comunicación, prensa, radio y televisión, con temas siempre de carácter humano, educativo y relaciones padres-hijos.

La conferencia de Tierno será un buen momento para asentarse, ya que buena parte de los alumnos de Aulas de la Tercera Edad acaban de regresar del viaje de fin de curso, en Peníscola.

Por otra parte, el jueves tendrá lugar un festival en la Casa de Cultura con intervención del Coro y del grupo de Teatro de Aulas, «Nuevos Horizontes».

El próximo día 15 quedarán abiertas las piscinas de verano del Plantío

□ BURGOS/I.P.-El próximo día 15 se abrirán las piscinas de verano del Plantío, permaneciendo hasta esa fecha en servicio la climatizada.

Se mantienen los precios fijados a primeros de año, 350 pesetas para adultos y 175 para los niños, con entrada gratuita para todos aquellos que se han abonado a Instalaciones Deportivas municipales. Según explicó Antonio Solana, jefe del Servicio, están abonados 4.600 burgaleses.

En cuanto a la apertura de la piscina de verano de San Amaro, se retrasará hasta las fiestas de San Pedro debido a la obra que se ha realizado en el jardín y que ha supuesto tener que volver a sembrar el césped en unos 1.000 metros cuadrados del jardín de la piscina. La piscina climatizada de San Amaro permanecerá abierta.

La obra que acaba de finalizar ha consistido en una galería subterránea de servicios para llevar a través de ellas la canalización entre la piscina climatizada y la de verano.

⇒ Faltan 3 días para la cita.

POB'94

colabora con el Proyecto Hombre



CAJA DE AHORROS MUNICIPAL DE BURGOS

EX

La sala decorada con las reliquias que Cristino ha rescatado de los almacenes municipales será cada martes la plaza pública donde el alcalde oiga y resuelva las cuestiones de Gamonal

Niño recibe de martes a martes y sin cita previa

Entre semana, Niño desplazará su despacho a la oficina de atención del popular barrio

□ **BURGOS/I.P.**-Les preocupan las cosas de su barrio, como los jardines mal cuidados, una pared que amenaza con caerse, los pasos de cebra no pintados, los conciertos en las plazas de Santiago y San Pablo hasta altas horas de la madrugada que no dejan dormir a los vecinos de ese entorno o el mal estado de las aceras. Son los vecinos del populoso Gamonal que ayer tuvieron alcalde para ellos solos durante ocho horas.

Como cualquier día, el alcalde comenzó su jornada de trabajo a las ocho de la mañana, pero esta vez su despacho no era el Salón de Jueces, sino una coqueta sala en la que fuera sede del Ayuntamiento del pueblo de Gamonal.

Aquí, con dos magníficos bargeños chinos y los retratos de Isabel II y Fernando María de Baviera, recuperados de los almacenes municipales por el siempre inquieto y preocupado

por las cosas del arte, Cristino Díez, el alcalde se dejó querer por los gamonales y escuchó sus quejas, preocupaciones e ideas; incluso, al poco de tomar posesión de su nuevo sillón de regidor una señora le sacó del despacho y le llevó a ver la calle Pablo Ruiz Picasso y algunos jardines de la zona.

Fueron unos veinte los vecinos que, sin cita previa, se acercaron a saludar al alcalde en este primer día que despachaba en Gamonal. Pero Niño quiere dejar claras algunas cosas, como que esta decisión no tiene ningún carácter electoral y que



LUIS L. ARAICO

El alcalde recibió a gente de Gamonal preocupados por las cosas de su barrio.

no le preocupan más los vecinos de Gamonal que los del cualquier otro barrio, «Quiero estar tan cerca de los vecinos de Gamonal como de los de otros barrios a los que también acudo, despachando con ellos en los centros culturales», añade para que no quepa duda de sus buenas intenciones y de su interés por ser el alcalde de todos los burgaleses.

«Me conocéis de sobra y sabéis que esta es mi forma de ser y que me gusta hablar con todo el mundo», continúa el alcalde mientras sigue llegando gente corriente para exponerle

alguna queja. «Mira, dice el alcalde, ha venido a verme un vecino impedido que de no haber abierto esta oficina no hubiera podido nunca bajar a la Plaza Mayor y subir las escaleras hasta mi despacho en la Casa Consistorial».

Por supuesto no todo fue recibir a los gamonales, también el alcalde hizo otras gestiones, llamadas por teléfono para solucionar éste o aquél tema pendiente y, naturalmente, cosas que firmar, como de costumbre, que le llevaron el secretario, el oficial mayor, el intervector y el tesorero.

Hombre devoto donde les haya, el alcalde no podía estar en Gamonal y no hacer una visita a Santa María, en la Real y Antigua, «para pedirle por todos los burgaleses y para que el alcalde no meta mucho la pata», explica.

La experiencia se repetirá cada martes y sin guardar protocolo, al menos de momento, porque se pretende es que esto funcione de forma dinámica y que haya accesibilidad, así lo entiende Niño que reconoce que «aquí se siente uno más cerca de los ciudadanos y es más asequible la comunicación».

Comienza en Burgos

- Campaña de prevención de la calvicie -

Comienza en nuestra ciudad una campaña especial dedicada al tratamiento y solución de los problemas capilares, organizado por la firma Svenson Centros del Cabello, líder mundial en este campo.

Toda persona que tenga problemas capilares de cualquier tipo, puede acudir a una consulta gratuita en la que los mejores especialistas le harán un completo estudio del estado de su cabello y cuero cabelludo, para determinar las causas que originan su disfunción o la pérdida excesiva del cabello.

Una vez establecido el diagnóstico se recomendará el tratamiento más adecuado para cada caso, siempre de forma personal e individualizada.



Julio Salinas, futbolista internacional, dice: "Yo utilizo los productos y tratamientos Svenson y mantengo siempre mi cabello en perfectas condiciones."

Métodos analíticos.

Todos los antecedentes que puedan incidir en las anomalías que presente cada persona, serán examinados por nuestros especialistas, obteniendo la información necesaria para emitir el diagnóstico correcto.

En algunos casos de calvicie androgenética (calvicie común)

tanto masculina como femenina, los antecedentes familiares pueden tener un valor determinante. Por ello, cuanto antes se aplique el tratamiento adecuado, mayores serán las posibilidades de salvar el cabello.

Exploración capilar.

Una exploración capilar nos permitirá conocer la morfología y estructura del cabello, la localización y tipo de alopecia y el estado de la piel subyacente, para determinar si se trata de una alopecia cicatrizal o no.

En la alopecia cicatrizal la pérdida del cabello es prácticamente irreversible, pero en la alopecia no cicatrizal (la más común) la recuperación y crecimiento del pelo es posible en la mayoría de los casos.

Acción inmediata.

Durante dicha exploración del cabello, se estudiará la sintomatología acompañante. Por ejemplo la seborrea, la caspa, los picores, los cambios estacionales y la excesiva caída del pelo. Con todos estos datos pasaremos a la acción inmediata: la preparación del tratamiento sintomático más conveniente, utilizando las técni-



cas más avanzadas y los últimos descubrimientos científicos en el campo de la cosmetología capilar, como el nuevo REGENERADOR CAPILAR, activador del

riego sanguíneo, que provoca el nacimiento y crecimiento de nuevos cabellos.

Invitación para una consulta gratuita.

Svenson Centros del Cabello invita a todos -hombres y mujeres- que tengan cualquier síntoma de problemas capilares a asistir a una consulta gratuita, para poder estudiar su caso y ofrecerles la solución más adecuada. Pida cita o venga personalmente.

95,6% DE NUESTROS CLIENTES ESTAN SATISFECHOS.

En una reciente encuesta realizada por escrito entre nuestros clientes, a nivel mundial, el 95,6% expresaron su satisfacción con los resultados obtenidos con nuestros tratamientos y servicios.

Este trabajo de investigación ha sido realizado ante notario por la firma Beecham Peplow Noakes A. Co. de Londres.



Centros del Cabello
C/. Vitoria, 44 - 1.º A
Tels. 20 85 24 - 20 14 34
BURGOS
De 9 a 2 y de 3,30 a 8

Svenson Hair Centre lleva más de 40 años solucionando la mayor parte de los problemas capilares que se le han presentado y cuenta con más de 150 Centros en todo el mundo.

INSTITUTOS EN ESPAÑA:											
ALBACETE: Tel. (967) 50 28 90	BURGOS: Tel. (947) 20 85 24	MADRID: Tel. (91) 571 54 18	OVIEDO: Tel. (98) 522 35 37	SEVILLA: Tel. (95) 421 17 44	VIGO: Tel. (986) 22 06 26						
ALICANTE: Tel. (96) 592 14 16	GIRONA: Tel. (972) 22 41 00	MALAGA: Tel. (95) 222 22 34	PAMPLONA: Tel. (948) 15 09 19	TARRAGONA: Tel. (977) 21 49 69	VITORIA: Tel. (945) 13 74 08						
BARCELONA: Tel. (93) 301 45 53	GRANADA: Tel. (958) 22 04 72	MURCIA: Tel. (968) 24 39 04	SAN SEBASTIAN: Tel. (943) 47 28 20	VALENCIA: Tel. (96) 351 26 98	ZARAGOZA: Tel. (976) 22 21 20						
BARCELONA: Tel. (93) 218 71 96	LA CORUÑA: Tel. (981) 22 26 00	P. MALLORCA: Tel. (971) 72 49 41	SANTANDER: Tel. (942) 36 12 58	VALENCIA: Tel. (96) 348 45 52							
BILBAO: Tel. (94) 424 32 59	MADRID: Tel. (91) 435 55 02	LAS PALMAS: Tel. (928) 23 46 19	S. C. TENERIFE: Tel. (922) 27 86 08	VALLADOLID: Tel. (983) 37 23 01							

JORNADA TÉCNICA SOBRE ACTIVIDADES CLASIFICADAS Y PROTECCIÓN DEL MEDIO AMBIENTE

La nueva Ley de la Junta busca ampliar la calidad de vida

ANGÉLICA GONZÁLEZ
BURGOS

La adecuación a la legislación de la Unión Europea para conseguir una mayor calidad de vida y conseguir la depuración y potabilización de todo el agua son dos de los principales objetivos que persigue la Junta de Castilla para Burgos, según aseguró Rafael Pardiñas, ingeniero del servicio territorial del Medio Ambiente y coordinador de la Jornada técnica sobre actividades clasificadas y protección del medio ambiente que se celebró ayer.

Esta es la segunda provincia, de la Comunidad, tras Palencia, en la que se celebra una jornada de este tipo debido al interés que ha despertado sobre todo en los Ayuntamientos, que son las entidades más implicadas, la Ley de Actividades Clasificadas, recientemente aprobada por la Junta y que sustituyó a la que englobaba los productos tóxicos, nocivos e insalubres.

El seminario ha contado con la participación de más de trescientos profesionales

El secretario general de la Consejería de Medio Ambiente, Juan José García Marcos, que fue el encargado de inaugurar las sesiones de trabajo, indicó que uno de los principales logros de la Ley ha sido la aplicación del principio de subsidiariedad en favor de los municipios. El seminario contó con la participación de cerca de 300 profesionales, en su mayoría técnicos de administraciones, y alcaldes, concejales y secretarios de Ayuntamientos.

Uno de los principales objetivos perseguidos es buscar un punto de encuentro entre profesionales interesados en un desarrollo económico compati-



LUIS L. ARAICO

El secretario general de la Consejería de Medio Ambiente, Juan José García, inauguró la jornada.

ble con la protección del Medio Ambiente.

En las distintas ponencias participaron Estanislao Luis, catedrático de Ecología; Santiago González, catedrático de Derecho Administrativo; Carlos Moliner, jefe de la Sección de Rehabilitación y financiación de Vivienda de la Junta; Juan Antonio Torres, secretario del Ayuntamiento de Burgos; Juan Car-

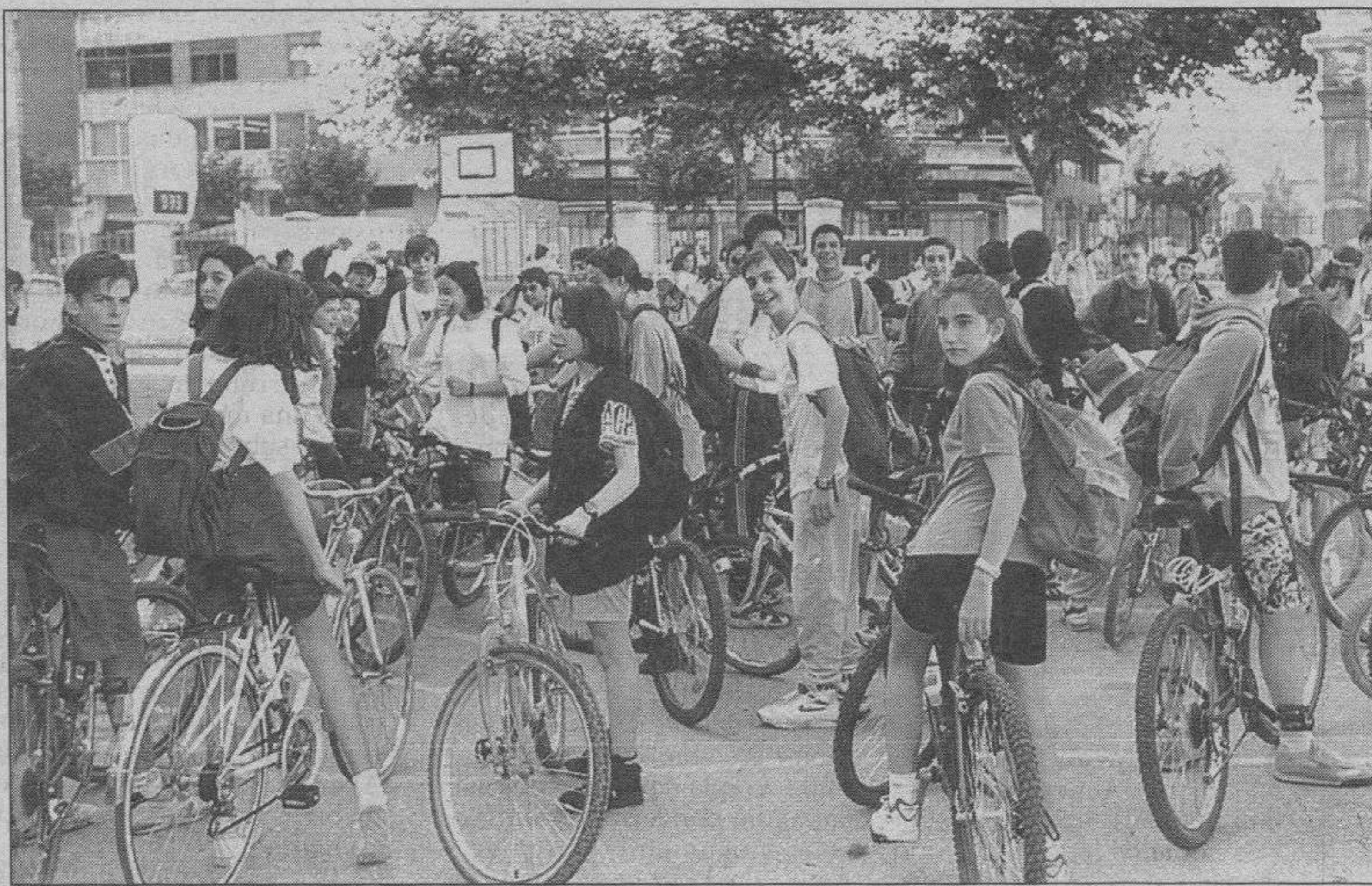
los Acosta, jefe del servicio territorial de Sanidad y Albino López, director general de Urbanismo y Calidad Ambiental de la Junta.

El ingeniero Rafael Pardiñas no considera que el de los lodos sea un problema: «Si queremos un modo de vida determinado tendremos que adecuarnos a él y esto lleva una serie de inconvenientes. Lo necesario es que

todo el mundo se concencie de que vivimos en comunidad». Hizo hincapié en el hecho de que si existen lodos en Burgos es porque la provincia depura el agua, «en Valladolid, por ejemplo, no tienen este problema porque no lo hacen» y cree posible encontrar un lugar idóneo donde depositarlos aunque tendría que darse algo a cambio a las personas afectadas».

LAS BICICLETAS SON PARA EL FINAL DE CURSO.

Los alumnos de los últimos cursos del colegio «Generalísimo Franco» iniciaron ayer una de las múltiples actividades que están llevando a cabo con motivo del final del curso escolar. Esta vez se trató de una marcha cicloturista. Centenar y medio de jóvenes acompañados por sus profesores salieron a las nueve y media de la mañana del patio del centro escolar en sus bicicletas para pasar una jornada en el campo, aprovechando que el día se presentó muy soleado y con una inmejorable temperatura. Una buena manera de recordar que las vacaciones están a la vuelta de la esquina.



LUIS L. ARAICO

Se inicia la primera fase de la informatización del archivo provincial

BURGOS.—La Comisión de Informática de la Diputación aprobó ayer el pliego de condiciones técnicas para la adjudicación de la primera fase de la informatización del archivo provincial.

El objeto del concurso es la provisión de fichas hasta una cantidad de cinco millones de pesetas.

El presidente de la Comisión, Miguel Miravalles, explicó que los programas están ya elaborados y que el próximo año estará completado todo el proceso de informatización de los fondos archivados, cuyo valor asciende a 20 millones de pesetas.

Para que su hijo
NO PIERDA
el CURSO!

COLEGIO INTERNADO SAN FRANCISCO JAVIER
33º Curso Intensivo de verano.

- Cursillo orientado a superar el curso.
- En régimen de internado para chicos y chicas.
- Duración: Julio y Agosto 1994.
- E.G.B., B.U.P., C.O.U., Selectividad.
- 9 horas diarias de clases y estudios.
- Amplias instalaciones deportivas (incluida piscina olímpica).
- Autobuses semanales a S. Sebastián, Vitoria, Santander, Pamplona, Logroño, Burgos, Zaragoza.



Información en:
COLEGIO INTERNADO.
San Francisco Javier

J.M. de Barandiarán, 29 48960 SANTURCE (Vizcaya)
Tels.: (94) 461 33 10 - 461 05 41

Hoy

FELICITAMOS a...

Diario de Burgos, publica una sección titulada **Hoy FELICITAMOS a...**, destinada a felicitar a los niños comprendidos entre 1 y 12 años a través de nuestras páginas. Para ello sólo tienen que rellenar el boletín adjunto y enviarnoslo junto con la fotografía de la persona a la que desea felicitar, anotándonos la fecha de nacimiento y colegio en el que cursa sus estudios, si tiene edad escolar, junto con el teléfono y los datos completos o fotocopia del DNI de la persona que realiza la felicitación. Deberán dirigir sus cartas a **Diario de Burgos**, Calle San Pedro de Cardeña, N.º 34 - 09002 - BURGOS indicando en el sobre (**Sección Hoy FELICITAMOS a...**)

NOTA: Las fotografías se seleccionarán por riguroso orden de llegada a nuestro periódico. No se devolverán las fotografías, se publiquen o no se publiquen.

Nombre N.º SUSCRIPCIÓN en caso de serlo

Apellidos

Fecha de nacimiento Localidad

Colegio

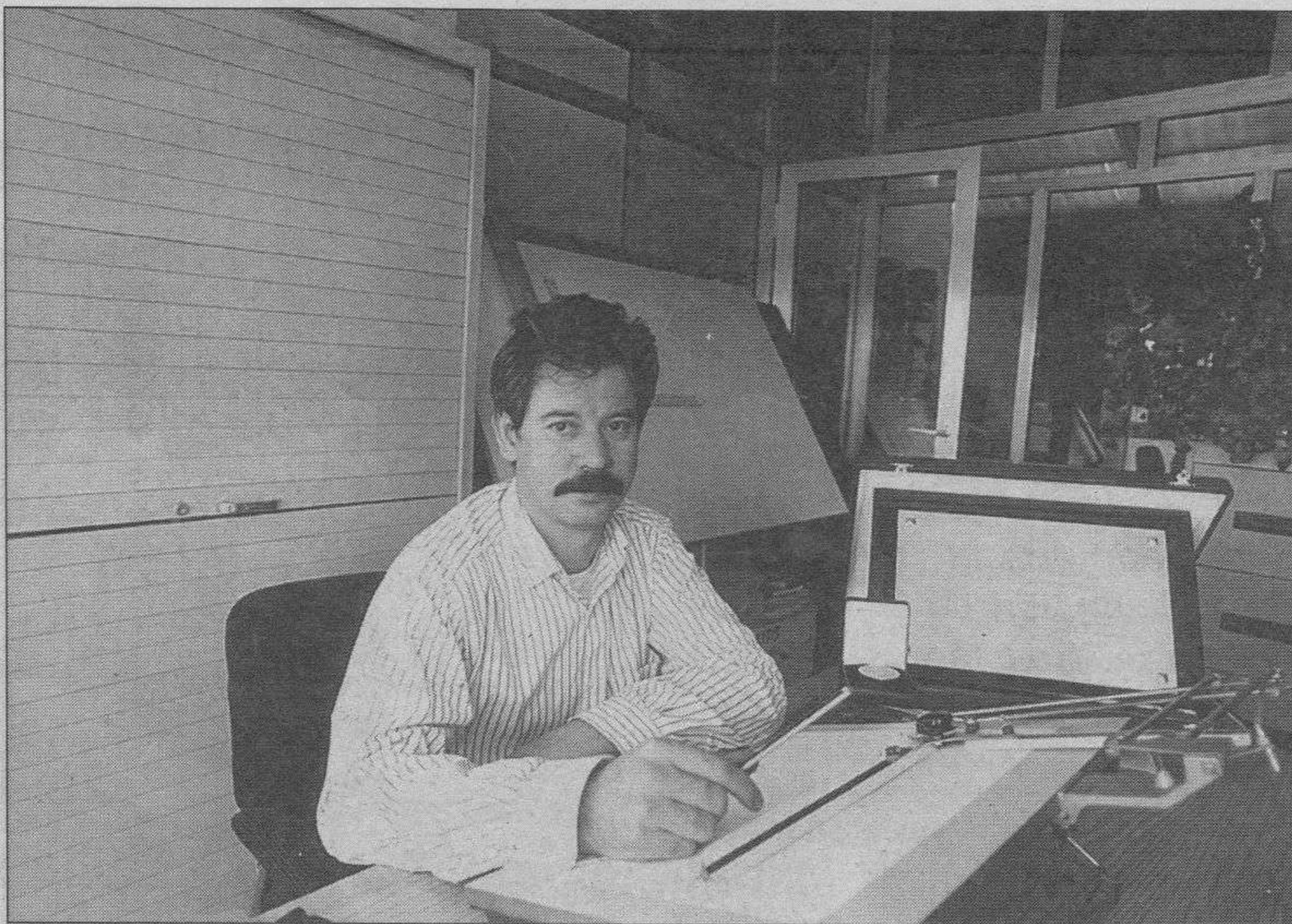
PERSONA QUE REALIZA LA FELICITACION

Nombre

DomicilioTeléfono

POR FAVOR ADJUNTE FOTOCOPIA DEL D.N.I.

Isidro confiesa que le gusta inventar como a otros les gusta el fútbol. Su pasión por ir más allá le ha llevado a diseñar un propulsor capaz de desarrollar el doble de potencia con la mitad de consumo y de polución. Su idea ha sido elegida entre las tres mejores del Salón de Inventiones de Ginebra.



JESUS J. MATIAS

Isidro Bocanegra, con la placa al fondo, no considera nada raro su hobby.

El motor ecológico «Bocanegra»

ROBERTO VILLARREAL
BURGOS

La empresa de mecanizados *Bocanegra* está situada en la nave número 4 del polígono de Gamonal Villayuda. Vista desde fuera, nadie diría que acoge en su seno un sorprendente «departamento de I+D».

El hombre de las ideas es Isidro Bocanegra, miembro de una saga familiar que, con la ayuda de su hermano Fortunato, ha diseñado ni más ni menos que «el motor del futuro», como lo calificó un ingeniero de la dirección de estudios de FASA Renault que «quedó muy impresionado por el prototipo; le gustó mucho», cuenta Isidro.

La idea del motor le ha valido el Premio de la Fundación García Cabrerizo a la Invención Española, concedido en el XXII Salón Internacional de Inventiones y Nuevas Técnicas de Ginebra. Este premio, uno de los más importantes del mundo para los investigadores de habla hispana, también se concede a personas de otra nacionalidad cuando queda desierto por falta de méritos, como ha sucedido en alguna ocasión.

En la placa de recuerdo que conserva Isidro se describe el propulsor como «*parallel cylinder engine with two communicating chambers*» ¿Y qué significa toda esta palabrería? El padre de la «criatura» lo explica con mucha sencillez: «Es un motor de explosión a gasolina compuesto por dos cilindros enfrentados y dos cámaras, una caliente para el combustible y una

fría para el aire. Lo novedoso de la idea es una inyección de aire que aumenta la presión y la temperatura de la explosión».

El resultado, doble potencia, mitad de consumo, y lógicamente, mitad de contaminación. Este ingenio técnico, además del Premio García Cabrerizo, ha sido considerado uno de los tres mejores inventos del Salón de Ginebra, y su autor ha sido invi-

tado, junto con otros dos creadores, a la muestra que tendrá lugar los días 11 y 12 de septiembre en Orange (ciudad francesa próxima a Lyon).

Por supuesto, el motor ecológico de Isidro Bocanegra necesitaría una carísima fase de experimentación y desarrollo para demostrar todas sus ventajas y sus puntos débiles. Para poder iniciar este proceso, Isi-

dro solicita a las instituciones que se vuelquen más en apoyo de las buenas ideas, sin duda una inversión muy rentable a largo plazo.

De momento, el siguiente paso es homologar los datos de potencia y consumo que los dos prototipos contruidos —ambos funcionan a la perfección— para contar con cifras oficiales. Las pruebas no preocupan a Isidro, ya que está convencido, de que rinde lo que él dice «como mínimo». El motor «Bocanegra», además, puede utilizar cualquier tipo de gasolina.

La empresa de la familia no se dedica a llevar a la práctica las ideas de Isidro, aunque en alguna ocasión —es el caso de un antirrobo magnético que le valió una medalla de oro— si trabajan sobre esas patentes. El antirrobo es un contacto magnético situado en cualquier parte del vehículo que le impide arrancar sin un imán.

Todavía lo instalan aquel antirrobo a quien lo solicita, pero habitualmente los inventos de Isidro se quedan en un «simple» hobby: «No es ni más ni menos raro que otras aficiones. A mí me gusta inventar como a otros les gusta el fútbol», comenta.

Las incursiones de este burgalés en el mundo del diseño de motores parece que no van a terminar con este galardón. En la actualidad trabaja en un proyecto de motor de 4 tiempos sin mezcla de aceite que explosiona en cada ciclo en lugar de cada dos, con una notable reducción de tamaño.

La mente agitada de un hombre tranquilo

BURGOS/R.V.- De Isidro Bocanegra, uno se pregunta qué bullirá dentro de su cabeza mientras habla con una tranquilidad pasmosa. Parece mentira que detrás tanta calma se escondan montañas de buenas ideas.

El galardón que ha recibido en Ginebra, constituye el reconocimiento más importante a su trabajo, que no el único. Aunque de forma habitual sus ingenios están relacionados con todo tipo de vehículos a motor, también se ha estrujado los sesos intentando encontrar la patente de su vida en otros campos, el de los tapones de botella, por poner un ejemplo. Isidro ideó un sustituto para el corcho, con una base de silicona, igual de hermé-

tico pero con la ventaja de que se puede abrir y cerrar, incluso con las bebidas gasificadas. Aún conserva algunos, pero no confía en que se impongan en España; si acaso podrá tener salida comercial cuando el mercado anglosajón se aficiona más al vino.

En cuanto al mundo del motor, recibió el tercer premio «Landa» por un chasis capaz de convertir un impenetrable movimiento circular. Antes, en 1979 se le nombró «burgalés del año» por un sistema antivuelco pensado para tractores. Su motor ecológico merecerá sendos reportajes en las revistas especializadas *Precision* (Francia) y *Voght Schild* (Alemania).

José Pablo Arévalo presenta su nuevo libro

BURGOS.-El escritor y jefe de protocolo del Ayuntamiento, José Pablo Arévalo García-Galán, presentó ayer su nuevo libro «Pensamientos Cucológicos, Enseñanzas de la Vida, Gran Maestra», en el que recoge reflexiones sobre la propia existencia del hombre.

El libro, que hace el número 26 de los publicados por Arévalo, consta de una primera parte en la que el autor plantea aspectos genéricos sobre la vida humana, y otra a base de sentencias y dichos a modo de resumen de la relación social.

A modo de conclusión, Arévalo indicó que la cucología (una palabra acuñada por él e inspirada en las costumbres del pájaro cuco) «es una picardía sana, una picardía para el bien, es decir para evitar conflictos, separaciones, y luchas». La sentencia final sería la de «no dejarte engañar, pero sin engañar tú tampoco».

Según José Pablo Arévalo, es preciso hacerse cargo de que la vida «no es un cielo», sino que es preciso ser consciente de los múltiples problemas que surgirán a lo largo de la existencia de uno mismo y saber afrontarlos sin perjudicarse y sin perjudicar a los demás.

El proyecto de ejecución del Principal estará terminado en julio

BURGOS/J.S.- El dibujante y arquitecto José María Pérez, «Peridis», encargado de la redacción del proyecto de rehabilitación del Teatro Principal, aseguró ayer a DB que el proyecto de ejecución estará concluido a finales del próximo mes de julio.

El conocido arquitecto, que se detuvo ayer en el monasterio de Santo Domingo de Silos para saludar al abad, añadió que está a la espera de recibir los informes técnicos que elabora en la actualidad la empresa Incosa, antes de poder acometer el proyecto de ejecución que revelará el estado de conservación en el que se encuentra actualmente el edificio isabelino, sede del antiguo Teatro Principal.

MILITIN
FUERTES
EN EUROPA
RP

ACTO PÚBLICO

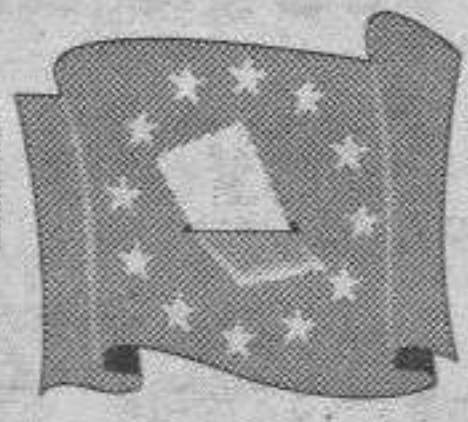
JUAN JOSÉ LUCAS PRESIDENTE REGIONAL

LUISA FERNANDA RUDÍ DIPUTADA NACIONAL

ENCARNACIÓN REDONDO CANDIDATA AL PARLAMENTO EUROPEO

MIÉRCOLES, 8 DE JUNIO
20,30 HORAS

GRAN TEATRO



ELECCIONES EUROPEAS

Agenda

PARTIDO POPULAR

A las 20,30 horas, acto de cierre de campaña en el Gran Teatro de Burgos, con el presidente regional del partido, Juan José Lucas, Encarnación Redondo, Luisa Fernanda Rudi y Juan Vicente Herrera.

Al finalizar el acto se celebrará una fiesta de cierre de campaña, organizada por Nuevas Generaciones, en el pub Central, en la zona de Bernardas.

PSOE

A las 21,00 horas, mitin de Luis Escribano y Patricio Fernández en el Ayuntamiento del Valle de Mena.

A las 21,00 horas, acto electoral de Julián Simón de la Torre y Federico Sanz en el salón de actos del complejo cívico deportivo de Quintana Martín-Galíndez.

A las 21,00 horas, mitin de Leopoldo Quevedo y Purificación Rueda en el Ayuntamiento de Merindad de Montija.

IZQUIERDA UNIDA

A las 20,00 horas, acto electoral de José Moral en el Ayuntamiento de Vilviestre del Pinar.

A las 21,00, intervienen Máximo Pastor en el Ayuntamiento de Sotillo de la Ribera.

A las 20,00 horas, mitin de Lourdes Martín en el salón tele-club de Lerma.

A las 20,00, Manuel Ortega interviene en el Ayuntamiento de Salas de los Infantes.

TIERRA COMUNERA

Jornada electoral en la comarca de Belorado.

A las 16,30 horas, reparto de propaganda en Ibeas de Juarros.

A las 17,30, reparto de propaganda en Pradoluengo.

A las 18,30 horas, mesa informativa en la plaza Mayor de Belorado.

A las 19,30 horas, acto informativo en Cerezo de Río Tirón.

A las 18,30, reparto de propaganda en la Plaza del Cid, en Burgos.



JESUS J. MATIAS

LA EUROPA DE LOS PUEBLOS.—Los número uno y dos de la candidatura de Tierra Comunera a las elecciones al Parlamento Europeo, Dionisio Negueruela y Luis Marcos, celebraron ayer tarde un mitin en la Casa de Cultura de la plaza de San Juan en el que presentaron el programa que la formación nacionalista defenderá en Europa y que se basa en el logro de un proyecto europeo de marcado carácter federal y democrático. «La Europa que desean los nacionalistas —señalaron— dista de ser la Europa de los grandes negocios y el mercado único, apostando por la Europa de los Pueblos y de los Ciudadanos; en la que tengan cabida las diversas nacionalidades y pueblos que la conforman y en la que alcancen las mayores cotas de autodeterminación y de libre ejercicio de sus derechos».

Más de 4.000 ciudadanos han tramitado su voto por correo

Alumnos de Derecho y personal de Gobierno Civil mantuvieron una reunión de trabajo

■ **BURGOS.**—Unos 4.000 burgaleses han tramitado su voto por correo para los próximos comicios del 12 de junio, según datos facilitados por el Gobierno Civil.

El plazo de presentación de la solicitud concluyó el pasado 3 de junio, tal y como establece la Ley Orgánica de Régimen Electoral General que señala que la posibilidad de solicitar el voto por correo puede ejercitarse hasta diez días antes de la celebración de los comicios.

Por otro lado, el gobernador civil, César Braña, asistió ayer a las dos reuniones que man-

ron las normas a seguir en la jornada electoral. Así, los jóvenes designados para este fin tendrán que transmitir los datos sobre participación electoral al centro de recogida de datos instalado por la Administración Central.

Estos trabajos, tradicionalmente desempeñados por funcionarios de la Administración del Estado, han sido en esta ocasión encomendados a estudiantes burgaleses con la finalidad de «aproximar a los jóvenes al proceso electoral mediante su implicación en el hecho más relevante de la democracia».

tuvieron personal de Gobierno Civil y los más de 700 alumnos burgaleses de Derecho que realizarán tareas de control sobre participación ciudadana en los comicios europeos.

Durante el encuentro de trabajo, los universitarios recibie-

El insumiso Raúl García Basurto, condenado a dos años de cárcel

■ **BURGOS/B.D.**—El Juzgado de lo Penal número uno de Burgos ha condenado al joven insumiso Raúl García Basurto a dos años y cuatro meses de prisión por su negativa a realizar el Servicio Militar obligatorio y la Prestación Social Sustitutiva.

En la sentencia, la Sala pone de manifiesto que «la regulación que del delito de insumisión hace el Código Penal la considera contradictoria, sancionando una misma actividad de forma distinta». Así, señala, «se castiga con la pena inferior el hecho de no incorporarse en la fecha establecida para ello, y con pena mayor la negativa expresa a dicho cumplimiento, cuando en ambas actividades subyace un mismo dolo e intención, es decir, el no cumplimiento de las obligaciones militares».

Finalmente, añade, las penas establecidas para este segundo caso «nos parecen excesivas», cuando son aplicables a delitos graves en los que el bien jurídico protegido es más claro y tangible que el de la defensa nacional.

En relación con el delito imputado a Raúl García Basurto, el titular del juzgado señala que «deben aplicarse las disposiciones legales existentes en tanto se solucione políticamente la cuestión de la insumisión, como podría ser la modificación de la Ley o el establecimiento de un Servicio Militar voluntario y profesional».

Durante el juicio, el fiscal solicitó que se le impusiera al acusado la pena de dos años y cuatro meses de cárcel, mientras que la defensa de García Basurto, que debiera haberse incorporado al acuartelamiento Diego Porcelos en agosto de 1993, pidió la libre absolución.

BREVES

Inauguración de las nuevas oficinas de la Asociación Española de Lucha contra el Cáncer

■ **BURGOS.**—La presidenta de la Asociación Española de Lucha contra el Cáncer, Fernanda Méndez Núñez y Gómez Acebo, condesa de Elda, inaugurará hoy la nueva sede de esta entidad en Burgos, en la calle Julio Sáez de la Hoya número 8, 3º y a continuación ofrecerá una rueda de prensa.

Por la tarde, la asociación ha organizado una mesa redonda a las ocho en los salones de la Caja del Círculo en plaza de España, sobre los efectos nocivos del tabaco, en la que intervendrán, el doctor Viejo, jefe del Servicio de Neumología del hospital General Yagüe, el doctor Abajo, médico adjunto de dicho servicio y el doctor Francisco Sáez de la Unidad de Tabaquismo de la Junta de Castilla y León.



AYUNTAMIENTO DE BURGOS

ULTIMO DIA DE PAGO: 14 DE JUNIO DE 1994

- Tasa por DESAGÜE DE CANALONES.
- Tasa por TRIBUNAS, TOLDOS, MARQUESINAS y VOLADIZOS.
- Tasa por prestación SERVICIO DE BASURAS.
- Tasa por ENTRADA DE VEHICULOS.
- Tasa por OCUPACION del SUBSUELO.
- Tasa por OCUPACION DEL SUELO.

Si no desea pagar recargo de apremio del 20%, no olvide abonar su recibo.

EL TESORERO,
Fdo.: José Luis Arconada Tejedor

Burgos, 6 de Junio de 1994
V.º B.º
EL ALCALDE,
Fdo.: Valentín Niño Aragón



EXCMO. AYUNTAMIENTO DE BURGOS

SERVICIO MUNICIPALIZADO DE MERCADOS,
FERIAS, EXPOSICIONES Y CONCURSOS

ANUNCIO

OBJETO DE LA SUBASTA.— La explotación en régimen de concesión administrativa de los locales 22, 23, 25, 27 y 31 de las «500 viviendas de Villimar».

TIPO DE LICITACION.— 250.00 pesetas al alza para los locales números 25 y 31 y de 500.000 pesetas al alza para los locales números 22, 23 y 27.

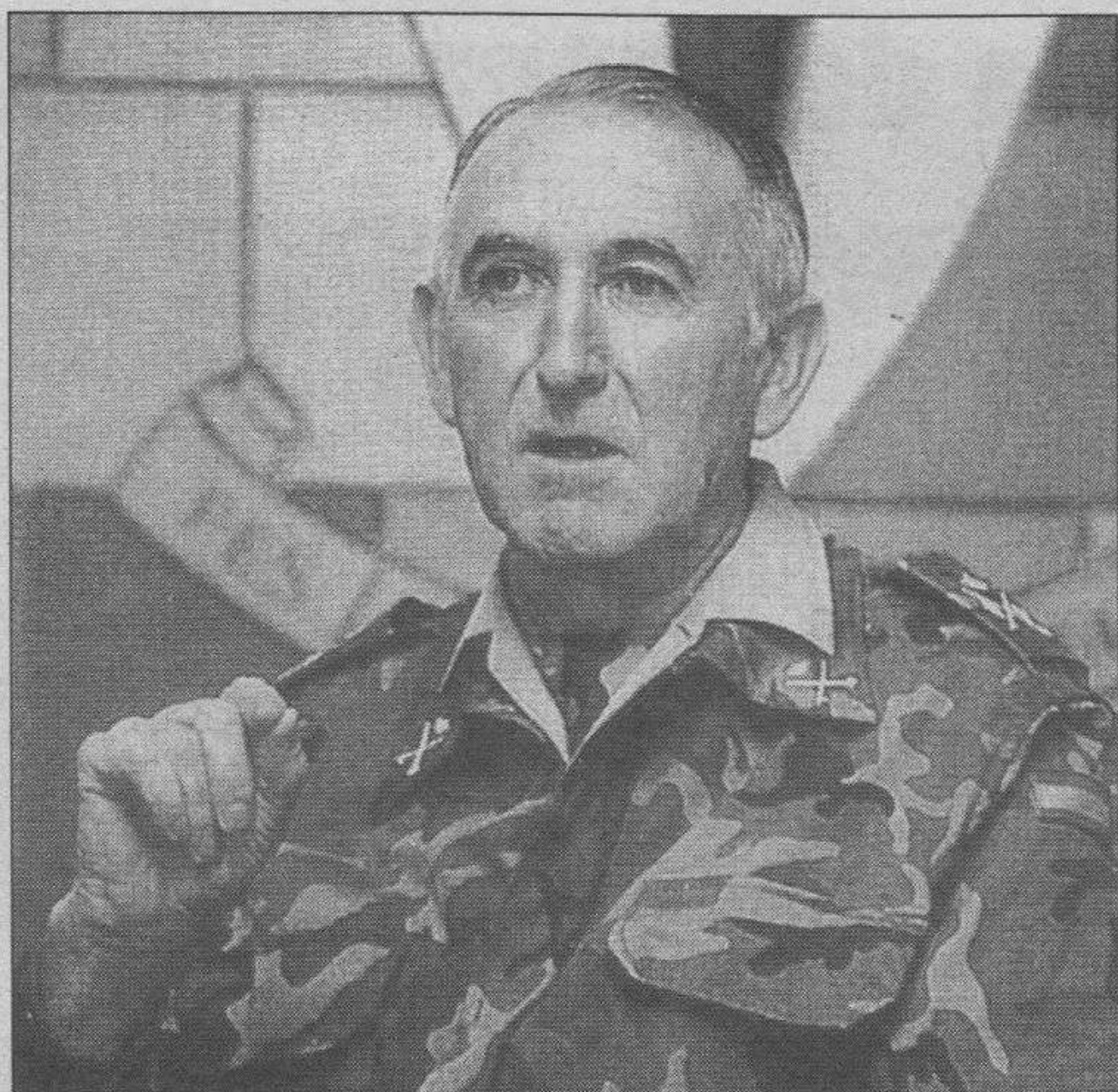
PRESENTACION DE PROPOSICIONES.— Hasta el día 23 de Junio, incluido, en las oficinas del Servicio, sitas en la calle Aranda de Duero, 3, 1.º.

OTROS DETALLES.— El anuncio de licitación de la presente subasta de locales comerciales ha sido publicado en el Boletín Oficial de la Provincia con fecha 30 de Mayo de 1994.

Burgos, 2 de Junio de 1994
EL ALCALDE,
Valentín Niño Aragón

El nuevo capitán general no vendrá antes de una semana

Angel Lobo García es hombre de reconocido prestigio militar y universitario



El teniente general Lobo García, nuevo jefe de nuestra Región.

□ **BURGOS.**— El Boletín Oficial de la Defensa publicó ayer el nombramiento del teniente general Angel Lobo García como jefe de la Región Pirenaica Occidental. Sustituye en el mando citado a Martínez Valín, que pasó a la reserva por imperativo de la edad.

El nuevo jefe de esta Región militar había sido ascendido a teniente general la semana pasada. Su cargo anterior fue el de gobernador militar de Valladolid y segundo jefe de Tropas de la Región Noroeste, cargo del que, según todos los indicios se despedirá esta semana, sin que se haya señalado oficialmente la fecha, aunque se supone que será el viernes.

Tampoco hay fecha oficial para la toma de posesión del cargo en Burgos, aunque si se cumplen los plazos que, sin ser reglamentarios, sí están en la costumbre, será mediada ya la semana próxima.

El general Lobo García no pudo ser localizado ayer porque, en calidad de su cargo actual, estaba acompañando a Sus Majestades los Reyes, presentes en Valladolid, como se sabe, con ocasión de la conmemoración de la firma del Tratado de Tordesillas.

DENSA BIOGRAFIA

El teniente general Lobo García cumplirá pronto 62 años. Procede del Arma de Caballería, en cuya Academia ingresó en el año 1953, después de los dos cursos preceptivos en la Academia General Militar, en la que ingresó en 1951. Los sucesivos ascensos

de produjeron escalonadamente, a partir de 1955 en que llegó a teniente.

Ha ostentado numerosos destinos, entre los que cabe destacar el Alto Estado Mayor, el Cuarto Militar de S. M. el Rey, Estado Mayor Hispano-norteamericano y Delegación de España en la OTAN.

Es diplomado en Estado Mayor, Carros de Combate, profesor de equitación, curso básico del Arma Acorazada de EE. UU., curso avanzado del Arma Acorazada de EE. UU. y Mando y Estado Mayor del Ejército, también de Estados Unidos.

Posee numerosas condecoraciones nacionales y extranjeras, entre ellas una muy poco frecuente en nuestros días, que es la de Sufrimientos por la Patria.

Tiene, además, una contrastada experiencia en cuestiones de Seguridad y Relaciones Internacionales, habiendo participado desde sus comienzos en la Conferencia de Seguridad y Cooperación Europea, for-

mando parte de la Comisión militar en las negociaciones del Tratado Hispano-Norteamericano, teniendo destino en el Estado Mayor Combinado Hispano-Norteamericano, participando en las negociaciones para nuestro ingreso en la OTAN, de cuya organización fue consejero de Defensa en Bruselas. Fue también (1987-1991) subdirector general de Asuntos Internacionales de DIGENPOL.

El general Lobo García tiene además formación universitaria, puesto que es doctor en Ciencias Económicas.

Su trayectoria profesional ha sido de fácil seguimiento, puesto que, con tan formidable bagaje militar y académico, ha saltado con frecuencia a las revistas especializadas.

Entre los datos que figuran en nuestros archivos, por ejemplo, resalta una entrevista que se le hizo en *Revista Española de la Defensa*, en la que se manifestaba sobre la incidencia que la OTAN ha tenido en la Milicia de España.

El Ayuntamiento estudia la posibilidad de cubrir la plaza de toros para ampliar su uso

□ **BURGOS/I.P.**—El Servicio de Instalaciones Deportivas municipal lleva unos seis meses trabajando en un proyecto para cubrir la plaza de toros del Plantío, hasta ahora apenas utilizada más que siete o ocho días durante las corridas taurinas de San Pedro y con la finalidad de sacar una mayor rentabilidad a la misma de cara a actividades culturales, deportivas y espectáculos.

El proyecto que podría tener una inversión en torno a los 400 millones de pesetas no está mandado redactar y, por ahora, se trata de estudiar la posibilidad de llevar a cabo este proyecto que no supondría una inversión municipal, sino que la idea es adjudicar el proyecto a una empresa privada que sería la encargada, tanto de llevar a cabo la obra como de explotar la plaza para otros usos al margen de los taurinos.

El presidente de Instalaciones Deportivas y de Recreo, Germán Pérez Ojeda y el vice-

presidente de la misma, Marcelino Maté, son los que trabaja en este proyecto y aunque no hay nada decidido, lo cierto es que se mantienen conversaciones con tres o cuatro empresas, entre ellas los actuales adjudicatarios del coso taurino que parecen haber mostrado interés en el proyecto.

El alcalde manifestó que esta sería una buena idea, de hacerse como ellos quieren, porque permitiría sacar rentabilidad a la plaza y porque cabrían las dos opciones, cubrirla para espectáculos durante el invierno y descubierta en las tardes de toros de San Pedro si el sol lo permite.

Para Niño, además de actividades culturales y musicales, cabría la posibilidad de que en un futuro se puedan celebrar en la plaza los partidos de baloncesto, si el Club Vekaventanas adquiere la categoría ACB, porque daría la oportunidad de ver esta competición a 10.000 personas.

El concierto del día 18 en la plaza de Roma, sin autorizar

□ **BURGOS/I.P.**—El concierto previsto para el próximo día 18 en la Plaza de Roma y organizado por los propietarios de los pub de esta zona de Gamonal, podría no celebrarse, ya que según han informado fuentes municipales, el Ayuntamiento no le ha autorizado.

En este concierto, que comenzaría a las 8 de la tarde y terminaría avanzada la madrugada, esta previsto la actuación de varios grupos, como «Los Peyotes», «Wilko», «Johnson» y «Band The Flying Rebollos».

Muchas de las quejas recibidas por el alcalde en el primer día que despachaba en Gamonal

se refirieron, precisamente, a los espectáculos que se celebran en las plazas de Santiago y de Roma y que, según los vecinos, producen demasiado ruido, y consiguiente molestar para los que viven en esa zona concreta, pero también en los alrededores.

En este sentido, el alcalde manifestó ayer que este tema de los conciertos a altas horas de la madrugada le preocupa y que desde el Ayuntamiento cabe la posibilidad de que se intervenga para fijar unas horas límite para que finalice este tipo de conciertos y que no suponga perjuicio para los vecinos.



Todo un Volkswagen por 1.664.000 pts.

PVP recomendado en Península y Baleares (Iva, transporte, impuesto de matriculación, promoción y ayuda del gobierno incluidos)

Excepcionales ofertas en el resto de la gama.

Véalo en:

Automoba

Ctra. Madrid, 10. ☎ 26 12 50. BURGOS.



EXCMO. AYUNTAMIENTO DE BURGOS
RED DE TEATROS DE CASTILLA Y LEÓN

MUSICA EN PRIMAVERA

Mañana, día 9 de Junio, en el Gran Teatro, a las 20,15 horas.

NUEVO MESTER DE JUGLARIA

Las canciones de Castilla en su emoción, autenticidad y sugestiva belleza.

ENTRADAS EN TAQUILLA GRAN TEATRO: 1.000 PTAS

Con la colaboración de la JUNTA DE CASTILLA Y LEÓN
CONSEJERIA DE CULTURA Y TURISMO

AGRUPACION PAPELERAS S.A. «AGRUPASA»

Se convoca a los señores accionistas de esta Sociedad a la Junta General Ordinaria que se celebrará en el domicilio social, calle Hospital Militar, 18-5.º de Burgos a las once horas del día 25 de Junio próximo, en primera convocatoria, o veinticuatro horas más tarde en segunda para tratar los asuntos a que se refiere el siguiente:

ORDEN DEL DIA

Primero.— Examen y aprobación, en su caso, de la Memoria y Cuentas del Ejercicio 1993, así como la propuesta de aplicación de resultados y gestión de los administradores.

Segundo.— Ratificación del nombramiento de Consejero Delegado.

Tercero.— Actualización de los gastos de Administración.

Cuarto.— Ruegos y preguntas.

Será imprescindible la exhibición de los resguardos acreditativos de la propiedad de los títulos para la confección de la lista de asistentes y libro de accionistas. Se hallan a disposición de los accionistas los documentos que han de ser sometidos a la aprobación de la Junta y los informes preceptivos, pudiendo obtenerse de forma inmediata y gratuita.

Burgos, seis de Mayo de 1994
EL SECRETARIO DEL CONSEJO
Ilegible

GRUPOIL, S.A.

TRASLADO DE DOMICILIO. — Por acuerdo del Consejo de Administración de esta Sociedad, en su reunión del día 15 de diciembre de 1993, por unanimidad se decidió lo siguiente:

«Trasladar el domicilio social de la entidad, del actual sito en la Avenida Luis Mateos, parcela 7 del Polígono Industrial «Allende Duero», de Aranda de Duero, a la calle Logroño, s/n. del Polígono Industrial «Allende Duero», de Aranda de Duero; modificando en consecuencia el párrafo primero del artículo 4.º de los Estatutos Sociales».

Lo que se anuncia a los efectos legales oportunos.

Aranda de Duero, 15 de Diciembre de 1993. — EL SECRETARIO DEL CONSEJO DE ADMINISTRACION. Ilegible.

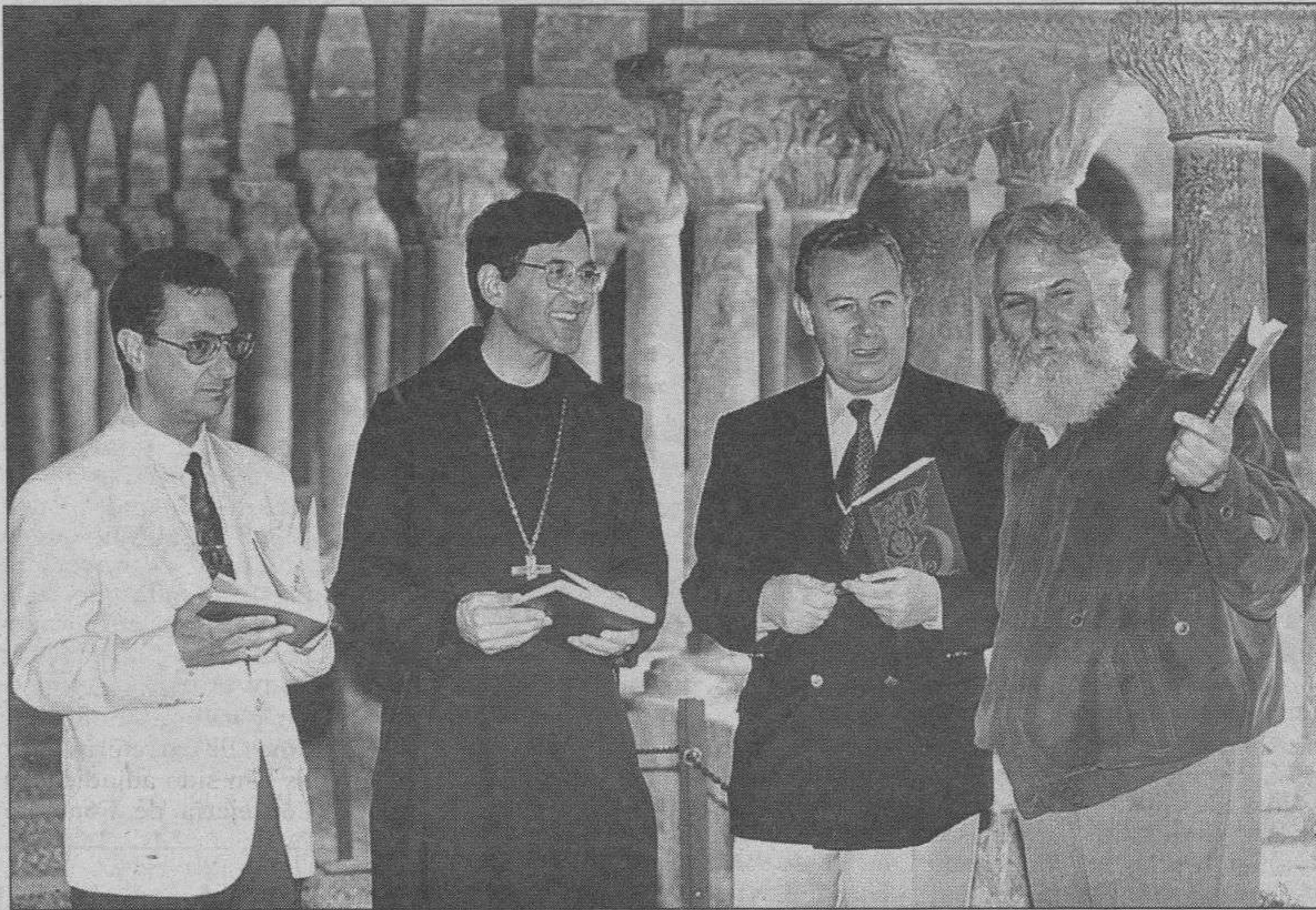
■ SANTO DOMINGO DE SILOS

Serna: «Este libro llena un hueco muy importante en la historia del monasterio»

«Silos, la fuente escondida», una obra del ex ministro Martínez Esteruelas

■ SILOS/J.SAIZ.- El abad del monasterio benedictino de Santo Domingo de Silos, dom Clemente Serna, recibió ayer de manos del presidente de la Caja Rural Burgos, Pedro García Romera, 800 ejemplares correspondientes a la primera edición del libro «Silos, la fuente escondida», obra del ex ministro de Educación y Ciencia y miembro fundador de la Asociación Amigos de Silos, Cruz Martínez Esteruelas.

Según manifestó el abad, este volumen, cuya edición ha sido patrocinada por la Caja Rural y el Fondo Artístico Lydia Escolar, llena un hueco muy importante en la producción editorial dedicada al cenobio burgalés, sobre todo en los momentos actuales ya que -añadió- «Silos carece de una publicación referida a su historia moderna -la más reciente fue escrita a finales del siglo pasado- y, por otro lado, a la oportunidad de su edición hay que añadir el hecho de que su contenido llegará con facilidad al gran público, porque relata datos históricos del monasterio con una fluidez encantadora, se lee con gusto y me atrevo a afirmar que el lector encontrará dificultades para hacer una pausa en su lectura».



ALBERTO RODRIGO

Clemente Serna, García Romera, Segundo Escolar y el director de Caja Rural, José M.ª Castrillón.

Por su parte, García Romera expresó su satisfacción porque la Caja Rural haya podido patrocinar la edición de este libro, «escrito por una de las personas más brillantes y cultas del país y cuyo prestigio como jurista ha trascendido nuestras fronteras. Además -prosiguió el presidente de esta entidad financiera-, no hay que olvidar que en esta obra, Martínez Esteruelas ha vertido todo su cariño hacia la comunidad benedictina de Santo Domingo de Silos,

monasterio que ha sido su refugio, reparador de fuerzas físicas y espirituales en momentos muy duros de su vida».

«Silos, la fuente escondida», libro escrito en 1990, introduce al lector en la historia, fundación y trayectoria seguida a lo largo del tiempo por los abades y monjes benedictinos, todo ello salpicado de incontables aportaciones documentales y referencias que, a buen seguro, sorprenderán gratamente a muchos lectores, quienes encon-

trarán en sus 185 páginas un ameno y, en ocasiones, aleccionador relato concebido desde el particular enfoque de un viajero que recorre Castilla en pleno siglo XIX.

Esta publicación, que también podrá ser adquirida en las librerías burgalesas, incluye un inédito estudio fotográfico de los distintos capiteles localizados en los claustros silenses, obra de nuestro compañero Lorenzo Matías y de Segundo Escolar.

Informaciones carentes de cualquier fundamento

■ Dom Clemente Serna, que ayer cumplió seis años al frente del cenobio, manifestó a DB que todo cuanto ha sido difundido hasta la fecha sobre la renuncia de la comunidad benedictina a la firma de un contrato de mil millones de pesetas por la grabación de un nuevo disco de canto gregoriano carece de fundamento, al igual que las informaciones recogidas en distintos medios de comunicación acerca del porcentaje que los monjes perciben de la casa discográfica EMI, en concepto de ventas, ya que dicho porcentaje fue acordado por ambas partes, con independencia de su posterior e inesperado éxito en todo el mundo.

Igualmente, el abad reconoció que las obras de remodelación de la biblioteca incluirán finalmente la construcción del polémico lucernario ya que -añadió- «es la única solución posible si queremos que la biblioteca cuente con luz natural, porque de lo contrario semejaría una cueva y, además, su impacto visual sobre el conjunto monacal será mínimo».

Respecto de la apertura de la exposición de las Glosas Silenses y otros incunables, que tendrá como escenario el museo del monasterio, Serna confirmó que ésta se producirá en diciembre.



AYUNTAMIENTO DE BURGOS

SERVICIO DE URBANISMO

ANUNCIO

El Excmo. Ayuntamiento Pleno, en sesión celebrada el día 5 de Mayo de 1994, adoptó los siguientes acuerdos:

- 1.- Aprobación inicial del Estudio de Detalle de una parcela sita en el Polígono industrial de Villalonquéjar, promovido por Santaolalla e Hijos, S.A.
- 2.- Aprobación inicial de la Modificación del Estudio de Detalle del sector G-2 Nordeste en sus ordenanzas de estética, promovida por el Ayuntamiento.
- 3.- Aprobación inicial de la Norma Complementaria del Plan General de ordenación Urbana para la Barriada Illera.
- 4.- Aprobación definitiva del Plan Especial del Area de Servicio del Camposanto.

Para los acuerdos relacionados con los números uno y dos, se somete la documentación aprobada a información pública durante el espacio de VEINTE DIAS hábiles (excluidos sábados y festivos), al objeto de que cualquier persona interesada pueda formular las alegaciones que tenga por conveniente.

Para el acuerdo relacionado con el número tres, se somete la documentación aprobada a información pública durante el espacio de UN MES, al objeto de que cualquier persona interesada pueda formular alegaciones al efecto.

Para el acuerdo relacionado con el número cuatro, que agota la vía administrativa, se podrá interponer recurso de reposición ante el Excmo. Ayuntamiento en el plazo de un mes a contar desde el día siguiente al de la publicación o notificación y, contra la resolución expresa o tácita de éste, recurso ante la Sala de lo Contencioso-Administrativo del Tribunal Superior de Justicia de Burgos, en el plazo de dos meses de su notificación o en el de un año de su interposición, respectivamente; así mismo y sin perjuicio de lo anterior, cuantos se estimen oportunos y resulten procedentes.

La documentación aprobada se halla expuesta en la Sede del Servicio de Urbanismo, Avenida del Cid, 3, en días y horas hábiles.

Burgos, a 30 de Mayo de 1994
EL ALCALDE,
Valentín Niño Aragón

En Castro Urdiales - Santander

UN TRIANGULO PERFECTO



Desde
9.000.000
pts.

Urbanización LA MARINERA

- 1 AL LADO DEL MAR
 - Urbanización edificada en torno a una plaza porticada junto al Mercado Central y a menos de 200 metros del Puerto.
 - Viviendas, trasteros, locales comerciales y garajes abiertos o cerrados.
- 2 DE 1ª CALIDAD • TODOS EXTERIORES
 - Viviendas entre 50 y 142m² útiles • De 1 a 4 dormitorios
 - 2 baños -uno en habitación principal- • Agua y calefacción individual a gas
 - Aislamiento térmico-acústico • Carpintería exterior en PVC
- 3 AMPLIAS VENTAJAS ECONOMICAS
 - Con inmejorable relación calidad/precio
 - Estudio personalizado en condiciones de pago
 - Mínimos gastos de comunidad

¡NUNCA UN BUEN PISO COSTO TAN POCO!

VISITE PISO PILOTO
VISITAS CONCERTADAS DE LUNES
A SABADOS Y DOMINGOS MAÑANA

GRUTISA

EN BURGOS:
C/ Paloma, 8-2º - 09003 BURGOS
Tfno. (947) 26 90 77
Fax (947) 20 82 98

EN OBRA:
c/ Venancio Bosco, 6/8
39700 CASTRO URDIALES
Tel. (942) 86 40 09

■ VILLARCAYO

Maly Caran ofrecerá un curso sobre plantas medicinales durante este fin de semana

■ BURGOS.- Maly Caran, calificada como la «musa y señora de las plantas del Brasil» ofrecerá el próximo fin de semana un curso de plantas medicinales en Villarcayo.

El curso se desarrollará en el Centro de Estudios Ambientales de la estación Horna-Villarcayo durante el sábado y el domingo de 10 a 19,30 horas.

Maly Caran hablará en el curso de todo lo relacionado con las plantas medicinales, desde su cultivo, reconocimiento, colecta, farmacia casera y manipulación, cómo hacer tinturas y otras cosas, fitocosmética, medicina iniciática, hidroterapia, fisioterapia, etc.

La cursillista ofrecerá una conferencia mañana, jueves, en el salón de actos de la Caja de Ahorros Municipal en Villarcayo para explicar en qué consiste el curso y dar todo tipo de información a los interesados.

Maly Caran es licenciada en Literatura y letrada, periodista y programadora de radio y televisión. Entró en contacto con el mundo de las plantas con el mundo de los indios indígenas del Brasil durante 7 años.

JUNTA DE CASTILLA Y LEÓN

Fomento destina 1.233 millones para la conservación de carreteras en el norte

Están las travesías de Quintanapalla, Prádanos, Rubena, Castil de Peones, Ameyugo y Orón

□ **BURGOS.-** La Consejería de Fomento gastará más de 1.233 millones de pesetas para las obras de conservación ordinaria, renovación de firmes y señalización en la zona del norte de Burgos.

El proyecto, que se desarrollará durante cuatro anualidades, prevé la renovación de firmes en una longitud de unos 100 kilómetros de red vial por cada año.

El presente año de 1994, la actuación de la Consejería de Fomento se realizará en las travesías de las localidades de Quintanapalla (BU-500), Prádanos de Bureba (BU-501), Rubena (BU-505), Castil de Peones (BU-506), Ameyugo (BU-721) y Orón (BU-743).

Asimismo, durante 1994, la Junta de Castilla y León, a través de Fomento, intervendrá también en la C-122, en el tramo de Ircio al límite de la Comunidad Autónoma de La



Jesús Merino, consejero de Fomento de la Junta.

Rioja; C-627, en el tramo que va desde Villanueva de Argaño (cruce con N-120) hasta Sotres-

gudo; BU-561, de Villarcayo a Cigüenza; BU-562, de Villacomparada de Rueda a Quintanilla

del Rebollar; BU-621 (Villadiego a Quintanas de Valdelucio) desde el kilómetro 16 hasta el cruce con la N-627; BU-630, de Villadiego a Melgar de Fernalmental; BU-641, desde el cruce con la N-120 a Sasamón; y la BU-750, desde el límite de la provincia de Alava hasta el límite con la misma provincia de Alava.

MAYOR SEGURIDAD VIAL

La red de carreteras de la Comunidad, dependientes de la Consejería de Fomento de la Junta, asciende en la provincia burgalesa a 975 kilómetros, mejorándose unos cien kilómetros por año.

Las obras y labores de mantenimiento y mejora de las vías en los tramos de carreteras arriba citados han sido adjudicadas por la Consejería de Fomento a las empresas Probisa, Tebycon y Señalizaciones Postigo.

Las obras contratadas comprenden las actuaciones correspondientes a una conservación completa que permite ofrecer al usuario un mejor nivel de servicios, así como una mayor seguridad vial en las vías y confort en la rodadura de los vehículos.

COMARCA OESTE

Francés pide compensaciones por el trazado de la autovía

□ **BARACALDO/CHELIS.-** El alcalde de Castrojeriz, Eduardo Francés, manifestó a DB que «el trazado anunciado de la autovía Burgos-León no colma las aspiraciones que nosotros teníamos para el desarrollo de la comarca oeste».

No obstante, Francés afirma que todos los alcaldes de la zona «comprendemos que es un paso adelante y esperamos que ahora la Junta de Castilla y León nos compense de alguna forma, con mejoras de las infraestructuras y mejores comunicaciones». Asimismo, el alcalde castreño mostró su esperanza en que, de alguna forma, esta autovía «nos acerque a Burgos para que sea el eje del desarrollo de Castrojeriz, Melgar y Villadiego».

Eduardo Francés insistió en que la realización de una buena carretera entre Villaquirán y Melgar de Fernalmental podría ser la solución.

Finalmente, el alcalde de la villa de Castrojeriz destacó que la autovía León-Burgos tiene que enlazar con la Autovía de Castilla lo más cerca de Burgos posible.

LERMA

El Asador Vista Alegre celebra las primeras Jornadas Gastronómicas del lechazo churro

□ **LERMA/BONI.-** El Asador Vista Alegre ha organizado, con el apoyo del Centro de Información Turística (CIT) de Lerma, las primeras «Jornadas Gastronómicas del Cordero Churro», que comenzaron el pasado 21 de mayo y se prolongarán hasta el 24 de junio, en las que se degustarán platos típicos castellanos junto al rico lechazo churro.

La popular Encarna, dueña del restaurante, ha aprovechado la ocasión de dar a conocer la exquisita carne del lechazo churro, perfecta materia prima para lograr un buen asado, y es la pionera en la promoción de un producto de la tierra lermeña y su comarca.

Experta en asados, Encarna manifiesta que con las jornadas gastronómicas pretende realzar el conocimiento de uno de los platos más arraigados en nuestra provincia, el cordero asado. Y ella, que sabe mucho de ello, afirma que para realizar un buen asado es fundamental contar con una materia prima de primera calidad, lo cual cumple sobradamente el lechazo churro.

La receta para elaborar el sabroso cordero asado lo explica Encarna de forma sencilla: «Es imprescindible tener un buen horno de barro y asar con muchísima paciencia y una buena leña de sarmiento. Finalmente, se le da el punto que cada asador crea conveniente».

Junto al cordero asado se degustarán productos típicos de la villa

De cualquier forma, la titular del Restaurante-Asador Vista Alegre insiste en que sobre todo el asado depende de una buena calidad del lechazo, que haya sido criado en buenos pastos, así como la degustación del asado en su punto, es decir, del horno a la mesa directamente.

VISITANTES GASTRONOMICOS

Encarna, que ha decidido ser pionera en cuanto a la promo-

ción del lechazo churro, típico producto de la ribera del Arlanza, piensa que lo mismo que muchos turistas y visitantes se acercan hasta la villa ducal para conocer los bellos e históricos monumentos de Lerma, también es interesante que éstos conozcan la gastronomía y los productos típicos de la villa y su comarca.

De esta forma, la popular Encarna tiene en mente conseguir que todos los que prueben la gastronomía lermeña vuelvan a repetir la visita a la villa ducal y a degustar el sabroso lechazo churro, que está dando a conocer el Restaurante Vista Alegre en las primeras «Jornadas Gastronómicas del lechazo churro» que se prolongarán hasta el 24 de junio.

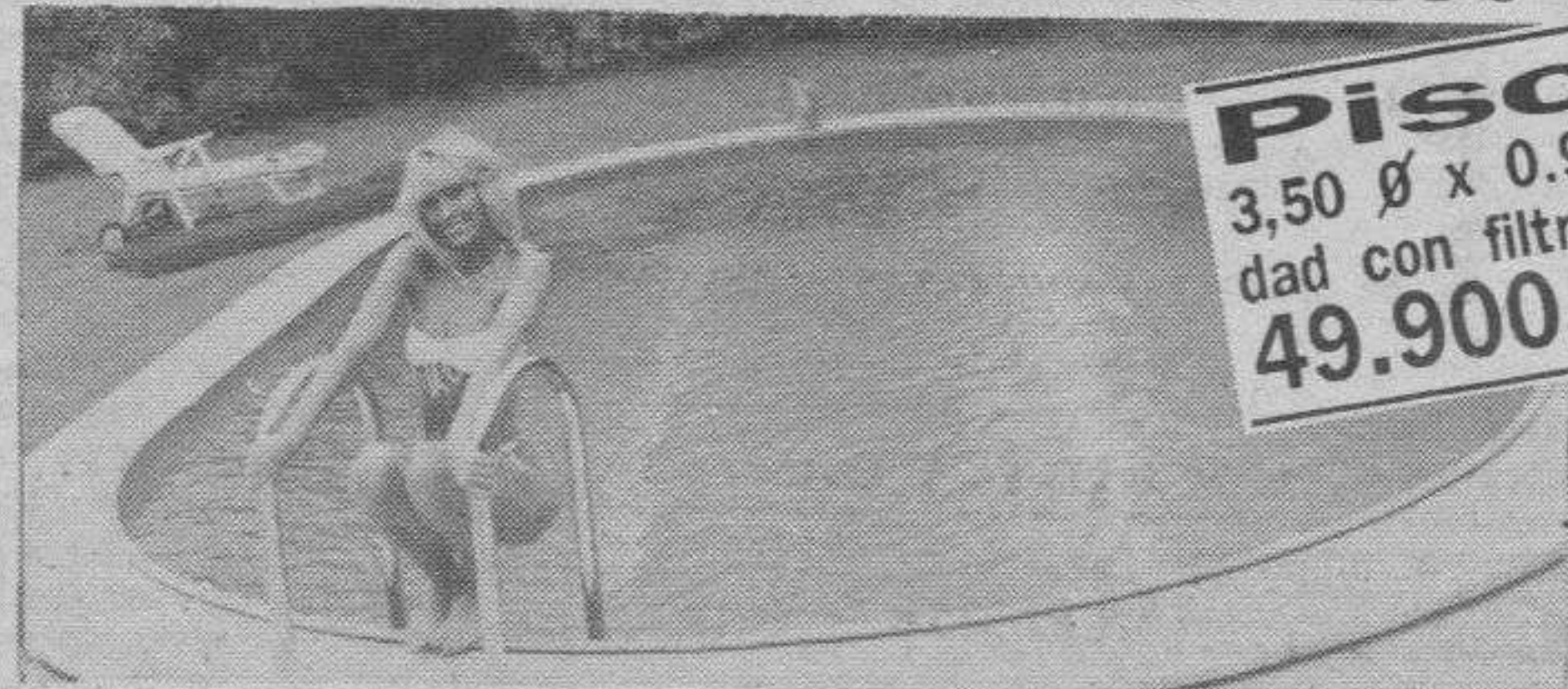


MIGUEL ANGEL

La popular Encarna, titular del Restaurante Vista Alegre de Lerma.

PISCINAS PREFABRICADAS, SIN OBRA. 10 AÑOS GARANTÍA

GRAN VARIEDAD DE MODELOS



Piscina
3,50 Ø x 0,90 profundidad con filtro y escalera
49.900,- Pts. + IVA.

- Manta solar cubrepiscinas
- Depuradoras y todos los accesorios
- Productos para el mantenimiento:

ZENECA Baquacil

Tratamiento sin cloro para el agua de la piscina

Ferretería

C/ Vitoria, 251. ☎ 48 54 30.

OFICINA DEL CENSO ELECTORAL

OFICINA DEL CENSO ELECTORAL

ELECCIONES AL PARLAMENTO EUROPEO 1994

NOTA: La Oficina del Censo Electoral ha enviado a cada elector una tarjeta censal con sus datos de inscripción, la mesa y la dirección del local electoral donde le corresponde votar.

Relación de secciones, mesas y locales electorales en los que se celebrará la votación el día 12 de junio de 1994 de la Provincia de Burgos

Table listing electoral sections and localities for districts: ABAJAS, ADRADA DE HAZA, AGUAS CALIDAS, AGUILAR DE BUREBA, ALBILLOS, ALCOCERO DE MOLA, ALFOZ DE BRICIA, ALFOZ DE SANTA GADEA, ALTABLE, ALTOS (LOS), AMEYUGO, ANGUIX, ARANDA DE DUERO, ARANDILLA, ARAUZO DE MIEL, ARAUZO DE SALCE, ARAUZO DE TORRE, ARCOS, ARENILLAS DE RIO PISUERGA, ARIJA.

Table listing electoral sections and localities for districts: ARLANZON, ARRAYA DE OCA, ATAPUERCA, AUSINES (LOS), AVELLANOSA DE MUÑO, BAHABON DE ESGUEVA, BALBASES (LOS), BAÑOS DE VALDEARADOS, BAÑUELOS DE BUREBA, BARBADILLO DE HERREROS, BARBADILLO DEL MERCADO, BARBADILLO DEL PEZ, BARRIO DE MUÑO, BARRIOS DE BUREBA (LOS), BARRIOS DE COLINA, BASCONCILLOS DEL TOZO, BASCUÑADA, BELBIMBRE, BELORADO, BERBERANA, BERLANGAS DE ROA, BERZOSA DE BUREBA, BOZOO, BRAZACORTA, BRIVIESCA, BUGEDO, BUNIEL, BURGOS.

Table listing electoral sections and localities for districts: BURGOS (continued), including sections like ESCUELAS DE SANZ PASTOR, COLEGIO NIÑO JESUS, DAMAS NEGRAS, etc.

Relación de secciones, mesas y locales electorales en los que se celebrará la votación el día 12 de junio de 1994 de la Provincia de Burgos

DISTRITO	SECCION	MESA LOCAL	DIRECCION
SALAS DE LOS INFANTES			
01	001	A	AULAS COLEGIO PUBLICO "FERNAN GONZALEZ" SALAS DE LOS INFANTES
01	001	B	AULAS COLEGIO PUBLICO "FERNAN GONZALEZ" SALAS DE LOS INFANTES
01	001	C	AULAS COLEGIO PUBLICO "FERNAN GONZALEZ" SALAS DE LOS INFANTES
SALDAÑA DE BURGOS			
01	001	U	SALON DE LA CASA CONSISTORIAL SALDAÑA DE BURGOS
SALINILLAS DE BUREBA			
01	001	U	CASA CONSISTORIAL SALINILLAS DE BUREBA
SAN ADRIAN DE JUARROS			
01	001	U	CASA CONSISTORIAL SAN ADRIAN DE JUARROS
SAN JUAN DEL MONTE			
01	001	U	AYUNTAMIENTO SAN JUAN DEL MONTE
SAN MAMES DE BURGOS			
01	001	U	ESCUELAS MIXTAS SAN MAMES DE BURGOS
SAN MARTIN DE RUBIALES			
01	001	U	ESCUELA DE NIÑOS SAN MARTIN DE RUBIALES
SAN MILLAN DE LARA			
01	001	U	ESCUELAS NACIONALES Y TELE-CLUB SAN MILLAN DE LARA
SANTA CECILIA			
01	001	U	CASA CONSISTORIAL SANTA CECILIA
SANTA CRUZ DE SALCEDA			
01	001	U	CENTRO SOCIAL PLANTA BAJA SANTA CRUZ DE LA SALCEDA
SANTA CRUZ DEL VALLE URBION			
01	001	U	ESCUELA SANTA CRUZ DEL VALLE URBION
SANTA GADEA DEL CID			
01	001	U	AYUNTAMIENTO SANTA GADEA DEL CID
SANTA INES			
01	001	U	ESCUELAS PUBLICAS SANTA INES
SANTA MARIA DEL CAMPO			
01	001	U	AYUNTAMIENTO SANTA MARIA DEL CAMPO
SANTA MARIA DEL INVIERNO			
01	001	U	AYUNTAMIENTO STA.MARIA DEL INVIERNO
SANTA MARIA DEL MERCADILLO			
01	001	U	ESCUELAS SANTA MARIA DEL MERCADILLO
SANTA MARIA-RABARREDONDA			
01	001	U	AYUNTAMIENTO SANTA MARIA-RABARREDONDA
SANTA OLALLA DE BUREBA			
01	001	U	AYUNTAMIENTO SANTA OLALLA DE BUREBA
SANTIBAÑEZ DE ESGUEVA			
01	001	U	ANTIGUA ESCUELA DE NIÑAS SANTIBAÑEZ DE ESGUEVA
SANTIBAÑEZ DEL VAL			
01	001	U	CASA AYUNTAMIENTO SANTIBAÑEZ DEL VAL
SANTO DOMINGO DE SILOS			
01	001	U	AYUNTAMIENTO SANTO DOMINGO DE SILOS
SAN VICENTE DEL VALLE			
01	001	U	AYUNTAMIENTO SAN VICENTE DEL VALLE
SARGENTES DE LA LORA			
01	001	U	ESCUELA MIXTA SARGENTES DE LA LORA
SARRACIN			
01	001	U	EDIFICIO ANTIGUAS ESCUELAS SARRACIN
SASAMON			
01	001	A	GRUPO ESCOLAR AULA NUM.1 SASAMON
01	001	B	GRUPO ESCOLAR AULA NUM.1 SASAMON
SEQUERA DE HAZA (LA)			
01	001	U	CASA CONSISTORIAL SEQUERA DE HAZA (LA)
SOLARANA			
01	001	U	CASA CONSISTORIAL SOLARANA
SORDILLOS			
01	001	U	ESCUELAS SORDILLOS
SOTILLO DE LA RIVERA			
01	001	U	GRUPO ESCOLAR SOTILLO DE LA RIVERA
SOTRAGERO			
01	001	U	AYUNTAMIENTO SOTRAGERO
SOTRESGUDO			
01	001	U	SALON DE ACTOS CASA CONSISTORIAL SOTRESGUDO
SUDINOS DEL PARAMO			
01	001	U	ESCUELA MIXTA SUSINOS DEL PARAMO
TAMARON			
01	001	U	ESCUELAS TAMARON
TARDAJOS			
01	001	U	ESCUELAS COLEGIO PUBLICO P. LAFONTS TARDAJOS
TEJADA			
01	001	U	CASA CONSISTORIAL TEJADA
TERRADILLOS DE ESGUEVA			
01	001	U	SALON DE ACTOS DEL AYUNTAMIENTO TERRADILLOS DE ESGUEVA
TINIEBLAS			
01	001	U	CASA CONSISTORIAL TINIEBLAS
TOBAR			
01	001	U	ESCUELAS TOBAR
TORDOMAR			
01	001	U	CASA CONSISTORIAL TORDOMAR
TORRECILLA DEL MONTE			
01	001	U	CASA AYUNTAMIENTO TORRECILLA DEL MONTE
TORREGALINDO			
01	001	U	CASA CONSISTORIAL PLANTA BAJA TORREGALINDO

DISTRITO	SECCION	MESA LOCAL	DIRECCION
TORRELARA			
01	001	U	AYUNTAMIENTO TORRELARA
TORREPADRE			
01	001	U	AYUNTAMIENTO TORREPADRE
TORRESANDINO			
01	001	U	SALON PRIMERA PLANTA CASA CONSISTORIAL TORRESANDINO
TORTOLES DE ESGUEVA			
01	001	U	LOCAL CULTURAL TORTOLES DE ESGUEVA
TOSANTOS			
01	001	U	ESCUELAS TOSANTOS
TRESPADERNE			
01	001	U	COLEGIO PUBLICO TESIA TRESPADERNE
TUBILLA DEL AGUA			
01	001	U	CASA CONSISTORIAL TUBILLA DEL AGUA
TUBILLA DEL LAGO			
01	001	U	ESCUELAS TUBILLA DEL LAGO
URBEL DEL CASTILLO			
01	001	U	LOCAL ESCUELAS URBEL DEL CASTILLO
VADOCONDES			
01	001	U	ESCUELA DE NIÑOS VADOCONDES
VALDEANDE			
01	001	U	ESCUELAS VALDEANDE
VALDEZATE			
01	001	U	SALON DEL AYUNTAMIENTO VALDEZATE
VALDORROS			
01	001	U	TELECLUB VALDORROS
VALMALA			
01	001	U	CASA CONSISTORIAL VALMALA
VALLARTA DE BUREBA			
01	001	U	ESCUELA NACIONAL VALLARTA DE BUREBA
MANZANEDO			
01	001	U	CASA AYUNTAMIENTO MANZANEDO
VALLE DE MENA			
01	001	A	COLEGIO COMARCAL E.G.B. VILLASANA DE MENA
01	001	B	COLEGIO COMARCAL E.G.B. VILLASANA DE MENA
02	001	U	ANTIGUA ESCUELA DE SOPEÑANO SOPEÑANO
02	002	U	ANTIGUA ESCUELA DE SOPEÑANO SOPEÑANO
03	001	A	TELE CLUB SANTIAGO DE TUDELA
03	001	B	ANTIGUA ESCUELA DE NAVA NAVA DE MENA
VALLE DE OCA			
01	001	U	SALA DE JUNTA VECLNAL VILLANSUR RIO DE OCA
VALLE DE TOBALINA			
01	001	U	COMPLEJO CIVICO QUINTANA MARTIN GALINDEZ
VALLE DE VALDEBEZANA			
01	001	U	CASA CONSISTORIAL SONCILLO
VALLE DE VALDELAGUNA			
01	001	U	JUNTA VECLNAL HUERTA DE ABAJO
VALLE DE VALDELUCIO			
01	001	U	AYUNTAMIENTO QUINTANAS DE VALDELUCIO
VALLE DE ZAMANDAS			
01	001	U	AYUNTAMIENTO GALLEJONES
VALLEGERA			
01	001	U	ESCUELA MIXTA VALLEGERA
VALLES DE PALENZUELA			
01	001	U	SALA AYUNTAMIENTO VALLES DE PALENZUELA
VALLUERCANES			
01	001	U	CASA CONSISTORIAL VALLUERCANES
VID (LA)			
01	001	U	AYUNTAMIENTO ZUZONES
VID DE BUREBA (LA)			
01	001	U	ESCUELA PUBLICA VID DE BUREBA (LA)
VILEÑA			
01	001	U	AYUNTAMIENTO VILEÑA
VILORIA DE RIOJA			
01	001	U	SALA CONSISTORIAL VILORIA DE RIOJA
VILVIESTRE DEL PINAR			
01	001	U	GRUPO ESCOLAR VILVIESTRE DEL PINAR
VILLADIEGO			
01	001	A	COLEGIO MUNICIPAL DE B.U.P. VILLADIEGO
01	001	B	COLEGIO MUNICIPAL DE B.U.P. VILLADIEGO
01	002	A	COLEGIO MUNICIPAL DE B.U.P. VILLADIEGO
01	002	B	COLEGIO MUNICIPAL DE B.U.P. VILLADIEGO
VILLAESCUSA DE ROA			
01	001	U	AYUNTAMIENTO VILLAESCUSA DE ROA
VILLAESCUSA LA SOMBRÍA			
01	001	U	AYUNTAMIENTO VILLAESCUSA LA SOMBRÍA
VILLAESPASA			
01	001	U	AYUNTAMIENTO VILLAESPASA
VILLAFRANCA-MONTES DE OCA			
01	001	U	ESCUELAS VILLAFRANCA MONTES DE OCA
VILLAFRUELA			
01	001	U	ESCUELAS VILLAFRUELA
VILLAGALIJO			
01	001	U	AYUNTAMIENTO VILLAGALIJO
VILLAGONZALO-PEDERNALES			
01	001	U	ESCUELAS NIÑOS VILLAGONZALO-PEDERNALES
VILLAHOZ			
01	001	U	ESCUELAS VILLAHOZ

DISTRITO	SECCION	MESA LOCAL	DIRECCION
VILLALBA DE DUERO			
01	001	U	AYUNTAMIENTO VILLALBA DE DUERO
VILLALBILLA DE BURGOS			
01	001	U	ESCUELA DE NIÑOS VILLALBILLA DE BURGOS
VILLALBILLA DE GUMIEL			
01	001	U	CASA CONSISTORIAL VILLALBILLA DE GUMIEL
VILLALDEMIRO			
01	001	U	ESCUELAS VILLALDEMIRO
VILLALMANZO			
01	001	U	ESCUELAS VILLALMANZO
VILLAMAYOR DE LOS MONTES			
01	001	U	CASA AYUNTAMIENTO VILLAMAYOR DE LOS MONTES
VILLAMAYOR DE TREVIÑO			
01	001	U	ESCUELA VILLAMAYOR DE TREVIÑO
VILLAMBISTIA			
01	001	U	ESCUELA VILLAMBISTIA
VILLAMEDIANILLA			
01	001	U	ESCUELA VILLAMEDIANILLA
VILLAMIEL DE LA SIERRA			
01	001	U	ESCUELA MIXTA VILLAMIEL DE LA SIERRA
VILLANGOMEZ			
01	001	U	ESCUELA VILLANGOMEZ
VILLANUEVA DE ARGAÑO			
01	001	U	ANTIGUAS ESCUELAS VILLANUEVA DE ARGAÑO
VILLANUEVA DE CARAZO			
01	001	U	SALON DEL AYUNTAMIENTO VILLANUEVA DE CARAZO
VILLANUEVA DE GUMIEL			
01	001	U	ESCUELAS VILLANUEVA DE GUMIEL
VILLANUEVA DE TEBA			
01	001	U	AYUNTAMIENTO VILLANUEVA DE TEBA
VILLAQUIRAN DE LA PUEBLA			
01	001	U	ESCUELA VILLAQUIRAN DE LA PUEBLA
VILLAQUIRAN DE LOS INFANTES			
01	001	U	ESCUELAS VILLAQUIRAN DE LOS INFANTES
VILLARIEZO			
01	001	U	AYUNTAMIENTO VILLARIEZO
VILLASANDINO			
01	001	U	ESCUELA VILLASANDINO
VILLASUR DE HERREROS			
01	001	U	ESCUELA VILLASUR DE HERREROS
VILLATUELDA			
01	001	U	CASA CONSISTORIAL VILLATUELDA
VILLAVERDE DEL MONTE			
01	001	U	SALON ESCUELAS VILLAVERDE DEL MONTE
VILLAVERDE-MOGINA			
01	001	U	ESCUELA VILLAVERDE-MOGINA
VILLYERNO-MORQUILLAS			
01	001	U	AYUNTAMIENTO VILLYERNO MORQUILLAS
VILLAZOPEQUE			
01	001	U	AYUNTAMIENTO VILLAZOPEQUE
VILLEGAS			
01	001	U	ESCUELA VILLEGAS
VILLORUEBO			
01	001	U	AYUNTAMIENTO VILLORUEBO
VIZCAINOS			
01	001	U	SALON ACTOS AYUNTAMIENTO VIZCAINOS
ZAEL			
01	001	U	AYUNTAMIENTO ZAEL
ZARZOSA DE RIOPISUERGA			
01	001	U	AYUNTAMIENTO ZARZOSA DE RIOPISUERGA
ZAZUAR			
01	001	U	AYUNTAMIENTO ZAZUAR
ZUÑEDA			
01	001	U	BAJOS AYUNTAMIENTO ZUÑEDA
QUINTANILLA-TORDUELES			
01	001	U	SALON DE SESIONES CASA CONSISTORIAL QUINTANILLA DEL AGUA
VALLE DE SANTIBAÑEZ			
01	001	U	GRUPO ESCOLAR SANTIBAÑEZ ZARZAGUDA
VILLARCAYO DE MERINDAD DE CASTILLA LA VI			
01	001	A	ESCUELAS VIEJAS, AULA PLANTA BAJA IZQUIE CALLE LAIN CALVO.VILLARCAYO, 22
01	001	B	ESCUELAS VIEJAS, AULA PLANTA BAJA IZQUIE CALLE LAIN CALVO.VILLARCAYO, 22
01	002	U	ESCUELAS VIEJAS, AULA PLANTA PRIMERA CALLE LAIN CALVO.VILLARCAYO, 22
01	003	U	COLEGIO E.G.B. PRINCESA DE ESPAÑA VILLARCAYO
01	004	U	COLEGIO EGB PRINCESA DE ESPAÑA VILLARCAYO
VALLE DE LAS NAVAS			
01	001	U	CASA CONSISTORIAL RIOSENAS
VALLE DE SEDANO			
01	001	U	BIBLIOTECA PUBLICA SEDANO
MERINDAD DE RIO UBIERNA			
01	001	U	ESCUELAS SOTOPALACIOS
ALFOZ DE QUINTANADUEÑAS			
01	001	U	SALON ACTOS CASA CONSISTORIAL QUINTANADUEÑAS
VALLE DE LOSA			
01	001	U	CASA CONSISTORIAL EL CAÑON.VALLE DE LOSA

Telefónica denuncia el corte del camino de acceso a los repetidores de Pancorbo

El Ayuntamiento de Villanueva de Teba lo ha cortado para hacer una «obra»

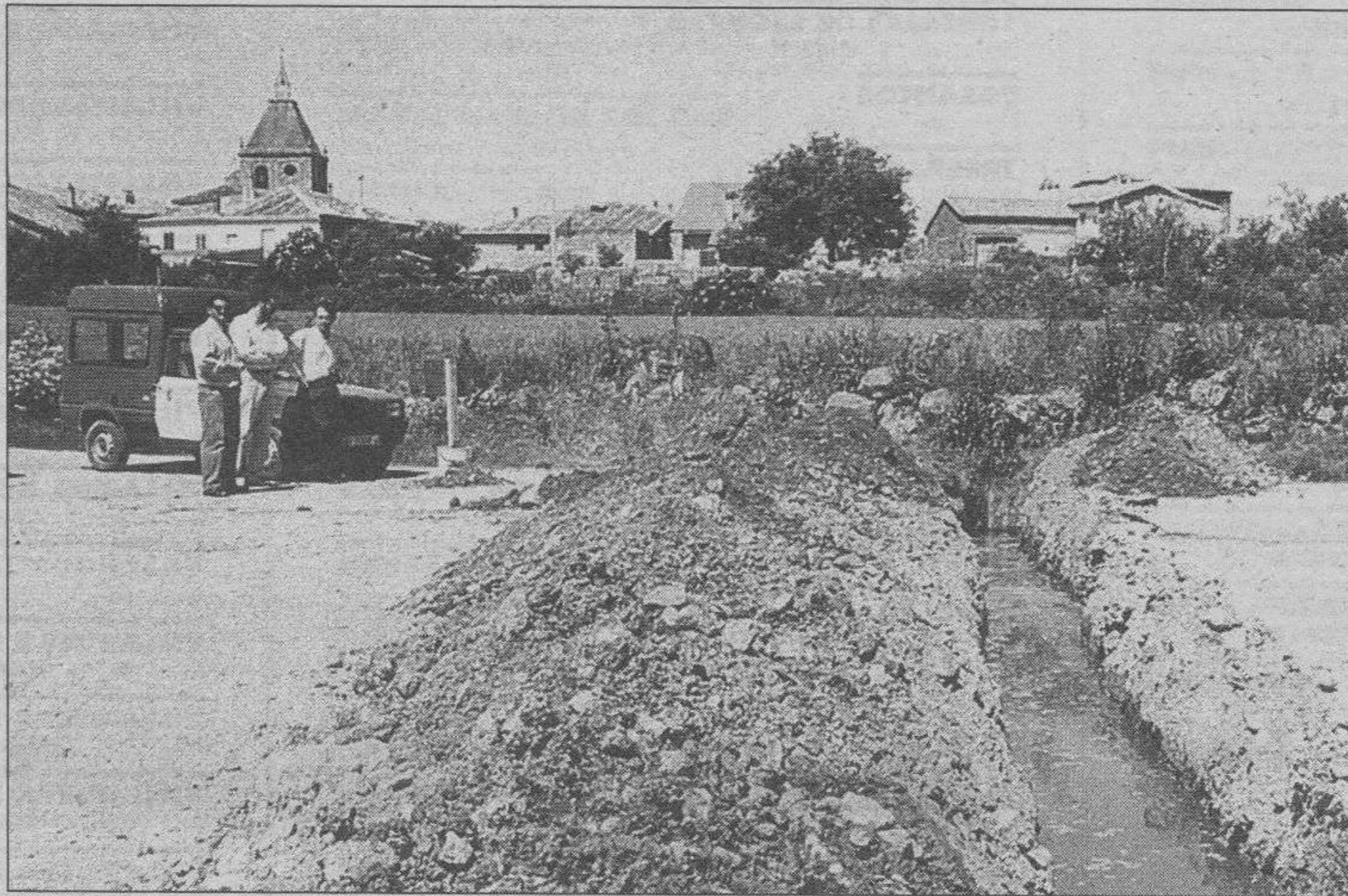
Culpa a organismos con instalaciones en el monte de estropear una calle

F. TRESPADERNE
VILLANUEVA DE TEBÁ

La compañía Telefónica ha presentado una denuncia por daños, ante la Guardia Civil de Pancorbo, al haber sido cortado el camino de acceso a los repetidores instalados en el monte de Pancorbo a la altura de Villanueva de Teba. El alcalde de esta localidad, Agustín Oviedo, ha decidido iniciar una serie de obras, «para que las empresas que tienen repetidores arreglen la calle y el camino que estropearon».

Desde la Dirección Provincial de Telefónica han declarado que, «la denuncia se ha presentado porque esta situación nos causa un daño, al no poder acceder a nuestras instalaciones, y por desconocer quien ha cortado el camino». Las mismas fuentes han indicado que hoy se reunirán con el alcalde de Villanueva de Teba para estudiar la situación y buscar una solución.

El Ayuntamiento de Villanueva desde hace dos años viene reclamando, a las empresas



MONTEJO

El Ayuntamiento ha decidido realizar «obras», ante la falta de respuestas de las empresas.

y organismos que utilizan esta vía de comunicación a sus repetidores, que se hagan cargo de los daños causados —por el paso de camiones de gran tonelaje— en el casco urbano. «Las empresas no respetan la limitación de tonelaje que hay en la carretera y además han dejado varias calles destrozadas e incluso tuberías de conducción de aguas reventadas», ha declarado, Oviedo.

El Ayuntamiento, con una valoración de daños, se dirigió a las empresas e instituciones —con repetidores— solicitando que repararan los mismos. «No nos contestaron y entonces nos dirigimos al goberna-

dor civil para que tramitara la solicitud. De todas las empresas únicamente nos han contestado Iberdrola, que está dispuesta a pagar, y Renfe, que parece también dispuesta pero no pone ningún aval», apunta Oviedo.

El Ayuntamiento, aprovechando que tiene proyectada una obra en esa zona, decidió cortar —a última hora del lunes— el camino. «El Gobierno Civil y la Diputación nos han manifestado —declara el alcalde— que no tienen competencias en este asunto y que es una cuestión de la Corporación municipal, quien ha decidido hacer unas obras y

cortar el camino».

En cuanto a la duración del corte, el regidor municipal indica, «queremos que esta situación se arregle lo antes posible, pero no estamos dispuestos a que nos sigan toreando y dando largas. En el momento en el que las empresas se sienten a negociar dejaremos el camino libre».

En los montes de Pancorbo tienen instalados repetidores el Ministerio de Defensa, Renfe, Confederación Hidrográfica del Ebro, Retevisión, Telefónica, Junta de Castilla y León, Iberdrola y el Ministerio de Obras Públicas Transporte y Medio Ambiente (MOPTMA).

BREVES

Actos de la Semana Cultural Portuguesa en Briviesca

BRIVIESCA.— Los profesores de Lengua y Cultura Portuguesa de los colegios públicos de Miranda de Ebro y Briviesca han organizado una «Semana Cultural Portuguesa», con motivo de la celebración —el próximo día diez— del «Día de Portugal». Esta semana, en la que colaboran el Ayuntamiento de Briviesca y los colegios «Juan Abascal» y «Mencia de Velasco» de Briviesca, se desarrollará entre los días diez y dieciséis, en ambas ciudades.

En Briviesca, el próximo domingo y a partir de las doce del mediodía, en el polideportivo cubierto actuará el grupo folclórico infantil de la «Casa do Povo de Campo de Besteiros» de Portugal y el grupo de danzas del colegio público briviescano «Juan Abascal». En la sala de exposiciones de la Caja de Ahorros del Círculo Católico, se podrá contemplar una amplia muestra de artesanía portuguesa del día 14 al 16, en horario de tarde.

Torneo de mus relámpago «Ciudad de Briviesca»

BRIVIESCA.— El próximo sábado, a partir de las 22.45 horas, se disputará la cuarta edición del campeonato de mus relámpago «Ciudad de Briviesca», organizado por el bar del Club del Jubilado de la Caja de Ahorros del Círculo Católico de Obreros.

Las inscripciones para poder tomar parte en este cuarto campeonato, que repartirá setenta y cinco mil pesetas en metálico y trofeos, se pueden realizar hasta una hora antes del comienzo del mismo en el Club del Jubilado —sito en la plaza Mayor— y el precio de las mismas es de 2.500 pesetas por pareja.

Vecinos de Monasterio de Rodilla liberan al ciervo recogido hace dos semanas

MARIA JOSE FERNANDEZ
MONASTERIO DE RODILLA

Tras unos días de obligada permanencia en cautividad, el corzo recogido en Monasterio de Rodilla hace más de una semana por Santiago Alonso, volvió a integrarse en su medio natural y a desenvolverse nuevamente en el monte próximo al municipio, poblado de robles y encinas.

Alrededor de una veintena de personas acompañaron al pequeño animal, herido de bala, hasta un paraje perteneciente a Peña Mortero, situado a seis kilómetros de la localidad de Monasterio. La esperanza, de algunos de los que allí acudieron, era que el animal no deseara introducirse en el monte y regresara con ellos.

Antes de soltar definitivamente al cérvido, se tomaron algunas fotografías para no olvidar el momento. El animal, en

Una vez recuperado de la herida de bala fue devuelto a su hábitat natural

un principio, se mostró desorientado pero finalmente decidió perderse en el monte. Todos desearon que conservara la vida el mayor tiempo posible.

Roberto Gutiérrez, un gran apasionado de los animales, ha sido quien ha atendido al pequeño ciervo durante estos días de cautividad, responsabilizándose de su recuperación. «Yo mismo he llegado a ponerle las inyecciones que ha necesitado», comentó. Este joven camarero añadió que; «quien ha jugado un papel fundamental ha sido la veterinaria Amada Valderrama, gracias a la cual el ciervo



MONTEJO

Para las personas que han colaborado en la recuperación del cérvido fue un momento muy especial.

ha podido salvar su vida». Asimismo, señaló que en la localidad, no han faltado partidarios de llevar al animal a la cazuela.

En el entrañable acto de la puesta en libertad del ciervo,

participó un representante de ICONA, el cabo de guardas Mariano Marín. Este vigilante forestal, destacó la labor de las personas que han participado en la recuperación de este ani-

mal, «herido de bala en una época de veda». Mariano Marín aludió al gran problema del furtivismo que, en su opinión, no desaparecerá hasta que no salga a la luz la nueva ley de caza.

Los promotores del lechazo solicitarán a la Junta la denominación de origen

Aunque no se llegue a un acuerdo en la reunión en Valladolid

AURORA LAZARO
ARANDA DE DUERO

La comisión promotora del lechazo de Aranda acordó ayer presentar a la Junta de Castilla y León la solicitud oficial de una denominación de origen del lechazo churro de Aranda, a pesar de la oposición que han encontrado y esperan hallar aún en la Administración regional. El próximo viernes se celebrará una reunión en Valladolid para comentar los resultados de los estudios de canales encargados a distintas entidades.

Los promotores arandinos consideran que los últimos análisis efectuados son parciales porque se limitaron a una cata sensorial. Aseguran que han detectado algunos índices con los que no están de acuerdo, como el engrasamiento, bastante superior en la raza castellana frente a la churra, y el peso, que son 6,5 kilos en el primer ganado y de 4,5 en el segundo.

Según el concejal Fernando Escudero, miembro de la comisión, en el encuentro que se mantendrá el viernes en Pucela será difícil llegar a un acuerdo, porque los representantes de la Junta y el colectivo vallisoletano insisten en incluir a otras razas en la denominación de origen y las



F. LARA

La comisión se muestra en desacuerdo con los estudios de razas realizados desde Valladolid.

conclusiones de los estudios que han encargado difieren con los elaborados a petición del grupo arandino.

«Una vez que nos aclaren la situación y si vemos que no estamos de acuerdo con las conclusiones, no vamos a expresar ninguna postura, porque en la comisión gestora sólo hay una representación de personas, por lo que convocaríamos una reunión con una participación mucho más amplia para explicarles la situación y decidir entre todos», afirma Escudero.

La comisión va a comenzar la elaboración de un estudio

de viabilidad que acompañará a la solicitud y esperará la contestación de la Junta. Ayer debatió la posibilidad de permitir una ampliación de la zona que se incluirá en la denominación de origen del lechazo churro.

LECHAZO DE ARANDA

Respecto a la posibilidad de que el nombre de Aranda figure en la solicitud de denominación, Fernando Escudero opinó que en principio no se incluirá «porque entendemos también que hay pueblos que tienen oveja churra y no quie-

ren perder la representatividad de su municipio, y marcarse bajo la figura de lechazo de Aranda a lo mejor no les gusta o no quieren». Sin embargo, la comisión no renunciará a estudiar fórmulas que permitan posteriormente comercializar el lechazo con el nombre de Aranda.

Escudero destacó igualmente el hecho de que el colectivo ribereño ha empezado a trabajar «desde el más puro y estricto espíritu empresarial, sin ayudas de instituciones públicas, sino con aportaciones de entidades bancarias».

Los declarantes en el caso Sabeco no aportan novedades a la comisión de investigación

ARANDA/A.L.- La Asociación de Comerciantes de Aranda (ACOA) y el concejal del PSOE Leoncio Illera no aportaron datos nuevos a la Comisión Informativa Especial que investiga el proceso de ubicación de un supermercado en Aranda. Según Máximo Pastor, portavoz de IU y miembro de la comisión, ésta no tiene previsto llamar a declarar a más personas o entidades, por lo que probablemente se disolverá.

Los representantes de ACOA se limitaron en su comparecencia a manifestar su rechazo a la comisión creada, argumentando que no cumple las condiciones que solicitaron junto a la formación política AICA.

A Leoncio Illera se le pidió una justificación de que los terrenos donde se instalará Sabeco no fueron adquiridos recientemente, haciendo uso de información privilegiada. El concejal entregó unas escrituras de 1978.

Para Izquierda Unida, toda la información recogida hasta el momento ya era conocida por su partido y no aporta indicios de irregularidades graves. Tampoco considera necesario llamar a declarar a otras personas o entidades implicadas en el proceso. De momento se ha acordado que el jueves de la próxima semana la comisión se volverá a reunir para sacar conclusiones y elaborar un informe que será presentado en un pleno. Posteriormente se disolverá.

Pastor también criticó la actitud de no colaboración de AICA y ACOA, «Sorprende un poco porque si AICA o ACOA tuvieran algún indicio, creo que deberían ponerlo en conocimiento, si no de esta comisión, sí de alguien que pueda abrir una investigación», señaló.

En su opinión el partido político y la asociación de comerciantes se están basando en un juego de palabras, porque el fin de la comisión es investigar.

La Asociación Ibérica de Municipios del Duero se constituye hoy en Aranda

Representantes de 32 localidades hispano-lusas se reúnen esta mañana en el Ayuntamiento

ARANDA.- Representantes de 32 localidades de la Ribera del Duero española y portuguesa se reúnen hoy miércoles 8 de junio en Aranda para proceder al acto de constitución de la Asociación Ibérica de Municipios Ribereños del Duero. El acto tendrá lugar en el salón de plenos del Ayuntamiento arandino a partir de las 11.30 de la mañana.

Las 18 ciudades hispanas y las 14 lusas que firmaron el protocolo de esta agrupación celebrarán la asamblea constituyente, culminando así un largo proceso de desarrollo de un proyecto

transfronterizo que se gestó en Aranda. Precisamente esta villa es sede del acto oficial de constitución y será domicilio social durante dos años, transcurridos los cuales se trasladará a otra ciudad asociada, por acuerdo del Consejo General.

Los municipios que deseen pertenecer a esta agrupación debían aprobar en una sesión plenaria antes de finales de este mes los estatutos de la Asociación. En ellos se exponen los fines de la misma, entre los que destaca promover la elaboración de un proyecto de Desarrollo Integral cuyo centro sea el río Duero, impulsar la adopción de un compromiso ecológico, desarrollar programas que mejoren y potencien la actividad de sus socios y defender sus intereses para mejorar la calidad de vida de sus habitantes.

Roa aprueba provisionalmente las normas subsidiarias

ROA.- La Corporación Municipal roaudense dió el visto bueno por unanimidad en la sesión plenaria que celebró el pasado lunes por la noche a la aprobación provisional de las normas subsidiarias de la localidad. El próximo trámite será la información favorable de la Comisión Provincial de Urbanismo antes de la ratificación definitiva en pleno.

Al último período de exposición pública se han presentado cerca de 30 alegaciones, -un tercio de las recibidas en el primer plazo-, que fueron seleccionadas por los servicios municipales para su estudio y estimación, si se consideraba conveniente.

Las nuevas normas de Roa permitirán regular la actividad constructiva y urbanística de la villa. Destaca en el proyecto la creación de una zona industrial antes inexistente y la prohibición de edificar en lugares determinados que han sido calificados de interés arqueológico que debe ser conservado.

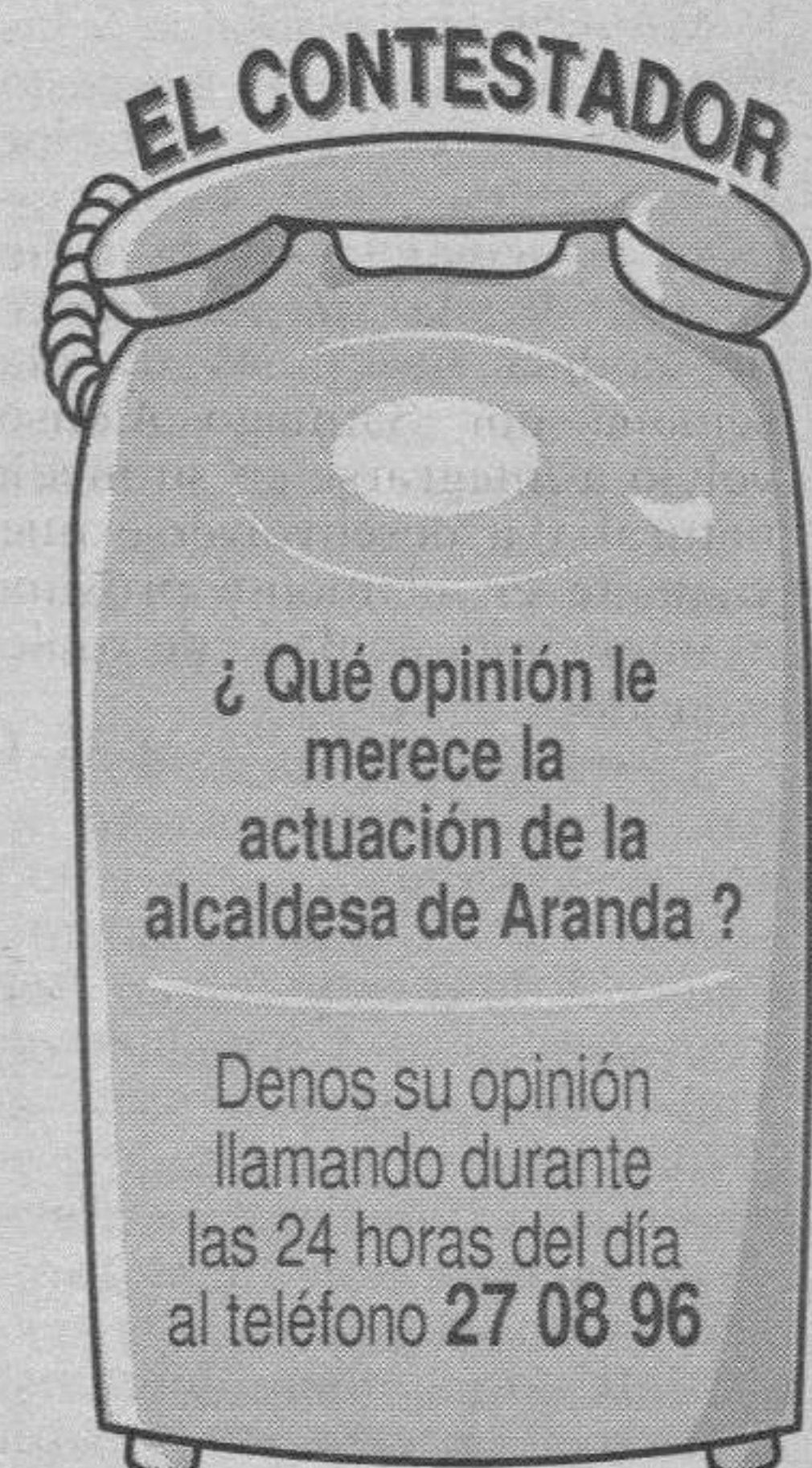
Por otra parte en el casco urbano los inmuebles deberán tener baja más dos plantas, aunque en el cordón que rodea a la localidad se les permitirá subir una altura más. Las normas también permitirán una regulación del suelo urbano y rústico.

El pleno también aprobó por unanimidad los estatutos de la Asociación Ibérica de Municipios Ribereños del Duero, colectivo que precisamente hoy celebrará en Aranda su asamblea constituyente.

Por último, la Corporación dió luz verde a la adjudicación de dos proyectos de obras de pavimentación, ascendiendo el importe de uno de ellos a 5.400.000 pesetas.

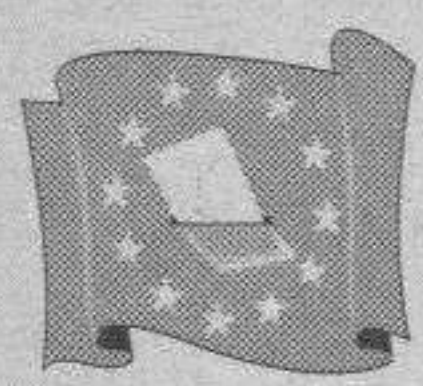
DONACION DE SANGRE

En otro orden de cosas, la Unidad Móvil de la Asociación de Donantes de Sangre estará disponible el próximo domingo de 10 a 12.30 de la mañana en el Centro de Salud de Roa para atender a aquellas personas que solidariamente decidan donar sangre.



Izquierda Unida reivindica la recuperación del tráfico de mercancías por ferrocarril

El responsable de Organización de IU, Mariano Santiso, critica los planes de privatización que plantea Renfe



□ **MIRANDA/I. LOPEZ.** -El responsable federal de Organización de Izquierda Unida, Mariano Santiso,

manifestó ayer en Miranda que es necesario apostar por la recuperación del tráfico de mercancías por ferrocarril y demandar una gestión adecuada en Renfe, al mismo tiempo que consideró que el ferrocarril sigue siendo un medio de transporte con futuro y que la red de alta velocidad es compatible con la tradicional. Santiso, que aludió a la importancia que ha supuesto el ferrocarril para una ciudad como Miranda, mostró su oposición a la privatización que Renfe pretende llevar a cabo.

Santiso criticó el desequilibrio que ha existido, a su juicio, entre las inversiones realizadas en infraestructuras ferroviarias y en las de otros tipos de transporte. «En España está cayendo el transporte de mercancías por ferrocarril a un ritmo del 5 ó 6 por ciento, mientras se intenta privatizar Renfe», explicó Mariano Santiso, que aludió a la nueva reducción de plantilla en Renfe cuando ya ha perdido 30.000 empleos en seis años.



TRUCHUELO

Mariano Santiso y José Moral intervinieron en un acto electoral celebrado ayer en Miranda.

El responsable de Organización de IU señaló que la política desarrollada ha sido errónea y que la solución a corto plazo es compleja. «Afrontar la situación actual del ferrocarril cuesta años de planificación, porque el Estado no tiene recursos para inyectar al ferrocarril rápidamente; habrá que empezar por gestionar bien lo que hay, prestar un buen servicio e invertir en recuperar el tráfico de mercancías», insistió.

Santiso participó en el acto electoral celebrado por IU ayer en la Casa de Cultura en el que

intervinieron también el concejal y diputado José Moral, el coordinador local, Esteban Pérez, y la portavoz del grupo municipal, Esther Díaz, quienes visitaron previamente a los trabajadores de Reposa que siguen encerrados en el Ayuntamiento.

UNA EUROPA SOLIDARIA

Izquierda Unida centró su mensaje electoral en la premisa de que IU apuesta por una Europa diferente. «No hay construcción europea posible si no hay una Europa solidaria», indi-

có Mariano Santiso, que insistió en la prioridad de conseguir un impulso de una unión política europea al tiempo que tachó al PSOE de haber renunciado a sus posicionamientos de izquierdas.

En este mismo orden, calificó como un «error» del PSOE y el PP el limitar la campaña electoral a debatir cuestiones relacionadas con épocas superadas como la guerra civil o la recuperación de la democracia y añadió que «hay que desterrar esos mensajes y empezar a debatir programas».

La Policía Nacional detiene a dos argelinos que han infringido la Ley de Extranjería

□ **MIRANDA.** -La Policía Nacional informa de la detención en la ciudad de dos ciudadanos argelinos que habían infringido la Ley de Extranjería. En este sentido, también ha sido puesto a disposición judicial un vecino de Miranda que responde a las iniciales A.G.A., como supuesto autor de un robo en el interior de un vehículo que se encontraba estacionado en la calle Burgos. De la misma forma, funcionarios de la Comisaría han detenido a dos mirandeses, que responden a las iniciales L.G.R. y M.A.G.R., ambos con numerosos antecedentes, como supuestos autores de un robo en la Plaza de Abastos.

Además, se ha tramitado una denuncia por la sustracción de efectos valorados en 150.000 pesetas en un establecimiento industrial de la calle Bilbao. Por otra parte, se ha denunciado en Comisaría la sustracción de 52.000 pesetas en metálico y efectos sin valorar en un comercio de la calle San Juan. También ha sido denunciada la sustracción de un radiocassete del interior de un vehículo estacionado en Plaza de España.

La Cámara ha expuesto al Inem un proyecto regulador del contrato de aprendizaje

□ **MIRANDA/I. LOPEZ.** -La Cámara de Comercio de Miranda ha presentado al director provincial del INEM un proyecto elaborado por esta entidad cameral dirigido a la resolución del grave problema que tienen planteado los empresarios de Miranda que desean hacer uso de la nueva figura del contrato de aprendizaje y que, deseando contratar aprendices para sus empresas, se ven imposibilitados de cumplir cuanto la Ley dispone en relación con la formación teórica de las personas contratadas bajo esta nueva modalidad.

El director provincial del INEM, Fernando Mostaza, recibió en Burgos a los representantes de la Cámara y mostró su satisfacción por esta iniciativa que refleja el deseo de esta institución cameral de colaborar con la Administración laboral en la solución de un problema que está frenando la utilización del contrato de aprendizaje.

En este sentido, la Cámara de Comercio ha constatado, a través de sus continuos contactos con los empresarios locales, que se recurrirá con mucha mayor frecuencia a esta modalidad tan pronto como se resuelva el problema formativo de los aprendices en centros adecuados.

El presidente de la Cámara de Comercio ofreció al INEM la utilización de sus instalaciones en Miranda, para tratar de colaborar en la solución del problema que pueda plantearse en los diversos sectores formativos de la ciudad.

Antonio Ortiz de Orruño ha comentado en términos muy elogiosos la «cordial acogida» del director provincial del INEM, así como las manifestaciones de éste en el sentido de considerar muy positivo el proyecto presentado y su interés en incrementar la colaboración con la Cámara de Comercio en las actividades formativas.

Ruiz Mateos inicia contactos con tres industrias locales para implantarse en la ciudad

La agrupación política que encabeza este empresario anuncia que concurrirá a las próximas elecciones municipales

□ **MIRANDA/J. BUSTAMANTE.** -El grupo Nueva Rumasa, del empresario jerezano José María Ruiz Mateos, se encuentra en conversaciones con varias empresas mirandesas con idea de implantarse en la ciudad, según confirmó ayer Jesús Arija, presidente regional de la Agrupación José María Ruiz Mateos y candidato al Parlamento Europeo. Los contactos se circunscriben a dos empresas del sector de alimentación y a una siderometalúrgica, sin que haya trascendido ningún nombre.

«Estamos pendientes de hacer nuevas inversiones y ahora mismo nos encontramos en contacto con tres empresas de Miranda», aseguró Arija, quien calcula que en el plazo de un mes pueden haber fructificado

las conversaciones que están ya en marcha y pueda existir un principio de diálogo.

Según el portavoz de esta agrupación, que no quiso desvelar el nombre de estas industrias locales con los que el grupo del popular empresario jerezano mantiene conversaciones, se trata de empresas «ya reconocidas con una sólida trayectoria», añadió. «Una de estas industrias fue quien se dirigió a Nueva Rumasa», dijo.

Jesús Arija, que aseguró que esta formación prevé realizar un acto en Miranda esta semana, confirmó la intención de este partido de concurrir a las próximas elecciones municipales. «Sí, por supuesto. Hemos iniciado contactos con varias personas de Miranda de mucho prestigio, ya que se trata de una zona muy abandonada a nivel industrial con una labor importante que hacer», señaló el portavoz de esta agrupación, que sostiene que existe un amplio colectivo muy desencantado con los partidos convencionales.

■ BREVES

El ministro de Industria dará un mitin en Miranda

□ **MIRANDA.** -El ministro de Industria y Energía, Juan Manuel Eguiagaray, presenta mañana, jueves, en Miranda de Ebro el Manifiesto Socialista Europeo en un mitin que se celebrará en la Casa municipal de Cultura a partir de las ocho de la tarde. En este acto electoral interviene también el alcalde de la ciudad, Julián Simón Romanillos, y Julián Simón de la Torre, procurador socialista en las Cortes de Castilla y León.

Nuevos cursos del Centro Regional de Animación

□ **MIRANDA.** -El Centro Regional de Animación ha desarrollado en Miranda tres nuevos cursos monográficos dirigidos a monitores de tiempo y libre y dirigentes de asociaciones juveniles de Castilla y León. En los cursos, celebrados en el albergue «Fernán González», han participado 75 alumnos. Durante 90 horas, se impartieron materias relacionadas con el juego en la educación ambiental, nuevas formas de turismo y la organización de campañas informativas.

El C.B. Cronos proyecta la película «Hossiers»

□ **MIRANDA.** -El Aula de Cultura de la Caja de Ahorros Municipal será escenario a las siete y media de esta tarde de la proyección de la película «Hossiers», actividad programada por el C.B. Cronos en los actos de la «I Semana de Baloncesto».



FELIX ORDOÑEZ

El presidente de Portugal firma en Tordesillas, en presencia de los Reyes don Juan Carlos y doña Sofía.

El Rey y Soares reivindican la vigencia del mensaje del Tratado de Tordesillas

Para don Juan Carlos supuso poner de acuerdo a dos países «desde la concordia»

□ **TORDESILLAS/AGENCIAS.**—El Rey Juan Carlos y el presidente de Portugal, Mario Soares, reivindicaron la vigencia del mensaje de «diálogo y tolerancia» del Tratado de Tordesillas y pidieron que ese espíritu prevalezca en las relaciones hispano-lusas y en su común proyección europea y americana.

En el mismo lugar donde hace exactamente 500 años se alcanzó el Tratado o Países de Tordesillas por el que España y Portugal se repartieron con el arbitrio papal un mundo todavía inexplorado, los Reyes Juan Carlos y Sofía junto al presidente Soares y su esposa, María Barroso, presidieron el acto institucional que conmemora la efemérides.

Bajo el artesonado mudejar de la capilla central del Convento de Santa Clara, los Jefes de Estado de España y Portugal subrayaron que el Tratado de Tordesillas, ratificado posteriormente por los Reyes Católicos y Juan II de Portugal, marcó el inicio de la modernidad y supuso el triunfo de la negociación sobre la fuerza.

BILATERALES

«Debemos lograr que la generosidad que inspira este Tratado propicie el desarrollo de nuestras relaciones bilaterales y lo inyecte en nuestros horizontes comunes inmediatos -Unión Europea y Comunidad Iberoamericana- y que al propio tiempo seamos capaces de proyectar este espíritu a la sociedad



FELIX ORDOÑEZ

Miles de ciudadanos de la localidad vallisoletana aclamaron a Sus Majestades.

internacional», dijo el Rey.

Para Don Juan Carlos, la efeméride que ayer se conmemoró tiene asimismo un «hondo calado político», pues supuso el que dos países se pusieran de acuerdo para «desde la concordia y el entendimiento liderar una organización del Nuevo Mundo que se iba haciendo conocido».

Un mundo que hoy constituye la Comunidad Iberoamericana de Naciones, representada en el acto por todos los embajadores de esos países acreditados en España, y a la que el Rey animó a proseguir su tarea de integración, con la vista puesta en la próxima Cumbre Iberoamericana que el 14 y 15 de junio se celebrará en Cartagena de Indias (Colombia).

A la próxima Cumbre se refirió también Mario Soares, quien

subrayó que en Cartagena de Indias «tenemos que procurar reforzar lo que nos une, en el plano de la política concreta para que seamos cara al próximo milenio un factor insustituible de estabilidad, de progreso y de paz».

Al referirse a las relaciones hispano-portuguesas, Soares afirmó que «nunca como ahora fueron tan fraternas y nuestra voluntad de cooperación y de paz tan fuerte».

Antes, habían intervenido el cardenal primado de España, Marcelo González, enviado especial del Papa a este acto; el presidente de la Junta de Castilla y León, Juan José Lucas; el comisario general portugués para las Conmemoraciones de los Descubrimientos, Vasco Graca Moura, el presidente de la Sociedad V Centenario del

Tratado, Luis Miguel Enciso; y el alcalde de Tordesillas Emilio Alvarez Villazán.

El Cardenal Marcelo González transmitió un mensaje del Papa en el que exhorta a proseguir la evangelización, un deber que «no es una fuerza que oprima sino una misión que Dios confía a los hombres y a los pueblos para construir la paz y superar las diferencias».

Entre los invitados a este acto institucional se encontraban el la ministra de Cultura, Carmen Alborch; el presidente del PP y ex presidente de Castilla y León, José María Aznar; los presidentes autonómicos de Madrid, Joaquín Leguina, y de la Rioja, José Ignacio Pérez Sanchez, y el ex-presidente del Gobierno, Leopoldo Calvo Sotelo, junto a autoridades regionales y locales.

Lucas reitera el compromiso de la región con España

□ **TORDESILLAS/ICAL.**—El presidente de la Junta, Juan José Lucas, ha afirmado en Tordesillas que «Castilla y León encuentra en esta hora una oportunidad inmejorable de reiterar su compromiso con el futuro de España». Lucas ha reiterado al Rey la «decidida voluntad de los castellanoleoneses de profundizar en el modelo de Estado autonómico y, al mismo tiempo, preservar el tesoro de la unidad de España».

La lengua y el arte son, según Lucas, razones que justifican el compromiso de Castilla y León. El castellano se convirtió en lengua común a toda España y se extendió, como vehículo de comunicación, al mundo hispánico; y el arte y los artistas nacidos en esta Comunidad, añadió el presidente del Ejecutivo regional, «que interpretaron lenguajes estéticos, crearon otros nuevos y convirtieron esta tierra en un bello recinto de pequeñas y grandes joyas».

El presidente autónomo ha asegurado que fortalecer los lazos con Portugal y tender nuevos puentes para afianzar más una convivencia, «de la que mucho se espera en la península Ibérica y en Europa», son privilegios y deberes que corresponden a Castilla y León.

La convivencia de los habitantes de ambos lados de la frontera «es mucho más que el fruto del azar geográfico. Ha producido influencias recíprocas y el resultado es una cultura enriquecida y una firme tradición de respeto al vecino».

En la organización de los actos conmemorativos del V Centenario desde Castilla y León se ha puesto de relieve «la vertebración de esta Comunidad, sus raíces y sus logros. Queremos que en la perspectiva de la España actual se destaquen la riqueza de su cultura y de su tradición política de conciliación y cooperación».

Como prueba de la colaboración entre Portugal y Castilla y León, Lucas se refirió a la organización de los actos conmemorativos del V Centenario del Tratado «una de las empresas culturales de mayor calado que esta Comunidad ha emprendido», a través de la Comisión Nacional de los Descubrimientos.

La negociación y el entendimiento, valores que triunfaron hace 500 años, constituyen un activo importante que debe tenerse en cuenta ante el decisivo reto de la construcción de Europa.



EFE/A. CACHO

Julián Marías durante el homenaje que se le tributó en Valladolid.

Homenaje a Julián Marías que fue nombrado «Vallisoletano del año»

El filósofo y escritor recibió la llamada tabla de oro del VIII Premio «Miguel Delibes»

□ VALLADOLID/EFE.- El escritor, filósofo y periodista Julián Marías recibió el título de «Vallisoletano del año», en un homenaje que le brindó la ciudad a la que el pensador confesó que debe mucho y de la que guarda sus primeros recuerdos.

En el homenaje, Julián Marías recibió, de manos de la concejala de Cultura, Cristina Agudo, el VIII Premio Miguel Delibes «Tabla de Oro» al vallisoletano del año, promovido por un restaurante de la ciudad y para el que había sido elegido por un jurado compuesto por representantes de los medios de comunicación de la ciudad.

El jurado acordó designar a Marías como «Vallisoletano del año», en reconocimiento por sus obras publicada hasta 1993, que supera los cincuenta libros, y a su importante tarea profesional y periodística ejercida en España y en el extranjero.

Nacido en la vallisoletana calle de Colmenares, el 17 de junio de 1914, Julián Marías

todo, vallisoletano».

Julián Marías Aguilera, que a los cinco años se trasladó a Madrid con su familia, estudió la carrera de Filosofía y Letras en la Universidad Complutense, en la que tuvo como profesores a Zubiri y Ortega y Gasset, de quien se reconoce discípulo.

Académico de la Lengua y de la de Bellas Artes de San Fernando, Julián Marías fue galardonado en 1988 con el Premio Castilla y León de las Letras, instituido por el Gobierno autonómico.

El Premio Miguel Delibes «Tabla de Oro» al vallisoletano del año que ha recibido ahora Marías fue entregado en anteriores ediciones a la olímpica Miriam Blasco, el torero Manolo Sánchez, el comisario de Las Edades del Hombre José Velicia, el escritor José Jiménez Lozano, el matador Roberto Domínguez, el pintor y escultor Cristóbal Gabarrón y el dúo compuesto por Frechilla y Zuloaga.

reconoció, tras recibir el título en un acto al que asistieron numerosos representantes del mundo cultural, económico y político de Valladolid, que «me acuerdo enormemente de una ciudad en la que no viví más que cinco años, y de eso hace ya 75».

Marías dijo deber a Valladolid muchas cosas, entre otras, «la pronunciación de la elle, que me temo que se está perdiendo», aunque aseguró discrepar en otras, como en el uso del leísmo.

Finalmente, Marías afirmó que «he escrito muchos libros y sigo escribiéndolos, escribo artículos y doy conferencias, y siempre me siento, a pesar de



Ministerio de Obras Públicas, Transportes y Medio Ambiente
Dirección General de Carreteras

Demarcación de Carreteras del Estado en Castilla y León Occidental

INFORMACION PUBLICA Y LEVANTAMIENTO DE ACTAS PREVIAS A LA OCUPACION.

EXPEDIENTE DE EXPROPIACION FORZOSA DE LOS BIENES Y DERECHOS AFECTADOS POR LAS OBRAS DEL PROYECTO: «ACONDICIONAMIENTO DE LA CN-622 DE SALAS DE LOS INFANTES A PALENCIA POR LERMA. DEL P.K. 48 AL 89. TRAMO: LERMA-QUINTANA DEL PUENTE. PROVINCIAS DE PALENCIA Y BURGOS. CLAVE: 20-BU-2620».

ANUNCIO

Con fecha 14 de Junio de 1993, la Dirección General de Carreteras aprobó el proyecto arriba reseñado, aprobación que lleva implícitas las declaraciones de utilidad pública y necesidad de la ocupación.

Por la misma Resolución, se ordenó a esta Demarcación iniciar el expediente de expropiación forzosa de los bienes y derechos afectados por las obras comprendidas en el mismo.

Estando incluido el proyecto en el Plan General de Carreteras 1984/1991, le es de aplicación el artículo 4 del Real Decreto Ley de 3/1988 de 3 de Junio (B.O.E. de 4 de Junio) que declaraba la urgente ocupación de los bienes afectados de expropiación forzosa, como consecuencia de las obras comprendidas en el citado Plan.

En consecuencia esta Jefatura, de conformidad con lo establecido en el artículo 52 de la vigente Ley de Expropiación Forzosa que regula el procedimiento de urgencia, ha resuelto convocar a los propietarios que figuran en las relaciones que se publicarán en el Boletín Oficial de la Provincia y que se encuentran expuestas en los Tablones de Anuncios de los Ayuntamientos respectivos, así como en los de esta Demarcación de Carreteras, para que asistan al levantamiento de las Actas Previas a la Ocupación Forzosa, durante los días siguientes:

AYUNTAMIENTO DE SANTA MARIA DEL CAMPO:

Día 28/6/94: Parcelas 1-14. De 10 h. a 11 h.
15-28. De 11 h. a 12 h.
29-42. De 12 h. a 13 h.
43-64. De 13 h. a 14,30 h.

AYUNTAMIENTO DE PERAL DE ARLANZA:

Día 29/6/94: Parcelas 1-10. De 10 h. a 11 h.
11-20. De 11 h. a 12 h.
21-30. De 12 h. a 13 h.
31-45. De 13 h. a 14,30 h.

Día 30/6/94: Parcelas 46-55. De 10 h. a 11 h.
56-65. De 11 h. a 12 h.
66-75. De 12 h. a 13 h.
76-92. De 13 h. a 14,30 h.

A dicho acto comparecerán bien personalmente o representados por persona debidamente autorizada, al objeto de trasladarse al propio terreno debiendo aportar los documentos acreditativos de su titularidad, pudiendo ir acompañados si así lo desean, de un Perito y Notario con gastos a su costa. Todo ello les será notificado individualmente mediante cédula.

De conformidad con lo dispuesto en el artículo 56.2 del Reglamento de Expropiación Forzosa, los interesados, así como las personas que siendo titulares de derechos reales o intereses económicos, que se hayan podido omitir en las relaciones indicadas, podrán formular ante esta Demarcación de Carreteras (Avda. de José Luis Arrese, 3. Edificio Administrativo de Uso Múltiple. 4.ª planta. 47071 VALLADOLID) alegaciones a los únicos efectos de subsanar posibles errores que puedan figurar en dicha relación, hasta el momento del levantamiento de las Actas.

Valladolid, 26 de Mayo de 1994
EL JEFE DE LA DEMARCACION,
Antonio del Moral Sánchez

La Infanta Doña Elena inauguró la Conferencia de Educación Especial

Se trata de un encuentro internacional que se celebra en Salamanca

□ SALAMANCA/EFE.- La Infanta Elena animó ayer en Salamanca a educadores, políticos y responsables del mundo educativo a luchar por la integración efectiva en las escuelas, de niños con problemas psíquicos, físicos y sensoriales.

La Infanta inauguró en el Palacio de Congresos y Exposiciones de Castilla y León la Conferencia Mundial sobre «Necesidades Educativas Especiales», que se celebrará en Salamanca hasta el próximo viernes.

Tras firmar en el libro de honor y saludar a varios niños, Doña Elena agradeció a los asistentes, que representan a más de cien países de todo el mundo, su esfuerzo por intentar de forma continua mejorar la calidad de enseñanza.

En el acto inaugural, el ministro de Educación y Ciencia, Gustavo Suárez Pertierra, señaló que la calidad de enseñanza «tiene como uno de los principales indicadores la capacidad del sistema educativo en dar respuesta a la diversidad de todos los alumnos, y especialmente a los que presentan necesidades educativas especiales».

Pertierra agregó que la educación especial «debe entenderse como una serie de recursos suplementarios que se ponen al servicio del conjunto del sistema».

El ministro pidió también «una continuidad en la formación profesional y la inserción laboral» para lograr una integración social afectiva de los alumnos con necesidades espe-



EFE/MARGARETO

Doña Elena aprovechó para visitar «Las Edades del Hombre»

ciales.

A su juicio, «la labor de implicar a toda la sociedad en la defensa de los derechos de estas personas a aprender, trabajar, y relacionarse con todos los demás debe ser asumida colectivamente de forma tenaz y perseverante».

Pertierra aseguró que las conclusiones a las que se llegue en esta conferencia «servirán de punto de partida de las políticas educativas, laborales y sociales de numerosos países».

«La educación es la vía privilegiada que tenemos para cambiar el sentido de los valores que hoy mueven al mundo, para acceder a un mundo más justo y más solidario», concluyó el ministro de Educación y Ciencia ante cientos de asistentes con diferentes costumbres, culturas y razas del mundo.

Por su parte, el coordinador de programas educativos de la Unesco, Víctor Ordóñez, manifestó en nombre de su presidente, Federico Mayor Zaragoza, que «hacer la educación para todos debe ser una rea-

lidad no una aspiración».

«No hay que pensar en las personas con necesidades especiales como personas con problemas, sino como personas como un potencial inexplorado», dijo Ordóñez.

La igualdad de oportunidades y la participación eficaz son los dos objetivos que en el trazado de estrategias educativas marcó el coordinador de la Unesco en Salamanca.

También Víctor Ordóñez pidió un esfuerzo para acercarse a los padres y aprovechar «sus conocimientos prácticos» para aplicarlos al niño.

En esta conferencia mundial, calificada como foro de reflexión e intercambio, participan personalidades tan destacadas como el director de la fundación nacional para la investigación pedagógica de Gran Bretaña, un miembro del Parlamento sueco, el viceministro de Educación Nacional de Colombia, o la directora general de Educación Especial del Instituto Nacional de Investigación Pedagógica de China

COMO consecuencia de cualquier proceso, voluntario o determinante, surgen ciertas situaciones comprometidas, cuando no dramáticas, en la comunidad.

Resulta deplorable la falta de atención, no tratar de atajar ciertos procesos naturales, fuera de los deseos personales, que puedan entorpecer una determinada trayectoria social, pero es imperdonable que, por un individualismo, normalmente egoísta, termine perjudicándose a la sociedad con acciones innobles, a base de oscuras finalidades, desequilibrando totalmente la relación entre el afecto y la razón.

Los amigos existen para amarse y nunca con el ánimo de aprovecharse. Los puestos directivos están justificados cuando se piensa y actúa en el «servicio», ayudar y, ni siquiera, generar dificultades innecesarias, más de las molestias que surgen normalmente.

La mente debe llevar al corazón por el camino apropiadamente virtuoso. Los efectos en el desarrollo de una u otra cualidad no deben anularse, sólo complementarse, a fin de permitir a las personas enfrentarse a la realidad con precedente orientación y sensibilidad y nadie termine siendo algo amorfo, dirigido, ni una fortaleza irreductible en los contactos humanos, o alimaña insaciable que no reconoce situaciones graves, precisas de especial aportación, por ejemplo.

¿Por qué no examinamos un pasaje de la Historia de Castilla, conflictivo, como bastantes otros, que aclara posiciones y puede evitar consecuencias futuras?

Era Condestable don Alvaro de Luna. Un personaje inteligente, aunque ambicioso, con dotes de magnífico organizador, similar a otros gobernantes en el complejo proceso integrador del país.

Transcurría el reinado de don Juan II de Trastámara y su valido era continuamente asediado por enemigos de tan influyente cortesano, hasta el punto de llegar a unirse, en contra suya, el Rey de Navarra y el Infante don Enrique de Aragón, además de incitar a la Nobleza (controlada por don Alvaro) para crear dificultades al Condestable.

El afán y la codicia



JOSE-PABLO AREVALO GARCIA-GALAN

Consiguen, después de ciertas vicisitudes que un Tribunal de Arbitraje le destierre. Con su partida se llega a tal grado de anarquía que es preciso reclamar su presencia y es recibido en olor de multitudes.

A través de los tiempos se ha ensayado, en diversas ocasiones, originar el compromiso en empresas comunes, hacer participar a los miembros de todo un colectivo para aglutinar las voluntades y hacer olvidar viejas rivalidades. Ahora era el momento de hacer realidad la unión, superando nimiedades e injustas pretensiones de individuos o grupos, aparte de continuar la tarea integradora y liberadora. La idea de la reconquista fue puesta nuevamente en marcha y, así, Castilla obtuvo sobre el reino de Granada una gran victoria, llamada de Higuera el 1 de Julio de 1431 y después la de Olmedo contra los infantes de Aragón.

Pero la envidia es una tremenda lacra social. ¿Cuándo erradicaremos, de una vez para siempre, sus efectos? Es un necesario y urgentísimo trabajo social la toma de conciencia de este grave problema, así como un esfuerzo personal, el ir superando poco a poco su influencia para liberarse de sus potentes tentáculos...

A don Alvaro, aparte de los defectos, no le podían perdonar su lucidez natural y dotes para un efectivo gobierno, la justa ordenación de pretensiones

entre los nobles, el apoyo al pueblo... Unos y otros intentaron derribarle y, por tanto, ya resultaba molesto a la Monarquía.

La segunda esposa de don Juan II, Isabel de Portugal, se interpuso, lo que hizo caer en desgracia al poderoso hombre de gobierno y don Alvaro de Luna fue ejecutado en Valladolid el día 2 de Junio de 1453. Siguió una época triste, dolorosa, desintegradora con el reinado de Enrique IV, salvo fugaces chispazos de gloria, que demuestra la valía de la heroicidad cuando se cuidan virtuosas proyecciones, hasta la llegada de Isabel y Fernando que organizan el reino, amplían sus fronteras, hacen justicia y escriben páginas inigualables de gloria...

Antes de ellos primaban en Castilla sentimientos tribales, personalistas, sin espiritualidad alguna. No existía un deseo de aportación, sacrificio por los demás, ofrecimiento incondicional al bien común, entrega honorable.

Apliquemos los hechos... ¿Por qué no damos preferencia a los convenientes deseos integradores en defensa de la propia persona? ¿No observamos que la soledad, por interesada diáspora, conduce a la destrucción?

Desde luego que nunca se conseguirán positivas metas sectoriales sin el firme substrato de un bienestar general.

Tengámoslo en cuenta. El progreso, sin duda, está unido a la concordia, el orden, la voluntad común, el sentimiento de participación, en todos los ciudadanos, respecto al gran destino nacional, sostenido por la potente plataforma de la autenticidad. Por eso, superando el pasado convulsivo, llegó la época feliz de los Reyes Católicos...

Las épocas son cíclicas, se repiten... Después de la tempestad ha de venir la calma... El materialismo feroz que domina el clima social es como una niebla que impide observar objetivos, entorpece las relaciones y desplaza del lugar preciso a los medios, ordenados para la convivencia efectiva.

Debemos borrar la inválida filosofía positivista para llegar a la coordinación de voluntades... ¿No es hora de comenzar nuevamente el proceso para llegar al descubrimiento de América otra vez?

El pobre heredero



MANUEL ALCANTARA

LA Justicia española ofrece, entre otras peculiaridades, una muy llamativa: sus «procedimientos abreviados» duran más de tres años, como el caso Filesa. ¿Qué ocurriría si ese atroz tinglado de corrupciones en cadena se hubiese sometido a «procedimientos retardados»?

Lo más probable es que algunos monicacos y otros cacos mayores, protagonistas de la impúdica zarabanda de dinero, descansan en paz cuando se aclare todo. Aquí la Justicia no es que sea ciega, es que es coja de las dos piernas.

Tarda muchísimo siempre, incluso cuando no llega a ninguna parte. Mientras, los sinvergüenzas que pululan por la vida española corren que se las pelan.

El nuevo fiscal general, señor Granados, sucesor de don Eligio, a dedo, quiere «agilizar» el caso Filesa, que es tan gordo que no puede moverse. El hombre ha confesado que no le parece normal que dure tanto. A nosotros tampoco.

No hace falta ser magistrado para saber que esa dilación atenta contra todos y cada uno de los españoles decentes, del mismo modo que no hace falta ser una gallina para saber que un huevo está podrido.

MENUDA herencia se va a encontrar, se ha encontrado ya, el nuevo fiscal general del Estado de corrupción.

Además de lo de Filesa, en su mesa hay un paquetito explosivo: la solicitud de indulto para los ex-policías José Amedo y Michel Domínguez. También conviene «abreviar» los 108 años y ocho meses de cárcel de la condena por delitos terroristas cometidos por los GAL.

Le ha caído buena a don Carlos Granados: tendrá que elegir rápidamente al máximo responsable de la recién creada Fiscalía Especial Anticorrupción.

¿A quién le tocará la china después de tantas pedradas en las vidrieras de la Justicia? Hay que designar para ese cargo a un hombre muy trabajador, ya que es presumible que no tenga un minuto de descanso en esta hora de España.

La alegría que ha supuesto que don Eligio se vaya se enturbia ante la pena que nos da su herencia.

Su sustituto tiene tantos «primeros objetivos» que va a tener que ponerlos unos encima de otros».

EL ICOSAEDRO

Primera de Feria en Valladolid



TOMAS HOYAS ICAL

MI vecino, el pobre de pedir, es muy circunspecto y cumplidor, y en cuanto empieza una campaña electoral allá que se va el tío a todos los mítines habidos y por haber. El dice que es por eso de estar perfectamente informado y emitir un voto reflexivo, útil y democrático. También es cierto que, en ocasiones, el hombre se equivoca (hay tantos mítines por ahí) y acaba sentado en un banco de la Iglesia de los Adoradores de las Santas Espinas de Jerusalén, cantando un salmo de David o recitando como un bendito el Libro de los Proverbios. Claro que, a la salida, se gana un sobresueldo. Vaya lo uno por lo otro.

El otro día -me cuenta- estuvo en Valladolid, en un mitin del PSOE. Dice que estaban allí las vacas (él no sabe que se dice sagradas y se queda en vacas) del socialismo de esta emergente y cultivada Nación. Hay que oírle cuando relata los trémulos estremecimientos de alegría que se producían entre los asistentes al aparecer el Supremo Felipe. El desideratum. Un pandemonium. Por cierto, que también cuenta que había por allí un señor bajito y muy simpático, con cara o de buena persona o de no enterarse de nada que era el candidato estelar. Debía ser Guerra.

Pues nada, que mi pobre me ha venido un tantico asombrado de las exquisiteces lingüísticas de los socialistas de hogaño. Mejor les hubiera ido a los Prietos, los Besteiro y los Largo Caballero de haber profundizado más en el generativismo de Chomsky como Felipe-de-mi-vida y compañía. Por lo visto, los candidatos, en vez de insistir en el

pegapapismo ese que consiste en repetir constantemente el lema de la campaña y tal, o de hacer una faena de alíno diseñada por los asesores electorales, se metieron en harina y se liaron a improvisar metáforas y sinécdoques, retruécanos y epanadiplosis.

La corrida comenzó recibiendo a porta gayola. Una larga cambiada, vamos. Y fue el maestro González e instrumentó el siguiente afarolado, florecilla digna del más delicioso madrigal: «Hicieron unas declaraciones desafortunadas que contribuyeron a «joder» la negociación». Dicho esto, parece que el diestro sevillano comenzó a plantearse seriamente

su candidatura a la Academia para después del fracaso en estas elecciones, eso sí, siempre y cuando casque (Alá no lo permita) don Camilo José y quede vacante el sillón Q. Cambiaron el tercio y saludaba en los medios el señor bajito. De grana y oro, como era procedente. La tarde se puso íntima y hubo faena engarzada y vistosa, cargando la suerte y dando espectáculo para que no se cabrearán los irreductibles del 7. Con mucha mano izquierda, que en esto de la tauromaquia ya se sabe que es la fetén. Una trincherilla: «vamos a ganar la contrarreloj de Castilla y León». Un redondo: «este país ha perdido su complejo de inferioridad internacional». Y remató con una impecable serie de naturales: «hay que apostar por una España minifaldera, alegre y verde como las vegas de Castilla y León». Dos orejas, saludos y apoteósica vuelta al ruedo. Salió en hombros por la Puerta Grande.

Para esta fase de la lidia mi pobre ya estaba entregado, como el resto del público, y no se acordaba para nada de la Iglesia de... y tal y tal. El maestro de Avilés había sintonizado con el alma castellana. Lo demás ya fue cosa de subalternos: mucho trapazo, unas banderillas bajas y poca dirección de lidia. Total, que mi pobre me ha venido cantando el Relicario y dispuesto a saltar al albero en las próximas elecciones, como un espontáneo cualquiera.

Lo malo va a ser como le pille el cachetero y le pegue la puntilla, que todo podría ser. Y es que esto es lo que pasa cuando se torea fuera de las plazas autóctonas. Que te pilla el varilarguero y te clava tres puyas que te deja baldado. Y luego dicen que manseas en varas.

La «salida digna»

JOSE RODRIGUEZ CHAVES

GRACIANO Palomo ha comentado en estas páginas con su habitual certero criterio la ocurrencia de José María Aznar de pedir para el todavía presidente del Gobierno socialista una salida digna, de la grave situación en que se encuentra, pese a todo lo que intente para hacer ver otra cosa a quienes quieran o estén dispuestos a ver otra cosa.

Hace sólo días el mismo José María Aznar acorralaba a González en el Congreso y le exigía la dimisión como presidente del Gobierno diciéndole que no siguiera manchando el cargo con su imagen. La incoherencia es estridente. Pero éstos son los políticos que nos gastamos, no tenemos otros, hoy por hoy.

Un señor que designó a otros para ocupar determinados cargos públicos de grandísima responsabilidad y honorabilidad y a quien se la han jugado bien jugada los tales, y que se atrevió a declarar refiriéndose a uno de ellos que ponía las manos en el fuego por

él, un señor a quien le han salido corruptos y bien corruptos los sujetos a quienes eligió para ocupar cargos al frente de los cuales sólo deben encontrarse hombres de toda solvencia moral y política, de toda honradez e integridad, de toda honorabilidad, no puede en modo alguno pedirle para él una salida digna, sino la salida que merece y le corresponde, ni más ni menos ni menos ni más.

El borrón y cuenta nueva o algo por este estilo, de que tanto se echa mano en política, no puede aplicarse a unos individuos que se han quedado con millones y millones mediante cambalanches y juegos sucios, que han hecho fortuna con el dinero de todos los españoles malversándolo y apropiándose de él en provecho propio. La política no puede llegar a tal baja

ya a tal vileza. La oleada de corrupción que ensucia al país, como una marea que todo lo empuerca, tiene como último responsable al señor que ha elegido corruptos para los correspondientes cargos públicos, supiera o no que eran corruptos o que podían llegar a serlo. Si no sabía con quién se gastaba los cuartos, casi tanto peor.

En qué cabeza cabe que un señor que ha de designar a gente para cargos de una gran responsabilidad no sepa qué clase de sujetos son aquéllos a quienes nombra.

Aquí no cabe vaselina ni caben paños calientes. Y ese señor debe afrontar sus responsabilidades, las que le correspondan, sin evasivas posibles, por mucho que por conveniencia política y por intereses políticos, y vaya usted a saber qué intereses, le apoyen

partidos minoritarios arrogándose así el papel de mangoneadores del cotarro.

La presente situación puede agravarse y dar incluso al traste con el sistema democrático, tan en descrédito en este momento por los sujetos que se valen de los votos del pueblo para hacer de las suyas. Eso no es democracia ni nada que huela a democracia. Eso es una estafa con todas las de la ley. Eso es algo absolutamente intolerable. Y por eso hay que responder de ello hasta donde se deba responder.

Lo de la «salida digna» sólo es admisible dándole la vuelta a la expresión, es decir, hay que buscarle a la situación una salida digna de la responsabilidad en la que se ha incurrido ante todo un pueblo. Esto sí. Y visto así, pues no hay otra forma válida de verlo, no se trata de una salida digna para el todavía presidente del Gobierno, sino de una salida digna para el pueblo, que ha sido el gran estafado en todos los sentidos.

Cada palo que aguante su vela, como dice el castizo y marinero dicho.

■ Sobre turismo

□ En el Diario de Burgos de fecha 24-5-94 aparecen unas declaraciones del Sr. Sagredo, que junto a las hechas en otros medios de comunicación, pueden crear confusión en la opinión pública, lo que en mi opinión hace necesarias las siguientes puntualizaciones:

1.º Yo siempre he creído en la necesidad del Patronato y estoy convencido de que se creará gracias al buen hacer del director general de Turismo; lo que ya dudo muy mucho es que después funcione, pues la experiencia me dice que mientras no haya una voluntad generosa de cooperación en sumar y no restar, mientras se politice desde los diversos estamentos y se quiera rentabilizar políticamente las inversiones en turismo y no se encuentren al cargo del Patronato personas con capacidad gerencial y técnica, no saldrá adelante. Según el Sr. Sagredo lo que hace falta es dinero para poder tener poder ejecutivo. Tremendo error. Yo creo más en la inteligencia, en la capacidad de trabajo y en el diálogo, como sinónimos de progreso, eficacia y democracia.

2.º En un momento del escrito hace alusión despectiva al título «de una academia privada» para poder ser guías de Turismo.

Con todo el respeto que me merecen las academias, origen y foco del saber desde los tiempos de Platón, quiero aclararle al Sr. Sagredo que los técnicos de empresas y actividades turísticas,

CARTAS AL DIARIO

Todas las cartas deben llegar escritas a máquina, con la identificación completa y comprobable, y fotocopia del D.N.I. Puede figurar con seudónimos o iniciales cuando así lo considere la dirección. La extensión nunca podrá pasar de un folio. Diario de Burgos no se responsabiliza de los contenidos de las cartas ni necesariamente los asume.

titulación equivalente a diplomatura universitaria, según Real Decreto 865/1980 de 14 de abril, se forman en la Escuela de Turismo, centro oficialmente reconocido por O.M. de 4-10-79 (B.O.E. de 2-10-79) para impartir estas enseñanzas, y el hecho de la privacidad, en nada desmerece la preparación, formación, titulación y seriedad académica; tal vez al contrario.

3.º El Sr. Sagredo pide que cualquier persona de buena voluntad y sin acreditación alguna pueda ser guía turístico. El Sr. Sagredo con su aire europeísta confunde liberalismo y universalidad con profesionalidad y regulación. Ser guía es algo más serio.

Debe saber que por Ley la Junta de Castilla y León, tiene en su poder todas las transferencias de Turismo, excepto las titulaciones que se reserva el

Ministerio y la publicidad exterior que la realiza Tourrespaña.

La capacidad de la Junta consiste en dictar normas para regular el Turismo en Castilla-León y respecto a las Guías de Turismo está bien claro que deben regirse por el Decreto del B.O.C. y L. N.º 75 de fecha 20-4-94 donde dispone que para ejercer la profesión de guía es necesario estar en posesión del título de T.E.A.T. le guste o no al Sr. Sagredo. Otra cosa es que cuando él esté en las Cortes, lo cambie.

Dice que cualquiera que sepa Arte o Geografía puede ser guía. Yo creo que por leerse el código civil no se puede ser abogado, ni por saber poner inyecciones diplomado en Enfermería o licenciado en Medicina, por ejemplo. La profesión de guía requiere como usted sabe otros condicionantes.

Con esa forma de pensar, profesiones sin reglar, sin control, se da paso al intrusismo y al desconcierto y a la falta de calidad, de eso ya tenemos bastante.

Quiero aclararle por si no lo sabía que existe en Burgos una Asociación de guías cualificados y titulados que están deseando trabajar, y la Junta, a través del Centro que dirijo, ya ha realizado dos cursos de guías de Turismo con un total de 40 alumnos.

Además si lee el Decreto en el artículo 3.º deja abierta la puerta al personal cualificado de las agencias de viajes.

¿No será que no se quiere pagar a profesionales para cha-

pucear una vez más con la cultura turística y favorecer el intrusismo-amiguismo?

Abundando en la realidad de profesionalizar los guías de Turismo le daré unas razones que se comparten a niveles internacionales:

a) Razones de Derecho autonómico vigente.

b) Razones de base. El modelo español inspira el diseño de la formación en otros países.

c) La Organización Mundial de Turismo, O.M.T. en la declaración de la Haya de 1989 facilitando el reconocimiento mutuo sobre titulaciones.

d) Argumentaciones del Consejo de Europa y recomendaciones del Parlamento Europeo sobre programas de formación turística.

En definitiva si sectores de la política turística a nivel Ministerial creyeron que los estudios de Turismo eran necesarios para ejercer esta profesión, sus razones tendrían, a no ser que el Sr. Sagredo les quiera enmendar la plana.

4.º Lo de no contar con nadie para elaborar la normativa del Patronato, creyéndose autosuficientes y los mejores en este tema, me parece inadecuado e inoportuno, más procedente de otros tiempos que de un estado democrático y participativo donde las ideas emanan del pueblo, y los gobernantes elaboran la ley que debe recoger esas peticiones, necesidades y pensamientos.

Yo creo que este proyecto se debía discutir entre todos los

afectados de este sector para aportar sugerencias, proyectos y planificaciones, y juntos consensuar una norma sin exclusiones, por razones económicas.

No olvidemos, que si queremos competir en turismo con el resto de los países, debemos apoyarnos en los dos pilares básicos: Calidad y profesionalidad, según apuntan en sus conclusiones el último congreso de la O.M.T.

Miguel Garcés Sanz

■ Filosofía de un amigo

□ Sé que dentro de ti llevas restos de un primer amor que por ciertas circunstancias

te producen aún dolor. Un dolor que muchas veces cuesta años el curar y mientras pasa ese tiempo se hace difícil amar. Pues volver a amar de nuevo es de nuevo recordar que se fueron ilusiones y ya nunca volverán. También guerras tuvo el mundo

reinando luego la paz si tú luchas contra ti seguro que reinarás olvidando malos ratos que estos son para olvidar. Vive de nuevo el amor que tú vales para amar y que ilusiones perdidas puedes volver a encontrar. ¡Puedes ser tú!

Atentamente,
Carmelo de la Fuente.
(Villacienczo).

RAMON

LO QUE DESMIENTO ROTUNDAMENTE ES QUE EL DINERO QUE SE QUITABA A LOS PARACAS DE LA 'BRIPAC' DESTINADOS EN BOSNIA SE DESTINASE A INTRODUCIR TABACO DE CONTRABANDO EN BARCOS DE LA ARMADA



LETRA PEQUEÑA

Castilla, el cimiento

JOAQUIN L. ORTEGA

ESTA visto que la partición del territorio nacional en las llamadas «comunidades autónomas», obliga a alguna de ellas a delinear o definir su propia identidad. A Castilla-León, entre otras. Pero no será porque carezca de identidad histórica. La tiene más que sobrada.

Ocurre, en cambio, que Castilla se ha percibido siempre a sí misma como alma de un todo y no como casa de una parte. Más como hori-

zonte abierto que como coto cerrado.

El poema de Fernán González ya define a Castilla como de los otros vecinos «el comienzo mayor».

Y por si no quedaba claro, el autor se compromete un poco más asegurando que «a su entendimiento» Castilla fue de las otras regiones y gentes «el cimiento».

Parecen -comienzo y cimiento- rasgos bien expresivos de la identidad de Castilla. Y con la solera del siglo XIII.

González descarta que por un mal resultado el domingo vaya a adelantar las elecciones

El presidente del Gobierno confiesa sentirse más cerca de Kohl que de Aznar

□ SCHWERIN/COLPISA.-Felipe González se mostró confiado en que el PSOE obtenga «buenos resultados» en las elecciones al parlamento Europeo del próximo domingo y descartó, en cualquier caso, un adelantamiento de las elecciones generales que, recordó, tendrán lugar dentro de tres años. Al término de la cumbre bilateral hispano-germana, que terminó este martes en la ciudad de Schwerin, de la antigua Alemania Oriental, el Jefe del Gobierno confesó sentirse más próximo al canciller Helmut Kohl, democristiano, que a José María Aznar, presidente del partido Popular.

González admitió, en la rueda de prensa que celebró con Kohl tras poner fin al encuentro bilateral, que cualquier proceso electoral «es siempre un test», pero reiteró que hay que respetar las reglas de juego de cada convocatoria y que los comicios del domingo tienen como objetivo la elección de un nuevo Parlamento Europeo. El líder socialista dijo no estar «obsesionado» por los datos que arrojan los últimos sondeos, en los que se mantiene la diferencia favorable al PP, desveló que las previsiones que maneja el PSOE «no son tan desfavorables» y se mostró optimista respecto a los resultados definitivos del domingo. «Tengo la impresión de que serán razonablemente buenos. Espero un comportamiento electoral que respalde la política del Gobierno y dé la estabilidad necesaria para la recuperación económica», dijo.

González descartó, en cualquier caso, un adelantamiento de las elecciones generales, que se celebrarán, insistió, dentro de tres años, y consideró «extraño» que se hagan estas especulaciones. «No conozco ningún caso en Europa en que las elec-



PASTOR

Felipe González y Helmut Kohl durante la rueda de prensa.

ciones al Parlamento Europeo hayan provocado el adelantamiento de las generales. En España tampoco ocurrirá», aseveró.

El Jefe del Gobierno aprovechó una respuesta de su homólogo alemán sobre las diferencias ideológicas entre democristianos y socialdemócratas sobre el proceso europeo, en la que subrayó su excelente relación personal con González, para asegurar que los socialistas españoles «estamos más cerca de Kohl que del PP». Remató esta afirmación aludiendo, aunque sin citarla, a las declaraciones de la candidata popular Mercedes de la Merced para remarcar que comentarlos de ese tipo «marcan algunas de esas diferencias que pueden tener importancia».

Helmut Kohl eludió comentar las declaraciones de La Merced sobre la similitud entre la Democracia Cristiana europea y el Movimiento Nacional español para no inmiscuirse en asuntos internos de otros países, pero recordó que la CDU alemana

surgió de la resistencia contra el nazismo y que su rechazo a cualquier movimiento fascista es evidente. En este sentido, el canciller alemán fue rotundo al asegurar que los parlamentarios neo-fascistas italianos no se incorporarán a grupo parlamentario del Partido Popular Europeo y calificó de «absurdos» los rumores que han circulado al respecto.

Kohl tampoco quiso contestar a una pregunta sobre los escándalos de corrupción en España pero desmintió tajantemente que estos casos hayan provocado un distanciamiento en sus relaciones con González. «¡Ni hablar!, no existe tal distanciamiento», exclamó. «Si los españoles tienen problemas, que los resuelvan ellos», añadió el canciller, quien con cierta ironía comentó que jamás un alemán dará lecciones a otro país ni saldrá de nuevo «a salvar el mundo». «Como dicen las madres -- añadió--, que cada uno se coma la comida de su plato».

El Presidente del Gobierno

expresó su esperanza en que los contactos que mantendrán esta semana los responsables del Ministerio de Industria con los directivos alemanes de la empresa Volkswagen permitan encontrar una salida a la crisis de Seat y puedan mantenerse la mayor parte de los puestos de trabajo en las fábricas instaladas en España.

Felipe González subrayó la voluntad de cooperación del Gobierno para resolver la crisis de la empresa automovilística, por medio de ayudas públicas que respeten, de todos modos, las normas comunitarias.

Helmut Kohl se remitió a la información ofrecida el lunes por el portavoz de su Gobierno, quien anunció que el ministro de Economía, Gunter Rexrodt, transmitirá a Volkswagen su deseo de que se encuentre una solución que permita mantener el mayor número de puestos de trabajo posible. El canciller alemán añadió solamente que la crisis es un problema entre empresas ante el cual él no tiene «nada que agregar».

Triple presidencia coordinada de la Unión Europea

□ Felipe González logró en Schwerin su objetivo de estar en la triple presidencia coordinada de la Unión Europea que comenzará el 1 de julio cuando Alemania asuma la dirección semestral de la Comunidad. El canciller alemán, Helmut Kohl amplió ayer con el Jefe del Gobierno español el acuerdo que alcanzó la semana pasada con el presidente de la República Francesa, Francois Mitterrand, para coordinar las presidencias de Alemania, Francia y España que se sucederán los próximos 18 meses. «No se trata de una troika en sentido hegemónico, sino de hacer bien los deberes», dijo

Helmut Kohl en la rueda de prensa que mantuvo con Felipe González al término de la décima cumbre hispano-germana. El canciller alemán explicó que el semestre de cada presidencia es un plazo excesivamente breve para resolver los problemas de la UE, lo que hace necesario «aunar esfuerzos» para impulsar el proyecto de Maastricht, «devolver las esperanzas a los europeos» y preparar la Conferencia Intergubernamental del 96 que emprenderá la reforma institucional de la Unión.

Kohl insistió en que los indicios de recuperación económica deben servir para dar un

empujón al Tratado de Maastricht y avanzar en los objetivos de convergencia. «No hay motivos para cambiar de posición», dijo. El canciller alemán coincidió en este sentido con el jefe del Gobierno español es que es más importante afianzar los criterios de convergencia y estabilidad de las economías que cumplir el calendario establecido para la Unión Económica y Monetaria. «El calendario no es ningún dogma», dijo Kohl, mientras que Felipe González comentó que el pesimismo en que cayó la Comunidad con la crisis económica dará paso a una nueva esperanza con la recuperación. «Cambiará el

espíritu y lograremos un mayor impulso para lograr los criterios de convergencia». Kohl y González no quisieron adelantar el nombre del candidato de consenso para suceder a Jacques Delors en la presidencia de la Comisión Europea y aseguraron que previamente han de celebrar contactos con el resto de los Doce para conseguir que la elección surja del Consejo Europeo de Corfú. En principio, el candidato con más posibilidades es el primer ministro belga, Jean Luc Dehane, al que apoyan Francia y Alemania y que recibiría también el respaldo de España si se presenta como el candidato «de consenso».

CRONICA
PERSONAL

Konieczki

PILAR CERNUDA

DECIMA cumbre hispano-alemana en plena campaña electoral y mientras los superjefes de las potencias aliadas conmemoran el desembarco en Normandía. En España se especula con las relaciones González-Kohl, si continúan siendo excelentes o si se han visto perturbadas por una campaña a cara de perro en donde el colega natural de Kohl es Aznar aunque Kohl muestra muchas más simpatías por González. Todo es un barullo en esta España nuestra, un barullo que no parece tener fin, y para que me hable de Alemania llamo a Dieter Konieczki, el hombre de la fundación Ebert, el hombre que tanto ha hecho para que el PSOE esté donde está, Felipe González esté donde está, y las relaciones entre González y Brandt hayan sido las que han sido.

Konieczki, que conoce a los socialistas españoles como pocos, hace tiempo que ya no se dedica full time a la causa socialista española, aunque continúa en contacto con el inquilino de La Moncloa y sabe de todos los entresijos del dividido socialismo actual. Pero lo suyo ahora es Europa. Está volcado con Europa, está pendiente de Europa. «Europa ya no es la Europa occidental», comenta, y para hacer más hincapié en esta afirmación explica cómo se vive la transición en esos países del Este que conoce tan bien —estuvo en las cárceles checas durante seis años, por sus ideas políticas— y a los que ahora dedica casi todo el tiempo y la infraestructura de la Fundación. Sin exclusividad; mientras charlamos, le llama un importante editor, porque Konieczki también está volcado en libros de texto, quiere que los niños aprendan en el colegio cómo es la nueva Europa. le pregunto por la cumbre hispano-alemana y me habla de los seminarios que ha organizado sobre el espacio social europeo. La seguridad en el trabajo, los programas de cooperación con América Latina. Trato de indagar sobre Seat y me cuento sobre la crisis industrial española y las expectativas del sector en Europa. me meto en el terreno de los dineros y me llena de libros sobre la construcción europea.

El hombre que tantos años de su vida dedicó a ayudar a los socialistas españoles, ahora está pendiente de esa Europa que trata de salir adelante con enormes dificultades.

El arsenal incautado en Usurbil surtía de armas a cuatro grupos de ETA

□ **SAN SEBASTIAN/EFE.**— El arsenal localizado ayer por la Guardia Civil en un «zulo» situado en un caserío de Usurbil (Guipúzcoa), surtía de armas a cuatro comandos de ETA, según informó ayer el gobernador civil de esta provincia, José María Gurruchaga.

De este almacén se abastecía el comando legal «Kiruli» y los grupos de colaboradores de los de liberados «Donosti» y «Urola-Kosta», en Guipúzcoa, y del «Txomin Iturbe», radicado en Navarra, según Gurruchaga, quien dijo que la operación anti-terrorista iniciada en la madrugada del sábado, que sigue abierta, es muy importante porque ha caído gente que llevaba mucho tiempo en la organización.

En este «zulo» de pequeñas dimensiones, situado en el caserío propiedad de uno de los detenidos, Luis Gorriti Pagola, de 60 años, la Guardia Civil sospecha que la banda terrorista planeaba esconder al empresario donostiarra Joaquín Aperribay, que ETA intentó secuestrar en 1989, acción que se frustró y en la que resultó asesinado su chófer.

Entre los 13 primeros detenidos figuran los presuntos integrantes del comando legal «Kiruli», desarticulado por la Guardia Civil en esta operación policial y al que se atribuyen los asesinatos a tiros del trabajador de una subcontrata de la Compañía Telefónica, José Luis Luengos Martínez, de 31 años, ocurrido en Rentería en 1992, y del subteniente de la Guardia

Cuatro personas más fueron detenidas en Guipúzcoa y otras once en Francia

Civil retirado Juvenal Villafañe García, de 78 años, el 16 de septiembre de 1993.

NUEVAS DETENCIONES

Entre los detenidos el fin de semana y los cuatro nuevos arrestados en la madrugada de ayer, hay personas relacionadas con la infraestructura de los comandos «Donosti» y «Gohierri Kosta», y otras que se dedicaban a pasar comandos de España a Francia y viceversa, dentro del «aparato de mugas», resumió Gurruchaga.

A ello hay que sumar otras once personas detenidas en el país vasco francés y en Bretaña, diez de nacionalidad francesa y una española. Según la Policía, todos ellos pueden formar parte de una red de acogida a miembros de ETA en Francia.

El gobernador civil de Guipúzcoa concedió gran importancia a la detención, el pasado viernes, día 3, en Vera de Bidasoa (Navarra) de Josu Unsión Paboeta, presuntamente integrado en el «aparato de mugas» de ETA, al que la Guardia Civil atribuye 30 pasos de frontera tanto de militantes y comandos de la organización terrorista como de material para prepe-



El gobernador civil junto al material incautado en el zulo de Usurbil.

ANTONIO ALONSO

trar atentados.

José María Gurruchaga, quien mostró ayer a la prensa en el cuartel de Intxaurrondo de San Sebastián el material incautado en el almacén de Usurbil, dijo que el análisis balístico de varias de las armas intervenidas permitirá esclarecer algunos de los atentados perpetrados por ETA en los últimos años.

ARSENAL

Señaló que algunas de las dos pistolas incautadas en esta operación pudo ser utilizada en atentados atribuidos al comando «Donosti» de ETA, al igual que una mira telescópica, con la que pudo perpetrarse desde unos 200 metros, el atentado cometido en abril de 1991 contra el gobernador militar de Guipúzcoa en funciones, José Luis García de Frias, cuando

pasaba revista a unas tropas en el cuartel de Loyola de San Sebastián, según Gurruchaga.

El armamento encontrado es de distinta procedencia y antigüedad, desde material del antiguo comando «Donosti» desarticulado en Morlans, hasta otro más reciente, aunque todo ello estaba en condiciones «operativas», según el gobernador civil, quien apuntó que podía haber sido recogido y distribuido a los comandos de ETA por algún «intermediario».

El arsenal incluye dos subfusiles «HK»; dos escopetas del calibre 12; un rifle «Remington+»; una pistola «Star» 9 mm; una «Browning» 9 mm y munición de distinto calibre.

Además, había documentación para la confección de explosivos, un rollo de mecha lenta, la citada mira telescópica, 50 kilogramos de metralla (torillería), cuatro tubos de PVC,

temporizadores, imanes para artefactos «lapa» y 13 ganzúas y dispositivos para abrir vehículos.

También se encontraron 18 granadas de carga hueca tipo «Mecar», 38 kilogramos de explosivo amonal, 3 de pólvora, 2,5 de explosivo amerital, 4 kilos de explosivo clorotado y una lata de oxígeno sólido.

La Guardia Civil encontró también en el «zulo» 16 rollos de espiral de cordón detonante, 2 granadas de mano tipo ETA, un tubo lanzagranadas, 16 morteros «Jotake», 11 granadas «Jotake» completas, y un tubo de PVC con dispositivo retardado para el lanzamiento de las mismas granadas.

El almacén de armas de ETA en Guipúzcoa ocultaba también material para fabricación de vehículos «kamikaze», incluidos radiomandos de emisión y recepción.

Inaugurada en La Puebla de Montalbán (Toledo), la mayor central solar de Europa

□ **TOLEDO/EFE.**—La provincia de Toledo es desde ahora pionera en la investigación de energías alternativas, tras la inauguración este martes de la mayor Central Solar fotovoltaica de Europa, que se encuentra instalada en la localidad de La Puebla de Montalbán.

Esta planta, propiedad de Unión Fenosa, Endesa y la empresa Alemana RWE Energie es la primera planta solar que se utiliza comercialmente. Estas instalaciones, consideradas las más modernas y avanzadas de Europa, pueden generar 1 megavatio de potencia, lo que hace posible suministrar electricidad a un pueblo de unos dos mil habitantes.

En su construcción se han utilizado células solares de alto rendimiento, y cuenta con tres campos de paneles, con una superficie total de 16.700 metros cuadrados.

Dos de estos campos son fijos, y generan cada uno de ellos 450 kilovatios, mientras que el tercero, de 100 kilovatios, tiene unos paneles montados sobre un «seguidor solar» que realiza un seguimiento de la trayectoria del sol.

Asunción explicará los contactos de Interior con Roldán cuando se fugó

□ **MADRID/EFE.**— La Mesa del Congreso aprobó ayer por unanimidad la comparecencia del ex ministro del Interior Antoni Asunción en el Congreso para explicar los presuntos contactos mantenidos desde ese departamento con el ex director general de la Guardia Civil, Luis Roldán, en el momento de su fuga.

El vicepresidente segundo del Congreso, Federico Trillo, informó en rueda de prensa de la decisión de la Mesa, que justificó por el hecho de que las informaciones publicadas sobre dichos contactos no hayan sido desmentidas por Interior.

El diputado del PP explicó que la comparecencia se producirá ante la comisión de Justicia e Interior de la Cámara Baja y no ante la «comisión Roldán», ya que ésta ya ha concluido sus trabajos y, en cualquier caso, esta cuestión excede el mandato que le había otorgado

el Pleno. La Mesa del Congreso decidió además aplazar hasta la próxima semana el envío al Tribunal Supremo de la documentación sobre la Asociación de Huérfanos de la Guardia Civil de que dispone la comisión parlamentaria que investiga la actuación de Luis Roldán al frente del instituto armado.

El juzgado de instrucción 16 de Madrid reclamó al Congreso, a través del Tribunal Supremo, toda la información de que disponga la Comisión Roldán sobre la imprenta de la Asociación de Huérfanos de la Guardia Civil, de la que el ex director general se llevó supuestamente más de setenta millones de pesetas, según datos recabados por la comisión parlamentaria. En su reunión de ayer la Mesa ha tenido conocimiento de esta petición del Supremo, y acordó abrir un plazo hasta el próximo martes para que todos sus miembros puedan conocer esta documentación.

Expertos estiman que algunos preceptos de la reforma laboral son inconstitucionales

UGT y CC.OO. estudian recurrir por la vía Defensor del Pueblo algunos de los apartados de la Ley

□ **MADRID/COLPISA.**—UGT y CC.OO. estudian recurrir por inconstitucional algunos preceptos de las leyes de la reforma laboral. La interposición será realizada por el Defensor del Pueblo al amparo de un estudio realizado por abogados laboristas y profesores del Derecho del Trabajo vinculados a ambos sindicatos. Entre los preceptos a los que se reprocha inconstitucionalidad están los que regulan el contrato a tiempo parcial con duración inferior a 12 horas semanales o 48 al mes. El informe recoge que la negación de la protección por desempleo, incapacidad laboral transitoria, invalidez provisional, invalidez total y absoluta y jubilación supone una discriminación injustificada «de conformidad con la doctrina del

Alto Tribunal sobre no exclusión de las disposiciones de los convenios colectivos de los trabajadores temporales o contratos precarios». Idéntico reproche formula el informe al contrato de aprendizaje que tampoco abarca todas las prestaciones de la Seguridad Social. Asimismo, para el documento de los expertos laborales existe inconstitucionalidad en la regulación de los convenios colectivos, puesto que aunque estos pactos no lleven cláusula de descuelgue (fórmula por la que una empresa dada sus malas condiciones económicas puede no cumplir un convenio de ámbito mayor) «pueden ser modificados en virtud de acuerdos informales dentro de la propia empresa».

También hay inconstitucionalidad, a juicio de los autores del documento, en el apartado dedicado a los despidos. Con la nueva regulación los expertos consideran que se priva al trabajador «de derecho a la defensa en determinados procedimientos y se otorgan mayores ventajas procesales a la empresa que no tiene que dar la carta de despido».

motor

Miércoles, 8 de junio de 1994

Coordina: José Antonio Tobar



Honda alcanza el certificado ISO9000

La Agencia de Certificación de Vehículos, acreditada por el Ministerio de Industria del Reino Unido, ha determinado otorgar a Honda UK Manufacturing el Swindon la certificación ISO9000. Honda ha alcanzado el nivel estándar de calidad internacionalmente reconocido.

Fiat ya comercializa su Coupé deportivo

FIAT acaba de iniciar la comercialización de su nuevo automóvil Coupé. Este modelo es el más exclusivo de la marca italiana, un deportivo tecnológicamente a la vanguardia y heredero de una tradición automovilística completamente italiana: el coupé de grandes prestaciones. Nace de la colaboración entre el Centro Estilo Fiat y la creatividad de Pininfarina, una firma ya legendaria en el automovilismo deportivo.

El Fiat Coupé llega al mercado español con dos motorizaciones, una de 2.0 litros con 16 válvulas y 142 caballos de potencia y la otra asimismo de 2.0 litros con 16 válvulas, pero turboalimentada, con una potencia máxima de 195 caballos y dotada del dispositivo boost-drive. Estos motores ofrecen unas altas prestaciones, siendo su velocidad punta de 208 y 225 Km/h. respectivamente.

La dirección es de cremallera servoasistida y los frenos de disco en las cuatro ruedas, ventilados los delanteros.

En cuanto a las suspensiones, adopta ruedas delanteras independientes tipo McPherson, con brazos oscilantes inferiores transversales anclados a un travesaño auxiliar, muelles, amortiguadores laminares y barra estabilizadora. La trasera es de ruedas independientes con brazos tendidos, muelles desalineados, amortiguadores laminares y barra estabilizadora.



JESUS J. MATIAS

Las ruedas montan neumáticos de 205/50 ZR 15 con llantas de aleación.

Con tan sólo 4,25 metros de longitud, dispone del suficiente

espacio trasero como para albergar a dos pasajeros y un maletero de 295 dm³.

Tres son las versiones que se comercializan: Coupé 16V, 16V Turbo y 16V Turbo Plus. Entre su equipamiento destacan

el ABS, airbag, asientos regulables en altura, aire acondicionado, cierre centralizado, elevalunas eléctricas, retrovisores exteriores eléctricos y desempañables, volante de cuero, funda de coche, etc. Opcionalmente se

puede disponer de techo abrible eléctrico, antirrobo eléctrico y lavafaros.

El precio, llave en mano, del Fiat Coupe está entre los 3.555.000 de pesetas y los 4.265.000 de pesetas.



El nuevo Audi aporta una serie de cambios y mejoras, además de una nueva estética.

El Audi A6 toma el relevo del 100

EL A6, que toma el relevo del Audi 100, llegará a los concesionarios de la marca a partir de mediados de junio. La nueva generación de este modelo difiere de su predecesor en un equipamiento básico mucho más completo y un cambio de estilo que lo hace distinto aunque sin renunciar a sus grandes líneas. Externamente, destacan un nuevo frontal y las protecciones pintadas en el mismo color que la carrocería.

Desde la fecha de su lanzamiento en España tres motorizaciones estarán disponibles, la 2.6 y 2.8 con motor de gasolina de 150 y 174 CV respectivamente, la 2.5 TDI con motor Diesel

de 115 CV.

En el último trimestre del año se incorporará el motor 2.3 de cinco cilindros y 133 CV.

Las primeras versiones que llegarán a España equipan de serie airbag para el conductor y el acompañante, ABS de nueva generación, cerradura centralizada, columna de dirección ajustable, elevalunas eléctricas en las cuatro puertas y climatizador.

El Audi A6 será una de las grandes novedades del mercado español en 1994. Con todas las virtudes que han hecho del modelo 100 un éxito de ventas, el A6 toma el relevo aportando una serie de cambios y mejoras, y también una nueva estética.



CONCESIONARIO OFICIAL

TALLERES FAUSTO

Avda. de la Constitución Española, 5 - Teléfono 22 35 44 - BURGOS

NOTICIAS
DEL MOTORVIVERO EN LA
VASCO-ARAGONESA

La Autopista Vasco Aragonesa ha instalado un vivero de árboles y arbustos con objeto de producir planta propia. La puesta en marcha de este proyecto supone una de las iniciativas más novedosas en el sector de autopistas. El vivero, que se extiende sobre una superficie de 5.000 metros cuadrados en el área de Zambrana de la A-68, asegurará una producción anual de 35.000 plantas de 75 especies diferentes, que irán destinadas a repoblar la mediana de la autopista, contribuyendo a restaurar estéticamente y romper la monotonía del paisaje, evitando además el posible deslumbramiento de los vehículos que circulen por sentido contrario.

COCHES JAGUAR DE
ALQUILER

Jaguar Cars, el fabricante británico de coches de lujo y Budget Rent a Car, la tercera compañía más importante a nivel mundial en alquiler de coches, han acordado introducir en el mercado europeo de alquiler de coches de lujo, una flota de coches Jaguar. Los clientes podrán alquilar los lujosos Jaguar XJ6, tanto en versión Gold como en su versión deportiva 3.2S, a través de las oficinas de Budget en el Reino Unido, Holanda y Suiza. Como lanzamiento de este nuevo producto, Budget está realizando una oferta especial hasta el 30 de junio en Inglaterra por tan sólo 99 libras al día, incluyendo kilometraje ilimitado, seguro e impuestos.

30 MILLONES DE OPEL

Adam Opel ha establecido un hito en su producción, al haber alcanzado los 30 millones de coches fabricados en Europa. El coche número 30 millones fabricado, fue un Omega MV6 y salió de la planta de Rüsselsheim el pasado 25 de abril. Adam Opel AG ha fabricado cinco millones de coches nuevos en los últimos cinco años.

TOYOTA SORTEA DOS
COCHES AL MES

Toyota España ha lanzado un original reto a los más jóvenes. Se trata de que éstos se conviertan en «agentes de ventas». Si consiguen convencer a sus padres de que compren un Toyota Carina pueden conseguir otro completamente gratis, al entrar en sorteos mensuales que Toyota España realiza entre los compradores de un Carina. Toyota España sortea en junio y julio dos coches al mes, uno para los compradores de un Carina y otro para sus acompañantes.

Hexagon: más allá del scooter

HEXAGON es el innovador scooter Piaggio que supone un concepto distinto en este tipo de vehículos, en el que, no obstante, ya existían algunas versiones.

Surge como un medio de clase superior, más importante por sus elevadas prestaciones, por un diseño personal y sofisticado, por la riqueza de los contenidos técnicos y de la dotación de accesorios.

Gracias a una completa y envolvente carrocería que integra también un amplio hueco portaequipajes trasero, establece nuevos puntos de referencia en estilo, ergonomía, protección y funcionalidad.

Es ágil y rápido, se mueve con desenvoltura entre el tráfico ciudadano, pero es también ideal para el traslado extraurbano, en cuya óptica es fundamental el nivel de comodidad que ofrece al conductor y al pasajero y su capacidad de prestaciones.

Hexagon se posiciona en el más alto grado de la gama scooters, representando un ideal como original elemento de conexión entre el vehículo de dos ruedas tradicional y el automóvil.

Hexagon ha sido proyectado



Su carrocería ofrece una mayor protección a los pasajeros.

e industrializado para ser fabricado en grandes series, y en este sentido se han orientado las soluciones técnicas y tecnológicas: proyectación computerizada con sistemas CAD, líneas de

producción automatizadas, controles automáticos de las distintas fases de elaboración, máxima atención a la calidad final del producto.

Hexagon tiene el objetivo de

conquistar nuevos segmentos de usuarios que no habían considerado nunca la posibilidad de adquirir un scooter para resolver sus necesidades de movilidad.

EL ARCEN

JOSE ANTONIO TOBAR

CUANDO los rayos solares caen de lleno sobre el asfalto y el calor del astro rey aprieta con fuerza es frecuente ver a motociclistas que circulan por las calles e incluso carreteras con el casco en el brazo. Si a esta imprudencia añadimos un ingrediente que se da mucho en este país, como es circular a velocidades mayores de lo que permiten las leyes y aconseja la prudencia y seguridad, tenemos como resultado que el número de posibilidades de sufrir un accidente grave donde, ya de principio y casi con toda seguridad, el brazo saldrá con varias fracturas por acción del casco instalado en el, ha aumentado

considerablemente

Que no es demasiado agradable llevar un casco en plena canícula, y menos si es integral, lo sabemos todos. Como también sabemos que existen en el mercado una amplia variedad de modelos menos cerrados y con mayor aireación que mejoran el sufrido panorama de su uso en verano.

Por otra parte, un casco ligero, abierto y debidamente homologado serviría de sobra para proteger la cabeza de los motociclistas que circulan por las calles de las ciudades espa-

ñolas, si lo hicieran a una velocidad moderada y coherente. Pero esto no suele ser así.

Parece que en las ciudades y poblaciones españolas se disputan continuamente competiciones de velocidad para ver quien es el primero que llega al semáforo siguiente situado a apenas unas centenas de metros del anterior. Se acelera fuertemente para segundos más tarde, frenar bruscamente. Y así, muchas veces, semáforo tras semáforo.

No todos los motociclistas se comportan así, claro. Pero son

muchos. En otros países europeos se puede observar el enjambre de motos y bicis que circulan por las urbes con una velocidad adecuada y bastante prudencial. No es que los españoles seamos los peores, pero aún hay cosas que hacemos mal y cosas buenas que debemos aprender de otros.

En cuanto a el uso del casco en carretera, todos sabemos que aquí no hay excusas que valgan. Aquí no valen los cascos livianos y muy abiertos ya que la velocidad media en estas vías aconseja el uso de un buen casco, cuanto más cerrado y más integral, mejor.

El riesgo de caída y lesiones graves aumenta proporcionalmente con la velocidad de marcha.

El casco en el brazo,
una imprudente costumbreTOLEDO 2.0 16
VALVULAS, EL MAS
VELOZ.-

SEAT completa la gama Toledo con el nuevo 2.0 16 válvulas y 150 caballos de potencia, el turismo más veloz fabricado por la marca española. Con una velocidad punta de 215 Km/h aúna las cualidades de un auténtico deportivo con el confort y lujo propios de una berlina de gama alta. Todo ello dentro de los patrones de seguridad que caracterizan a este modelo. Suspensiones, dirección y frenos, así como las ruedas han sido adaptadas a los nuevos requerimientos del motor con el fin de conseguir la mayor eficacia y seguridad en la conducción. Incorpora, además de los elementos de las hasta ahora versiones altas de este modelo, asientos en cuero, color específico de la carrocería y nuevas llantas de aleación de 7 radios.



Línea agradable y familiar, sin demasiadas innovaciones, para un vehículo con grandes variedades de uso

Ulysse, el monovolumen de Fiat que llegará en los próximos meses

EL Fiat Ulysse nace como resultado de la estrecha colaboración existente entre el grupo italiano Fiat y el francés PSA.

El Ulysse es un nuevo monovolumen de Fiat que llega al mercado junto a los de Citroën, Peugeot y Lancia, y que participan del mismo diseño y motorizaciones, pero incorporando cada uno los rasgos característicos de su marca. La participación de estos dos grandes grupos automovilísticos en una empresa de este tipo garantiza la calidad y alto nivel tecnológico de estos vehículos que están fabricados en Italia.

Este monovolumen de Fiat llega al mercado en el momento en que existen unas buenas expectativas en cuanto al incremento de las ventas de este tipo de vehículos, muy aptos para viajar con holgura y para disfrutar del ocio dado su gran espacio que puede acoger hasta 8 pasajeros, o a menos, y grandes objetos como por ejemplo bicicletas.

Su carrocería se caracteriza por unas amplias superficies acristaladas y por las puertas corredizas de dimensiones generosas, cuyas guías de deslizamiento están camufladas. El amplio parabrisas envolvente se prolonga en el capó y acaba en una estrecha rejilla que alberga los grupos ópticos de desarrollo horizontal. En la parte posterior destaca el amplio portón con generosos grupos ópticos.

AMPLIO HABITACULO

El Fiat Ulysse tiene un habitáculo amplio y luminoso, insonorizado perfectamente, que conjuga una gran habitabilidad con alto nivel de confort.

El salpicadero, que está dividido en dos partes, posee un agradable diseño «ondulado» sin aristas vivas y se ha realizado en un material en dos colores. En la parte superior van alojadas la instrumenta-

ción, las salidas de ventilación y una primera guantera. En la parte inferior van colocados los interruptores de los mandos secundarios y de la climatización, la palanca de cambio y una segunda guantera.

En el puesto de conducción la disposición de todos los mandos responde a los criterios ergonómicos más avanzados, comenzando por la innovadora colocación de la palanca de cambio en el salpicadero a fin de permitir un accionamiento de ésta moviendo el brazo lo menos posible.

Los asientos del conductor y pasajero delantero ofrecen el mayor confort en los largos viajes, son anatómicos y disponen de apoyacabezas inclinable,

En la parte inferior del salpicadero se encuentra situada la palanca del cambio, muy a mano para su manejo

brazo central y regulación lumbar y en altura de la banqueta. Los traseros están dotados de dos apoyabrazos y pueden abatirse en forma de mesa, girarse o quitarse para ampliar el espacio de carga.

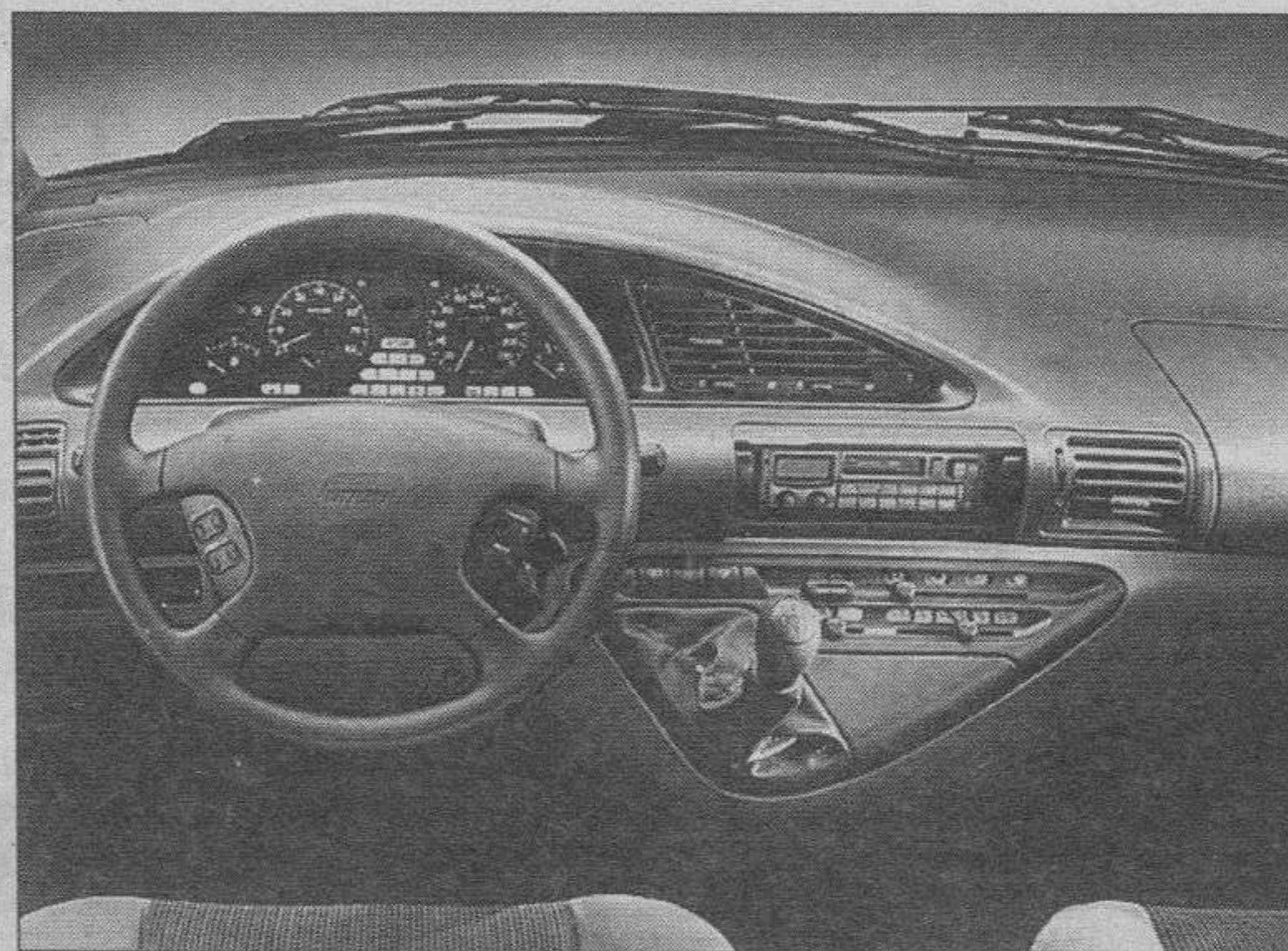
En cuanto a su equipamiento, el Fiat Ulysse dispondrá de elementos como cierre centralizado con mando a distancia, servodirección, antibloqueo de frenos ABS de cuatro sensores, airbag, sistema de prevención de incendios, elevavinas eléctricos, aire acondicionado, doble techo practicable, etc.

MOTORIZACIONES

Inicialmente, el Ulysse contará con dos motores de gasolina de 2.0 litros y 4 cilindros, del grupo PSA. Uno, atmosférico, con 121 caballos de poten-



El habitáculo dispone de grandes posibilidades de modularidad.



El salpicadero presenta un diseño original y novedosas soluciones

cia y el otro turboalimentado con 147 CV, alcanzando 177 y 195 Km/h. respectivamente. Para finales de 1994 ó principio de 1995 llegará una versión con motor turbodiesel de 92 caballos, también de origen francés. En cuanto a las suspensiones, en el eje delantero se adopta el sistema McPherson con muelles helicoidales desalineados y

barra estabilizadora. La posterior adopta una geometría de brazos oscilantes longitudinales con puente de torsión y barra estabilizadora. Los frenos serán de discos a las cuatro ruedas o de discos y tambores, según las versiones.

El monovolumen Fiat Ulysse llegará a España aproximadamente en septiembre.

Carácter juvenil para la serie especial «Action», del Fiat Tipo

LA gama del Fiat Tipo ha sido recientemente ampliada con la incorporación de la serie especial Fiat Tipo 1.4 Action.

Este nuevo modelo, de 3 y 5 puertas, con un estilo dinámico y una tapicería juvenil, tiene un equipamiento de serie mucho más completo respecto al 1.4 S, y nace destinado a los jóvenes.

El equipamiento de serie del nuevo Tipo Action comprende: cristales atérmicos, parabrisas laminado y reforzado, espejos exteriores en el color de la carrocería, predisposición radio con antena y 4 altavoces, radio cassette, tapacubos con origen GT, instrumentación con cuentarrevoluciones y check panel, consola central, barra portaequipajes en techo en la versión 3 puertas.

Como opcionales, el nuevo Fiat Tipo Action presenta la pintura metalizada, elevavinas eléctricos, cierre centralizado, airbag para el conductor, servodirección y asiento regulable en altura.

Este modelo se comercializa desde mayo con un precio llave en mano de 1.804.000 pesetas para el tres puertas y 1.865.000 pesetas para el cinco puertas.

Lancia Y-10 Igloo con aire acondicionado y alto equipamiento

ESTA versión especial del Y-10 está destinada a personas que utilizan el coche de manera frecuente e intensa en ciudad, pero que quieren mantener un toque de personalidad diferenciada con un automóvil elitista y dotado de un equipamiento superior.

El Y-10 Igloo equipa de serie el sistema de aire acondicionado para asegurar el mayor nivel de confort. Con este equipamiento puede reducir 20° C la temperatura del aire en el interior del habitáculo en sólo 10 minutos, estableciendo también a pleno sol unas condiciones idóneas de bienestar. La incorporación del aire acondicionado como elemento de serie hace del Y-10 Igloo un modelo que ofrece un gran contravalor en el ámbito de su clase. Tanto más cuando su dotación de serie comprende elementos que otros vehículos de su segmento incorporan como opcionales, tales como: cristales atérmicos, doble espejo exterior, cierre centralizado, elevavinas eléctricos delanteros, reloj digital, etc.

El Lancia Y-10 Igloo se empezó a comercializar en el mes de mayo a un precio de 1.263.000 ptas.

BOLSA del vehículo de OCA\$ION

OCASIONES DEL LEON 

AUDI 100 2.2 E
FULL EQUIP
BU - 6 ... - K
20.000 Pts. mes + entrada
6 meses garantía europea

FIAT UNO 60
BU - 6 ... - I
10.000 Pts. mes sin entrada

Talleres Pedro, S.L.
Ctra. Madrid - Irún, km. 247.
Avda. de la Constitución, 16. 
SU CONCESIONARIO PEUGEOT PEUGEOT

  **NO COMPRE SU COCHE DE OCASION SIN ANTES VISITARNOS**
Avenida Constitución, 5. - Teléfono 22 35 44 - BURGOS

TALLERES FAUSTO

AUTO-VENA S.A.
 **HYUNDAI**
CONCESIONARIO OFICIAL

OFERTA DEL MES PEUGEOT 205 - GT 5-P. Negro Año 86	OFERTA FORD SIERRA 2.3-D Azul metalizado Año 87 Elevallunas, Cierre Dirección Asistida
OCASION FORD FIESTA D. Año 88 Económico	OCASION FORD ESCORT 1.6-GHIA Elevallunas, Cierre Llantas Aluminio

C/ Alférez Provisional Nº 4
Tel: 22 48 91
09005 Burgos

OCASION ESTRELLA 

Vehículos garantizados por Mercedes Benz

MERCEDES BENZ - 300 D BU - K
MERCEDES BENZ 300 E BU - L
MERCEDES BENZ 190 E 2.3 16 V CS - V
FORD SIERRA FAMILIAR BU - J
FORD ORION 1.6 I GHIA BU - K
RENAULT 21 GTD TURBO DIESEL BU - K
AUDI 100 2.2 BU - K
MERCEDES BENZ 120 COMBI - I BU - L

VEALOS EN :
URETA MOTOR
CTRA. LOGROÑO, KM. 110,3
TF. 485854 - BURGOS



 
Vehículos Ocasión

VEHICULOS OCASION

- ▶ Iveco 35,8 ruedas gemelas SA...J
- ▶ Fiat Ducatto gran volumen, turbo BU...O
- ▶ Nissan Trade 2.8 BU...L
- ▶ Ford Transit techo alto BU...K
- ▶ Peugeot J5 techo alto BU...N
- ▶ Scania 112 caja ganadera M...FP

BURGAUTO
CONCESIONARIO 
Ctra. Madrid-Irún, Km. 245. ☎ 48 16 10.

¡OPORTUNIDAD!
RENAULT 21 TI BU-7...L
SUBARU
CITROËN AX 14 TZ5 Año 90
BMW 3,25i carr. moderna, año 94
FORD ORION 1800 diesel, año 89
Véalos en:
AUTO OLSAN, S. A.
Ctra. Madrid-Irún, Km. 245. "Aduana".
☎ 48 46 12 - 48 46 14. BURGOS.

Para anunciarse en esta sección puede dirigirse a nuestra Administración o Agencias de Publicidad

 **TOYOTA OCASION**

PASSAT (como nuevo)
ROVER 2.16S BU...M
RENAULT 21 lny. BU-5...J
RENAULT 9 GTL BU...G
TOYOTA COROLLA BU-9..M
Totalmente equipado, dirección asistida.
¡OPORTUNIDAD!
GRANDES FACILIDADES DE PAGO

C/ Madrid, 64 - Edificio TOYOTA (Junto a gasolinera. ☎ 27 62 80.

ELIJA SOBRE SEGURO
MAS DE 100 COCHES REVISADOS GARANTIZADOS Y AL MEJOR PRECIO
Automoba
Ctra. Madrid, 10. ☎ 26 12 50.

DIGANOS QUE MARCA DE COCHES VENDE

TALLERES FAUSTO
Avenida de la Constitución, 5 Tlf. 22 35 44

...Y VIAJE CON NOSOTROS GRATIS A CANCUN

Diario de Burgos y Viajes Barceló, sortean un viaje para dos personas a CANCUN. Avión y estancia en hotel.

FECHA SORTEO: 4/07/94
PARA PARTICIPAR: RELLENAR, RECORTAR Y ENVIAR ESTE CUPON A:
Diario de Burgos - "MOTOR"
C/ San Pedro Cardeña, 34 - BURGOS

MARCA

Nombre

Apellidos

Dirección

Teléfono D.N.I.

Los participantes podrán enviar tantos cupones como lo deseen. Este viaje tendrá que ser disfrutado antes del 30 de Julio de 1994.

PRIMAVERA/VERANO '94

BUS SALIDAS DESDE BURGOS	Benidorm HOTEL *** desde Del 21 al 28 de Mayo 17.000
AVION SALIDAS DESDE VALLADOLID	Ibiza 7 DIAS A partir del 30 de Junio. Salidas todos los jueves HOTELES * P.C. desde: 33.700
Mallorca 7 DIAS A partir del 1 de Mayo. Salidas todos los lunes HOTELES *** desde 29.300	Tenerife 7 DIAS A partir del 2 de Mayo. Salidas todos los lunes APTOS qqq desde: 31.400

ESTOS PRECIOS INCLUYEN: • Transporte en avión o en autocar, según corresponda, ida y regreso
• Estancia en hoteles • Acompañamiento de guías • Seguro de asistencia en viajes.

INFORMACION Y RESERVAS:



Viajes Barceló
C/ Eduardo Mtez. del Campo, 2
(Paseo de la Isla)
Tel.: (947) 26 51 25
09003 BURGOS

Aproveche la ocasión

ELECCIONES ANDALUZAS Y EUROPEAS



PSOE, PP e IU discrepan en las medidas para superar la crisis

□ MADRID/EFE.-PSOE, PP e IU proponen en sus programas electorales distintas medidas para superar la crisis: mientras el PSOE habla de Europa como marco de progreso para remontarla, el PP considera que no hay que esperar a que la recuperación de otros países «nos empuje» e IU propone revisar el Tratado de Maastricht.

El partido socialista propone «una acción europea concertada» y señala que «no hay salvación aislada, ya que la era de las autarquías ha quedado definitivamente atrás».

Centra su atención «prioritaria» en la creación de empleo y presenta un programa de acción común para luchar contra el desempleo denominado «Pongamos Europa a trabajar», apoyado por los veinte partidos socialistas y socialdemócratas de Europa Occidental.

El lema del PSOE para salir de la crisis es «poner el dinero a trabajar», invirtiendo en infraestructuras, investigación, en la cooperación al desarrollo, vivienda y equipamiento medioambiental.

El PP considera que en España «hay que gobernar y no espe-

Los tres partidos apuestan por una Política Exterior y de Seguridad Común

rar vanamente a que sea la recuperación de los demás países la que nos empuje» y añade que «si no resolvemos los problemas internos, corremos el riesgo de no aprovechar la mejoría internacional cuando ésta llegue».

Señala como mecanismos para la recuperación económica la inversión privada como «motor del crecimiento», el incremento del ahorro para financiar la inversión, el fomento de la competitividad y de la capacidad exportadora.

IU considera que una reducción de la jornada de trabajo a turnos de seis horas diarias o treinta semanales y la reducción salarial en cuantía no proporcional a la disminución del horario laboral podría ser una solución al desempleo.

No obstante, los tres partidos mayoritarios coinciden al apos-

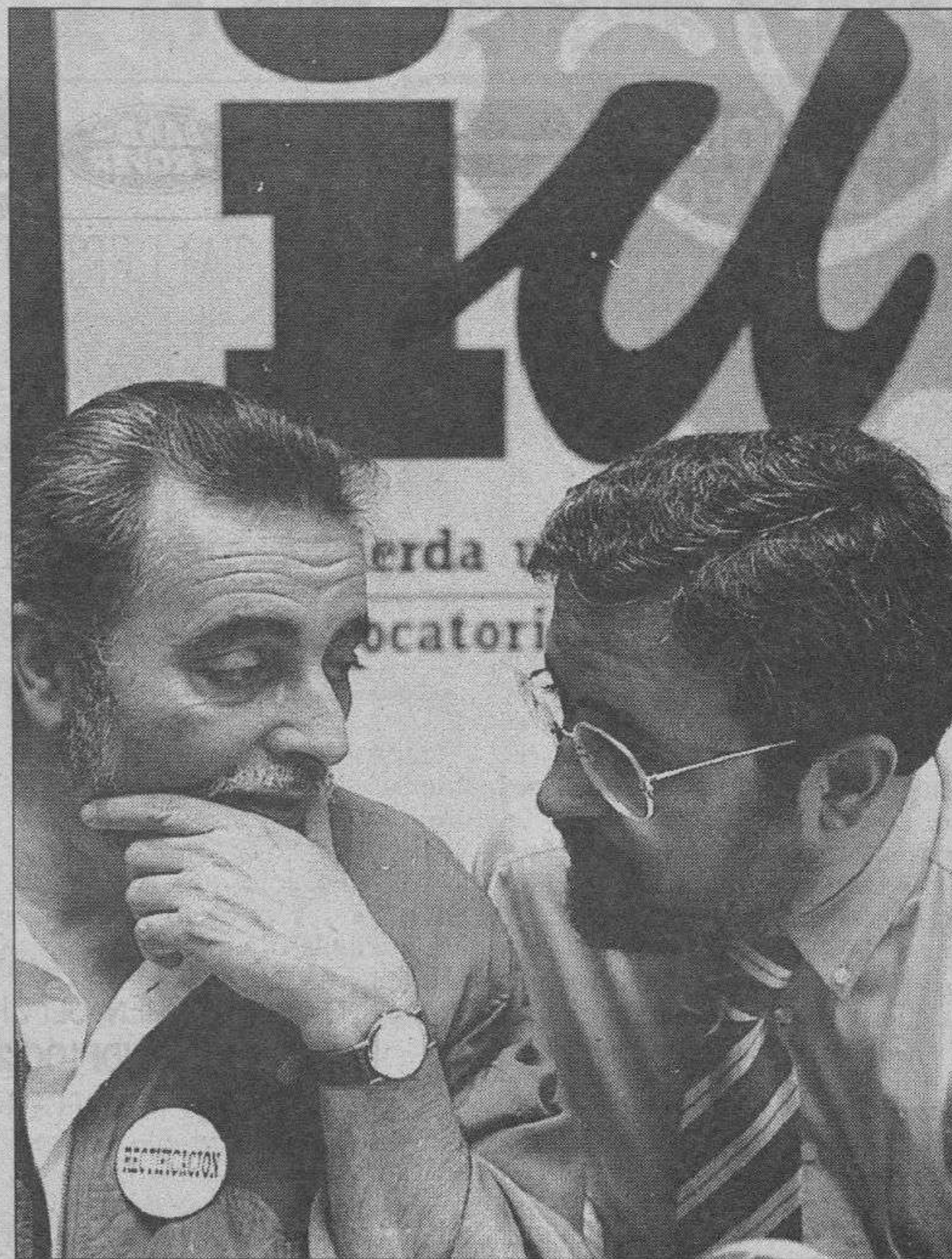
tar por que la Unión Europea se dote de una Política Exterior y de Seguridad Común (PESC), proceso que ya está en curso y que se completará con el «impulso» que los socialistas pretenden dar a la Unión en la Conferencia Intergubernamental de 1996.

Los socialistas establecen como principal instrumento de la PESC la «diplomacia preventiva» así como las mecanismos que permitan a Europa participar en operaciones de pacificación.

Para el PP, son tareas prioritarias la salvaguardia de la independencia y la estabilidad de la Unión Europea, el mantenimiento de la paz, la promoción de los valores democráticos y la seguridad internacional.

IU considera prioritaria la «reforma democrática profunda de las Naciones Unidas» para lo que propone una acción conjunta de los países de la UE para solicitar la celebración de una Conferencia Intergubernamental en 1995, coincidiendo con el 50 aniversario de la organización.

Asimismo, PSOE, PP e IU están de acuerdo en impulsar



EFE

IU propone revisar el Tratado de Maastricht.

mecanismos de participación de los Ejecutivos regionales en las representaciones españolas ante

las Instituciones Comunitarias, cuando en las mismas se traten materias de su competencia.

CiU reitera que apoyará al Gobierno mientras continúe su actual línea política

En «caso de producirse cambios en ésta» o un «cataclismo el 12 de junio», CiU podría reconsiderar su apoyo

□ MAHON/EFE.- El secretario general de Convergencia Democrática de Catalunya y portavoz de CiU en el Congreso de los Diputados, Miquel Roca, reiteró ayer en Mahón que su coalición respaldará al Gobierno socialista mientras continúe con la actual línea política.

Roca, quien se desplazó ayer tarde a la isla de Menorca para participar en unos actos electorales organizados por la coalición CiU-UPV-PSM, puntualizó en rueda informativa que en «caso de producirse cambios en esta actuación» o un «cataclismo el 12 de junio», CiU podría reconsiderar su apoyo al ejecutivo.

Con anterioridad, aclaró que «mientras el Gobierno desarrolle, como hasta ahora, una actuación encaminada a la recuperación económica española, al nuevo impulso autonómico beneficioso para todas las comunidades autónomas y a la lucha eficaz contra la corrupción, impulsando una regeneración ética, contará con el respaldo de CiU».

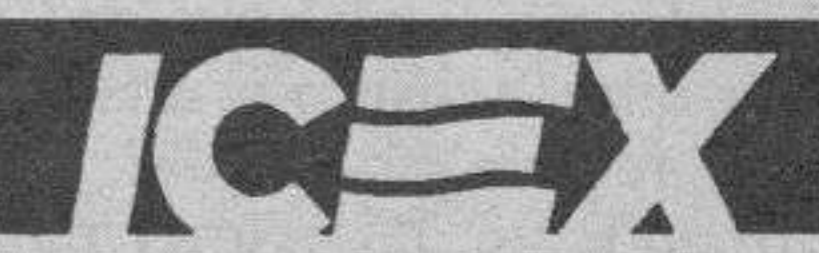
Aseguró que el Ejecutivo está

cumpliendo con los compromisos contraídos para depurar responsabilidades en los casos de corrupción, vaticinó que «no habrá acuerdo en el informe final» sobre la comisión Roldán, «porque no será posible que se pongan de acuerdo PP, PSOE e IU en las conclusiones», y dijo estar «plenamente convencido» de que el Gobierno desconoce el paradero del ex-director de la Guardia Civil.

Roca consideró que no se puede tener a todos los parlamentarios «ocupados en comisiones de investigación. Ahora mismo, están funcionando las de Rubio, Roldán, Banesto y la de la financiación de los partidos políticos, y se quiere formar otra para el caso Elosúa».

Al respecto, opinó que «también deben investigar el Fiscal General del Estado e, incluso, la prensa», y mantuvo que existen «otros muchos asuntos, como la Ley de Arrendamientos Urbanos, la de Comercio y el tema de la morosidad, que preocupan a los ciudadanos y que necesitan de un impulso en el Congreso».

En referencia al panorama electoral, el portavoz de CiU en la Cámara Baja manifestó que «hemos pasado una época turbulenta e intranquila, pero después del 12-J todos tenemos que contribuir para que termine», recomendó.



Instituto Español de Comercio Exterior

Secretaría de Estado de Comercio Exterior. MINISTERIO DE COMERCIO Y TURISMO

"CONSORCIOS DE EXPORTACION"


Burgos, 16 de junio de 1994

PROGRAMA

<p>APERTURA Manuel García-Aranda. Director de la División de Formación y Publicaciones, ICEX.</p> <p>"LOS CONSORCIOS COMO INSTRUMENTO DE AYUDA EN LA ACTIVIDAD EXPORTADORA" Lluís Renart. Profesor, IESE.</p> <p>"APOYOS INSTITUCIONALES A LOS CONSORCIOS: PLAN DE ACTUACION DEL ICEX" Jose Ramón Herreros. Director Territorial de Comercio en Cantabria.</p>	<p>"LA FUNCION DEL GERENTE: UN CASO PRACTICO" Jose M^a Araico. Gerente, HAMAEX.</p> <p>MESA REDONDA - COLOQUIO Entre los asistentes y ponentes con la colaboración de Jesús Onaindía, responsable de Consorcios de Exportación del Gobierno Vasco.</p> <p>CLAUSURA Jose M^a Yartu González. Presidente, Cámara de Comercio e Industria de Burgos.</p>
---	--

INFORMACION COMPLEMENTARIA

<p>FECHA Y LUGAR DE CELEBRACION: 16 de junio de 1994 CAMARA DE COMERCIO E INDUSTRIA DE BURGOS Salón de Actos San Carlos, 1</p> <p>CUOTA DE INSCRIPCION: 5.000.- ptas./persona</p>	<p>INFORMACION E INSCRIPCIONES: CAMARA DE COMERCIO E INDUSTRIA DE BURGOS Tfnos.: (947) 20 18 44 / 20 89 60 Fax: (947) 26 36 26</p>
---	---



CAMARA OFICIAL DE COMERCIO E INDUSTRIA DE BURGOS



ELECCIONES ANDALUZAS Y EUROPEAS

Aznar anuncia que el 13 asumirá una «gravísima responsabilidad»

MAGIS IGLESIAS
JEREZ

□ José María Aznar participó ayer en un nuevo acto electoral de la campaña andaluza, en la provincia de Cádiz, donde se dirigió a unas cinco mil personas como virtual ganador de las próximos comicios europeos. Advirtió a sus seguidores que si el PP gana las elecciones el día 12, no celebrará una victoria, sino que asumirá una gravísima responsabilidad, en alusión a las consecuencias que para la política nacional tendrá la primera derrota en las urnas del Partido Socialista.

Abel Matutes no asistió al mitin de Jerez, en el que participaron con Aznar el candidato a la Junta, Javier Arenas, y la número tres de la lista al Parlamento Europeo, Celia Villalobos, y el eurodiputado, Miguel Arias Cañete. Todos los oradores insistieron en la llamada a la participación del electorado en las votaciones del domingo.

«Sé muy bien que si los españoles nos conceden la confianza en estas elecciones, el día 13 no vamos a celebrar una victoria sino a asumir una gravísima responsabilidad», afirmó el presidente del primer partido de la oposición. Como aspirante a a la Presidencia del Gobierno,

«El proyecto del PP no es el de hacerse el simpático por Europa»

Aznar aseguró que «estoy dispuesto a asumir esa responsabilidad con decisión y con orgullo».

El dirigente popular mantuvo en Jerez el discurso de presidenciable que prodiga en esta campaña a las elecciones europeas y explicó que las votaciones del próximo domingo son decisivas para el futuro de España. «Acusó a los socialistas de pretender situar el debate entre opciones de derecha e izquierda «cuando de lo que se trata es de decidir quién puede dar un sentido nacional a la política española, sacarla de la crisis, limpiarla de corrupción, crear empleo y vencer el desánimo». Aseguró que el PP dispone de un proyecto capaz de «consolidar la democracia, sacar al país del escándalo y garantizar la recuperación económica».

Comentó las afirmaciones de Felipe González en Bonn, donde dijo que se identifica más con el proyecto europeo de Helmut Kohl que del de Aznar. El diri-



José María Aznar trasladó ayer su campaña a Jerez.

EFE

gente popular señaló que «es un poco difícil» y aseguró que el partido del canciller alemán y el PP tienen el mismo proyecto. «Yo estoy en el mismo partido que el canciller Kohl pero el señor González está en el mismo que Bettino Craxi», añadió. También dijo comprender la identificación del secretario general socialista con la concepción europea de los alemanes de Europa porque «el proyecto del PP es defender los intereses de España y no el hacerse el simpático en Europa».

Unas cinco mil personas seguían su discurso al aire libre con una frialdad sólo compa-

table a la temperatura del atardecer gaditano. Aznar tuvo que abrigarse con la cazadora que le cedió Javier Arenas para soportar el frío durante su intervención en el palacio de congresos. Tuvo oportunidad de recordar el calor que padeció la víspera en Jaén, en el polideportivo de la Salobreja, con más de cincuenta grados. Aprovechó las referencias climáticas para afirmar: «A Felipe González no lo vamos a dejar ni frío ni caliente, le vamos a ganar».

El público fue animándose cuando el dirigente popular mencionó las expectativas optimistas del PP, según las encuestas, y reconoció que «es verdad

que esta vez los hados, las urnas y la voluntad de los españoles pueden ser propicios y creo que vamos a ganar». La audiencia le respaldó con un «¡sí!» y Aznar aprovechó para pedir la movilización de todos, evitar los triunfalismos y las confianzas excesivas porque «se gana votando y tenías que ir todos a votar».

El presidente del PP advirtió que, a pocos días de las votaciones, la tensión de la campaña electoral puede incrementar por lo que pidió a sus seguidores, citando a Cervantes, que tengan «lengua queda y ojos listos» para evitar caer en las descalificaciones.

Cada líder con su tema y Pujol en la balanza

CONCHA BORDONA

JOSÉ María Aznar ha pedido el voto «desde la libertad y para la libertad», aún a sabiendas de que ni Felipe González va a dejar de ser presidente del Gobierno el 13-J, ni Jordi Pujol le retirará su apoyo parlamentario, mientras exista entre ambos «el grado de entendimiento» actual.

Todo esto lo han dicho ellos. Felipe González desde Alemania, al finalizar la cumbre hispano-alemana reiteró que las próximas elecciones generales están previstas «para dentro de tres años» y que él, sea cual sea el resultado de las elecciones europeas, «cumplirá» sus obligaciones como Jefe del Ejecutivo.

González ha confesado que, en cuanto a la construcción europea, se siente más cerca de la CDU (democracia cristiana) alemana, que del PP de José María Aznar.

Ni los casos de corrupción han conseguido «enfriar» su amistad con Helmut Kohl. El canciller alemán corroboró este sentimiento añadiendo un dicho alemán: «que cada uno se acabe primero su plato antes de mirar al otro».

En apoyo de González, y esta vez desde París, llegó el ministro de Economía, Pedro Solbes, quien asistía a la reunión de la OCDE (Organización para la Cooperación y el Desarrollo Económico) en la que se revisaba al alza la previsión de crecimiento de la economía española, del 0,9 al 1,2.

Comienza la recuperación, según el informe de la OCDE, si bien se apunta «una estabilización del desempleo, con una ligera caída del empleo para 1994».

Todo «una chapuza», a juicio de Anguita, que «nos va a llevar al hundimiento de la economía».

El requiebro hispano alemán no le gustó a José María Aznar. En Jerez y en el mitin de apoyo al candidato andaluz, Javier Arenas, aseguró que esa cercanía la veía «difícil», en principio porque Kohl comparte los planteamientos del Partido Popular Europeo.

Además el amigo alemán es mío, vino a decir Aznar al recordar que el PP es el socio de la CDU alemana, mientras que el PSOE pertenece a la misma internacional que el ex

primer ministro italiano Bettino Craxi.

El 12-J, precisó Aznar, «no vamos a celebrar una victoria, sino a asumir una responsabilidad con todos los españoles y al servicio de todos. No haré con el PSOE lo que ellos han hecho con nosotros».

Prudente, Aznar se inclinó hoy por la cita cervantina de tener «boca queda y ojos listos», mientras sus seguidores, atentos al parche, desplegaban una pancarta con la imagen del dirigente del PP convertido en el «tío del bigote» del Linimento Sloan, y frotando la etiqueta del «tratamiento externo e interno contra el paro y la corrupción».

Como anillo al dedo le vino este acercamiento hispano alemán a Julio Anguita, que en su mitin en Granada llegó a la conclusión de que toda Europa es «muy de derechas», después de haber colocado esta distinción a cada uno de los jefes de gobierno de los doce.

Su aviso fue dirigido hoy a los sindicalistas, a los que advirtió que no se puede «poner una vela a Dios (huelga general) y otra al diablo (votar al PSOE)».

Por eso, el «remedio» está en agrupar el voto de la izquierda para IU, y lograr así que el PSOE «sea derrotado en el campo de batalla electoral».

Sin embargo, Jordi Pujol sigue reservándose y una vez más ha dicho que «lo fundamental no es el resultado de las elecciones europeas», salvo que haya «hechos espectaculares».

Pujol se inclina por mantener la sintonía con el gobierno en la política económica, fiscal y empresarial.

Ahora bien, lo «prioritario» para Pujol son las transferencias, y por eso animó al Gobierno a firmar un acuerdo con la Generalitat que permita un modelo policial propio para Cataluña, más competencias, la financiación de la sanidad, participación en los Fondos de Cohesión y la modificación de algunas leyes orgánicas.

Con el oído puesto, Julio Anguita ya había advertido en el mitin granadino: «menos culebrones y más escuchar cuando se habla de economía, que es lo importante».

Un 65% de los españoles opina que los temas nacionales decidirán el voto

□ BRUSELAS/EFE.-Un 65 por ciento de españoles opina que los temas nacionales dominarán el voto en las elecciones al Parlamento Europeo (PE), frente a un 20 por ciento que opina lo contrario, según un sondeo publicado ayer en Bruselas.

Esa tendencia es compartida en la mayor parte de países de la Unión Europea (UE), donde un 55 por ciento de ciudadanos cree que el sentido del voto será nacional, frente al 20 por ciento que dice que será europeo.

Por otra parte, un 43 por ciento de los españoles no percibe que España haya obtenido beneficios de su pertenencia a la Unión Europea (UE), frente a un 38% que opina lo contrario.

Los ciudadanos de la UE son más numerosos en desear que el PE tenga más poder (un 44% que en querer que tenga menos (33%).

El «Eurobarómetro» (IP/94/503) muestra que cerca de la mitad de los ciudadanos de la UE (48 por ciento) piensa que Europa progresa muy lentamente.

El PP convencido de que Rubio obtuvo ganancias por tráfico de influencias

La diputada Rudi afirma que el ex gobernador del BE cometió fraude fiscal

□ MADRID/COLPISA.- En el ecuador de los trabajos de la comisión investigadora del «caso Rubio», el grupo Popular está convencido de que el ex gobernador obtuvo ganancias irregulares, hizo uso de información privilegiada y ejerció tráfico de influencias en beneficio propio y de sus socios financieros. Según la portavoz del PP, Luisa Fernanda Rudi, Mariano Rubio defraudó a Hacienda «justamente porque tenía que ocultar la procedencia irregular de una parte de sus ingresos». Los populares consideran que Felipe González tiene la responsabilidad política de haber mantenido a Rubio en el cargo e impedido que se constituyera una comisión de investigación parlamentaria cuando, en febrero de 1992, estalló el escándalo Ibercorp.

El grupo Popular no descarta solicitar la comparecencia del presidente del Gobierno ante la comisión del «caso Rubio», pero tampoco ha tomado decisión al respecto, y así lo puso de manifiesto Luisa Fernanda Rudi en conferencia de prensa convocada por esta fuerza parlamentaria para dar a conocer sus impresiones sobre los avances experimentados en la investigación parlamentaria, tras haberse producido las declaraciones de unas treinta personas. «No le digo ni que sí ni que no», respondió la portavoz cuando se le preguntó de forma directa si su grupo piensa demandar la comparecencia de Felipe González.

Los populares creen, sin embargo, que corresponde al Presidente del Gobierno la responsabilidad política final en el caso Rubio, por haberle nombrado gobernador, mantenerle en el cargo pese a la detección de irregularidades y haber rechazado la constitución de una comisión investigadora cuando se divulgaron sus conexiones con el grupo Iber-

corp, y las irregularidades cometidas en las transacciones de títulos de Sistemas Financieros.

Luisa Fernanda Rudi ha explicado que, a falta de comparecencias tan relevantes como la del propio Mariano Rubio y el ex síndico de la Bolsa de Madrid Manuel de la Concha, y de otras de las que se espera la confirmación de determinadas sospechas, como la del subgobernador Miguel Martín, el PP ya tiene indicios más que suficientes para creer que la evolución del patrimonio de Rubio responde al ejercicio de tráfico de influencias durante su mandato. Aunque no confía demasiado en el contenido de las declaraciones que pueda realizar Rubio ante la comisión, Rudi piensa que «sus silencios han sido casi más significativos que sus palabras».

Además, el PP entiende que será necesario solicitar que vuelvan a dar explicaciones ante la comisión algunas personas que ya han comparecido, y Rudi citó no tanto a los socios del proyecto Ibercorp como a los tres responsables del ministerio de Economía que se han sucedido desde 1984: Boyer, Solchaga y Solbes. Otra comparecencia que posiblemente será solicitada por los populares es la de Pilar Moreno, viuda del que fuera subgobernador del Banco de España, Juan Antonio Ruiz de Alda.

Luisa Fernanda Rudi considera que es tarea de una comisión parlamentaria analizar comportamientos que van más allá del ámbito de la legalidad



ANGEL DIAZ/EFE

Luisa Fernanda Rudi, del PP, durante la rueda de Prensa.

para ubicarse en el de la ética política, y que no le corresponde aportar pruebas de la comisión de delitos. Circunscrita a este marco, la investigación del «caso Rubio» ya ha aportado indicios más que suficientes, a juicio de esta fuerza política, sobre las irregularidades de la actuación de Mariano Rubio al frente del Banco de España.

Por otra parte, Carlos Pittaluga, primo del ex gobernador del Banco de España Mariano Rubio, recibió en 1987 un talón

del Banco de España de 30 millones de pesetas cargados en la cuenta 43107MMRU, cuyo titular era Mariano Rubio, y que está calificada de «B», es decir, opaca al fisco.

Este es uno de los datos recogidos en el sumario del «caso Rubio» por abogados del despacho de José Emilio Rodríguez Menéndez, que representa a una de las dos acusaciones personaladas contra el ex gobernador y contra el ex síndico de la Bolsa Manuel de la Concha.

Mario Conde realizó «actos fraudulentos», según el BE

□ MADRID/COLPISA.- Mario Conde realizó operaciones consideradas por el Banco de España «actos fraudulentos» durante su mandato en el Banco Español de Crédito, según figura en el pliego de cargos del expediente sancionador abierto a los ex administradores y cuatro altos ejecutivos de la entidad por el instituto emisor. Los responsables de la gestión de Banesto, de acuerdo con estas apreciaciones, habrían incurrido, además, en dotación insuficiente de las provisiones para insolvencias, irregularidades contables, insuficiente cobertura del coeficiente de recursos propios, incumplimiento de normas sobre límite de riesgos y obstrucción a la labor inspectora.

Como «operaciones fraudulentas», el expediente sancionador menciona las realizadas en torno a Euman-Valyser, un grupo de sociedades vinculadas a Mario Conde. En una de ellas, que se describe en detalle, se produjo una plusvalía de 3.800 millones de pesetas a través de un paquete del 40 % del capital de Isolux Watt, empresa de montajes eléctricos e industriales. Como contrapartida, la Corporación Industrial de Banesto registró pérdidas por 3.945 millones de pesetas, luego disfrazadas mediante revalorizaciones artificiales.

Promociones Hoteleras SA, propietaria de un edificio en Madrid, por el que había pagado 215 millones de pesetas, fue adquirida en un 48 % por Valyser, mientras Asni y el abogado Mariano Gómez de Liano se hicieron en el capital restante, afianzado a su vez por Valyser. Pocos meses más tarde la Corporación firmó un contrato de arrendamiento con opción de compra sobre el edificio.

PULSO ECONOMICO

Mejoran los ingresos del turismo

PRIMO GONZALEZ

que ayer mismo ofrecía un excelente espaldarazo con la publicación de las cifras de aumento del PIB en Alemania muy por encima de lo que se esperaba, ayudará de forma decisiva a este aumento de la actividad turística española, con una mayor afluencia de visitantes y con una capacidad de gasto algo más reconfortada que en la pasada campaña.

Como tercer factor favorable, la entidad española como destino turístico difícil de sustituir es otro de los motivos de empuje al auge turístico que este año parece fácilmente diag-

nosticable. Pocos de los nuevos países que han entrado en la dinámica de fronteras abiertas (básicamente, los países del Este de Europa están aún en condiciones de ofrecer alicientes al turista europeo medio o rico, por lo que España sigue gozando casi de los mismos niveles de escasa competencia que en el pasado.

Es posible y hasta probable que en el futuro estos países, compitiendo en precios y en otros alicientes indudables, puedan desviar una parte del turismo que viene a España.

De momento, esta amenaza no se está notando y, más aún, a medida que Europa se encuentre en mejores condiciones económicas, parece evidente que el fenómeno turístico se va a desarrollar con fuerza y habrá mercado para todos los países de destino, incluyendo por supuesto España como destino preferente. Así ha sido en los últimos años y no hay razones para temer que no vaya a seguir siendo en los dos o tres próximos años. Mucho tendrían que cambiar las cosas para que esta posición de privilegio cambiara a peor.

Lo que tendrá que hacer ahora el

sector, a la vista del maná que se le viene encima y que ya ha comenzado a dar las primeras referencias positivas en forma de ingresos fuertemente crecientes, es administrar con prudencia la bonanza que parece avecinarse. El turismo es una industria de largo plazo, muy lejos de la cultura del «pelotazo» que yan en boga ha estado en nuestro país en años pasados.

El turista es un señor que vuelve o que debe volver, una vez asimilado el recuerdo de un país agradable, tranquilo y asequible en precios, además de serio en el cumplimiento de sus compromisos con el visitante.

Esta seriedad, que pasa necesariamente por el respeto de la industria hotelera a sus compromisos con el turista, es la que debería predominar como preocupación básica para lograr que el turismo repita en los próximos años. España ha espantado en ocasiones a sus visitantes. Es el peor favor que un enemigo de la industria turística podrá hacerle al sector. Respetar al turista para que vuelva es una forma de mantener y cultivar la que sigue siendo una de las fuentes básicas de riqueza del país.

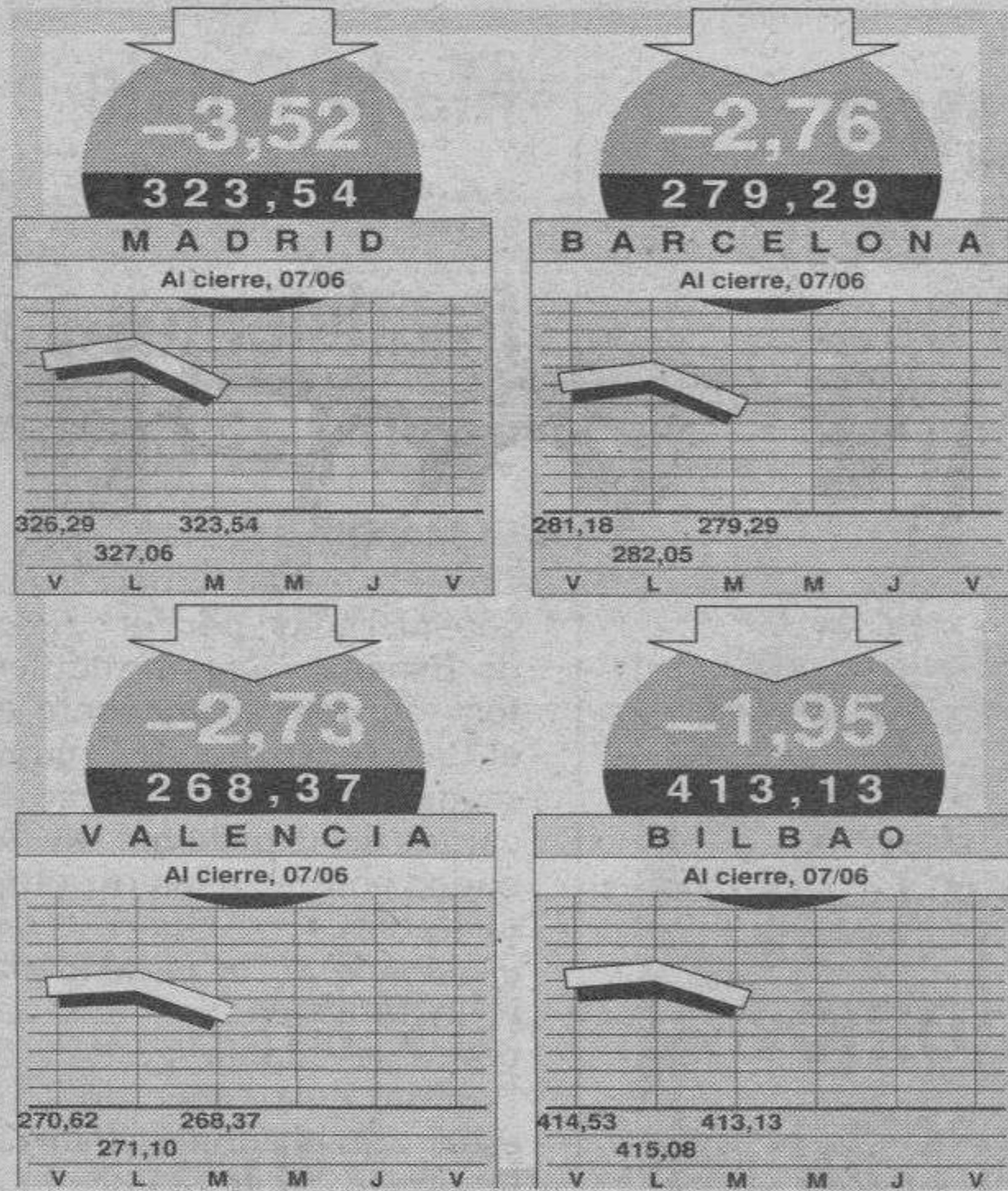
COMENTARIO

El mercado madrileño acusó ayer el desplome de la deuda europea, después de la publicación de un PIB alemán mayor de lo esperado en el primer trimestre, que aleja las posibilidades de bajada de los tipos de interés. Los analistas destacan la falta de incentivos entre los inversores, unido a un ambiente de nerviosismo en anticipación de las elecciones europeas y andaluzas. Las fuertes caídas de la mañana provocaron la entrada de capital en la sesión de tarde, pero siempre de forma muy selectiva. El valor estrella de la jornada fue Hispano Suiza, que marcó su máximo anual con un alza del 15 por ciento. Mientras, los expertos aconsejaban vender las acciones viejas del Banco Santander y comprar derechos de la ampliación de capital, lo que provocó la caída del valor.

MOULINEX. Moulinex España registró el pasado ejercicio fiscal pérdidas de 1.657 millones de pesetas. El presidente Joan Giralt, dijo que estos números rojos se deben a las provisiones destinadas a saneamiento y reestructuración del grupo y al descenso de las exportaciones.

MAPFRE. La junta General del pasado 7 de abril acordó realizar una emisión de obligaciones convertibles por un importe de 8.000 millones de pesetas nominales representadas por 800.000 obligaciones convertibles de 10.000 pesetas de valor, a un tipo de interés del 7,5 anual bruto.

CREDIT LYONNAIS. El consejo de administración convoca junta de accionistas el próximo día 27 de junio. El orden del día incluye la aprobación de las cuentas anuales del ejercicio 1993.



MADRID			IBEX 35	
NOMBRE	CIERRE	DIF.		
Alimentación	218,90 %	-0,77 %	Apertura	3.496,05 %
Bancos y Finanzas	324,90 %	-1,13 %	Anterior	3.509,43 %
Construcción	608,90 %	-0,67 %	Máximo	3.496,35 %
Eléctricas	355,60 %	-1,18 %	Mínimo	3.455,10 %
Inversión	232,90 %	-0,94 %	Max. Anual (31/1/94)	3.980,53 %
Metal-Mecánica	242,10 %	-0,20 %	Min. Anual (19/4/94)	3.293,78 %
Otras Ind. y Serv.	96,50 %	-1,03 %		
Petróleo y Químicas	333,10 %	-1,92 %		
Transportes y Com.	292,40 %	-0,75 %		

LOS OPERADORES MAS ACTIVOS			
Nombre	Bolsa	Volumen	Efectivo
BBV Interactivos	Ma	3.659.503	5.264.525.231
F.G. Inv. Bur	Ma	3.119.718	5.193.368.483
Argentaria	Ma	2.276.474	5.174.253.764
B.S.N.	Ma	2.763.787	4.145.507.835
Ahorro Corp. Finan.	Ma	2.049.127	2.929.215.266
Iberbanesto Bolsa	Ma	929.593	1.975.304.448
Banegas Bolsa	Ma	1.308.422	1.924.265.889
Benito y Mojardín	Ma	1.072.675	1.788.051.320
Central Hisp. Bolsa	Ma	878.033	1.382.460.627

COTIZACIONES DE BOLSA PATROCINADAS POR LA
CAJA DE AHORROS DEL CIRCULO

MERCADO CONTINUO		FONDOS DE INVERSION							
NOMBRE	CIERRE	DIF.	VOL. (M)	MAX / FECHA	MIN / FECHA	Nombre	Valor Actual	Variación	Rentabilidad
A. H. de Vizcaya	24	11	Mz	63	3	En	19	14	En
Acerinox	13.900	150	16,89	14.700	11	My	10.600	11	Fb
Acesa	1.280	-15	113,05	1.540	28	Fb	1.200	5	My
Agromán	802	-8	23,95	859	23	My	591	7	En
Aguas de Barcelona	3.425	-60	17,66	3.800	27	En	3.250	5	My
Algodonera	1.655	15	61,13	1.710	1	Jn	1.135	9	My
Amper	574	-1	148,32	585	1	Jn	148	3	En
Argentaria	5.560	-110	252,59	6.700	1	Fb	5.400	19	Ab
Argón	5.000	17	Dc						
Asland	2.675	-45	2,31	2.850	23	My	1.655	5	En
Asturiana de Zinc	1.550	-50	21,57	1.800	3	Fb	1.150	27	Ab
Aumar	1.450	0	73,08	1.665	7	My	1.390	19	Ab
Auxiliar FF.CC. CAF	8.200	150	4,00	8.900	20	En	6.500	5	En
Azcoyen	7.920	120	7,55	8.150	18	My	5.600	4	En
Azucarera	4.300	-90	12,75	4.400	6	Jn	2.850	3	En
Banco	581	-26	35,46	625	6	Jn	310	12	En
Bankinter	12.050	0	12,57	13.790	1	Fb	11.100	5	My
Barclays	825	7	Oc						
Bayer Ag.	26.400	26	My	26.800	13	Ab	26.400	26	My
Bco. Atlántico	2.980	-20	0,80	3.200	17	Fb	2.900	30	Mz
Bco. Bilbao Vizcaya	3.155	-20	170,50	3.535	1	Fb	2.990	24	En
Bco. Central Hispano	2.880	-40	94,74	3.380	3	En	2.650	2	Mz
Bco. de Alicante	5.150	-10	3,17	5.460	1	Fb	5.130	3	Jn
Bco. de Andalucía	14.900	70	0,17	17.850	3	Fb	14.560	11	My
Bco. de Castilla	50.050	0	0,02	50.500	4	Fb	48.810	10	En
Bco. de Crédito Balear	2.850	0	0,25	3.340	3	Fb	2.840	27	My
Bco. de Fomento	1.510	-40	1,34	2.200	26	Ab	1.300	2	Mz
Bco. de Galicia	10.250	0	0,02	10.800	1	Fb	9.850	17	Ab
Bco. de Valencia	1.670	5	10,91	1.970	31	En	1.505	7	En
Bco. Español de Crédito	1.050	-10	-102,05	1.435	3	My	700	15	Fb
Bco. Exterior	4.320	-10	39,40	4.330	18	My	3.975	21	My
Bco. Guipuzcoano	4.100	-25	0,25	5.010	3	En	4.100	24	My
Bco. Herrero	4.145	-5	0,20	4.700	31	En	3.860	4	My
Bco. Pastor	6.090	-10	1,23	7.400	31	En	5.800	6	My
Bco. Popular	15.210	-260	11,91	17.700	31	En	14.100	5	Ab
Bco. Santander	4.700	-90	278,98	7.480	27	En	4.695	7	Jn
Bco. Simeón	3.875	0	3,50	4.020	1	Fb	3.800	2	Mz
Bco. Vasconia	3.750	0	0,05	4.000	3	En	3.725	1	Jn
Bco. Vitoria	2.470	0	0,20	2.500	3	En	1.975	10	En
Bco. Zaragoza	2.155	-20	3,34	2.255	25	My	1.910	10	En
Camporrio	8.400	200	7,15	8.610	26	My	6.500	5	My
Carburos Metálicos	4.780	30	13,69	4.870	8	Fb	3.400	3	My
Cepsa	3.300	-10	15,49	3.390	23	My	2.410	5	En
Citroen	8.030	-460	0,47	8.760	25	Ab	4.000	4	En
Cofir	462	-6	77,80	-475	27	My	405	21	My
Commerzbank	26.700	-110	0,05	32.500	10	Fb	26.700	7	Jn
Corp. Banesto	1.785	-15	0,95	2.175	7	Fb	1.210	11	En
Corp. Financiera Alba	5.940	-40	6,51	6.280	18	My	5.530	4	My
Corp. Mapfre	5.820	-70	29,84	6.720	25	Fb	5.400	3	My
Cristalería	7.550	-170	7,31	8.150	23	My	5.200	4	Ab
Cubiertas y MZOV	11.740	-250	2,35	12.490	10	Fb	9.920	5	My
Dimetal	761	83	85,54	761	2	Jn	350	3	En
Dragados	2.300	0	54,79	2.715	3	Fb	2.080	5	My
E. del Zinc	800	-13	3,42	890	4	Fb	555	5	Ab
E.R. de Zaragoza	3.495	-10	3,57	4.150	27	En	3.410	13	En
Ebro-Agrícolas	1.625	-25	50,69	1.785	3	En	1.380	2	My
El Águila	1.565	-30	5,90	1.770	7	Mz	1.130	4	En
Electra de Vieogo	2.750	-30	0,95	3.260	31	En	2.515	21	Ab
Ence	2.380	5	26,26	2.640	18	My	800	3	En
Endesa	6.340	-80	480,12	8.100	20	En	6.140	19	Ab
Enher B	2.575	35	3,35	3.040	2	My	2.420	9	My
Eppisca	155	20	148,51	155	7	Jn	83	17	My
Eroski	231	-4	979,35	245	7	En	136	13	En
Europistas	1.740	20	59,23	1.900	8	Fb	1.475	2	Mz
Fecsa	969	-11	150,53	1.100	16	Mz	869	5	En
Filo	1.490	5	5,05	1.595	23	My	1.330	25	Mz
Financiera y Minera	2.365	-20	1,70	2.505	3	Fb	1.130	3	En
Finanzauto	932	-58	4,31	1.005	3	Jn	550	24	My
Fomento. Constr. y C.	15.390	-10	15,07	18.000	4	En	13.740	5	My
Fosforera	1.240	-35	0,57	1.350	18	Mz	1.220	12	My
G. Duro Felguera	815	-19	35,00	856	6	Jn	416	11	Ab
Gas Natural SDG	11.010	-250	19,55	12.190	1	Fb	8.610	5	En
Gas y Electricidad	6.620	-30	6,81	8.700	26	En	6.230	5	My
Gral. de Inversiones	889	-1	2,70	975	18	My	870	11	En
Hidrocarbónico	4.050	-40	28,94	5.140	8	Fb	3.800	5	My
Hidroña	599	-6	2,19	732	16	Fb	540	5	My
Hisaiba	2.500	0	5,30	2.640	18	My	1.440	7	En
Hispano-Suiza	267	24	102,56	279	7	Jn	120	11	En
Huarte	1.860	-45	26,48	2.500	2	Fb	1.595	5	My
Iberdrola	1.000	-5	3.409,83	1.210	31	En	821	5	My
Industrias del Besós	1.150	27	My	1.175	10	En	995	9	Mz
Inmobiliaria Urbis	830	0	66,68	841	6	Jn	508	10	En
Koipe	6.800	-100	0,05	7.490	23	My	4.600	14	En
La Unión y el Fénix	1.670	20	7,73	2.400	14	En	1.415	2	Mz
Lain	323	-1	303,17	348	1	Jn	201	7	En
Metrovacesa	5.290	-70	8,68	6.490	11	Fb	4.510	5	My
Nicolás Correa	690	-15	8,21	940	3	Fb	372	4	My
Nissan	250	21	Ab	289	4	Fb	187	18	En
Nueva Montaña	274	-1	408,55	307	14	Fb	175	3	En
Ocp Constr.	4.600	-80	0,47	5.150	23	My	3.295	3	En
Papelera	194	-5	254,76	223	27	En	102	17	Fb
Prima Inmobiliaria	230	-40	136,68	305	2	Jn	130	3	My
Prosegur	3.250	-30	2,55	3.300	27	My	2.510	30	Mz
Pryca	1.930	-15	29,93	2.105	18	My	1.600	2	Mz
Puleva	550	-36	71,79	750	4	En	344	7	Ab
Radiotrónica	2.910	-30	20,01	3.800	19	En	2.250	5	My
Repsol	4.225	-105	428,76	4.900	15	Mz	3.980	4	Ab
Salto del Nansa	6.950	0	0,06	7.550	14	En	6.600	30	Mz
Sanxon	20.010	2	Sp						
Sarrío Papelera	655	-21	320,34	696	6	Jn	351	10	En
Sevillana	700	-17	256,65	815	31	En	610	4	Ab
Snlace	291	-5	265,95	311	6	Jn	102	12	En
Sotogrande	493	-12	69,88	536	25	My	279	4	En
Tabacalera	4.050	-50	33,21	4.450	10	En	3.500	4	Ab
Tafisa	1.650	0	9,41	1.685					

La OCDE revisa al alza a la economía española para 1994

Solbes afirma que el mercado laboral apunta a «estabilizar el desempleo»

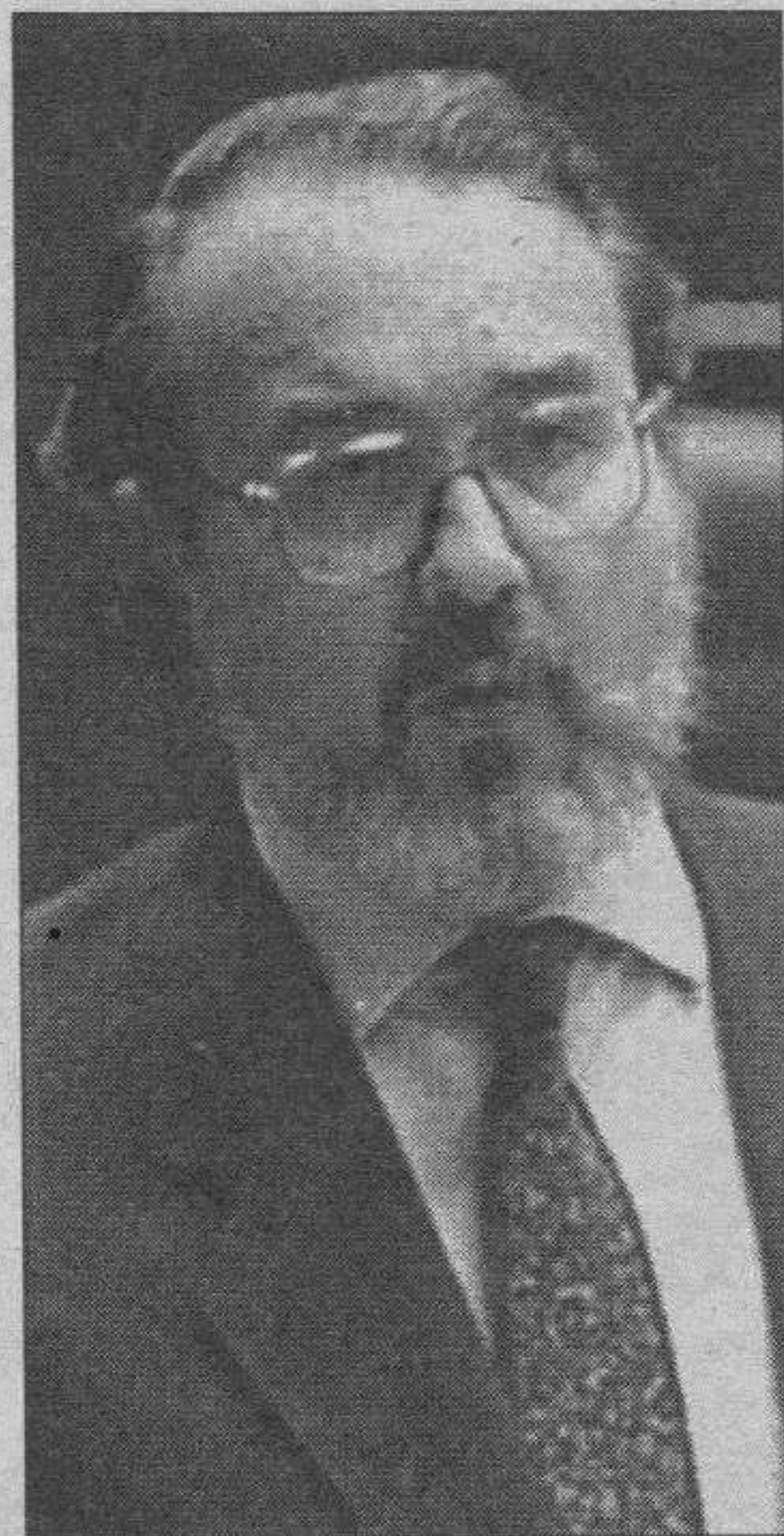
□ **PARIS/EFE.**— La Organización para la Cooperación y el Desarrollo Económicos (OCDE) ha revisado al alza, del 0,9 al 1,2 por ciento, la previsión de crecimiento de la economía española para 1994, según anunció ayer, martes, el ministro de Economía, Pedro Solbes.

Solbes, que se encuentra en París para asistir a la reunión ministerial de la institución, afirmó por otra parte, y sin dar más detalles, que las previsiones sobre el mercado laboral apuntan a «una estabilización del desempleo, con una ligera caída del empleo para 1994».

Al referirse a la moderación salarial española, Solbes dijo que hubiera preferido que fuera mayor y que, «aún siendo consciente de que no se ha conseguido totalmente la congelación, el comportamiento general de los empresarios y los asalariados ha sido razonable».

«El comportamiento general ha sido razonable siempre y cuando no bajemos la guardia», insistió el ministro.

Al evocar el informe sobre el empleo que será examinado por los 25 ministros de Economía de la OCDE, Solbes afirmó que refleja la necesidad de trabajar en economías más flexibles y la necesidad de transformaciones estructurales más profundas.



EFE

Pedro Solbes.

En cuanto a las perspectivas económicas, Solbes indicó que existe una incertidumbre sobre los tipos de interés y que todos coinciden en que no tiene excesivo sentido hablar de una subida de tipos de interés a largo plazo.

A la pregunta de si la inestabilidad política española ha tenido alguna repercusión sobre la economía, Solbes contestó que son temas que «no hay que desdeñar» aunque es difícil medir cuál es su verdadera incidencia.

«Nuestro diferencial de tipos de interés a 10 años con Alemania era de dos puntos en febrero; ahora es del 2,60. Por lo tanto ha habido una presión

pero, a pesar de todo, el 2,60 sigue siendo una buena cifra con respecto a otros records históricos», agregó.

«En realidad, pocos inversores toman sus decisiones tan a corto plazo y las aguas volverán a su cauce», añadió.

Al referirse a la entrada en vigor de la moneda única europea en 1997 ó 1999 (la decisión será tomada en 1996), el ministro español dijo que «no es tanto un problema de decisión política como de coherencia económica».

«Habrà que ver si somos capaces de reducir la inflación y el déficit público y el Gobierno tiene que hacer todos los esfuerzos en este sentido», señaló.

Sobre la existencia de una Europa de dos velocidades o de geometría variable, Solbes dijo que muchas veces se utilizan estos términos en función de «conceptos del pasado».

«Ya tenemos países que no aplican los acuerdos de Schengen o que los aplican de forma parcial. ¿Qué va a suceder en una Comunidad de 16? ¿Todo va a funcionar al mismo ritmo? No sería realista», explicó.

En cuanto a la eventual candidatura del presidente mexicano, Carlos Salinas de Gortari, para ocupar el puesto de director general de la futura Organización Mundial del Comercio (OMC), Solbes dijo que se trata de un hombre «enormemente respetado por el Gobierno español».

«México simboliza un país emergente, de un gran dinamismo y de un liderazgo indiscutible en América Latina», concluyó.



MASAHARU/REUTER

Presentación oficial en Tokio del Nissan fabricado en España.

Un automóvil de Nissan Motor, fabricado en España fue presentado en Tokio

□ **TOKIO/EFE.**— La empresa automovilística Nissan Motor presentó ayer, martes, en Tokio el todoterreno «Mistral», fabricado por su filial barcelonesa Nissan Motor Ibérica S.A. (NMISA) y que supone la primera exportación regular de automóviles hechos en España a este mercado.

En el acto de presentación del modelo comercializado en Europa como «Terrano II», el presidente de Nissan, Yutaka Kume, y su consejero delegado, Yoshifumi Tsuji, además del embajador de España en Tokio, Antonio de Oyarzábal, destacaron el significado de que a través de este modelo España se haya convertido en «exportadora» de vehículos a Japón.

Hiroshi Ishikawa, director de Nissan, afirmó que el «Mistral ayudará a mejorar la gestión de Motor Ibérica y la balan-

za comercial entre Japón y España», inclinada el pasado año a favor español en 249.000 millones de pesetas (1.850 millones de dólares).

Gracias al «Mistral», del que se fabricarán anualmente 53.000 unidades, Nissan Motor Ibérica podrá reducir sus pérdidas este año a la mitad, frente a los 41.000 millones de pesetas (390 millones de dólares) que registró el pasado ejercicio, según fuentes de la empresa.

Ishikawa, uno de los «padres» del proyecto cuyos costes de desarrollo se han calculado en 20.000 millones de yenes (unos 190 millones de dólares), dijo que Nissan importará mensualmente mil unidades de este todoterreno, cantidad que se espera vender en su totalidad gracias a la popularidad de que disfrutan este tipo de automóviles entre los japoneses.

DIARIO DE BURGOS INFORMA A LAS SOCIEDADES ANONIMAS

Como periódico de mayor difusión en Burgos y provincia, le ayuda a cumplir con la Ley de S.A., y le ofrece sus servicios para PUBLICAR los siguientes acuerdos:

- CONVOCATORIA JUNTA GENERAL DE ACCIONISTAS
- CAMBIO DE:
 - DOMICILIO SOCIAL
 - DENOMINACION SOCIAL
 - OBJETO SOCIAL
- REDUCCION DE CAPITAL
- TRANSFORMACION, FUSION, DISOLUCION DE SOCIEDADES

Dirigirse a: **DIARIO DE BURGOS**

Dpto. de Publicidad. C/. San Pedro Cardena, 34 y Agencias de Publicidad.

Teléfonos 26 83 75 - 26 57 68

AGRUPACION DE PRODUCTORES DE PATATA DE SIEMBRA DE CASTILLA Y LEON, S.A., APPACALE, S.A.

Por la presente se convoca JUNTA GENERAL ORDINARIA de accionistas de APPACALE, S.A. para el próximo día 22 de Junio, miércoles, a las 18,00 horas. La sesión se celebrará en las instalaciones de la Sociedad según el siguiente

ORDEN DEL DIA

- 1.- Lectura y aprobación del acta anterior.
- 2.- Aprobación de la Memoria, Informe de gestión, Balance de Situación y Cuenta de Explotación del Ejercicio de 1993.
- 3.- Designación de los interventores del acta.
- 4.- Asuntos varios.
- 5.- Ruegos y preguntas.

Concurso - Oposición: 2 Plazas

CONSERJE de la E.U. adscrita de GRADUADOS SOCIALES

B.O.P. 31 - Mayo - 94

• Comienzo inmediato

— Instancias, información y preparación —

ACADEMIA CASTILLA - San Cosme, 4



AYUNTAMIENTO DE GUMIEL DE IZAN

ANUNCIO

Aprobado inicialmente por le Pleno del Ayuntamiento el Plan General Municipal de Ordenación redactado por don Rafael Saiz Fraile se somete a información pública por el plazo de un mes, y en todo caso hasta el 31 de Agosto próximo, contado a partir del día siguiente al de la inserción de este anuncio en el Boletín Oficial de Castilla y León y Boletín Oficial de la Provincia.

Durante este período podrá ser examinado en la Secretaría del Ayuntamiento y formular las reclamaciones y alegaciones que estimen pertinentes. En las áreas siguientes:

- * POLIGONO 1 zona incluida en zona E
- * POLIGONO 2 zona excluida de suelo urbano
- * POLIGONO 3
- * POLIGONO 4a
- * POLIGONO 4b zona incluida en zona A
- * POLIGONO 4e
- * POLIGONO 4f
- * POLIGONO 7
- * POLIGONO 8

Queda suspendido por dos años, el otorgamiento de licencias, por cuanto las nuevas determinaciones del Plan suponen modificación del régimen urbanístico vigente en dichas áreas.

Gumiel de Izán a 31 de Mayo de 1994
EL ALCALDE.
Fdo.: Julián Molero Martín

Detenidos dos estudiantes, autores de un macabro asesinato en Madrid

Están acusados de apuñalar a un hombre durante la fase final de un juego «de rol»

□ MADRID/EFE.- Dos estudiantes madrileños han sido detenidos por la policía acusados de haber asesinado a un hombre de 52 años, apuñalado durante la fase final de un juego «de rol» que uno de ellos había inventado, y que les llevó a confundir la ficción con la realidad, informó en la mañana de ayer la Jefatura de Policía de Madrid.

Los detenidos son un estudiante de químicas de 20 años, Javier R.C. y su amigo de 17 años Félix M.R., estudiante de enseñanza media, que ha reconocido los hechos a los investigadores, para quienes el caso es «espeluznante», según se afirma en una nota de la Jefatura Superior de Policía de Madrid.

Los denominados «juegos de rol», al que ambos son muy aficionados, adjudican, dentro de una historia de ficción, un papel concreto a cada participante, el cual debe ejecutar diversas acciones reales en la calle que simbolizan otras del relato que da sentido al juego.

La historia que acabó con la muerte de Carlos M.F., en la madrugada del pasado 30 de abril, había sido concebida por Javier, y logró cautivar hasta tal punto a sus seguidores que llegaron a recorrer durante tres horas el barrio de Manoteras en busca de una



Numerosos objetos cortantes fueron encontrados en el registro del domicilio de los estudiantes

víctima apropiada, desechando ocho «candidatos» hasta encontrar al hombre «gordito y mayor» que precisaban para su peculiar juego.

La policía judicial de Madrid considera que los autores materiales del crimen son Félix y Javier, aunque también han tomado declaración a varios amigos de los dos jóvenes por si fueran encubridores.

Los investigadores han encontrado numerosas pruebas de su participación en los hechos, desde el cuchillo de cocina y la navaja empleados

para asestar veinte puñaladas a la víctima, hasta un amplio relato mecanografiado donde se refleja con todo lujo de detalles la forma en que se produjo el brutal asesinato.

Aunque la policía cree que los estudiantes perdieron la noción de la realidad cuando practicaban uno de sus juegos, entre los papeles hallados en sus domicilios figura un análisis de las posibilidades de ser descubiertos, cifradas por ellos mismos en un treinta por ciento, así como comentarios jocosos sobre las primeras noticias sobre el crimen publi-

casadas por la prensa.

El cadáver de Carlos M.F., cosido a puñaladas, fue hallado a las 9 de la mañana del pasado 30 de abril por un empleado de la Empresa Municipal de Transportes (EMT), en un descampado ubicado cerca de una parada de autobús del barrio de Manoteras.

Los motivos concretos por los que el hilo argumental del juego practicado por Félix y Javier les obligó supuestamente a matar a este hombre no han sido aclarados por la policía.

Continúa el juicio contra los homicidas de la súbdita dominicana Lucrecia Pérez

□ MADRID/EFE.- Felipe Carlos M.B. «Palalo», uno de los cuatro jóvenes acusados de matar a tiros a la inmigrante dominicana Lucrecia Pérez en las ruinas de una discoteca de Aravaca (Madrid), dijo ayer en el juicio que fue al solar en busca de «chicas de compañía» y para «continuar la marcha».

El acusado, de 17 años, declaró ayer en la segunda sesión del juicio que se celebra en la Audiencia Provincial de Madrid por la muerte de la dominicana, que recibió dos disparos cuando los procesados asaltaron, en la noche del 13 de noviembre de 1992, la antigua discoteca «Four Roses».

Felipe Carlos M., para el que el fiscal solicita 14 años de cárcel por los delitos de homicidio y homicidio frustrado, mantuvo la misma estrategia que la expuesta ayer por el guardia Luis Merino: estaba borracho, desconocía que en las ruinas de la discoteca vivieran inmigrantes y negó que su intención fuera «dar un susto a los negros», como reconoció tras su detención, y que tenga alguna tendencia con «skins head».

Centenares de desaparecidos a causa de la avalancha que siguió a un terremoto

El número confirmado de muertos podría ascender a ciento cincuenta

□ SANTAFE DE BOGOTA/EFE.- El gobernador de la región colombiana del Huila, Julio Enrique Oriz, manifestó ayer, martes, que hay entre cuarenta y 150 muertos confirmados en su departamento y en el del Cauca por los desbordamientos que siguieron al terremoto del lunes.

Según habitantes de las regiones más afectadas, en el Cauca y el Huila, unas 500 personas están atrapadas bajo los escombros de las casas derrumbadas o sepultadas por lodo y piedras en las localidades de Páez, Irlanda, Toes y Avirama.

El jefe de la Oficina de Emergencias del Ministerio de Salud, Jorge Rodríguez, declaró a la Cadena radial Colombiana (CARACOL), que «oficialmente se sabe de dos víctimas mortales. Extraoficialmente se habla de numerosas víctimas, pero antes necesitamos tener certeza».

El funcionario señaló que los helicópteros que debían salir en las primeras horas de ayer a las zonas de la tragedia

no han podido operar normalmente debido al mal tiempo.

El director nacional de Prevención y Atención de Desastres, Omar Daardona, rebajó la cifra de víctimas a seis muertos, doce desaparecidos, 34 heridos y 2.400 damnificados, por el represamiento de un río del suroeste colombiano tras el temblor del lunes.

Cara declaró que, según informaciones policiales, hubo cuatro en el departamento del Huila y dos en el Cauca, a 500 kilómetros al suroeste de Santafé de Bogotá, pero que las comunicaciones con la zona de la tragedia son deficientes.

Cardona indicó que el temblor registrado ayer, de 6 gra-

dos en la escala de Richter y cuyo epicentro se localizó en Toribío (Cauca), destruyó 198 casas y causó daños graves en otras 78 en las poblaciones de Toes, Avirama, Belalcázar, Irlanda y Páez.

Entre cuarenta y 150 personas quedaron sepultadas por la avalancha de lodo y piedras producida por el represamiento del río Páez según fuentes extraoficiales.

El alcalde de Toes, Abelardo Ubequia, declaró a la Radio Cadena Nacional (RCN) que se calcula en cuarenta el número de muertos en esa localidad, a 500 kilómetros al suroeste de Santafé de Bogotá, donde las comunicaciones están bloqueadas desde ayer y las carreteras interrumpidas.

Por su parte el párroco de la población de Belalcázar (Cauca), Mario García, dijo que en esa población puede haber más de cien muertos, 110 casas destruidas y cien habitantes de las zonas de riesgo, a orillas del río Páez, tuvieron que ser evacuadas.

■ BREVES

Fallece una de las víctimas de la explosión de Cartagena

□ MURCIA.- Francisco Martínez Rodríguez, de 32 años, herido en la explosión registrada el lunes en la fábrica de pintado de bombonas de butano Adher, en la pedanía cartagenera de Alumbres (Murcia) falleció a las once de la mañana de ayer, según el parte médico facilitado por un portavoz del Hospital Virgen de la Arrixaca de Murcia, donde todavía permanecen ingresados el resto de los heridos.

Francisco Martínez presentaba quemaduras profundas en el 95 por ciento de su superficie corporal, mientras que los otros heridos, un total de seis, permanecen en estado grave o muy grave.

Le atraca y le deja desnudo en plena calle

□ VALENCIA.- Un atracador dejó a su víctima totalmente desnuda en una calle de Valencia después de robarle a punta de navaja todo lo que llevaba encima, incluida la ropa, según informó ayer la Policía Local.

El infortunado ciudadano fue localizado sobre las dos de la madrugada por una patrulla de la Policía Local, que lo encontró deambulando «completamente desnudo». La víctima, un hombre de unos cuarenta años, explicó a los agentes el motivo de su paseo nocturno despojado de ropa: unos minutos antes un atracador le había robado «todo» cuanto tenía.

Arrebato de celos: dos muertos

□ NUEVA YORK.- En un arrebato de celos, Tomás Rodríguez, un hispano de 24 años de edad, mató a su novia, Jocelyn César, de origen dominicano, delante de sus hijos y posteriormente se suicidó, informó ayer, martes, la Policía.

Tomás Rodríguez disparó contra Jocelyn César, cuando ésta salía de su casa llevando a sus hijos Germán Rodríguez, de 10 meses, en brazos, y Jansen Rodríguez, de tres años, de la mano.

Según algunos testigos presenciales, los niños se salvaron milagrosamente de la ira de Rodríguez, quien, tras acribillar a su novia, se disparó un tiro en la boca que le causó la muerte instantánea.

Accidente ferroviario

□ WASHINGTON.- Una persona murió y otras 12 resultaron heridas el lunes, al descarrilar un tren de pasajeros en la ruta internacional entre las ciudades de Chicago (EEUU) y Toronto (Canadá), después de aplastar la carrocería de un camión de carga.

El accidente ocurrió en la zona comercial de Comstock Township, en el estado de Michigan, al norte del país, cuando el conductor de un camión de carga trató de cruzar los rieles antes del paso del tren, informó la policía del condado de Kalamazoo.

El tren de la compañía estatal «Amtrack» descarriló a causa del choque, agregó el informe policial.

Corea del Norte rechaza tajantemente las inspecciones especiales nucleares

En Viena afirma no estar obligada por el Acuerdo de Salvaguardias de la OIEA

□ **VIENA.**— Corea del Norte rechazó ayer, martes, tajantemente la inspección de dos plantas nucleares donde EEUU sospecha que guarda plutonio para bombas atómicas, y afirmó no estar obligada por el Acuerdo de Salvaguardias del Organismo Internacional de la Energía Atómica (OIEA).

En una conferencia de prensa en la sede del OIEA en Viena, el representante norcoreano, Yun Ho Jin, acusó también a ciertos funcionarios de la secretaría del organismo internacional de «cumplir instrucciones de las superpotencias», y politizar la polémica en torno a su reactor nuclear de Yongbyon, del que se sospecha que es utilizado en un programa nuclear militar.

El representante norcoreano acusó al OIEA de haber utilizado fotografías de satélites espías norteamericano para denunciar la existencia de dos plantas nucleares en el complejo de Yongbyon, lo que no es legal, según señaló.

Sin embargo, a preguntas de Efe, el portavoz del OIEA, David Kyd defendió la utilización de pruebas obtenidas mediante satélites espías, al señalar que la propia Junta de Gobernadores de ese organismo la autorizó después de su experiencia con el programa nuclear secreto del Irak.

Corea del Norte arguye que esas dos plantas son militares y no pueden estar abiertas a la inspección internacional, mientras las sospechas del OIEA se refuerzan por su especial ubicación: entre el polémico reactor nuclear y un centro de reprocesamiento de material irradiado, que los norcoreanos califican de «laboratorio radioquímico».

En su conferencia de prensa, el representante norcoreano explicó, por otro lado, que su



YAO DAWA/AP

Choi Guan-j, jefe del Estado Mayor norcoreano, conversa con militares chinos en un centro militar.

país no está en este momento ni dentro ni fuera del Tratado de No Proliferación Nuclear (TNP), y señaló que el estatuto especial que reclama no le obliga a autorizar inspecciones en el marco de su Acuerdo de Salvaguardias con el Organismo Internacional de la Energía Atómica.

Corea del Norte anunció su abandono del TNP el 12 de marzo del año pasado, y el 11 de junio dijo que suspendía su retirada, pero ahora argumenta que pese a ello no está dentro, por lo que tiene que someterse al Acuerdo de Salvaguardias.

Consultado por Efe, Kyd rechazó, sin embargo, los argumentos norcoreanos al explicar que «o se está dentro o se está fuera del Tratado, pero no puede haber ninguna zona gris en la que un país decida unilateralmente qué inspecciones autoriza y cuáles no».

«No podemos permitir ningún tipo de menú a la carta, porque constituiría un terrible precedente para los otros ciento sesenta países miembros, y se

resentaría la integridad y la credibilidad del OIEA», dijo el portavoz.

La negativa norcoreana a permitir la inspección por expertos del OIEA del recambio de combustible en su reactor experimental de cinco megavatios de Yongbyon ocupa hoy al OIEA, cuyo director general, Hans Blix, hablará del asunto con la Junta de Gobernadores.

El pasado viernes, el OIEA comunicó al Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas que, en vista del proceder de Corea del Norte en el reactor, no estaba en condiciones de garantizar si había tenido lugar o no la desviación del material nuclear irradiado de su núcleo hacia un programa con fines militares.

MILITARES COREANOS EN CHINA

El presidente de China, Jiang Zemin, y otros dirigentes del país se entrevistaron aquí ayer, martes, con una delegación de alto rango norcoreana presidida por el general Choi Guang, jefe

de Estado Mayor del Ejército Popular de Liberación (EPL) de Corea del Norte.

Jiang indicó a Choi que tanto en el pasado como en el presente es de gran significación mantener las tradicionales relaciones de amistad entre ambos países y sus respectivas Fuerzas Armadas, así como desarrollarlas y reforzarlas.

El presidente chino encabeza también la Comisión Militar Central (CMC, el más alto órgano de poder militar) y calificó a Corea del Norte de «amistoso vecino» para señalar luego que el Partido Comunista Chino (PCC), del que es secretario general, considera importante mantener relaciones amistosas con Pyongyang, al igual que el Gobierno, y está «satisfecho» con el actual estado de éstas.

Las declaraciones parecen un refrendo de la decisión china de no sumarse a eventuales sanciones contra Corea del Norte por la nuclearización de este país, y su falta de respeto del Tratado de no Proliferación Nuclear (TPN) que firmó.

Dos muertos en el atentado con un coche-bomba en Moscú

□ **MOSCU/EFE.**— La explosión ayer, martes, de un coche-bomba en Moscú fue un atentado contra el director de una floreciente empresa rusa de venta de automóviles, Borís Berezovski, quien resultó herido, informó la agencia Postfactum.

Según fuentes policiales consultadas por Efe, al menos dos personas murieron y otras seis resultaron heridas a consecuencia de la explosión de un automóvil, vacío, que se encontraba aparcado a la salida de un restaurante, junto a la terminal ferroviaria «Pavelétskaya», situada en una de las principales arterias de la capital.

El artefacto explosivo, una bomba de fragmentación, fue accionado por un mando a distancia en el momento en que pasaba el automóvil de Berezovski.

La versión ofrecida por la agencia rusa Postfactum señala que en el atentado sólo murió el conductor del empresario, y que éste y su guardaespaldas sufrieron heridas de diversa consideración.

Además resultaron heridos 8 peatones que caminaban cerca del lugar de la explosión, lo que sumaría un total de un muerto y diez heridos.

La bomba estalló a las 17.30 hora local (13.30 gmt) en un lugar muy transitado, que fue acordonado por efectivos policiales.

Las informaciones preliminares confirman que el atentado se incluye en la guerra que libran en Moscú diversos grupos mafiosos por el control de «esferas de influencias».

Según la agencia rusa independiente Interfax, no es la primera vez que la empresa que dirige Berezovski ha sido víctima de atentados.

La utilización de coches-bombas tampoco es una novedad en la crónica negra de Rusia. El pasado mes de abril, el conocido cantautor ruso Vladímir Pigulia resultó herido en un atentado.

Carros de asalto impiden la entrada de cubanos a la embajada argentina en Cuba

□ **BUENOS AIRES/EFE.**— El Gobierno de Cuba ha puesto bajo vigilancia la embajada de Argentina en La Habana para impedir la entrada masiva de ciudadanos cubanos en la sede diplomática en busca de asilo político, informó, ayer, martes, la embajadora argentina en ese país, Susana Grane. «Tanto la sede diplomática como mi residencia están cercadas por varios carros de asalto y muchos policías», declaró la diplomática a la

emisora de radio «990» de Buenos Aires.

Susana Grane señaló que la población cubana «soporta problemas económicos muy serios como consecuencia de la falta de alimentos básicos».

En este sentido, señaló que las fuerzas de seguridad cubanas han reforzado las medidas de vigilancia en «todas las sedes diplomáticas extranjeras más susceptibles de ser ocupadas por cubanos que desean asilo político».

El comercio mundial centró la conversación entre el presidente Clinton y Edouard Balladur

□ **PARIS/EFE.**— Las negociaciones comerciales multilaterales fueron el principal asunto de conversación ayer, martes, en París entre el presidente de Estados Unidos, Bill Clinton, y el primer ministro francés, Edouard Balladur.

Ambos países tienen «el compromiso común» de «intensificar» el trabajo que empezó con las negociaciones del Acuerdo General sobre Aranceles Aduaneros y Comercio (GATT), dijo a la prensa el gobernante estadounidense a su salida del palacio de Matignon, sede de la Presidencia del Gobierno francés.

Clinton, quien se reunió en

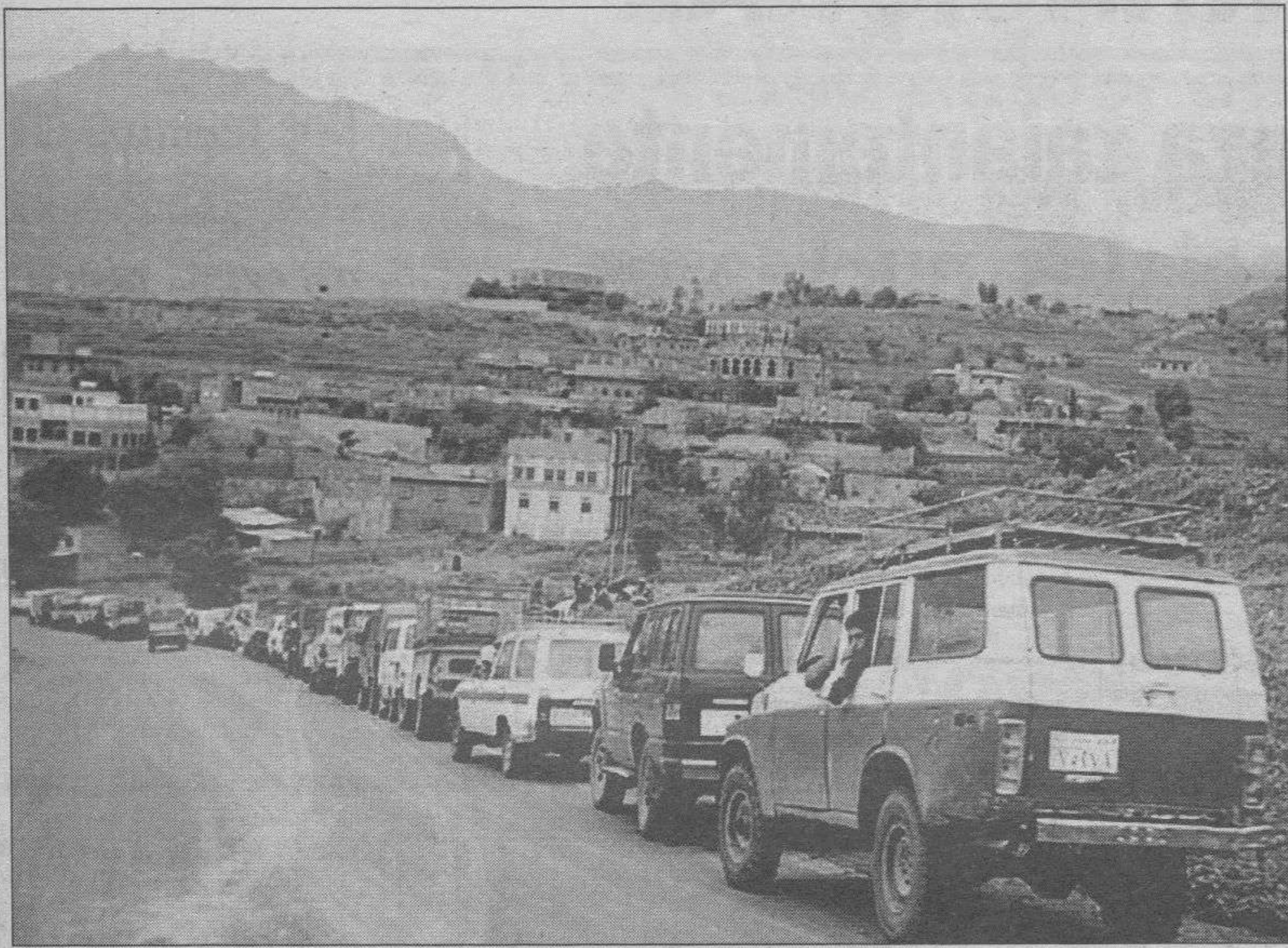
ese lugar durante una hora y media con Balladur antes de asistir a un almuerzo ofrecido por éste, señaló que el citado proceso negociador debe completarse mediante la Organización Mundial del Comercio (OMC), creada tras la firma de los acuerdos del GATT el mes pasado en la ciudad marroquí de Marrakech.

Después de la entrevista, Balladur indicó que coincidió con el dirigente estadounidense en la importancia de complementar rápidamente los resultados del GATT con «dispositivos que permitan tener en cuenta la situación social y el respeto

de las leyes sociales».

Balladur también expresó su apoyo a la propuesta de Clinton de constituir un grupo de expertos sobre este asunto, que, según fuentes gubernamentales francesas, será tratado durante la cumbre del Grupo de los Siete países más industrializados del mundo que se celebrará en julio en Nápoles (Italia).

Clinton, quien llegó la noche a la capital francesa para una visita de un día, destacó las dificultades que afrontan los trabajadores «en una economía mundializada», y mencionó áreas como la protección social y la lucha contra el desempleo.



ALADIN/REUTER

En Saná, capital del Yemen del Norte, falta gasolina y hay que hacer colas para conseguirla.

Fracasa el alto el fuego y siguen los combates en la guerra del Yemen

□ **EL CAIRO/EFE.** - El alto el fuego establecido por el Gobierno de Saná en la guerra civil yemení fracasó pocas horas después de su entrada en vigor a las cero horas de ayer, martes, hora local (21,00 gmt del lunes) y las dos partes en conflicto combaten cerca de Adén, antigua capital de Yemen del Sur.

Radio Adén acusó ayer a la artillería noryemení de reanudar el bombardeo contra la ciudad, cercada por las tropas del Norte unas dos semanas después del inicio de la guerra el 5 de mayo, «violando así el alto el fuego».

Radio Saná responsabilizó a las fuerzas sureñas de romper el alto el fuego, y afirmó que aviones militares suryemeníes atacaron posiciones del Norte después de la entrada en vigor del alto el fuego.

Por otro lado, el Ministerio de Exteriores yemení convocó el lunes a los embajadores de los países integrantes del Consejo de Cooperación del Golfo (CCG) en Saná, a quienes entregó una protesta por la postura anunciada el domingo por los ministros de Exteriores del CCG respecto a la guerra civil en Yemen.

La emisora, captada en El Cairo, señaló que el comunicado que los ministros del CCG publicaron después de sus reuniones en Abha, unos 300 kilómetros al Norte de la frontera con Yemen, «es una injerencia inaceptable en los asuntos internos de la República Yemení».

Arabia Saudí, los Emiratos Arabes Unidos, Kuwait, Bahrein y Omán (integrantes junto con Qatar del CCG) reconocieron tácitamente la separación del

Sur cuando afirmaron que «la unidad entre La República Árabe de Yemen (Norte) y la República Democrática Popular de Yemen (Sur) no puede ser impuesta por la fuerza».

Los líderes suryemeníes pidieron ayer martes, una reunión urgente del Consejo de Seguridad de la ONU para discutir «la violación por el Norte» del alto el fuego establecido para el lunes a las 21,00 GMT.

«El Consejo de Seguridad de la ONU debe tomar medidas contra el Gobierno de Saná, que es responsable de la violación del alto el fuego» en la guerra civil que estalló en Yemen hace un mes, dijo el líder suryemení, Haidar Abu Bakr al Atas. En una rueda de prensa Atas afirmó que tiene una cinta con la presunta voz del presidente de Yemen, pidiendo atacar.

Propuesta de Akashi para el cese de hostilidades en Bosnia durante 4 meses

Dos puentes levantados cerca de Mostar por «cascos azules» españoles, eslovacos y británicos

□ **GINEBRA/EFE.** - El representante especial del secretario general de la ONU en la ex Yugoslavia, Yashusi Akashi, presentó ayer, martes, a los líderes bosnios una propuesta para el cese general de las hostilidades por una duración de cuatro meses que serían extensibles por el mutuo acuerdo de las partes.

Según el texto de la propuesta, a la que tuvo acceso Efe, el cese efectivo de las hostilidades incluirá entre otros elementos el cese efectivo del alto el fuego 48 horas después de la firma del documento, en el que se prevé estampe su rúbrica los generales Rasim Delic en nombre de la Federación croata-musulmana y su homólogo Ratko Mladic, en representación de los serbobosnios.

Figuran como testigos, los jefes de las Fuerzas de Protección de la ONU en la antigua Yugoslavia y en Bosnia-Herzegovina, general Bertrand de La Presle y general Michael Rose, respectivamente.

DOS PUENTES LEVANTADOS POR ESPAÑOLES

Dos puentes levantados por «cascos azules» españoles, eslovacos y británicos serán inaugurados el viernes próximo en la carretera que une Mostar (capital de la región meridional de Herzegovina) y Sarajevo, informó ayer, martes, la agencia croata-bosnia «Habena», que citó fuentes españolas.

Ramón Álvarez, portavoz del batallón español en las Fuerzas de Protección de las Naciones Unidas (UNPROFOR), dijo que se trata de los puentes Bijela I y II sobre el río Neretva, que serán inaugurados el próximo día 10, agregó «Habena».

Estos puentes, instalados por ingenieros españoles, eslovacos y británicos de UNPROFOR, reemplazarán a los derribados durante la guerra, mejorarán los suministros de ayuda humanitaria para Bosnia central y posibilitarán el restablecimiento del tráfico por esta ruta estratégica.

La reconstrucción de la ruta y la instalación de los puentes fueron posibles después de que musulmanes y croatas bosnios, cuyas fuerzas controlan la región de Herzegovina, cumplieran una tregua el 25 de febrero y acordaran en marzo pasado el establecimiento de una federación común en Bosnia.

Por otra parte, la actividad militar se mantenía intensa en los frentes del Norte y Noreste de Bosnia.

Según el portavoz de la Fuerza de Protección de las Naciones Unidas (FUPRO-NU), Eric Chaperon, los frentes más activos fueron, Ribnica (Norte) - donde las fuerzas del Ejército bosnio (de mayoría musulmana) efectuaron avances en los últimos días - y la zona del corredor de Brcko y de la región de Tuzla (Noreste).

En el Norte, los Cascos Azules contaron 1.340 detonaciones en la línea del frente entre serbios y musulmanes en la región de Gradacac (bajo control bosnio, a la entrada del corredor serbio de la cuenca del río Save).

Se intensifican los combates por el control del centro de Kigali, capital de Ruanda

□ **NAIROBI/EFE.** - Los combates se intensificaron ayer, martes, en la capital ruandesa, entre el grupo guerrillero Frente Patriótico Ruandés (FPR), que intenta hacerse con su control, y el Ejército, que ha lanzado una contraofensiva para impedirlo, informaron fuentes diplomáticas.

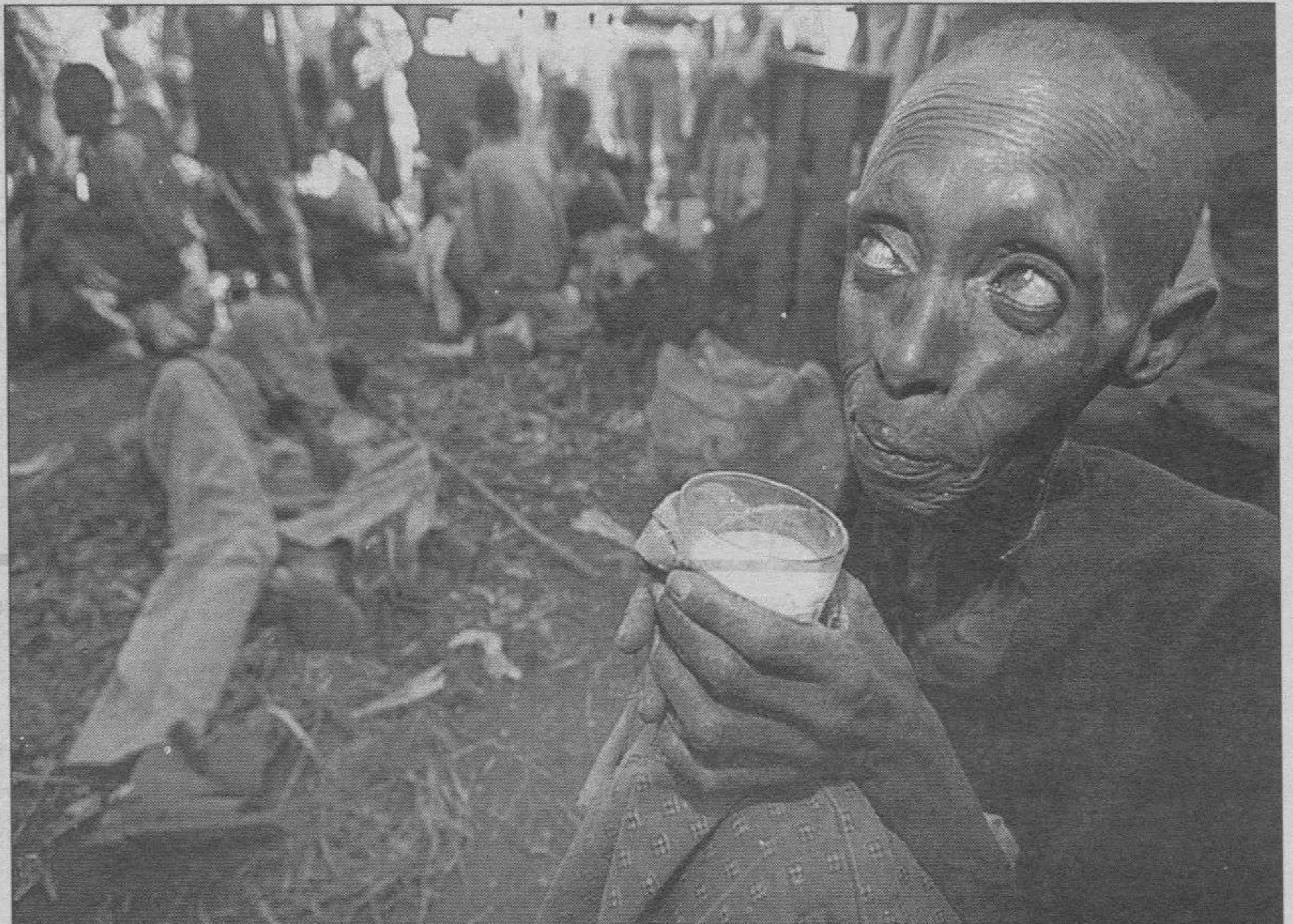
Las fuentes, que citan círculos de Naciones Unidas en Ruanda, indicaron que los combates se desarrollan en el centro de la capital, en las inmediaciones de los hoteles «Meridien» y «Monte Kigali», que siguen ocupados por el Ejército pese al avance realizado en las últimas semanas por el FPR, organización integrada esencialmente por miembros de la etnia minoritaria tutsi.

La pérdida de Kigali puede

suponer la derrota del Ejército, dominado por la tribu mayoritaria hutu y respaldado por los milicianos del ex partido único Movimiento Republicano Nacional para la Defensa de la Democracia (MRNDD).

Según las fuentes, la intensificación de los combates se debe a que el FPR pretende ocupar la totalidad de la ciudad, cuya mitad, al parecer, ya controla, mientras que el Ejército intenta impedir el avance guerrillero.

Asimismo, las fuentes señalaron que continúan los combates en un poblado próximo a la localidad de Kabgayi (Sureste de Kigali), ocupada por la guerrilla desde la semana pasada y que le facilita el acceso a la ciudad de Gitamara, sede provisional del Gobierno.



JEAN-MARC BOUJU/AP

Mientras las armas siguen esparciendo la muerte, miles de refugiados se enfrentan al hambre.

Estos anuncios se reciben en nuestra Administración: calle San Pedro de Cardeña, 34 y en todas las agencias de publicidad. Deberán tener entrada con 24 horas a su publicación.

GENERALES

Inmobiliaria

TRASPASO O ALQUILO LOCAL

910 m.² en el mismo centro de Burgos. Para cualquier tipo de negocio. Bar, gimnasio, juegos recreativos, tienda, etc.
T- 26 25 18. Horas de comercio.

OCASION

POR TRASLADO VENDO PISO ZONA LAS BERNARDAS

Salón, cuatro habitaciones, 2 baños, cocina, trastero y plaza de garaje. Muy mejorado.
Teléfono: 27 46 75. Tardes (4 a 8)

PAPAMOSCAS, S.L.

CONSTRUCCIONES, REFORMAS Y PROYECTOS
TELEFONO: 29 01 30



Visite chalet piloto

Información y venta:



Ctra. Logroño, Km. 11. Junto Tomillares. (Burgos). ☎ 421330

Residencial Valle del Arlanzón en Ibeas de Juarros

Un lujo a su alcance

63 EXCLUSIVOS CHALETS
Con parcela individual y una extraordinaria calidad de construcción

Véalos, incluso sábados mañana y tarde y domingos, mañana.

VENDO PISO

Avda. del Cid, estrenar. Tres, salón, dos baños, garaje, trastero.
Informes Agencia ATICO. Plaza Alonso Martínez, 9

PARTICULAR VENDE PISO Bda. San Cristóbal

3, salón, cocina, baño completo, calefacción gas, puerta blindada, exterior, sol todo el día. Entrar a vivir.
8.750.000
Teléfono: 48 32 75

SE VENDE O ALQUILA CAFETERIA PITAGORAS

Teléfono: 23 26 41

Confíe sus anuncios a **Diario de Burgos**
Periódico de mayor difusión en Burgos y Provincia

Laboral

Se necesita CAMARERO PARA CAFE ESPAÑA

Imprescindible experiencia en barra y terraza. Interesados, llamar únicamente de 10 a 1, para concertar entrevista al 20 53 37.

SE PRECISA APRENDIZ Y OFICIALA

Para peluquería
Informes en el 20 09 10

CONCESIONARIO 1ª MARCA AUTOMOVILES PRECISA

VENDEDOR

Se requiere:
✓ Experiencia mínima de 2 años.
Se ofrece:
✓ Seguridad Social.
✓ Formación por cuenta de la Empresa.
✓ Comisiones.
✓ Vehículo de Empresa.
Interesados enviar "historial" a la Ref.: "Vendedores" Apto., 433. 09080-Burgos. (Abstenerse colocados).

Varios

LIBRERIAS: PAPELERIAS

SE VENDE
Todo tipo de material.
Por liquidación
Teléfono: 22 50 02

SI USTED PADECE PROBLEMAS DE PIEL

- * Psoriasis.
- * Eczemas.
- * Dermatitis.
- * Micosis (hongos).
- * Acné.
- * Verrugas, etc.

TRICONATURA CENTRO DE MEDICINA NATURAL

Nuestro Dpto. de Medicina Capilar y Dermatológica le ofrece consulta médica gratuita, previa petición de hora.
Teléfono (947) 27 62 53. A.D. Stauffer. C/ Laín Calvo, 8-2.º. Burgos. R.P.S. 158/93.

FOTOCOPIADORA

SE VENDE

En perfecto estado
Amplía y reduce
Teléfono: 22 50 02

REZA NUEVE AVEMARIAS DURANTE NUEVE DIAS

Pide tres deseos: Uno de negocios y dos imposibles. Al noveno día publica este aviso. Se cumplirán, aunque no lo creas. L. G. M.

ORACION A LA VIRGEN PURISIMA

¡Oh! Virgen Purísima llena de bondad y comprensión. Vos que sois la mejor intercesora ante la Divina Providencia, te ruego por medio de esta oración me ayudes a solucionar mi problema. Acordaos, oh piadosísima Virgen María que jamás se ha oído decir que ninguno de cuantos se han acogido bajo vuestro amparo hayan implorado vuestra asistencia y dirigido sus súplicas, haya sido abandonado. Animado yo con tal esperanza, acudo a Vos oh Virgen de las vírgenes y gimiendo bajo el peso de mis pecados me postro a vuestros pies y os ruego me escuchéis (aquí indica tu petición). No desechéis mis súplicas, oh Madre bondadosa, antes bien oídlas propicias y acogedlas favorablemente. Reza esta oración con toda devoción y fe, ten la plena seguridad que tus problemas serán resueltos favorablemente para ti y tus familiares. Logrado tu pedido, publica esta oración tres días y adquiere la devoción de rezarla todas las noches. Es muy milagrosa. Gracias. C. A.

INFORMATICA AZON, S.A.

General Vigón, 51 - Telf.: (947) 23 58 51, Fax (947) 22 97 12 - BURGOS

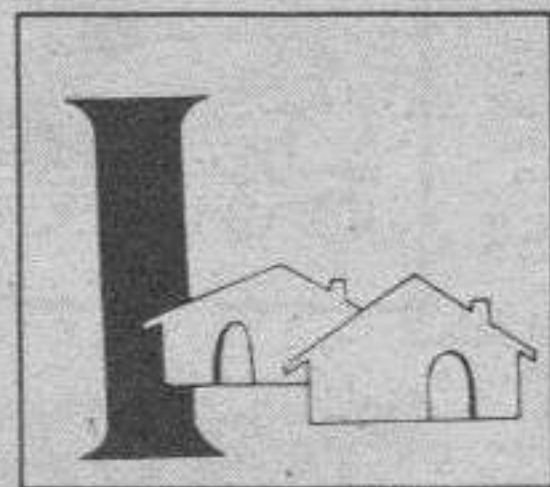
ORDENADOR IBM - 486 + IMPRESORA IBM DE INYECCION

SOLO 225.500 (PRECIO + IVA)



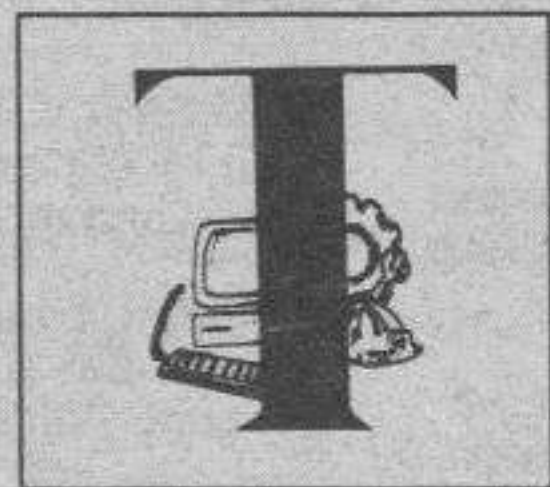
Concesionario Autorizado Ordenadores Personales

POR PALABRAS



INMOBILIARIA

1. Ventas
2. Compras
3. Alquileres
4. Traspasos
5. Rústicas



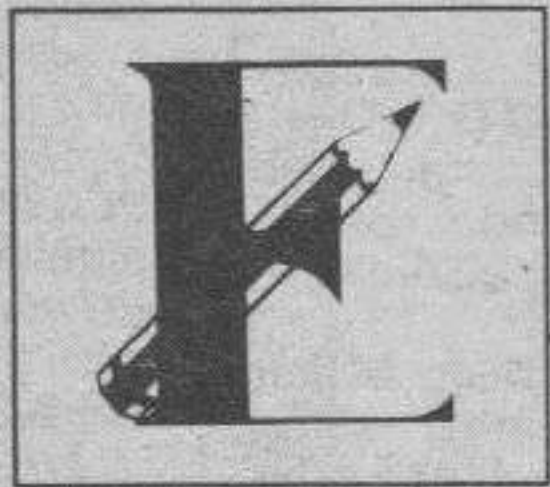
TRABAJO

6. Ofertas
7. Demandas



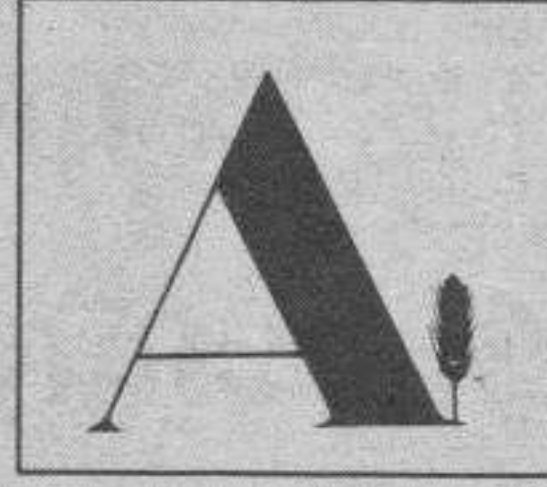
MOTOR

8. Ventas
9. Compras
10. Alquileres
11. Accesorios



ENSEÑANZA

12. Academias
13. Idiomas
14. Varios



AGRO

15. Maquinaria
16. Ganadería
17. Agricultura
18. Otros



VARIOS

19. Compras
20. Ventas
21. Financieras
22. Huéspedes
23. Servicios
24. Pérdidas
25. Hallazgos
26. Otros



VENTAS

VENDO piso, 77 m², Reyes Católicos nº 17. Abstenerse Agencias. ☎ 239577-216979.

JESUS Melón. Agente Propiedad. Dos oficinas: Cardinal Segura, 1-bajo. ☎ 278197. Francisco Grandmontagne 5-1º-G. ☎ 231474. Elija entre 153. Pisos. Casas. Locales. Asesoramiento. Financiación. Eficacia.

POZA de la Sal. Piso 100 m². Entrar a vivir. Bodega y camarote. 4.500.000. 94-4216111 y 94-4272702.

OCASION vendo nave, por traslado, 500 m². Económica. Informes 276854. Abstenerse Agencias.

VENDO piso, zona Avda. Cid. Seminuevo, exterior, tres, salón, dos baños, servicentrales, reciente reforma, para entrar a vivir. ☎ 216697.

PARTICULAR vende piso céntrico, perfecto estado, servicentrales, soleado. ☎ 268581.

VENDO piso pequeño, céntrico, con trastero, pocos gastos comunidad. 225981.

CAMBIAMOS su piso por una vivienda adosada. ☎ 484322.

BONITO chalet Se vende en San Medel. 360 metros, seis habitaciones, tres baños, garaje, salón 65 metros, ático, 5.000 metros jardín y frutales. Piscina, calefacción, teléfono. Completamente vallado. ☎ 481838 y 205982.

VENDO adosado Sotopalacios, estrenar, facilidades pago. Llamar 3-4. 483105.

SE VENDE piso amueblado en Calle Cervantes. Tres habitaciones, sala, cocina y baño, suelos parquet, puerta blindada, trastero. Apartado de Correos 2.262, Burgos.

VENDO casa en Torrecilla del Monte. Para entrar a vivir. Patio, garaje, calefacción. Preguntar por Teresa Sierra. Sabados y Domingos.

VENERABLES. Nuevo precio. Dúplex 100 m², tres, dos baños. 236234, tardes.

VENDO casa en Quintanilla Somuño. ☎ 411173.

ORTEGA. Agencia Propiedad Inmobiliaria. Calle Vitoria 27-Bajo. ☎ 262426. Calle Vitoria nº 155-Bajo. ☎ 219809.

ORTEGA. Precioso apartamento Calle antander, dos dormitorios, Calefacción individual.

ORTEGA. Avda. Cid. Exterior, cuatro, salón, dos baños, servicios centrales.

ORTEGA. Santa Agueda. Nuevo, exterior, soleado, calefacción eléctrica, garaje, trastero.

ORTEGA. Plaza Aragón. Estrenar, cuatro, salón, dos baños, gas, garaje, trstero.

ORTEGA. Calle Vitoria. Exterior, tres, salón, baño, gas ventana. 9.000.000.

ORTEGA. Barriada Inmaculada. Exterior, tres, salón, baño, individual gas, trstero.

SE ALQUILAN ENTREPLANTA

de 60 m.² y PLANTA BAJA de 99 m.², a dos calles. Avenida Vena, 3.
Telf.: 22 48 53, de 9 a 2 y de 4 a 7 horas.
Sr. Pablo Santos.

VENTAS

1

ORTEGA. Santa Bárbara. Tres, salón, baño, calefacción central, garaje, trastero.

HERRERIA. Agencia Propiedad Inmobiliaria. San Lesmes 18-1º-Dcha. 201460.

HERRERIA. Paseo Isla. Cuatro, salón, office, baño, servicio calefacción central.

HERRERIA. Padre Silverio. Cuatro, salón, baño, servicio central.

HERRERIA. Barriada Inmaculada. Tres, sala, calefacción individual gas ciudad.

HERRERIA. Calle Vitoria. Gamonal. Vendo piso 110 m² útiles.

PICÓN. Agencia Inmobiliaria. Vitoria 7-1º. ☎202021. Fax: 202061.

PICÓN. Trinidad. Segundo, dos, salón, cocina amueblada, calefacción individual, exterior.

PICÓN. Avenida Cid. Cuarto, apartamento lujo, seminuevo, dos, salón, trastero.

PICÓN. Alfareros. Cuarto, seminuevo, tres, salón, centralizado, garaje, reformado, soleado.

PICÓN. Avenida Cid. Apartamento para entrar vivir, centralizado, ascensor. 10.500.000.-

PICÓN. Pisones. Segundo, apartamento, dos, salón, baño nuevo, soleado. 5.900.000.-

PICÓN. Alfareros. Apartamento, totalmente reformado, cocina amueblada, individualizado. 7.900.000.-

PICÓN. La Puebla. Segundo, apartamento 70 metros, ideal vivienda-oficina.

PICÓN. Burgense. Tercero, cuatro, salón, dos baños, centralizado, todo exterior.

PICÓN. Feygon. Excelente altura orientación, 190 metros, baños, garaje, trastero.

PICÓN. San Francisco. Dos, salón, gas ventana, exterior, soleado. 8.500.000.-

MARCOS. Paseo de la Isla. Cuatro, salón, dos baños, reformado, 150 metros. Exterior. 273252.

MARCOS. Casa Unifamiliar, zona Crucero. Dos plantas más ático, garaje, trastero. 273252.

MARCOS. Hermano Rafael. Apartamento, garaje, trastero, calefacción gas, buena altura. 10.500.000.- 273252.

MARCOS. Zona Calle Vitoria. Dos, salón, baño, cocina montada, garaje. 13.600.000.- 273252.

MARCOS. Santa Agueda. Tres, salón, exterior, individualizado, 70 metros. 9.000.000.- 273252.

MARCOS. Valentín Jalón. Tres, salón, baño, individualizado, soleado. 13.000.000.- 273252.

MARCOS. Francisco Salinas. Dos, salón, individualizado, 60 metros, exterior. 7.700.000.- 273252.

MARCOS. Sombriería. Apartamentos en construcción, una o dos habitaciones, desde 12.000.000.- 273252.

MARCOS. Local Calle Mérida. Barriada San Cristóbal. Venta o alquiler. 273252.

MARCOS. Local céntrico. General Mola. Almirante Bonifaz. Sombriería. Precio a convenir. 273252.

TERESA Arranz. Residencial Reyes Católicos. Entreplanta oficinas, distintas superficies. 278484.

TERESA Arranz. Apartamento estudio, para reformar. 5.800.000.- Informes. 278484.

DELAFUENTE. Chalets terminados, entrada Ibeas. 280 construidos, terreno, magnífica construcción, parabólica, chimenea francesa. Véalo. 265142.

DELAFUENTE. Unifamiliar. Dos plantas, tres, cocina-comedor, patio cubierto. Barriada Inmaculada. 7.500.000.-

DELAFUENTE. Luis Alberdi. Tres, salón, grande, dos baños, garaje, trastero. 265142.

DELAFUENTE. Trinas. Tres amplias, salón, baños, como nuevo. Véalo. 265142.

DELAFUENTE. Finca 1.875 metros, merendero, pozo, bodega, piscina, Castañares. 5.000.000.-

DELAFUENTE. Pisones. Tres, sala, gas ventana, amplia terraza. Precio Ocasión.

DELAFUENTE. Dúplex, Plaza Cadiz. Tres, salón, baños, garaje, trastero, exterior. 265142.

DELAFUENTE. Local preparado totalmente, 45 metros. Legión Española. Barato. 265142.

POZA. Agencia Inmobiliaria. Vitoria 50-Bajo. Villapilar III. 273034.

POZA. Fátima. Tres, salón, servientras, altura, soleado, buen precio. 273034.

POZA. General Mola. Buhardilla reformada. Entrar vivir.

POZA. G-3. Pisos construcción. Varias superficies, garaje, trastero, desde 10.500.000.-

POZA. Chalets venta, Villatoro. Sotopalacios, Ventilla. Calle Cortes. Quintanadueñas. Arlanzón.

POZA. Luis Alberdi. Tres, salón, dos baños, garaje, trastero, soleado.

POZA. Junto Hotel Husa. Dos, salón, dos baños, preciosas vistas.

POZA. Venerables. Lujo, dos, salón, dos baños, garaje, trastero. Véalo.

POZA. Local Venta. Calle Madrid, 280 m², ideal cualquier negocio.

VENDO piso y local. Abstenerse agencias. ☎261072.

PRIGO. Burgense. Dos, salón, cocina, aseo. 7.500.000. Oportunidad. ☎204883.

PRIGO. Calle Madrid. Cuarto, salón, dos baños, cocina, gas ciudad, trastero, garaje. ☎204883.

VENDO pisos en Torresandino (Burgos). Tres habitaciones, dos baños, salón. ☎94-4216816.

SANTOS. Agencia Inmobiliaria. Oficina centro. Julio Sáez Hoya 8. ☎275142.

SANTOS. Francisco Salinas. Vendo precioso piso, tres, salón 30 m², garaje, trastero, económico.

SANTOS. Piso Isla. 120 m², cuatro, salón, como nuevo. Vendo 275142.

SANTOS. Piso, cuatro, salón, céntrico, Trinidad. Vendo, muy negociable. 275142.

SANTOS. Piso Avda. Cid. Tres, salón, exterior, precio negociable. 275142.

SANTOS. Casa Solar. 30 m², San Lorenzo. Vendo. 275142.

SANTOS. La Flora. Vendo pequeño local acondicionado, buen precio. 275142.

SANTOS. Chalets Sotopalacios, Quintanadueñas, tres plantas, por precio de piso.

SANTOS. Terreno inversores. Pau, Cortes, 5.000 m², precio rentable. 275142.

SANTOS. Piso cinco, salón, garaje, trastero, céntrico, exterior, armarios empotrados, precio muy ajustado.

SANTOS. Agencia Inmobiliaria. Oficina Gamonal. Calle Lavaderos 69. ☎240413.

SANTOS. Barriada San Cristóbal. Tres dormitorios, cocina comedor, económico. 240413.

SANTOS. Calle Málaga. 4º, tres, salón 20 metros, cocina amueblada, gas ciudad.

SANTOS. García Lorca. 2º, tres, salón, dos baños, cocina amueblada, trastero.

SANTOS. Santiago. Principio. Estrenar, apartamento, dos, salón, garaje, trastero.

SANTOS. Plaza Cadiz. 3º, dúplex, tres, salón 25 metros, dos baños, garaje.

SANTOS. Lavaderos. 3º, 85 metros, tres, salón, terrazas. 240413.

INMOBILIARIA Gamonal. Vitoria-Gamonal. Seminario. Tres, salón, baño, aseo, calefacción individual. 10.500.000. Calle Vitoria 175-1º-F. 218659.

INMOBILIARIA Gamonal. Luis Alberdi. Local 63 m² de planta posibilidad de doblar.

INMOBILIARIA Gamonal. Luis Alberdi. Local 63 m² de planta posibilidad de doblar.

TORREVIEJA Vendo y alquiler. Julio-Agosto. Pisos, cerca playa. 213120.

MAGDA González. Agente de la Propiedad. Santander 6-Bajo. ☎263954. Vitoria 168-1º-B. ☎226518.

MAGDA González. Tesorera. Dos, salón, cocina amueblada, baño, terrazas, gas ciudad, trastero.

MAGDA González. Francisco Salinas. Segundo, tres, salón, cocina amueblada, baño, trastero, contraventanas.

MAGDA González. Cervantes. Tres, salón, cocina amueblada, baño, gas ciudad, trastero, parquet.

FINCAS-CID Gabinete Inmobiliario, Avda. Eladio Perlado, 31. 226250.

FINCAS-CID. Los Títos. Tres, cuatro, salón, baños, garaje. 15.600.000.

FINCAS-CID. Zona Carmen. Dos dormitorios, salón, cocina y baño. Entrada: 800.000. Ptas. 5.000. Ptas. mes.

FINCAS-CID. Luis Alberdi. Tres, baños, garaje, precio interesante. Buenas vistas. Infórmese.

SE VENDE chalet en Sotopalacios, jardín 300 m² ☎224386, 203880.

ORTEGA-Delgado. Agencia Inmobiliaria. Avda. Reyes Católicos, 7. 227941.

APARTAMENTO, Calle Jerez. Estrenar, una, salón, garaje, estupendo precio. Ortega-Delgado. 227941.

PISO frente Barriada Militar, buen estado, tres, salón, gas. Ortega-Delgado. 227941.

PISO G-3, estrenar, tres, salón, dos baños, garaje, trastero. Ortega-Delgado. 227941.

PISO Santa Clara. Reformadísimo. Tres, salón, central, garaje opcional. 13.500.000. Ortega-Delgado. 227941.

PISO zona Castellana, cuatro, salón, gas, reformadísimo, preciosa galería, terraza. Ortega-Delgado. 227941.

PISO Vitoria-Gamonal. 110 metros, cuatro, salón, baños, trastero. Ortega-Delgado. 227941.

PISO maravilloso. Calzadas. 150 metros, cinco, salón, dos baños completos, garaje, trastero, todo exterior. Ortega-Delgado. 227941.

DUPLEX, Villagonzalo, 150 metros, tres, salón, baños, garaje, bodega. Ortega-Delgado. 227941.

GARCIFUENTES. Avenida Vena. Cinco, salón, dos baños, garaje, trastero. 275998.

GARCIFUENTES. San Gil. Tres, salón, gas natural, reformado. 8.000.000. 275998.

VILLATORO. Vendo dúplex estrenar, garaje, terraza, urbanización piscina. Garcifuentes. 275998.

GARCIFUENTES. Estrenar, adosado, tres, salón, tres baños. 1.000.000 entrada. 275998.

SAN AGUSTIN. Tres, salón, calefacción, ascensor, armarios empotrados. Garcifuentes. 275998.

ANTIGUO Loste. Dos, salón, exterior, garaje, trastero, gas natural. 275998.

GIL-MERINO. La Flora, para reformar. 110 metros. Calle Santander, 3-4º. ☎274865.

GIL-MERINO. G-3. Cuatro, salón, dos baños, garaje, trastero, urge vender.

GIL-MERINO. Avenida Vena. Cuatro, salón, dos baños, garaje, trastero. ☎274865.

GIL-MERINO. Francisco Salinas. Entrar vivir. Dos, salón, 7.700.000. Calle Santander, 3-4º.

GIL-MERINO. Pisones. Tres, salón, garaje, seminuevo. Oportunidad. ☎274865.

GIL-MERINO. Gamonal. Seminuevo. Tres, salón, dos baños. Urge vender. Garaje. 13.500.000.

VENDO adosado. 6 kms. Burgos. 19.000.000. ☎263761, tardes.

PARTICULAR vende piso muy reformado. Tres, salón y cocina amueblada. Calle Villalón (junto Paseo La Isla). ☎277355.

COMPRAS

VENERABLES. Compró apartamento, dos y salón. ☎277586.

ALQUILERES

SALOU. Alquiler piso, cerca playa, bien situado. ☎229165.

OFICINAS 90 y 60 m². Inmejorable situación. Informes ☎261018.

PEÑISCOLA- Benicarló. Alquílamos - Vendemos, apartamentos, primera línea playa. 964-489192 - 489252.

PEÑISCOLA alquiler Bungalows, junto playa, quincenas o meses. ☎227247.

PLAYA Gandía. Particular alquiler apartamentos meses de verano. Posibilidad quincenas. Informes al ☎96-2843922.

OFICINA. Se alquila, 85 m². Nueva. Calle San Pablo. ☎269617.

ALQUILO magnifico piso, nuevo, tres, dos baños, garaje, trastero. 202773.

ALQUILO peluquería buena zona. Instalada. 481590. 14-16, 20-23.

ALQUILO apartamento Calle Santa Clara. Dormitorio, salón, amueblado, servicios centrales. 45.000.- mas comunidad. 209107-223825.

NOJA. Alquiler apartamento, temporada verano. ☎225042.

SE ALQUILA Bar-Cafetería funcionando, por no poder atender, buena zona, mucha clientela, renta baja, negociable. Dirigirse al Apartado Correos 2.262, Burgos.

URGENTE. Se alquila panadería Manolo. ☎395825.

GALICIA. Alquiler apartamento. El Grove (Pontevedra). Junto La Toja. 293003.

ALQUILO piso amueblado, céntrico, servicios centrales, mucho sol. ☎231404 - 385033.

APARTAMENTO. Torrevieja, Benidorm, Gandía, Peñíscola, Salou, Calella. Concepción 12. 201771.

ALQUILO piso completamente amueblado, dos dormitorios, servicios centrales. ☎278724.

ORTEGA. San Juan. Apartamento lujo, dormitorio, salón, individual gas.

ORTEGA. Venerables. Apartamento lujo. Dos, salón, garaje, trastero.

ORTEGA. Frente a Ingenieros. Amueblado, dos, salón, individual gas, garaje.

ORTEGA. Parque Europa. Amueblado, dos, salón, centralizado, garaje.

ORTEGA. Luis Alberdi. Cocina amueblada, tres, salón, central, garaje.

HERRERIA. Alquiler pisos con muebles, distintas zonas. 201460.

HERRERIA. Moneda. Alquiler entreplanta preparada, 60 m², dos baños, exterior.

PICÓN. Fuentecillas. Estrenar, trs, salón, baños, garaje, trastero. 65.000.- 202021.

PICÓN. Calle Valladolid. Estudio lujo, totalmente amueblado, individualizado. 55.000.- 202021.

TERESA Arranz. Calle Vitoria. Magníficos apartamentos estrenar, precio interesante. 278484.

TERESA Arranz. Oficinas y locales, distintas zonas y precios. 278484.

TERESA Arranz. La Puebla. Local 35 m², ideal cualquier negocio.

POZA. Alquileres, Chalets, Pisos, Locales, Naves, Bares, Oficinas. Infórmese. 273034.

ALQUILO apartamento amueblado, zona Antigüo Loste. ☎232666.

ALQUILO piso amueblado, completo, dos habitaciones, Calle Soria, garaje, 90.000.- renta. ☎240404 o 262233.

SANTOS. Edificio Olamendi. Alquiler piso, amueblado, cuatro, salón, baños, servientras.

ALQUILO piso amueblado en Alicante, durante: Julio, Agosto y Septiembre. ☎965-664171.

PARTICULAR. Alquiler piso amueblado, tres, salón. Calle Madrid. 221419, tardes.

SALOU. Particular alquiler apartamento, lado playa. Piscinas. Nuevo. 977-215205.

ATICO Agencia Propiedad Inmobiliaria. Plaza Alonso Martiñez, 9. ☎263779.

PISO Venerables. Estrenar, calefacción gas, tres, salón, garaje, trastero. Atico.

SAN JUAN. Estrenar, tres, salón, dos baños, videoportero. Agencia Atico.

SAN FRANCISCO. Estrenar, piso lujo. 28.500.000. Tres, salón, garaje. 263779.

EDIFICIO Gasset. 170 metros. Cinco, salón, tres baños, garaje. Atico.

ZONA Venerables. Cuarto, salón, dos garajes, armarios empotrados. Vende Atico.

APARTAMENTOS, próxima entrega, calle Jerez, desde 9.000.000. Agencia Atico.

APARTAMENTO, cuatro, estrenar. Hno. Rafael, garaje, trastero, soleado, agencia Atico.

CHALET construcción, desde 17.000.000. Póximo al centro. Autobús. Agencia Atico.

ORTEGA-DELGADO. Avda. Del Cid. Tres, salón. 55.000, comunidad incluida. 227941.

ORTEGA-DELGADO. Parque Europa. Tres, salón, dos baños, garaje. 65.000.

VILLATORO. Alquiler, dos, salón, terraza, garaje, urbanización piscina. Garcifuentes. 275998.

CALLE Vitoria (Junto Hacienda). Alquiler local, 240 metros. Garcifuentes. 275998.

GENERAL Yagüe. Alquiler local 700 metros, posibilidad partir. Garcifuentes. 275998.

CALLE VITORIA. Alquiler, tres, salón, dos baños, cocina amueblada. 275998.

ALQUILO apartamento lujo, amueblado, un dormitorio, céntrico, apropiado ejecutivo. 201874.

ALQUILO piso amueblado, centro, cuatro habitaciones, salón, baño, aseo, trastero y garaje. 201323.

ALQUILO piso céntrico. Soleado. Calefacción central. Buenos muebles. Ascensor. 224848.

LAREDO. Se alquila o vende cafetería-cervecería, de 300 m², local y terraza cubierta, más de 80 m² de almacén, zona puntal. Muy interesante. 942-603285, 650149.

ALQUILO local reformado, 60 m². Calle Madrid, nº 60.

APARTAMENTO en pueblo cercano, con salón, dormitorio, baño, cocina. 35.000 Ptas. Completamente reformado. 262314.

SE ALQUILA piso con cinco dormitorios, salón y trastero, por 45.000. Buena zona. m² 268297.

PISO con muebles, de tres dormitorios y salón. 47.000 Ptas. Céntrico. ☎267461.

TERESA Arranz. La Puebla. Local 35 m², ideal cualquier negocio.

TRASPASOS

SE TRASPASA restaurante típico. Por no poder atender. Junto Catedral. Nuevo, con dos terrazas. En funcionamiento. Turismo asegurado. Renta baja. Contrato indefinido. ☎481838 y 206596.

SE TRASPASA Pub. Calle La Puebla. Por no poder atender, buena cliente. 3.500.000.- Ptas. ☎211303, mañanas. 219706, tardes.

SE TRASPASA Pub. Zona Bernardas. ☎277765.

URGE traspaso local en Calle Avila, 150 m², sin subida de renta, contrato indefinido, económico, agua, luz, acondicionado, poca renta, cualquier negocio. Llamar al ☎207276.

HERRERIA. Hondillo. Traspaso local preparado, 40 m², precio conveniente. 201460.

VENTAS 8

ALFA 75 2.0, cambio por coche mas pequeño. Ortiz Motor. Avenida General Vigón.

OPEL Corsa, 5.784 mes, plena garantía. Ortiz Motor.

LANCIA Prisma Diesel, plena garantía. Ortiz Motor.

LANCIA Dedra 1.800, plena garantía. Ortiz Motor.

VENDO Volkswagen Jetta CL. ☎ 208768.

VENDO Fiat Uno, Turbo. ☎ 908-178780.

METALURGICAS del Norte. Caravanas. Fabricación, colocación y venta de remolques y enganches. Pentasa 3. Nave 13. ☎ 484948.

COMPRAS 9

TODO terreno, buen estado, compramos. Ortiz Motor. ☎ 210303.

ACADEMIAS 12

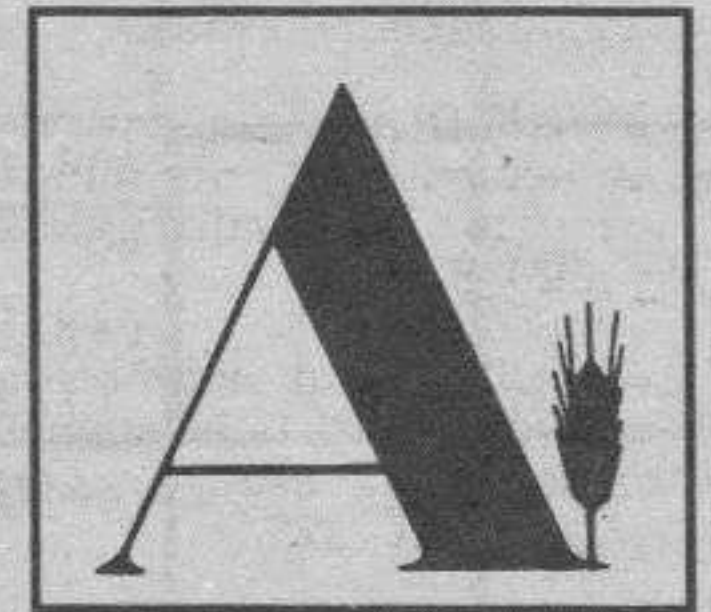
ACADEMIA Universitaria San Juan. Análisis, Matemático, Contabilidad, Financiera, Fiscal, Cálculo, Álgebra, Física, Descriptiva, Dibujo. Comienzo próximo. Los mejores resultados. San Juan, 22-3º-Dcha. ☎ 275077.

AUXILIARES Junta Castilla y León. 120 plazas libres, convocadas. Comienzo 10 Enero. Reserva plaza en Academia Universitaria San Juan. San Juan, 22-3º-D. ☎ 275077.

BACHILLER, C.O.U., E.G.B. (apoyo escolar). Próximo comienzo de clases. Academia Universitaria San Juan, San Juan, 22-3º-D. ☎ 275077.

IDIOMAS 13

TRADUCTORES. Alemán, Francés, Inglés, Técnica, Economía, Informática. Etc.. Expertos. 225154.



MAQUINARIA 15

CORTA césped Honda y Stihl. Los mas silenciosos del mercado. Arranque inmediato, no hacen humos y menor consumo. Precios especiales hasta fin de mes. Suministros Sáinz. Avda. del Cid 85.

MOTOAZADAS Honda: Puede elegir entre 10 modelos distintos, ahorre hasta 29.500.- Ptas, comprando ahora. Suministros Sáinz. Avda. del Cid 85 y Medina de Pomar.

VENDO cosechadoras Clayson-New Holland, como nuevas. Talleres Varona. ☎ 590994. Briviesca.

VENDO cosechadoras. J.Deere 1055-1072-1174. ☎ 270741 de 2 a 4 - 9 a 11.

VENDO cosechadora John Deere 1.072. Buen estado y reparada. 406838.

SE VENDE cosechadora New Holland 8060. Estado impecable. ☎ 976-855030.

GANADERIA 16

SE ESQUILAN ovejas. ☎ 486671 ó 385169.

AGRICULTURA 17

COMPRO corte de forraje. ☎ 594009, llamar de 2 a 3,30 ó 11 a 12 noche.



VENTAS 20

VIVEROS Las Camelias. Los mejores precios en planta de flor. Petunias 100 Ptas. Geraneos 275 Ptas. Carretera Madrid - Irun. Kms. 234. A 1 Km. Landa, por vía de servicio. ☎ 205299.

CENTRO Jardinería "Castilla Floristería". La más completa exposición en plantas. Carretera Fuentes Blancas. Fuente Prior. 269294.

LEÑA olivo. 20 x 35, 9,50. Puesta domicilio. ☎ 957-384352.

VENDO bicicleta de paseo. ☎ 215691.

FINANCIERAS 21

ASESORAMIENTO y Gestión en el cobro de impagos, S.L. ☎ 947-202376.

HUESPEDES 22

DORMITORIO con salita, alquiler piso compartido chica,m teléfono, muy céntrico. 274561.

ALQUILO habitación individual. Calle Valentín Jalón nº 4-1º-C. ☎ 220861. Tardes.

SE NECESITA señorita compartir piso céntrico. ☎ 231068 de 14,30 - 16,30 o ☎ 453006.

SE NECESITA chico compartir piso. ☎ 231068, 453006.

SERVICIOS 23

SE ARREGLAN persianas, rieles de cortinas, todas clases. ☎ 262107.

IGLEBUR. Tejados. Canalones. Limas. Onduline. Tela asfáltica. Servicio rápido. ☎ 234042.

ALBAÑILERIA Fontanería. Pintura. Especialistas tejados, alicatados, cocinas, baños. Económico. 268193.

EL RUBIO. Fontanería. Tejados. Colocación canalones, tela asfáltica. Tuberías cobre, accesorios baño. Instalaciones tuberías descarga. 207665.

LIMPIEZA chimeneas, reparación tejados, canalones, albañilería general. 480249.

TEJADOS Iglebur. Atención Burgos y Provincia. Se hacen toda clase de reparaciones metálicas. PVC, tela asfáltica, pesebrones y limas. Servicio rápido. ☎ 480400.

COLOCACION canalones. Tela asfáltica. Onduline. Reparación limas. Reparación tejados. 483120. Servicio rápido.

FONTANERIA Tejados, canalones, tela asfáltica, tuberías, accesorios. 483517.

SE HACEN trabajos completos: Tejados, canalones, limpieza chimeneas. Garantía. 276011.

COMUNIDADES, particulares: Reparación tejados, colocación Onduline, canalones, tela asfáltica. 220197.

PERDIDAS 24

DESAPARECIDO Escort, gris, matrícula LE-0088-P. Ruego informen ☎ 281927.

OTROS 26

PRO-VIDA en Burgos, Apartado de Correos 439. En Valladolid, Calle Correos 9-4º. ☎ 987 - 357810.

INVESTIGADOR Privado. Dudas, Sospechas. ☎ 227520. 908-783453.

INVESTIGADOR Privado. Obtención de todo tipo de pruebas. Rapidez. Eficacia. Discreción. 219637 - 908783586.

ATRACTIVA. Gema, 28 años. Citas concertadas. Video. Discreción. Burgos, 908-783939.

VIDENTE. Cartas Tarot. Solución problemas: Sentimentales, Laborales, Familiares... Mal de ojo. Clases Tarot. Lunes a Viernes. Ana. 209508.

DE LA ROSA: Te ayudamos a encontrar pareja. Psicólogos profesionales, con la mas absoluta seriedad. Plaza Mayor, 21-2º-D. 983-374312. Valladolid.

AGENCIA Cantabria. 942-612798. Contactos serios, esporádicos, discreción. Nivel Nacional.

SEXPARTY: 0785217477500 - 0785217477500 - 0785217477500 - 0785217477500 - 0785217477500 - 0785217477500 - 0785217477500 - 0785217477500 - 0785217477500 - 0785217477500 - GAY-PARTY: 0785317477465.

TAROT clarividencia, cursos. Conchita. Horas concertadas. ☎ 222705.

LECTURA Cartas Tarot. Se cobra voluntad. ☎ 236942.

AVISO A LOS SUSCRIPTORES

PARA ASEGURARSE UNA BUENA RECEPCION DE DIARIO DE BURGOS

COMUNIQUENOS

- Su cambio de domicilio.
- Irregularidades en la recepción del Diario

Dirijase a:

Jefe de Distribucion y Ventas
San Pedro de Cardena, 34. 09002 BURGOS
Teléfono: 26 83 75

CENTRO DE ENSEÑANZA Y CAPACITACION DEL TRANSPORTE, S.L.

- CURSO DE ACCESO A LA PROFESION DE TRANSPORTISTA
- MERCANCIAS, VIAJEROS, AGENCIAS, INTERNACIONAL
- CURSOS CONDUCTORES MERCANCIAS PELIGROSAS (TODAS CLASES)

Centro Homologado por la D.G.T. N.º MP-0063
Avda. Cid, 91 / Ofic. 1 Parque de las Avenidas
Tel. (947) 24 13 83 - 09006 BURGOS

Diario de Burgos Te encuaderna este fantástico libro

DE LUNES A VIERNES*		
	MAÑANAS	TARDES
C/ San Pedro Cardena, 34 - Telf. 26 83 75	de 9,30 a 13	de 16,30 a 19
C/ Santiago, 14 - Telf. 22 27 35	de 10 a 14	de 17 a 20

* Sólo se recibirán ejemplares para encuadernar hasta el 9 de junio. Entrega de los libros encuadernados a partir del 1 de julio.

0

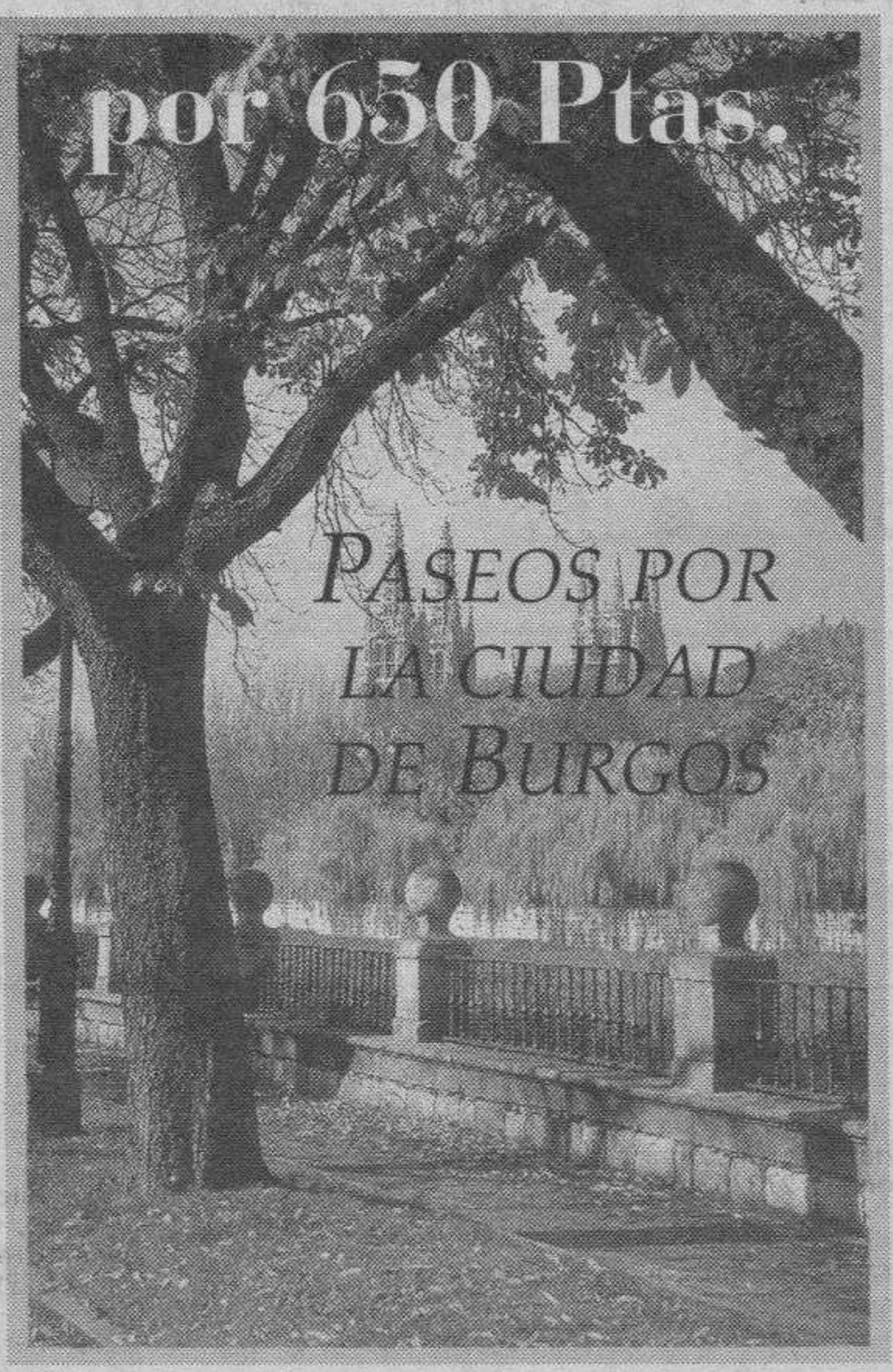
Se lo lleva a casa.

SEUR Rellene el cupón adjunto y llame a Seur. Pasarán a recoger sus fascículos y le entregarán los libros encuadernados.

Precio envío: Ciudad 500 Ptas.
Provincia Burgos 750 Ptas.

Llame a Seur, Todo le irá bien.

486000

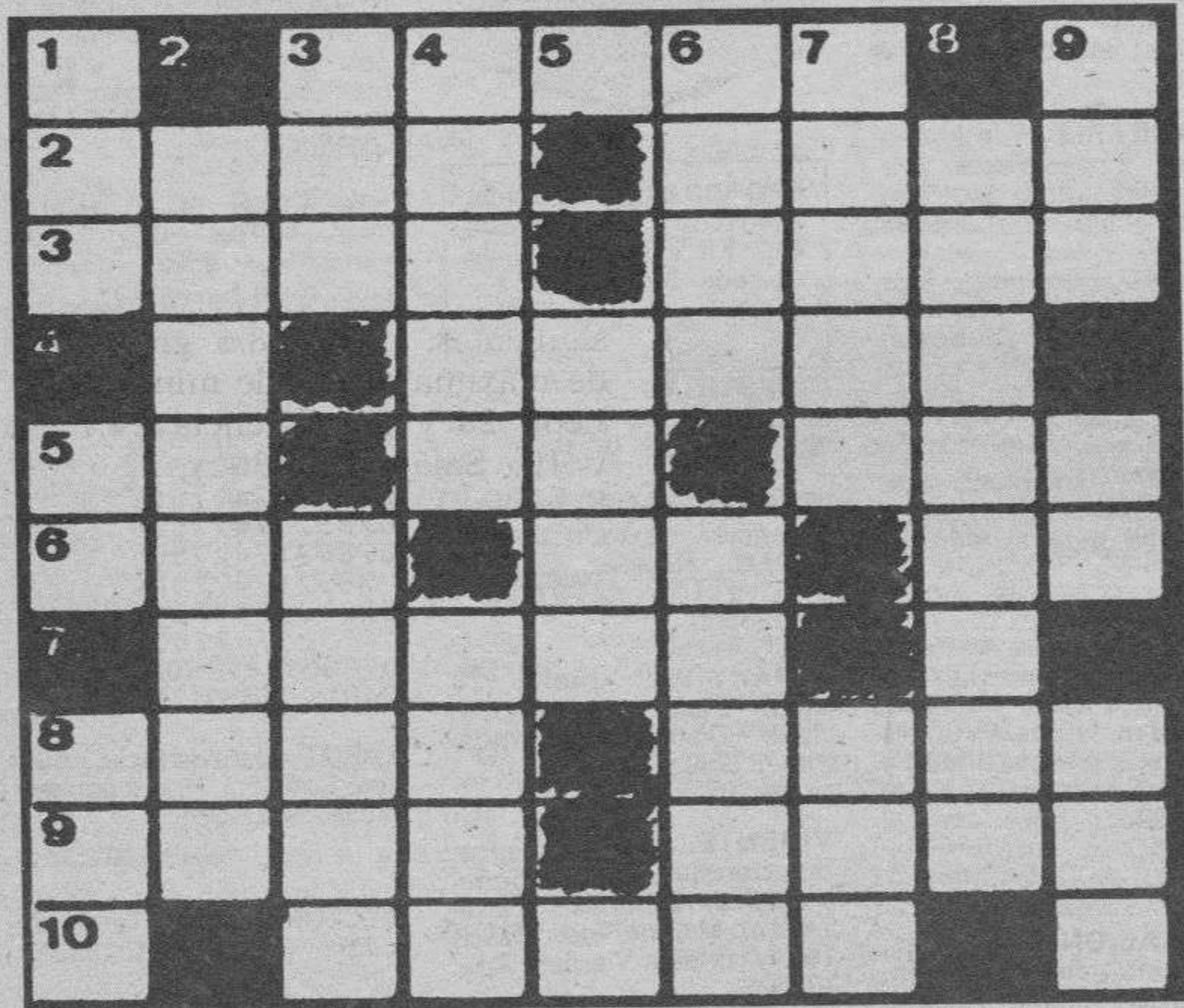


CUPON DE PEDIDO

<input type="checkbox"/> Encuadernación "Paseos por Burgos"650 Ptas. <input type="checkbox"/> Fascículos atrasados "Paseos por Burgos"225 Ptas. N° _____ <input type="checkbox"/> Tapas "Las Catedrales de Castilla y León"1.000 Ptas. <input type="checkbox"/> Fas. atrasados "Las Catedrales de Castilla y León"150 Ptas. N° _____ <input type="checkbox"/> Encuadernación "Las Catedrales de Castilla y León" ..1.250 Ptas. <input type="checkbox"/> Vídeo "Imágenes de una Catedral"500 Ptas. <input type="checkbox"/> Anuario '94 Diario de Burgos1.200 Ptas.	NOMBRE _____ APELLIDOS _____ TELEFONO _____ DIRECCION _____ N° _____ PISO _____ ESC. _____ CIUDAD _____ PROVINCIA _____ CODIGO POSTAL _____
--	---

PEDIDO CUPON DE PEDIDO CUPON DE PEDIDO CUPON DE PEDIDO CUPON DE PEDIDO CUPON DE PEDIDO CUPON DE PEDIDO CUPON DE PEDIDO

● CRUCIGRAMA



HORIZONTALES.— 1: Vocal. Recorrido parcial de un camino o carrera. Vocal. 2: Boca saliente. Repetición. 3: (al rev.) Destreza. Fantasma para amedrentar a los niños. 4: Vocal. En la mitología griega, hijo de Dédalo y de Náucraste. 5: Símbolo químico. Voz que se emplea en algunas partes para ahuyentar a los perros. Ave trepadora del Brasil. 6: Licor. Interjección. (al rev.) Negación. 7: Andrajosos, harapientos. Consonante. 8: Embarcación. Dios del amor griego. 9: Criba grande. Nombre de mujer. 10: Vocal. Cansadas, desfallecidas. Número romano.

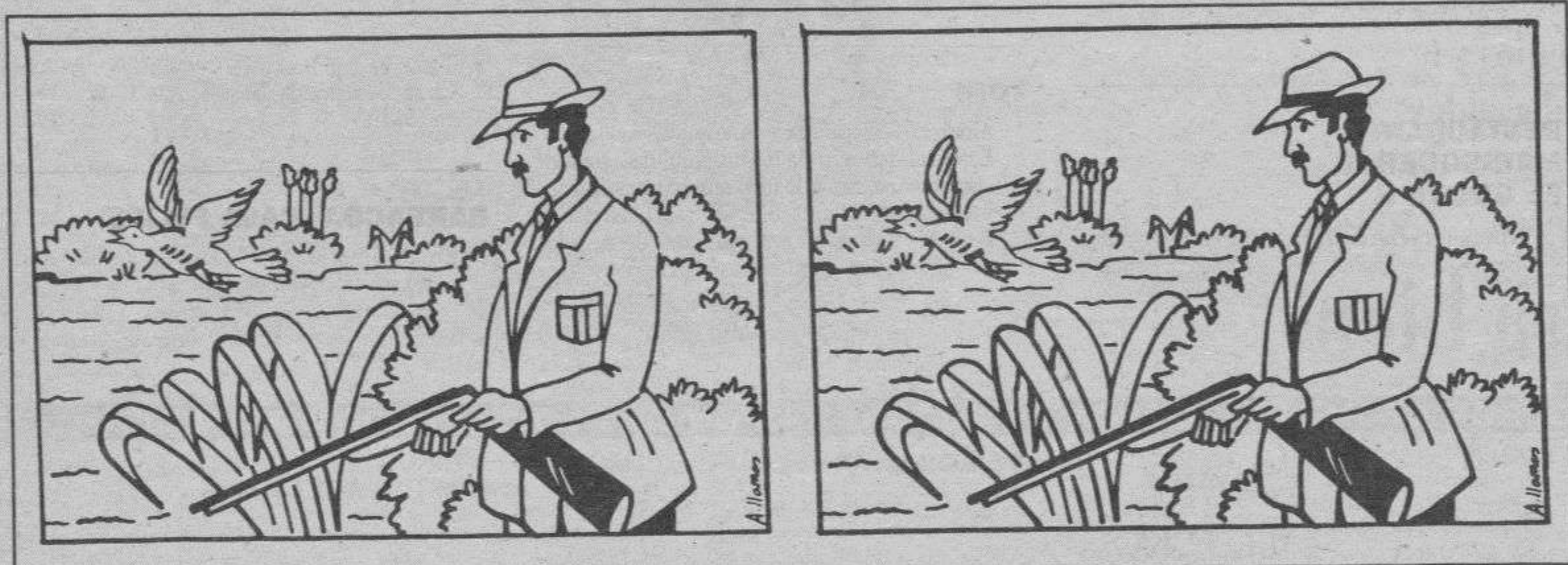
VERTICALES.— 1: Interjección. Voz de mando. Barco. 2: Prendar de amor. 3: Letra griega. Principiante, nuevo. 4: Cedazo muy tupido. Tejido. 5: Vocal. Suceso. Consonante. 6: Lanza larga antigua. Cueva de cierta fiera. 7: Idolatra. Prenda militar antigua. 8: Dícese del cura que hace de párroco (pl.). 9: Dueño. Símbolo químico. Gracia, donaire.

● SOPA DE LETRAS

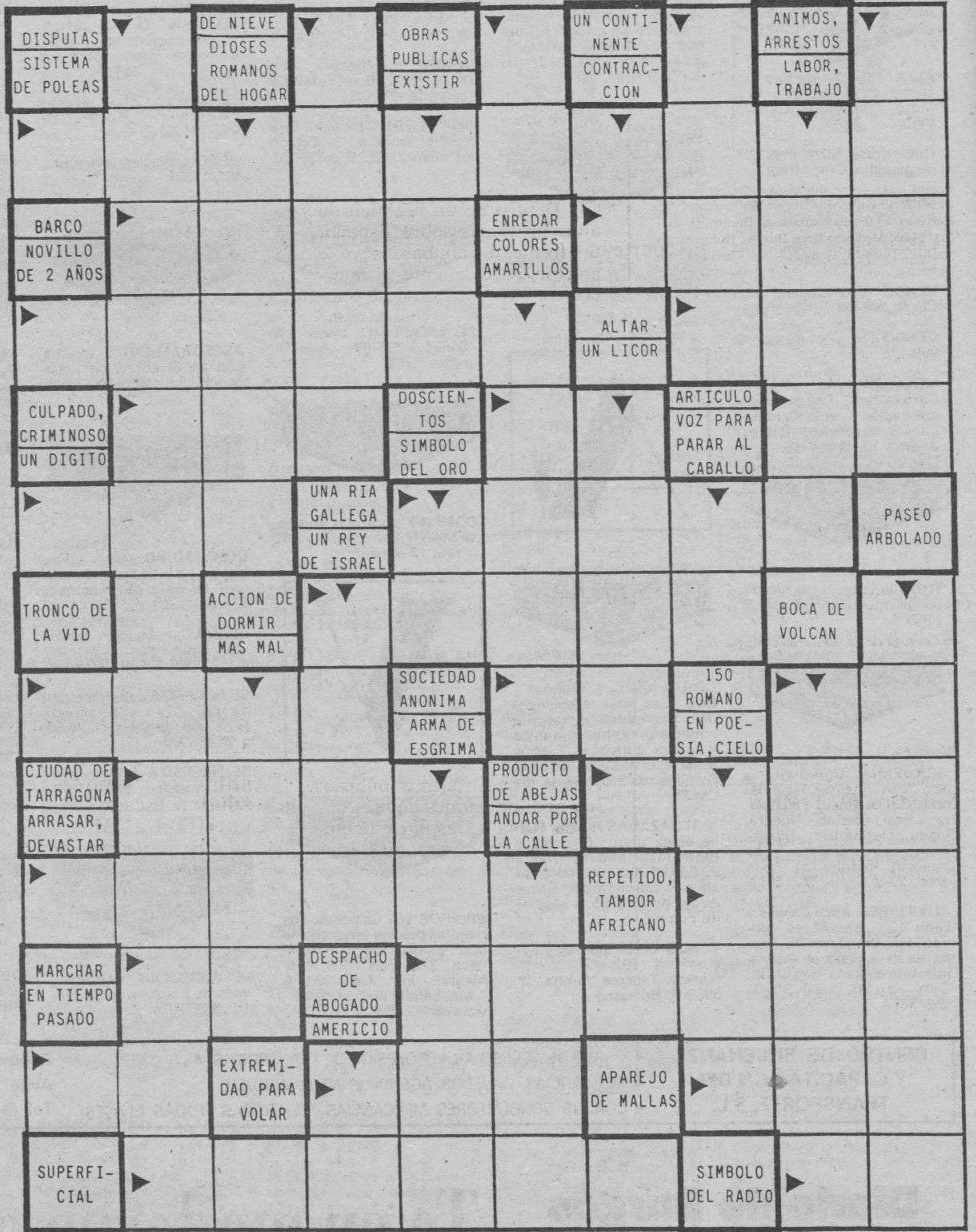


Entre las desordenadas letras de este recuadro figuran diez nombres, palabras, sinónimos, etc., que pueden leerse de izquierda a derecha, de derecha a izquierda, de arriba a abajo, de abajo a arriba y en diagonal. Operas famosas.

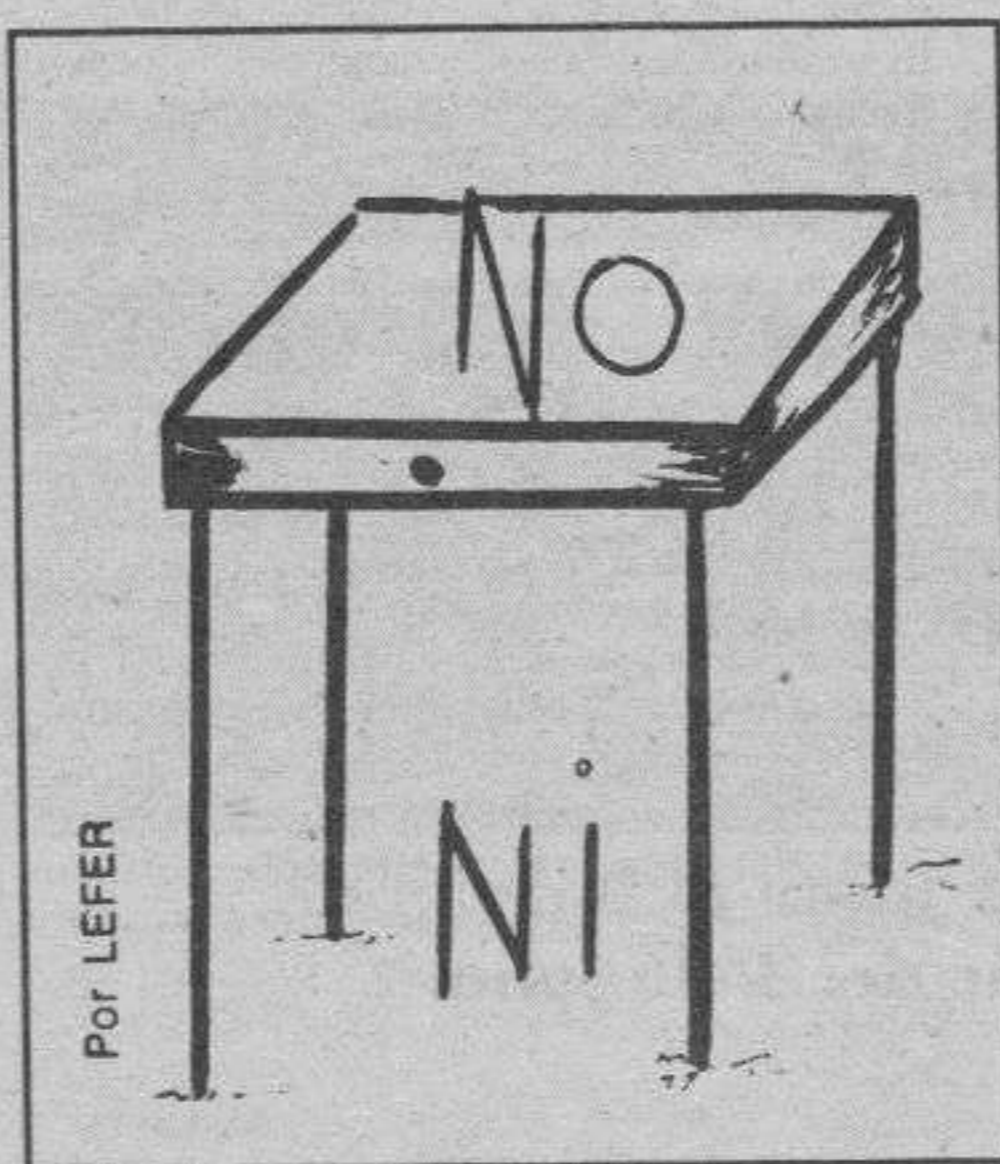
● SIETE ERRORES



● AUTODEFINIDO

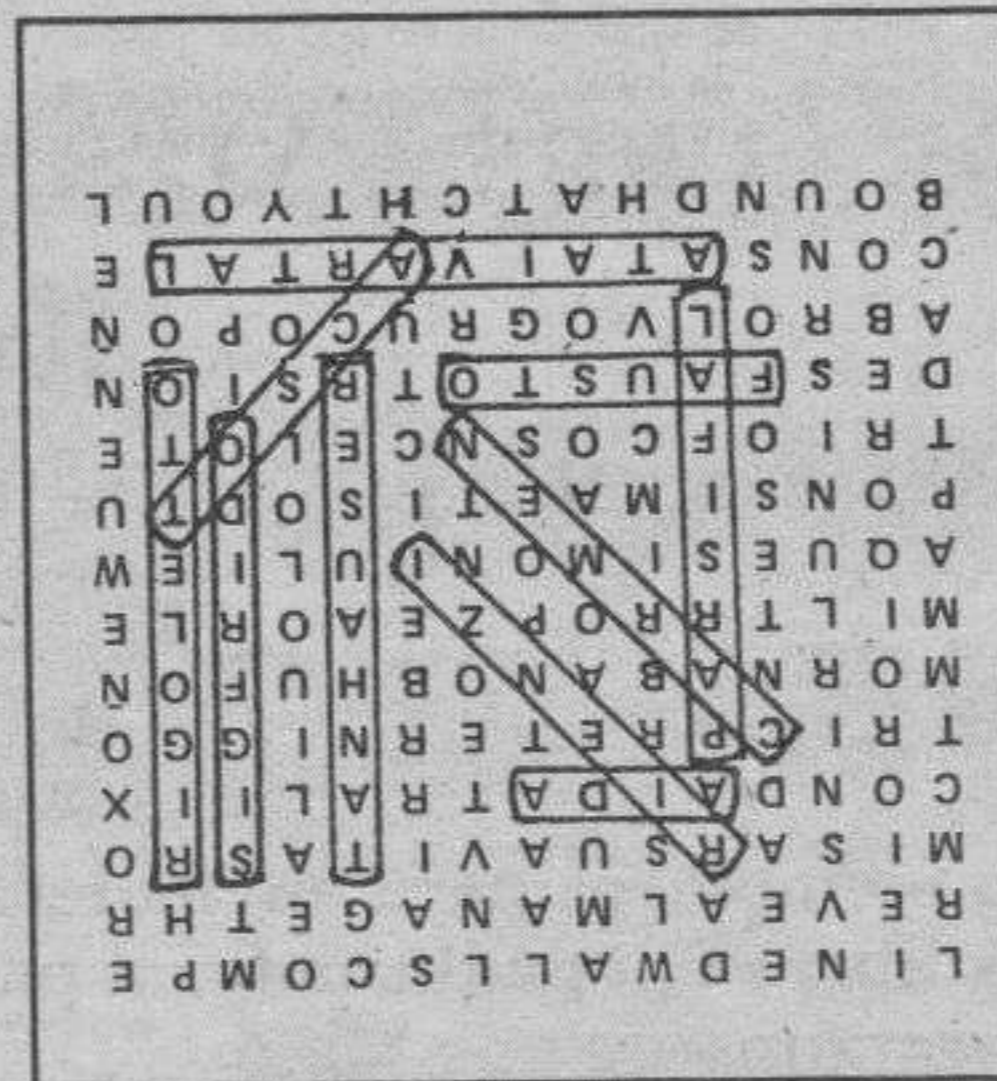


● JEROGLIFICO

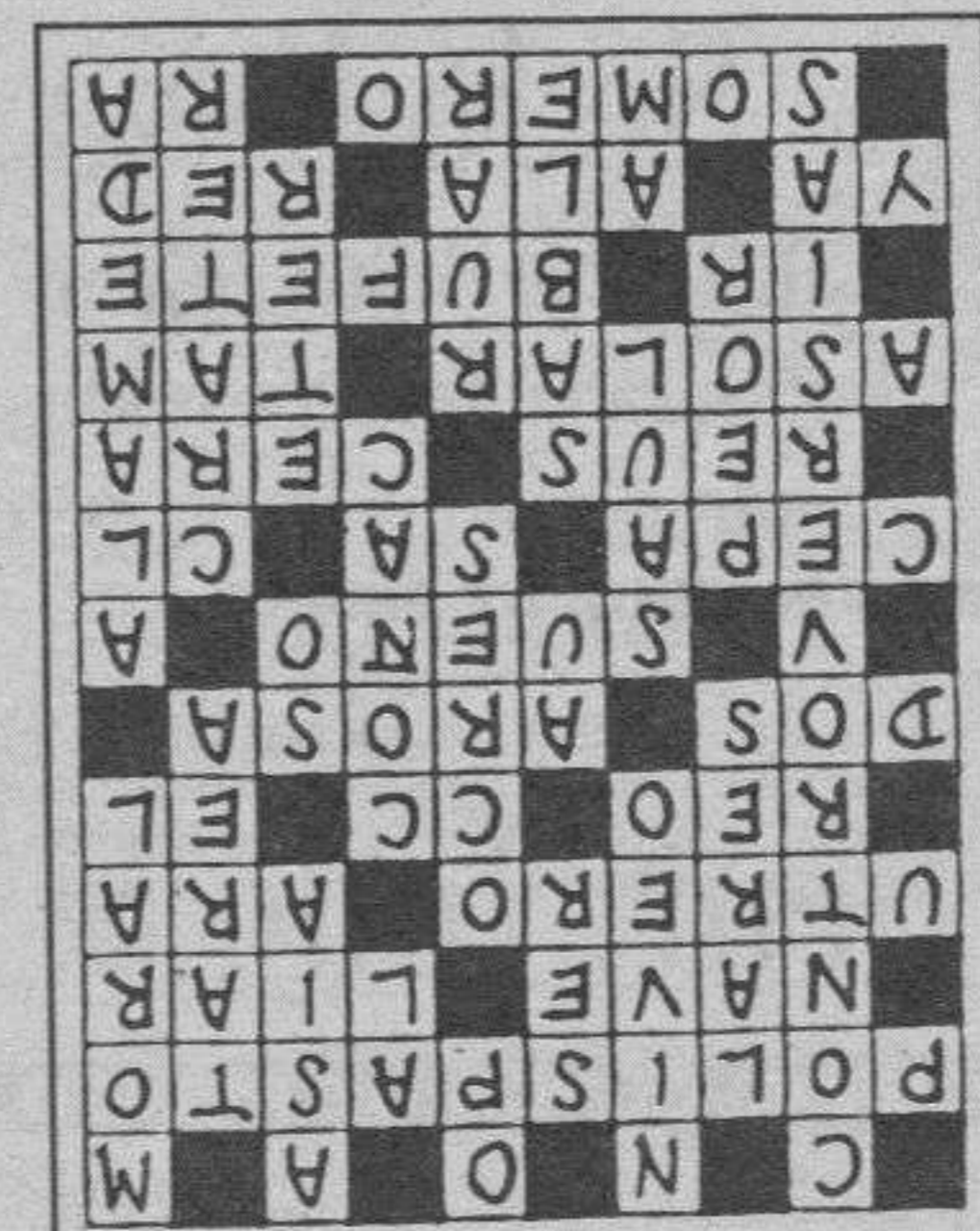


No encuentro el ovillo de lana.

● SOLUCIONES



● SOPA DE LETRAS



● AUTODEFINIDO



● SIETE ERRORES

HORIZONTALES.— 1: O. Etapa. A. 2: Jeta. Idem. 3: onah. Coco. 4: A. Ica. ro. 5: Am. Zai. Ant. 6: Rom. Sol. on. 7: Rotos. N. 8: Nave. Eros. 9: Arel. Rosa. 10: O. Lasas. L. **VERTICALES.**— 1: Jojol. Ar. Nao. 2: Enamorar. 3: Eia. Novel. 4: Tamiz. Eia. 5: A. Caso. 6: Pica. Osca. 7: Adora. Ros. 8: Economos. 9: Amo. In. Sal. **SIETE ERRORES**

RADIOS

COPE Burgos

OM: 837 Khz

06:00: Primera hora. (A. Herrero). 07:55: Informativo local. 08:50: Informativo regional-local. 09:00: Primera hora. 10:00: La mañana (C. Herrera). 13:05: La mañana en Burgos. (J. Alaña). 14:05: Mediodía Cope Burgos. (Informativo provincial). 14:15: Mediodía Cope Castilla-León. (Informativo regional). 14:30: Mediodía Cadena Cope. 15:00: Giro de Italia. (Fin de etapa). 17:00: Directamente Encarna. (E. Sánchez). 20:00: Noticias de la tarde. 20:15: Informativo regional. 20:30: El brocal. 21:05: El espejo 22:00: La linterna. (L. Herrero). 00:00: Supergarcía (J. M.ª García). 01:30: La noche de nunca jamás. 03:00: Juntos en la noche. 04:30: Supergarcía. (Repetición). Cada hora informativos.

Cadena 100 Burgos

F.M. 95,5 Mhz.

07:00 - 12:00: La jungla. (J. A. Abellán); 12:00 - 15:00: (Chus S. Salvador); 22:00 - 00:00: Emisión pirata.

Antena 3 de Burgos

94.3. F.M.: Stéreo

M-80

Serie Oro. (97.1. MHz)

08:00: Arus con leche. 10:00: Fórmula musical. 22:00: Programas realizados por Rafael Abitbol. (Conciertos, entrevistas...). 23:00: Vuelo 605. Informativos a las medias, boletines meteorológicos un minuto antes de las horas en punto.

RNE Castilla y León

Programación de R-5 de RNE. Todo noticias. (1.017 Khz. O.M. y 106,6 FM)

Información continua, nacional internacional, local y regional las 24 horas del día. Informativos locales. 7:40; 8:40; 9:10; 9:40; 10:10; 10:40; 11:10; 11:40; 12:10; 12:40; 13:10; 14:40; 15:10; 15:40; 16:10; 16:40; 17:10; 17:40; 18:10; 18:40; 19:10; 19:40; 20:40. Cada hora hay dos regionales a y veinticinco y a menos cinco.

Radio Castilla-SER

O.M. 1.287 Khz.

6:00: Matinal SER. 7:50: Informativo local. 8:00: Hoy por Hoy, con Iñaki Gabilondo. 8:50: Informativo local. 9:00: Hoy por Hoy, con Iñaki Gabilondo. 12:30: Hoy por Hoy Burgos. Magazine local. 14:00: Hora 14. Avance informativo nacional. 14:05: Hora 14. Informativo local. 14:30: Hora 14. Informativo nacional. 15:10: Edición deportiva local. 15:45: Agenda de actividades. 16:00: El Serial, con Javier Capitán y Luis Figuerola Ferreti. 18:00: Club de la tarde. Magazine local. 19:00: Hora 25. Programa nacional. 19:20: Hora 25. Informativo local. 19:30: Hora 25. 19:50: Hora 25. Informativo local. 20:00: Hora. 25. Programa nacional. 00:00: El Larguero. 1:30: Club de la noche. 4:30: El Larguero (Repetición). A todas horas informativos SER.

Radio Castilla-40 Principales

89.1

En directo 24 horas de música de actualidad. Conexiones vía satélite con sonido digital. Sábados, American Top Forty. Domingos, Gran Musical. La mejor música nacional e internacional durante todo el día.

Onda Cero Radio

FM 105.5

05:00: Al día. 08:00: Protagonistas. 13:00: Protagonistas Burgos. 14:05: Informativo regional. 14:10: Informativo local y provincial. 14:30: Informativo nacional. 15:00: Un mundo sin barreras. 16:00: Hagamos radio. 17:00: La radio de Julia. 20:00: Informativo nacional. 20:10: El callejero. 21:00: Protagonista la música. 22:00: El penalty. 23:00: La brújula. 00:00: Lo mejor del día. 01:00: Turno de noche.

● EL TIEMPO

Moderado descenso de las temperaturas

MEDINA CASADO

□ Dentro de un régimen de altas presiones sobre España, un frente de chubascos va a afectar -seguramente- a nuestras más septentrionales regiones, al tiempo, -por otro lado- que se acusa, en altura, cierta inestabilidad atmosférica. En definitiva, pues, que se registrarán hoy precipitaciones por puntos de las regiones cantábricas y Norte de Galicia y alguna actividad tormentosa en los Pirineos y en las zonas montañosas y proximidades de interior peninsular. En el resto de España continuará el tiempo esencialmente seco y soleado. Las temperaturas, en conjunto, algo más bajas.

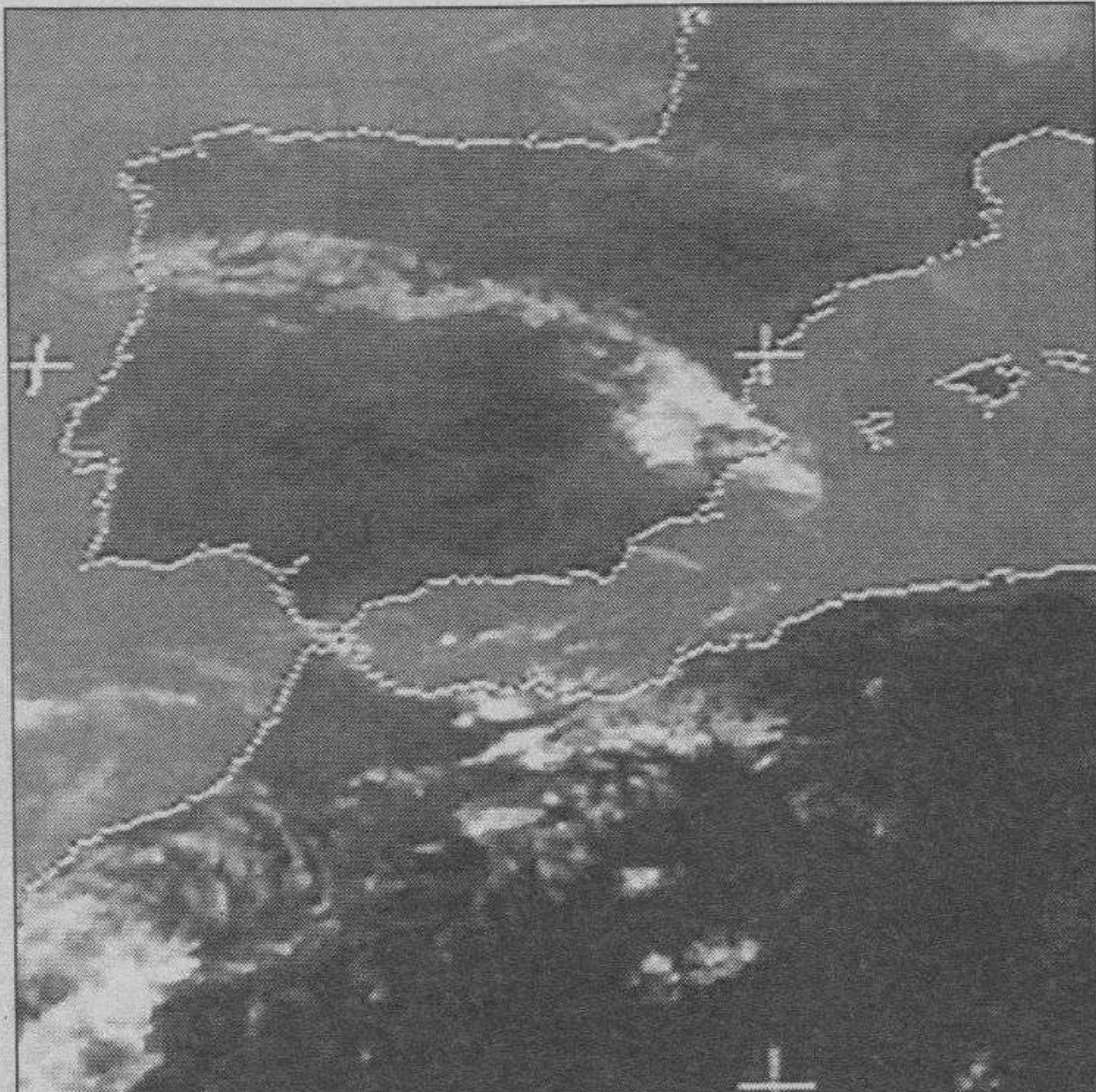
EL TIEMPO PARA HOY

Galicia: Intervalos nubosos, más frecuentes y con alguna precipitación en el Norte. Asturias, Cantabria y País Vasco: Nuboso a muy nuboso con precipitaciones débiles.

La Rioja y Castilla y León: Intervalos nubosos, más frecuentes en las montañas.

Navarra, Aragón y Cataluña: Intervalos nubosos, más frecuentes y con algunos chubascos, a veces tormentosos, en los Pirineos y proximidades.

Baleares, Valencia y Murcia: Poco nuboso por la mañana e intervalos nubosos.



Andalucía: Nubosidad generalmente escasa.

Castilla-La Mancha, Madrid y Extremadura: Nubosidad de evolución diurna con algunos núcleos tormentosos aislados, preferentemente en las zonas montañosas.

Canarias: Cielo nuboso, sobre todo en el Norte.

CASTILLA-LEÓN

El Centro Meteorológico

Zonal del Duero pronostica para hoy, miércoles, nubosidad en el Noreste y zonas montañosas del Norte de la región; en el resto, poco nuboso. Las temperaturas experimentarán un moderado descenso, con mínimas para la próxima madrugada entre 7 y 11 grados. Los vientos soplarán del Norte al Este flojos a moderados.

Las temperaturas registradas ayer en las nueve provin-

cias de la región fueron las siguientes: Avila 28,6 grados de máxima y 12,6 de mínima; León 26 y 11; Palencia 24,7 y 10; Salamanca 30 y 12,6; Segovia 29,3 y 18; Soria 27,4 y 8,8; Valladolid 28,5 y 11,4; y Zamora 28,4 y 12.

PARA MAÑANA

Nuboso con algunos chubascos en el alto Ebro y Pirineos. Intervalos nubosos con alguna precipitación en el Cantábrico oriental y Baleares. Nubes y claros en Galicia, Asturias, Castilla y León, Sistema Central, Valencia, Zona del Estrecho y Norte de las Canarias. Y poco nuboso en el resto de España.

TEMPERATURAS A LAS 14 HORAS DE AYER

Bilbao 20, Santander 18, Oviedo 19, San Sebastián 16, Vitoria 19, Pamplona 20, Logroño 24, León 21, La Coruña 20, Valladolid 24, Salamanca 24, Zaragoza 22, Barcelona 22, Tarragona 23, Valencia 25, Alicante 24, Murcia 26, Madrid 29, Toledo 30, Ciudad Real 31, Albacete 27, Badajoz 31, Sevilla 32, Granada 30, Málaga 24, Cádiz 26, P. Mallorca 24, Las Palmas de Gran Canaria 23 y Santa Cruz de Tenerife 23.



RESTAURANTES

Los Chapiteles

Gral. Santocildes, 7. Tlf. 20 59 98

RESTAURANTE CAFETERIA

Saborea la diferencia.

Radio Castilla-SER

O.M. 1.287 Khz.

6:00: Matinal SER. 7:50: Informativo local. 8:00: Hoy por Hoy, con Iñaki Gabilondo. 8:50: Informativo local. 9:00: Hoy por Hoy, con Iñaki Gabilondo. 12:30: Hoy por Hoy Burgos. Magazine local. 14:00: Hora 14. Avance informativo nacional. 14:05: Hora 14. Informativo local. 14:30: Hora 14. Informativo nacional. 15:10: Edición deportiva local. 15:45: Agenda de actividades. 16:00: El Serial, con Javier Capitán y Luis Figuerola Ferreti. 18:00: Club de la tarde. Magazine local. 19:00: Hora 25. Programa nacional. 19:20: Hora 25. Informativo local. 19:30: Hora 25. 19:50: Hora 25. Informativo local. 20:00: Hora. 25. Programa nacional. 00:00: El Larguero. 1:30: Club de la noche. 4:30: El Larguero (Repetición). A todas horas informativos SER.

Radio Castilla-40 Principales

89.1

En directo 24 horas de música de actualidad. Conexiones vía satélite con sonido digital. Sábados, American Top Forty. Domingos, Gran Musical. La mejor música nacional e internacional durante todo el día.

Onda Cero Radio

FM 105.5

05:00: Al día. 08:00: Protagonistas. 13:00: Protagonistas Burgos. 14:05: Informativo regional. 14:10: Informativo local y provincial. 14:30: Informativo nacional. 15:00: Un mundo sin barreras. 16:00: Hagamos radio. 17:00: La radio de Julia. 20:00: Informativo nacional. 20:10: El callejero. 21:00: Protagonista la música. 22:00: El penalty. 23:00: La brújula. 00:00: Lo mejor del día. 01:00: Turno de noche.

ASADOR LOS TRILLOS

Ahora también TELE-CORDERO. Hornos a la vista, cordero asado con ensalada, torta y jarro de vino de Rivera. Para pinchar, chorizo a la brasa, morcilla, pimientos asados con anchoas y poco más. Alguna chuletilla, chuletón y salmón a las brasas, cabecillas asadas y se acabó lo que se daba. También se lo puede llevar a casa o se lo llevamos nosotros con nuestro servicio de Tele-Cordero. Estamos en el Hospital del Rey, teléfonos 262877 y 201209.

LA CUEVA

Especialidades: sopa serrana, merluza donostiarra. Plaza Santa María, 7. ☎ 208671. Cerrado domingos noche.

RESTAURANTE DON NUÑO

Especialidades: Fondue Bourguignone, Steak Tartare, Brocheta de Rape con Langostinos, Olla Podrida y Besugo a la Espalda. ☎ 200373. Nuño Rasura, 3.

ASADOR TORRES

Especialidad: cordero asado en horno de leña. Esmerado servicio a la carta. Pedro Alfaro, número 4. Gamonal. ☎ 220132.

MESON VENTA DE PEDRO

Comidas caseras. Especialidad en pollo del Corral de la Venta. Patatas con congrio y olla podrida, de encargo, gran variedad en menús. Tfno.: 404132, estamos en Ctra. de Soria, Km. 3. Olmosalbos. Burgos. Cerramos los jueves.

RESTAURANTE SAN ROQUE

Villalbilla. ☎ 204449. Especialidades: merluza a la sidra, merluza a la gallega, pimientos rellenos, paella valenciana de encargo. Menús especiales todos los fines de semana. Menús diarios a 900 Ptas. Bodas y banquetes.

RESTAURANTE TABERNA EL CORRALON

Especialidades: Sopa de cangrejos y cordero. Besugo a la bilbaína. Bacalao al pil-pil. Parrillada de cordero. Selecta cocina vasco-castellana. Buen ambiente y precio. Corral de los Infantes, s/n. ☎ 205997. (Bajo Arco Santa María).

ASADOR RESTAURANTE LA GALERIA

Especialidades: Cordero asado al horno de leña, carnes rojas y pescado y las riquísimas cigalas gratinadas al estilo La Galería. Menú diario 800 pesetas. Bodas, banquetes y comidas de empresa. Calle Mayor 14. ☎ 29 26 06 Quintanadueñas. A medio Km. del Pol. Villalonquejar.

LA VARGA

Especialidades: Cordero asado en horno de leña, entremeses especiales, pescados del Cantábrico y todos los días de la semana, distintos cocidos, paella y botillo berciano de encargo. Carretera Madrid-Irún, Km. 232, a 4 Kms. de Burgos. Telf. 201640.

RESTAURANTE MARISQUERIA EL GROVE II

Especialistas en mariscos, carnes y pescados, aperitivos en barra. Abierto toda la semana. Plaza. San Bruno, 1. ☎ 235752.

MESON DEL VENA

Dos menús diferentes de lunes a viernes, a 950 pesetas. Menú típico castellano. Sopa castellana, cordero asado con ensalada, postre del abuelo, vino de la Ribera, 1.950 pesetas. C/. Alférez Provisional (frente Iberduero). ☎ 221551.

RESTAURANTE LA TABLA

Brasas a la vista. Escoja su carne o pescado preferido y observe cómo se lo preparan a su gusto. Chuletón de buey, chuletillos de cordero, churrasco de ternera, besugo, lenguado, etc., todo a la brasa y vista al público. Y seguimos ofreciendo nuestras conocidas tablas de pescado, carne, mixta, etc. C/. Calzadas, 7. ☎ 272384 y 277260.

HOTEL RESTAURANTE BUENOS AIRES

Ofrece sus instalaciones, reformadas para: Bodas, comuniones, bautizos, comidas de empresa, despedidas, comidas de hermandad. Precios asequibles. Consultenos. Dirección, Villafraja (Burgos). ☎ 483770 - 483740 484115.

MESON «VENTA EL MOLINO»

Menús diarios 800 Ptas. Especialidades bacalao a la vizcaína y relleno de asadurilla de cordero. Comidas de empresa, comuniones y meriendas. Ctra. de Quintanadueñas s/n. ☎ 29 25 72

YONI

Almuerzos, comidas, meriendas y cenas. Especialidades a la carta: alubias, patatas con chorizo, rabo de toro con patatas, carnes y pescados. Menús diarios variados a 875 Ptas. Para comuniones, bautizos, despedidas de solteros/as y comidas familiares consulten. Regino Sáinz Maza 10. Junto Hacienda. ☎ 27 21 02.

MESON DE LOS INFANTES

Especialidades: olla podrida, lentejas medievales, cochinillo asado. Cordero asado lechal, servicio a domicilio. Corral de los Infantes. ☎ 205982.

RESTAURANTE MARISQUERIA EL GROVE

Vivero y cocedero de marisco. Todos los días ostras y almejas de Carril. Paellas de encargo. Servimos mariscadas a domicilio. Llámennos: ☎ 23 69 00. Avenida de la Constitución, 3. Frente Deportiva.

ASADOR «CASA FELIPE»

Les ofrece embutidos ibéricos. Carnes y pescados a la brasa. Comuniones. Bautizos. Bodas. Reuniones, etc. Abierto sábados, domingos y festivos. Cuevas de San Clemente, Ctra. Covarrubias, s/n. ☎ 403128 403175. Burgos.

RESTAURANTE MANZANEDO

Especialidad en parrillada de marisco. (mínimo 2 personas). Mariscada para 2 personas (5.000 Ptas.). Todos los miércoles «olla podrida». Gran variedad en carnes y pescados. Martes cerrado por descanso. C/. Constitución, N.º 21. Reservas ☎ 24 09 50.

RESTAURANTE CHINO PEKIN

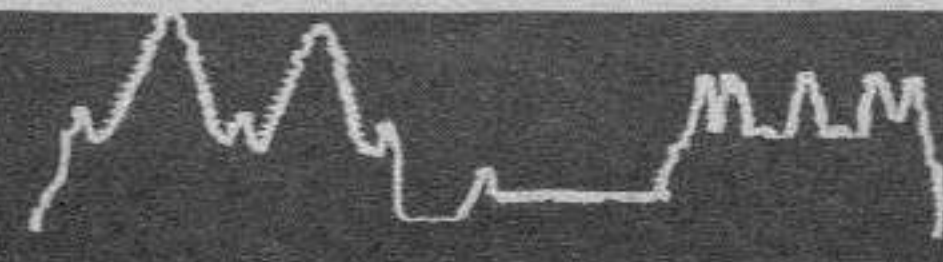
Comuniones, comidas de empresa, menús típicos chinos, comidas para llevar, servicio a domicilio. Precios económicos. Visitenos C/. Arzobispo de Castro, n.º 3. ☎ 215126 - 215449.

BARBACOA «CASA FELIPE»

En C/. Madrid, N.º 70 (frente Parque Europa). Les ofrece jamones y embutidos ibéricos. Carnes y pescados a la brasa, siguiendo la tradición de su Restaurante de Cuevas de San Clemente. Recuerde: C/. Madrid, N.º 70. ☎ 267445.

HOSTAL ARLANZON

Habitaciones con cuarto de baño y TV. Nuevo. Calle Vitoria, 242 - 1.º. ☎ 228086 224685. Reserva habitaciones hasta 24 horas.



VENGA A VER LOS
NUEVOS COMEDORES DEL



RESTAURANTE
HOTEL

CIUDAD
DE BURGOS

Cart. Madrid-Irún, Km.249
Telf. 43 10 41
Fax: 43 10 37

URGENCIAS

Table listing emergency services: Servicio de Policía, Serv. Pol. Municipal, Guardia Civil, Comisaría, Gobierno Civil, Jfutura, Bomberos, Hospital G. Yagüe, S.S. (Urgen. Resi.), A. Alcohólicos Anó., A. Alcoh. Rehab. (ARBU), S.O.S. droga, Cruz Roja, Serv. Amb. Cruz R., Hospital Provincial, Tele SOS Burgos, Teléfono Esperanza, Gas Natural, Iberdrola, Ambulancia, RENFE, Obras Públicas, Parque, Obras Públicas, Servicio 24 horas, Tele Ruta, Of. Mpal. Consumo, O. I. C. (M. I.), DYA, Urgencias, Ambulancias, Sex-Inf. C. L.

Miranda de Ebro

Table listing services in Miranda de Ebro: Bomberos, Guardia Civil, Seguridad Social, Cruz Roja, Policía, Gas natural.

Aranda de Duero

Table listing services in Aranda de Duero: Bomberos, Policía Local, Guardia Civil, Cruz Roja, Policía, Gas natural, Obras Públicas.

Lerma

Table listing services in Lerma: Guardia Civil, Cruz Roja.

Roa

Table listing services in Roa: Guardia Civil, Cruz Roja.

Medina de Pomar

Table listing services in Medina de Pomar: Guardia Civil, Centro de Salud.

Briviesca

Table listing services in Briviesca: Guardia Civil, Cruz Roja.

Belorado

Table listing services in Belorado: Guardia Civil, Cruz Roja.

Villarcayo

Table listing services in Villarcayo: Guardia Civil, Cruz Roja.

Salas de los Infantes

Table listing services in Salas de los Infantes: Guardia Civil, Ambulancia Municipal, Serv. Prev. y Salv., Centro de Salud, Cruz Roja.

Villadiego

Table listing services in Villadiego: Guardia Civil, Ambulancia e Incendios, Centro de Salud, Cruz Roja.

Espinosa de los Monteros

Table listing services in Espinosa de los Monteros: Guardia Civil, Cruz Roja.

Melgar de Fernamental

Table listing services in Melgar de Fernamental: Guardia Civil, Centro de Salud, Centro de A. Social, Camping «El Vivero», Servicio y Ayuda de Cruz Roja Española.

Valle de Mena

Table listing services in Valle de Mena: Cruz Roja.

VIAJES

Table listing travel services: Ferrocarril: RENFE, Información, Paquexprés, Despacho Central, Miranda, Aranda.

Estación de Autobuses:

Table listing bus services: Est. autobuses, Soto y Alonso, La Serrana, Continental, ANSA, Amaya, Arcercedillo, El Noroeste, Pisuega, Enatcar, Iberbús, Jiménez, ZATRANS.

Aeropuertos:

Table listing airport services: Madrid, Bilbao, Valladolid, Vitoria, Aduana.

TAXIS

Table listing taxi services: ABUTAXI (Radio taxis), Radio Taxis.

HORARIOS DE TRENES

Table listing train destinations and departure times: Destino, Hora de salida. Destinations include Barcelona, Lisboa, Madrid, Gijón, Salamanca, etc.

Observaciones correspondientes a la estación de Burgos:

- List of observations and notes regarding train services, including circulars and specific route details.

COCHES DE LINEA

Table listing bus lines: LINEAS, DIAS DE SERVICIO, ENTRADAS, SALIDAS. Includes routes to Aguilar de Campoo, Aranda de Duero, Bilbao, etc.

SERVICIO LOS DOMINGOS Y DIAS FESTIVOS

Table listing bus services on Sundays and holidays: Aranda de Duero, Aguilar de Campoo, Barcelona, Bilbao, Briviesca, etc.

SERVICIOS INTERNACIONALES

Table listing international bus services: LINEAS, MAS INFORMACION, ENTRADAS, SALIDAS. Destinations include Alemania, Bélgica, etc.

MONUMENTOS

Catedral. - Todos los días, 9,30 h. a 13,00 h. y 16,00 h. a 19,00 h. Tarifa: 350 ptas. por persona y 200 ptas. en grupos a partir de 10 personas.

Iglesia de San Nicolás. - Verano: Laborables, 9,00 h. a 14,00 h. y 17,00 h. a 18,00 h. Invierno: Lunes, todo el día. Martes a viernes: 18,30 h. a 19,30 h. Sábado, 9,30 h. a 14,00 h. y 17,00 h. a 18,00 h.

Iglesia de San Esteban - Museo del Retablo. - Cerrado: Domingos tardes y Lunes. Verano: Mayo a Noviembre. Martes a sábados: 10,30 h. a 14,00 h. y 16,30 h. a 19,00 h.

Museo de Pintura «Marceliano Santa María». - Lunes y festivos, cerrado. Laborables, 10,00 h. a 14,00 h. y 17,00 h. a 20,00 h.

Museo de Burgos (entrada c/ Calera, 25). - Cerrado: Lunes y festivos. Martes a viernes: 9,45 h. a 13,50 h. y 16,15 h. a 19,00 h.

Monasterio de las Huelgas. - Lunes, cerrado. Abril a Septiembre: Martes a sábado, 10,30 h. a 13,15 h. y 16,00 h. a 17,45 h.

Cartuja de Miraflores. - A 3,5 Km. de Burgos. Misa laborables, 9,00 h. Festivos, 7,30 h. y 10,15 h.

Iglesia de Santa Agueda. - Visita antes o después del culto.

Iglesia de San Gil. - Visita antes o después del culto.

Iglesia de San Lorenzo. - Visita antes o después del culto.

Iglesia de San Llesmes. - Visita antes o después del culto.

Monasterio de San Pedro de Cardeña. - A 10 Km. de Burgos. Abril a Octubre: Laborables: 10,00 h. a 13,30 h. y 16,00 h. a 18,00 h.

Monasterio de Santo Domingo de Silos. - A 59 Km. de Burgos. Laborables, 10,00 h. a 13,00 h. y 16,00 h. a 18,00 h.

Colegiata de Covarrubias. - A 40 Km. de Burgos. Martes, cerrado. Laborables: 10,30 h. a 13,30 h. y 16,30 h. a 19,00 h.

Clunia (Ruinas Romanas). - A 96 Km. de Burgos. Ctr. Aranda de Duero-Salas de los Infantes.

Lerma. Para visita de la Villa, (Conventos, Colegiata, Palacio Ducal), contactar con la oficina de Turismo.

Ermita visigótica de Quintanilla de las Viñas. - A 35 Km. de Burgos. El guarda del monumento, en Quintanilla de las Viñas.

Medina de Pomar. Monasterio de Santa Clara. - 10,00 h. a 13,30 h. y 17,00 h. a 20,00 h., en primavera y verano.

Torres del Alcázar; Iglesia de Ntra. Sra. del Rosario; Iglesia Parroquial de la Santa Cruz; Arco de la Cadena; Arco de la Judería.

San Pedro de Tejada. - Propiedad privada. Pueblo más próximo, Quintana de Valdivielso-Puerto de la Mazorra.

Castrojeriz. Santa María del Manzano, Claustro Mudéjar en la Iglesia de San Juan, Museo. Para visitarlo hay que contactar con el párroco.

Peñaranda de Duero. Palacio de Avellaneda y ex-Colegiata de Santa Ana. - Lunes, cerrado, resto de días incluidos domingos y festivos.

Monasterio San Salvador de Oña. - Horario de Verano: comienzo a horas en punto, a las 11, 12, 17, 18 y 19.

Iglesia de Santa María La Real de Sasamón, claustro, Museo y cruz del Humilladero. - De 10 a 13 y de 16,30 a 19,00. Cien pesetas. Grupos y niños, cincuenta. (Teléfono 370154).

Más de quince mil viudas se reúnen en Gran Canaria

□ **BURGOS/C.T.**— La Asamblea General de la C.O.N.F.A.V., resultó un éxito sin precedentes, no sólo de participación, sino de contenido.

Grata fue la acogida, que se nos dispensó en el magnífico Teatro Pérez Galdós, en el que intercambiamos saludos, con varias autoridades locales.

Ya en la tarde, reunidas de nuevo en INFECAR (Institución Ferial de Canarias, que fue inaugurado por nosotras), y bajo la presidencia de 'el concejal de Cultura, concejala de Asuntos Sociales del Ayuntamiento de Las Palmas, representantes del Cabildo Insular y el Vicario General de la Diócesis, así como las presidentas de la C.O.N.F.A.V. y de la F.A.V., además de las presidentas regionales, tuvo lugar la asamblea, en la que doña Mercedes G. de López Amor, comenzó exponiendo la situación actual de las Asociaciones de Viudas, que (dijo), dada la situación económica, que van consiguiendo logros, pero no todo lo buenos que debieran ser.

Dijo también, que estas asociaciones sin ánimo de lucro, es asombroso cómo prosperan y crecen, cada vez más, sin prisas, pero sin pausas.

Animó a todas a continuar el camino emprendido que, aunque arduo, está dando unos frutos extraordinarios. Enumera los proyectos que existen, a los que todas las asociaciones debemos aspirar y demostrar así constantemente, que somos un movimiento de vanguardia.

Invita a colaborar en el homenaje que se va a celebrar, con motivo del XXV Aniversario de la F.A.V. y anuncia que las Jornadas Estatales, se celebrarán este año, en León, donde se hará la evaluación, del Año de la Familia.

A continuación, se fueron exponiendo por las distintas Autonomías, las conclusiones del trabajo realizado durante este curso, que ha tenido por lema, «Las mujeres viudas, creadoras de nuevas familias sin fronteras», siendo largamente aplaudidas, por el auditorio que llenaba el salón de congresos.

Al final, despidió la asamblea, doña Carmen Chavel, consejera de Canarias.

El domingo, día 29, y como colofón a todos los actos, asistimos a una Eucaristía concelebrada en el templo ecuménico de Gran Canaria y más tarde, nos reunimos en una comida de hermandad.

Nuestra estancia en las bellas islas, nos ha permitido admirar algunas de las maravillas que encierran, como el Valle de la Orotava, el paisaje volcánico de la Cañada del Teide, donde se halla el picó más alto de España, un volcán que la última vez que estuvo en erupción, fue en el año 1909. Y contempla ese árbol milenar llamado «Drago» único en el mundo.

Sería prolijo enumerar tantas y tan bellas cosas como vimos. Resaltar el carácter de sus habitantes, las atenciones que nos prodigaron los empleados de los hoteles, tanto del Stella Pollaris, en Gran Canaria, como los del Orotava Garden, en Tenerife.

Italia acoge a 75 niños ruandeses la mitad de ellos mutilados

Algunos de ellos estuvieron sepultados bajo los cadáveres de sus padres

□ **ROMA/EFE.**— Un grupo de 75 niños ruandeses, la mitad de ellos mutilados, llegaron ayer, martes, a Roma a bordo de dos Hércules C-130 en una operación de salvamento efectuada por las autoridades italianas.

Según María Pía Fanfani, que ha dirigido las operaciones de socorro con la participación de camiones de la institución «Juntos por la paz», la mayoría de los niños procede del orfanato de Nyanza y una pequeña parte fue recogida de las calles.

El grupo está formado por 34 niños y 41 niñas, y de ellos 15 tienen menos de 3 años y el resto entre 10 y 14.

Muchos de los pequeños tienen mutilados los brazos, piernas, lengua o nariz, pero todos están enfermos y reflejan en sus rostros el terror de la violencia sufrida.

La mayoría de los niños del grupo, de etnia tutsi, son huérfanos, y algunos estuvieron sepultados bajo los cadáveres mutilados de sus padres antes de ser rescatados.

A su llegada a la capital italiana, los pequeños fueron ingresados en varios hospitales.

En la capital de Uganda, Kampala, a donde llegaron después de cinco días de viaje en autobús, recibieron una



EFE

Masacres como esta se suceden actualmente en Ruanda.

primera atención médica en una misión católica a cargo de personal italiano.

Mientras tanto los combates se intensificaron ayer en la capital ruandesa, entre el

grupo guerrillero Frente Patriótico Ruandés, que intenta hacerse con el control de la capital, y el Ejército que ha lanzado una contraofensiva para impedirlo.

Cardenales de EE.UU. piden a Clinton cambie su actitud proabortista

□ **CIUDAD DEL VATICANO/EFE.**— Seis Cardenales de Estados Unidos han dirigido una carta al presidente Bill Clinton en la que piden que cambie su actitud respecto del aborto, informaron ayer, martes, fuentes vaticanas.

Según los purpurados, «parece que Estados Unidos está recomendando» la adopción de programas de control de la natalidad que «interfieren con los derechos de las parejas a tomar decisiones responsables frente a la pla-

nificación familiar».

«Estados Unidos no hace un favor al mundo difundiendo una ideología falsa, que afirma que todo tipo de unión, permanente o temporal, vale tanto como la familia tradicional», escriben los Cardenales arzobispos de Washington, Chicago, Boston, Nueva York, Filadelfia, Los Angeles y el arzobispo de Baltimore y presidente de la conferencia episcopal estadounidense.

En su carta «urgente» a Clinton, y en nombre no sólo

de los católicos sino de «personas de buena voluntad», los Cardenales dirigen un llamamiento a los políticos «a fin de que promuevan un sólido desarrollo económico y social en todo el mundo» y «reconozcan el papel indispensable de la familia y el respeto por la dignidad innata y por los derechos de toda persona».

Afirman que los católicos de EE.UU. están buscando «un líder que en la verdad respete la dignidad de la vida humana inocente».

Religiosa de una congregación española, secuestrada en Colombia

□ **MADRID/EFE.**— La religiosa Carmiña Navia, de la Institución Javeriana, fue secuestrada ayer de madrugada en Colombia, por cinco hombres armados con ametralladoras

y pistolas, informó la oficina madrileña de esta congregación religiosa española.

El secuestro se produjo en un punto cercano a la localidad de Palmira, en el Depar-

tamento del Valle del Cauca, cuando Carmiña Navia, de nacionalidad colombiana, viajaba a Cali acompañada de dos familiares y otras dos religiosas.

■ BREVES

Los mormones ya tienen nuevo presidente

□ **SALT LAKE CITY (EE.UU.)**— Un ex abogado de negocios de 86 años, Howard W. Hunter, fue elegido el lunes decimocuarto presidente vitalicio de la iglesia mormona.

El nuevo «profeta, adivino y anunciador» dirigía desde 1988 el «Consejo de los Doce Apóstoles», que asiste al jefe de la «Iglesia de Jesucristo de los últimos días», nombre de los mormones.

La iglesia de los mormones, fundada en 1830 por Joseph Smith, cuenta con unos 9 millones de fieles.

Las campanas de Segovia repican en demanda del 0,7% para el Tercer Mundo

□ **SEGOVIA.**— Campanas de siete parroquias de Segovia, incluida la catedral, repicaron ayer, a partir de las siete de la tarde y durante siete minutos, para unirse a la campaña que pide al Estado español que destine el 0,7% del Producto Interior Bruto (PIB) al Tercer Mundo.

De esta forma, la Iglesia de Segovia se ha unido a la campaña en favor de «la solidaridad y contra la injusticia», realizada por diversos colectivos.

Mientras repicaban las campanas, un grupo de personas, representantes de la llamada «Plataforma en defensa del 0,7 por ciento», se ha concentrado en la Plaza Mayor de la capital segoviana, para solicitar «el equilibrio económico mundial y el desarrollo sostenible de los países menos favorecidos».

Denuncia del obispo de Mondoñedo

□ **MONDOÑEDO.**—El obispo de Mondoñedo, José Gea Escolano, ha denunciado que la corrupción destruye la vida política, y ha calificado de «falta de lógica» que el Gobierno pida regeneración moral «dificultando al mismo tiempo el desarrollo moral de la sociedad».

En una pastoral sobre la corrupción y las elecciones europeas, Gea Escolano afirma que estos casos están protagonizados «por figuras de gran relieve, incluso político, de tal calibre, que no pocos empiezan a pensar que toda la clase política está corrompida como si todos fuesen iguales».



El novenario de misas que dará comienzo mañana, jueves, día 9, a las ocho y cuarto de la tarde, en la iglesia parroquial de San Cosme y San Damián, será aplicado por el eterno descanso del alma de

LA SEÑORA

D.ª Casilda Marijuán de la Viuda

Que falleció el pasado día 14 de Abril.

Q. E. P. D.

Su familia agradecerá la asistencia a tan piadosos actos.
Burgos, 8 de Junio de 1994.

FUTBOL

La Liga de Fútbol Profesional rechaza la reestructuración de Segunda División

Un total de 20 clubes votaron en contra de esta medida, 14 votaron a favor y se produjeron cinco abstenciones

□ **MADRID/EFE.**— La reestructuración de la Segunda División fue rechazada ayer por los clubes que componen esta categoría y los que forman la Primera, al contar dicha propuesta con 20 votos en contra, 14 a favor, 5 abstenciones y la ausencia de el representante del Compostela. Juan Antonio Gallego, presidente en funciones del Real Burgos, defendió en la reunión la postura del club burgalés, apoyando con su intervención la nueva división de la categoría. Los clubes que apoyaron con más ahínco el proyecto de reestructuración fueron los que esta temporada bajaron de Segunda a Segunda B: Cádiz, Burgos, Murcia y Castellón.

La propuesta que se debatió en el transcurso de la Asamblea General Extraordinaria de la Liga de Fútbol Profesional



ALBERTO RODRIGO

Juan Antonio Gallego intervino en la reunión de la Liga de Fútbol Profesional.

Juan Antonio Gallego defendió el apoyo del Real Burgos a la división de la categoría en dos grupos

(LFP), constaba de la distribución de los 36 equipos que forman la Segunda División en dos grupos de dieciocho cada uno, atendiendo a criterios de proximidad geográfica.

Los clubes que rechazaron la reestructuración fueron: Real Madrid, Barcelona, Real Sociedad, Zaragoza, Valladolid, Osasuna, Racing de Santander, Celta, Rayo Vallecano, Deportivo de La Coruña, Oviedo, Tenerife, Albacete, Lleida, Real Madrid Deportivo, Barcelona B, Bada-

joz, Eibar, Villarreal y Toledo; los que se manifestaron a favor: Atlético de Madrid, Sevilla, Valencia, Logroñés, Betis, Hércules, Cádiz, Mallorca, Murcia, Castellón, Burgos, Atlético Marbella, Mérida y Leganés; y las abstenciones las presentaron: Athletic de Bilbao, Sporting de Gijón, Español, Athletic de Bilbao B y Palamós.

La propuesta fue especialmente defendida por los cuatro clubes que han descendido a Segunda División B esta tem-

porada, Burgos, Cádiz, Murcia y Castellón, que contaron con el apoyo de Jesús Gil, presidente del Atlético de Madrid, quien pudo participar en la reunión al presentar un recurso a su inhabilitación por cinco meses. Las críticas más duras procedieron de los presidentes del Oviedo, Eibar y Barcelona.

Ramón Mendoza, máximo dirigente del Real Madrid, abogó por que la propuesta fuera retirada del orden del día de la asamblea «para madurar cri-

terios en coordinación con la Real Federación Española de Fútbol e intentar buscar un punto de equilibrio».

Lo que sí contó con la aprobación de los assembleístas, con 22 votos a favor y 17 en contra, fueron las cantidades a abonar en concepto de cuota de inscripción a la LFP para poder participar en el Campeonato Nacional de Liga, que quedó fijado en 250 millones de pesetas en Primera División y de 125 en Segunda.

Gallego: «No sé lo que va a pasar ahora»

□ **BURGOS/J.C.M.**— Juan Antonio Gallego, presidente en funciones del Real Burgos, había defendido hasta el último momento que la reestructuración de Segunda División en dos grupos, siguiendo criterios geográficos, era una realidad. Sin embargo, los votos en contra de 20 equipos dejaron al Real Burgos, junto a otros históricos como el Cádiz, Murcia o Castellón, sin la posibilidad de volver jugar en Segunda División la próxima temporada.

Juan Antonio Gallego regresó muy desilusionado de la reunión de la Liga de Fútbol Profesional. El presidente en funciones intervino en defensa de la reestructuración, aunque sus palabras no lograron convencer a los presidentes de los

clubes de Primera y Segunda División.

Gallego no quiso realizar declaraciones a su regreso de Madrid y se limitó a indicar que «he intentado defender a mi club». «He trabajado hasta el final, aportando cosas. Pero se hace todo muy rápido. Tendrá que ser así. Esperaba una cosa y no ha salido», comentó Gallego.

Juan Antonio Gallego se mostró reacio a la hora de analizar el futuro del Real Burgos, tras la negativa de la Liga de llevar a cabo la esperada reestructuración, y se limitó a indicar que «no sé lo que puede pasar ahora. Prefiero permanecer en silencio y tomarme unas horas de reflexión».

El Castellón califica como «un duro golpe» esta decisión

□ **CASTELLÓN/EFE.**— El consejo de administración del CD Castellón ha calificado de «duro golpe» la no aprobación de la reestructuración de la Segunda División, en la Asamblea de la Liga de Fútbol Profesional, según declaró José Luis Alé, miembro de la directiva castellanense.

Alé manifestó que no esperaban esta decisión por parte de la asamblea, tras las últimas conversaciones mantenidas con los diversos equipos implicados, quienes en una mayoría «se mostraban partidarios de la reestructuración, aunque a última hora han cambiado de opinión».

«La situación del Castellón queda muy complicada y partir de ahora, hay que intentar con todas las fuerzas sacar al equipo

de la situación que se encuentra, aunque ahora nos encontramos sin poder de reacción», afirmó Alé.

El consejo de administración ha lamentado la actitud del Villarreal, equipo vecino y con buenas relaciones, que se ha encargado de defender junto con el Eibar la no reestructuración de la categoría.

Ayer por la noche, con el regreso del presidente Domingo Tárrega, se celebró consejo de Administración para estudiar las consecuencias de la medida.

El club debe hacer frente además a una delicada situación económica, con unas importantes deudas con los jugadores, superiores a los 60 millones, y una deuda total de más de 100 millones de pesetas.

El viernes se celebrará la reunión de la Federación

□ El próximo viernes día 10 de junio se celebrará la asamblea de la Federación Española de Fútbol, pero la decisión adoptada ayer por la Liga de Fútbol Profesional provocará que la reestructuración de la Segunda División no aparezca en el orden del día, ya que debería ser la propia Liga de Fútbol Profesional la que presentase la propuesta en esta reunión del próximo viernes.

Por otra parte, Eduardo Herrera, presidente de la Federación Andaluza de Fútbol (FAF), manifestó ayer que le parece «ilógica» la comisión designada por Angel María Villar, presidente de la Real Federación Española de Fútbol (RFEF), para tratar hoy sobre la reestructuración de la Segunda División.

Herrera explicó que en esta comisión, que se ha creado para llevar el asunto de la reestructuración de la Segunda División a la próxima Asamblea de la RFEF, no cuenta con ningún miembro de la Andaluza ni de sus clubes «cuando éstos son el veinte por ciento del total en la categoría», dijo.

«No estoy conforme con lo que se ha hecho. Nosotros hemos ofrecido una propuesta de reforma de la Segunda División A y B con la unanimidad de todos los clubes de Andalucía, pero ésta no es considerada por la Española ni por el Consejo Superior de Deportes, aunque nadie me ha dado una explicación del por qué», argumentó Herrera.

El presidente de la FAF aseguró que también ha recibido apoyo a la propuesta por parte de otras federaciones territoriales, pero que considera que será difícil la reestructuración para la próxima temporada, y aún más cuando la Asamblea de la Liga de Fútbol Profesional (LFP) tampoco la ha aprobado hoy.

SEGUNDA DIVISION B, INSOSTENIBLE

Herrera comentó que la Segunda División B es insostenible económicamente para la mayoría de los clubes, y que por eso la reestructuración debería ser inmediata.

El presidente de la FAF señaló que en la propuesta formulada existe un control del gasto, en la que ningún jugador podrá cobrar más de una cantidad establecida por temporada, y también una reducción de la edad media de las plantillas de futbolistas.

Herrera subrayó que, con estas premisas entre otras, se formarían dos grupos de Segunda División de 18 equipos cada uno, que se agruparían por proximidad geográfica.

MUNDIAL DE ESTADOS UNIDOS

La selección española concluyó su preparación en Madrid con una doble sesión de entrenamiento en el estadio de Las Rozas, donde Clemente permitió la entrada de público.



El próximo viernes, se medirá a Canadá, en el último ensayo previo al Mundial, y al término del partido volará a Chicago, sede de la concentración en Estados Unidos.

La selección concluye su concentración en España y hoy se marchará a América

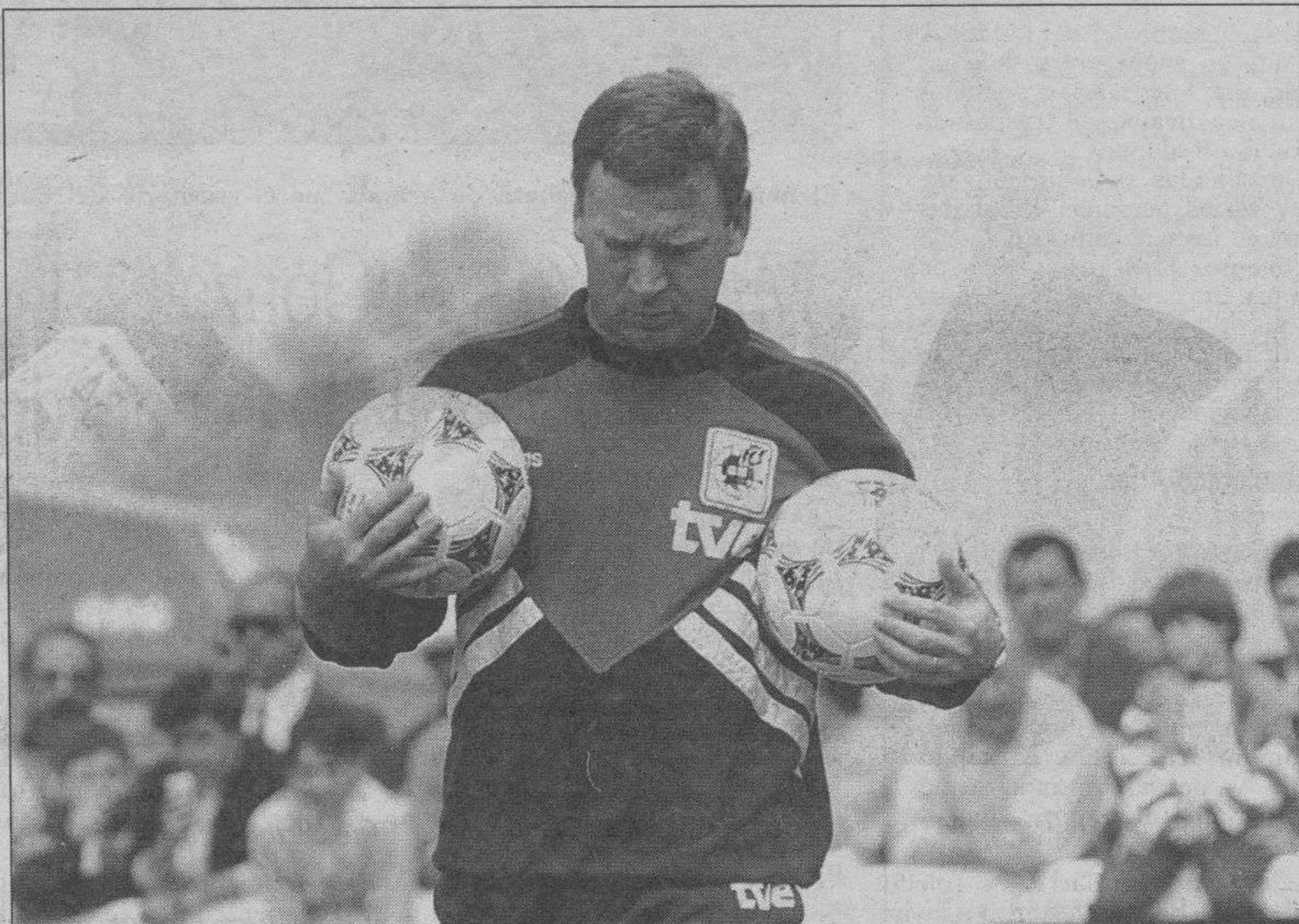
Ayer se celebró doble sesión de entrenamiento en Las Rozas, donde finalmente pudo entrar el público

□ **MADRID/IGNACIO TYLKO.** - Damián Sedano, encargado de la seguridad en la selección española, conversó en Las Rozas con la minoría de aficionados que el lunes habían increpado a Clemente y a varios internacionales españoles, y les pidió que modificaran su actitud. Antes de la llegada de la selección, recibida con aplausos, Sedano ordenó que se borrarán pintadas alusivas al seleccionador y que se retiraran algunas pancartas.

El seleccionador, tras comprobar la ausencia de insultos, permitió que se abrieran las puertas y los 400 jóvenes que presenciaron el entrenamiento tuvieron un comportamiento ejemplar. Por si acaso, cerca de una treintena de guardias civiles velaron por la seguridad del equipo español durante la sesión preparatoria matinal.

El entrenamiento, más suave que el del lunes, se prolongó durante hora y media. Tras el calentamiento de rigor, Clemente dividió a los jugadores en dos grupos para ensayar la presión defensiva, clave para el seleccionador, y la forma de superarla por parte de los hombres de ataque. A tenor de lo presenciado, quedó claro que, frente a Corea del Sur, un rival pegajoso y de buen nivel físico, España jugará con una defensa de cuatro.

Posteriormente, en la última media hora, el técnico vasco organizó un partidillo a lo ancho del campo en el que volvió a insistir en la presión. Con el peto blanco actuaron estos diez jugadores: Zubizarreta; Otero, Alkorta, Abelardo, Sergi; Luis Enrique, Guardiola, Nadal, Beguiristain y Juanele. De rojo, jugaron Lopetegui; Ferrer,



PATRICIA

El seleccionador Javier Clemente permitió la entrada del público madrileño.

Por la mañana, tuvieron que borrarse pintadas alusivas al seleccionador Javier Clemente

Voro, Hierro, Camarasa; Goikoetxea, Caminero, Bakero, Felipe; Guerrero y Julio Salinas. Cañizares, mientras tanto, se ejercitaba aparte, junto a Delgado Meco.

Al término de este entrenamiento, la selección regresó al hotel, donde atendió a los medios informativos. Tras el almuerzo y la reconfortante siesta, los internacionales volvieron al trabajo por la tarde. Después del período de concentración en Puente Viego, dedicado principalmente a la recuperación de jugadores, los entrenamientos de esta semana tienen como objetivo aumentar el ritmo. La última semana, ya en Chicago, se destinará a mejorar la punta de velocidad.

Hoy, a las doce del mediodía,

la selección se desplazará a Montreal, donde el viernes se mide a Canadá en el último encuentro de preparación mundialista. Tras el choque ante los canadienses, los internacionales viajarán a Chicago para concentrarse en el hotel Indian Lakes Resort. Allí permanecerán hasta el día 15 de junio, fecha prevista para el viaje a Dallas, donde dos días después España debuta ante Corea del Sur. La victoria ante los asiáticos es fundamental para afrontar con más tranquilidad los encuentros frente a Alemania y Bolivia.

El combinado italiano salió rumbo a Estados Unidos

□ **ROMA/EFE.** - La selección italiana de fútbol partió ayer hacia Nueva York, donde quedará concentrada para la Copa del Mundo de EEUU94, que comenzará el próximo día 17, aunque el equipo jugará su primer partido un día después.

La comitiva italiana, que salió desde el aeropuerto romano «Leonardo Da Vinci» de Fiumicino, está integrada por cuarenta y una personas: veintidós jugadores, cinco técnicos, dos médicos, un preparador físico, dos fisioterapeutas, un psicólogo, dos utilleros, un secretario, un jefe de delegación, un cocinero, un directivo y dos miembros del servicio de prensa.

Los jugadores, bajo la dirección del seleccionador Arrigo Sacchi, son Gianluca Pagliuca, Luigi Apolloni, Antonio Benarrivo, Alessandro Costacurta, Paolo Maldini, Franco Baresi, Lorenzo Minotti, Roberto Mussi, Mauro Tassotti, Roberto Baggio, Demetrio Albertini, Luca Marchegiani, Dino Baggio, Nicola Berti, Antonio Conte, Roberto Donadoni, Alberigo Evani, Pierluigi Casiraghi, Daniele Massaro, Giuseppe Signori, Gianfranco Zola y Luca Bucci.

Para despedir a la expedición italiana, que el lunes fue recibida en audiencia por el presidente del Gobierno italiano, Silvio Berlusconi, se congregaron un centenar de aficionados, que rodearon al autocar de los jugadores a su llegada al aeropuerto romano, solicitando autógrafos e pidiéndoles que realizaran «un buen mundial».

«Partimos con la esperanza de hacer lo mejor de cuanto nos sea posible», dijo Sacchi antes de la salida rumbo a Nueva York.



El único coche de menos de 800.000 pts. que merece llamarse coche.

Skoda Favorit INJECTION
Desde 799.000 pts.*

* PVP recomendado, transporte, impuestos, descuento promocional y subvención gubernamental incluidos.



Concesionario Oficial: DIMA MOTOR. Ctra. Madrid-Irún Km. 234. Villagonzalo Pedernales. Tel.: 20 85 08.

Grupo Volkswagen

FUTBOL

Valdano termina con las esperanzas de Zamorano

□ MADRID/EFE. - Jorge Valdano, entrenador del Real Madrid, aseguró que ya ha dicho su última palabra sobre Iván Zamorano y anunció que, en caso de que el chileno se resista a abandonar el club, será el quinto extranjero y que, si no se contrata otro delantero centro, confiará ese puesto al eslovaco Peter Dubovsky.

«Zamorano conoce perfectamente cuál será su punto de partida si se queda. Si el Madrid va a tener cinco extranjeros, él será el quinto y, si no se ficha otro atacante, mi delantero sería Dubovsky», afirmó Valdano.

En las cuentas de Valdano entran los recién incorporados Michael Laudrup y Fernando Redondo, Peter Dubovsky y un nuevo delantero, pero no Robert Prosinecki ni el internacional chileno.

Hace unas semanas, antes de partir para la gira suramericana, Iván Zamorano manifestó su intención de proseguir en el club madrileño, con el que aún le restan dos años de contrato. Tras la gira, el chileno se reafirmó en su opinión y explicó que aprovecharía cualquier oportunidad para entrar en el nuevo equipo.

Ramis: «Tendré problemas si me quedo»

□ MADRID/EFE. - Luis Miguel Ramis, jugador del Real Madrid, manifestó que considera «difícil» que no encuentre problemas en su futuro como madridista, porque hay «varias personas en la directiva enfadadas», tras su negativa a ser traspasado al CD Tenerife, dentro de la «Operación Redondo».

«Veo difícil que no encuentre problemas si finalmente me quedo, porque en la directiva hay varias personas enfadadas por mi decisión. Sin embargo, no es justo y tampoco me lo merezco», dijo el jugador tarraconense. Tras varios días de negociaciones y una intensa jornada de contactos, ayer Luis Miguel Ramis decidió rechazar, por diferencias económicas, la oferta del CD Tenerife para ficharle. Ramis entró en la «operación Redondo» después de que Fernando Muñoz «Nando» se negara a ser traspasado al club canario.

Redondo firmó su contrato ante Inocencio Arias

□ MADRID/EFE. - El argentino Fernando Redondo, que el lunes fue presentado como nuevo jugador del Real Madrid, firmó ayer el contrato que le ligará al club madrileño durante los próximos cinco años en presencia de su agente, Ricardo Luri, del director general madridista, Inocencia Arias, y el futuro técnico, Jorge Valdano.

«Me voy con la tranquilidad de ser jugador del Real Madrid. Ahora viajo a Estados Unidos con mi selección y pensando sólo en la Copa del Mundo. Después, ya pensaré en integrarme a mi nuevo club. Tengo claro cuál será mi futuro», dijo el jugador.

Hoy, elecciones a la presidencia del Ath. Bilbao

□ BILBAO/EFE. - La masa social del Athletic Club de Bilbao acudirá hoy a las urnas instaladas en el Palacio de Ibaigane, sede social del club, para elegir al presidente del centenario, efeméride que cumplirá el histórico equipo vizcaíno en 1998.

Los 28.365 socios con derecho a voto deberán elegir hoy entre José Julián Lertxundi, presidente los últimos cuatro años y aspirante a la reelección, José María Arrate, quien presenta su candidatura por segunda vez consecutiva, y José María Gorordo, ex alcalde de Bilbao.

CINEGETICA



FLORENTINO LARA

El monte de La Calabaza de Aranda fue el escenario del Campeonato Provincial de Recorridos.

Miguel Angel González Ponce, campeón provincial de recorridos de caza

□ ARANDA/V. GARCIA.- El campo de tiro del monte de la Calabaza en Aranda de Duero acogió el campeonato provincial de Recorridos de Caza, en un día que registró una excelente climatología, quizás con demasiado calor en una fase de la competición, y que contó con la participación de 33 deportistas representando a las numerosas sociedades de caza de esta provincia.

Sin estar incluidos para la clasificación, también se accedió a la participación de algunos integrantes del combinado nacional, procedentes de Valladolid, que exhibieron buena técnica y lograron extraordinarios resultados.

En lo que al Campeonato Provincial se refiere, Miguel Angel González Ponce, del Club de Recorridos de Caza Alcotane-

nes, se proclamó vencedor tras sumar 74 aciertos sobre 100 platos, mientras que su compañero de club, Pablo de Pablo, con 73 platos, obtuvo la segunda posición.

De esta prueba que dio

El segundo clasificado fue Pablo de Pablo, del club Alcotanes, con 73 platos, uno menos que el ganador

comienzo a las nueve de la mañana, saldrían los 10 representantes de Burgos que competirán el próximo 18 y 19 de junio en Castrillejo de Robledo más el primer clasificado en la

categoría de veteranos.

Tras Miguel Angel González y Pablo de Pablo, la tercera posición fue para Ricardo Fernández, de Villadiago, con 71 platos; 4º Carlos de Pablo, del Club Alcotanes, con 69 aciertos; 5º Mariano Ramos, del Perro Perdiguero de Burgos, con 68 platos; 6º Bernardo Huerta, de Salas de los Infantes, con 67 platos acertados; 7º Jesús Heras Ibáñez, de Salas de los Infantes, con 67 platos acertados; 8º Jesús Galoso, de Medina de Pomar, con 64 platos; 9º Roberto Porras, de Sierra de la Demanda, con 63 platos; 10º Jesús Damián Martín, de Virgen del Amparo, con 62 platos.

En la categoría de veteranos, el arandino José Dauma Ramiro, del Club Virgen de las Viñas, fue el vencedor.

FEDERADO

Primera Regional Juvenil

Trofeo Inmobiliaria Río Vena

RESULTADOS

Atco. Burgalés 6-1 Villarcayo Nela
U.D.G. Río Vena 1-3 San Esteban
Alcázar C.D. 0-3 R. Vena S. Fernan.
C.D. GroggyS 3-0 Rayo Burgalés
J. del Circulo 3-4 Peña Antonio José
Santa Catalina 1-2 C.D. S. Cristóbal
S. Pedro-La Casera 0-3 C.F. Briviesca

	J	G	E	P	GF	GC	Ptos.
1. C.F. Briviesca	28	23	3	2	126	35	49+ 21
2. J. del Circulo	28	17	4	7	72	37	38+ 10
3. C.D. S. Cristóbal	28	15	6	7	62	45	36+ 8
4. C.D. GroggyS	28	14	7	7	58	43	35+ 7
5. Rayo Burgalés	28	14	7	7	57	46	35+ 7
6. S. Pedro-La Casera	28	13	7	8	64	46	33+ 5
7. Peña Antonio José	28	12	7	9	51	51	31+ 3
8. A.D. Pradoluengo	28	10	10	8	46	58	30+ 2
9. Alcázar C.D.	28	11	5	12	63	52	27- 1
10. Villarcayo Nela	28	10	4	14	48	84	24- 4
11. Santa Catalina	28	8	6	14	41	47	22- 6
12. San Esteban	28	6	6	16	34	65	18- 10
13. R. Vena S. Fernan.	28	6	3	19	60	87	15- 13
14. Atco. Burgalés	28	5	4	19	37	81	14- 14
15. U.D.G. Río Vena	28	5	3	20	35	77	13- 15

Provincial Alevín Grupo-2

RESULTADOS

S. Cristóbal 2-4 Río Vena
Deportiva 2-4 Juventud C.
F. de Rojas 2-3 S. Esteban
F. Díaz Reig Apl. S. Esteban B

	J	G	E	P	GF	GC	Ptos.
1. Río Vena	14	11	1	2	61	26	23+ 9
2. S. Esteban	14	10	1	3	41	27	21+ 7
3. S. Cristóbal	14	8	2	4	52	39	18+ 4
4. Deportiva	14	9	0	5	58	37	18+ 4
5. Juventud C.	14	6	1	7	34	39	13- 1
6. F. de Rojas	14	3	2	9	31	53	8- 6
7. F. Díaz Reig	13	3	0	10	31	48	6- 6
8. S. Esteban B	13	1	1	11	18	57	3- 11

Provincial Infantil Grupo-I

RESULTADOS

R. Burgos 3-1 Río Vena B
Atco. Burgalés 1-1 F. Díaz Reig
Vadillos 1-2 Loyola

	J	G	E	P	GF	GC	Ptos.
1. R. Burgos	10	7	3	0	46	7	17+ 7
2. Loyola	10	7	2	1	23	7	16+ 6
3. Vadillos	10	7	0	3	54	12	14+ 4
4. Río Vena B	10	3	2	5	18	23	8- 2
5. Atco. Burgalés	10	1	2	7	9	46	4- 6
6. F. Díaz Reig	10	0	1	9	7	62	1- 9

Provincial Infantil Grupo-II

RESULTADOS

San Esteban 7-4 F. de Rojas
Loyola B 2-3 Deportiva
B. de Castilla 1-0 Firestone

	J	G	E	P	GF	GC	Ptos.
1. Firestone	10	8	0	2	32	16	16+ 6
2. B. de Castilla	10	6	2	2	20	8	14+ 4
3. San Esteban	10	5	0	5	26	25	10
4. Deportiva	10	2	3	5	17	31	7- 3
5. Loyola B	10	3	1	6	20	20	7- 3
6. F. de Rojas	10	3	0	7	28	43	6- 4

Provincial Infantil Grupo-III

RESULTADOS

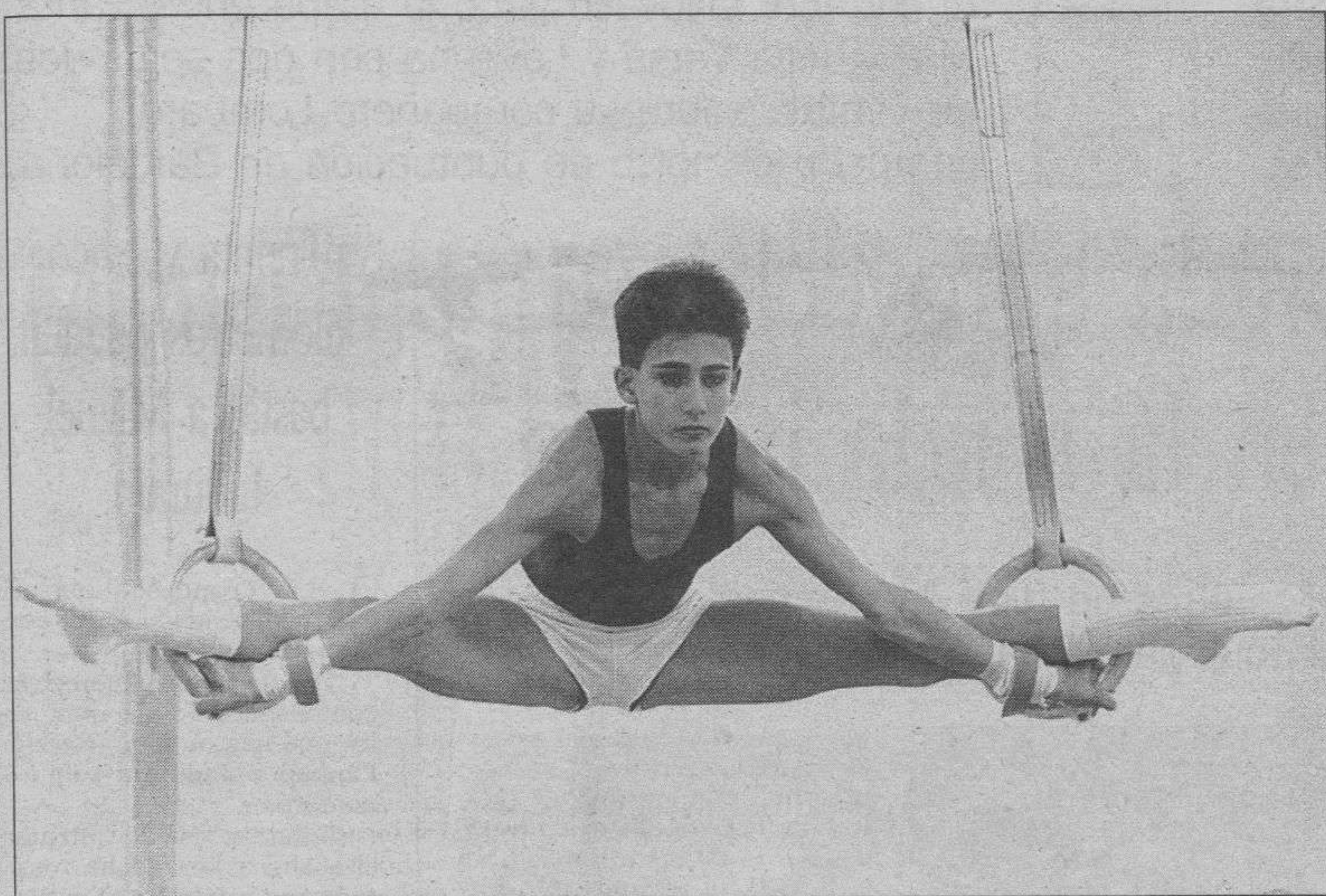
Vadillos B 3-8 Groggyss
Antonio José 3-1 Río Vena
Antonio Machado 1-3 Río Vena C

	J	G	E	P	GF	GC	Ptos.
1. Antonio José	10	10	0	0	47	7	20+ 10
2. Groggyss	10	7	1	2	47	9	15+ 5
3. J. del Circulo	10	7	0	3	34	17	14+ 4
4. Vadillos B	11	6	1	4	43	22	13+ 1
5. Río Vena C	11	4	0	7	19	29	8- 2
6. Antonio Machado	10	0	1	9	4	53	1- 9
7. Río Vena	10	0	1	9	5	62	1- 9

PROXIMA JORNADA

Groggyss - Antonio José
Río Vena - Antonio Machado
Río Vena C - J. del Circulo

GIMNASIA



ALBERTO RODRIGO

La élite nacional de la gimnasia artística se dará cita en Burgos.

Los Campeonatos de España de artística, en el Polideportivo de El Plantío

□ **BURGOS.** - Burgos acogerá el próximo mes de julio los Campeonatos de España de gimnasia en la modalidad de artística, tanto en la categoría masculina como en la femenina.

Debido al elevado número de participantes de todas las edades, la competición se ha dividido en dos fases. Primero participarán los gimnastas y será los días 9 y 10 de julio. El siguiente fin de semana, serán las féminas. Comenzarán el día 14 y concluirán el domingo 17.

Los Campeonatos de España se realizarán en todas las categorías, desde alevines hasta senior y tendrán por escenario el Polideportivo Municipal de El Plantío.

La Comisión de Deportes del Ayuntamiento aprobó esta competición, que sin duda servirá

para apoyar la gimnasia en la ciudad. Hay que comentar que desde la Casa Consistorial se apoya mucho a esta disciplina deportiva, a través de la Escuela Polideportiva Burgalesa, que

Los días 9 y 10 de julio se disputarán en la categoría masculina y del 14 al 17 en la femenina

habitualmente realiza sus entrenamientos en el Polideportivo San Pedro y San Felices.

Fernando Bertrán, director de la Escuela Polideportiva y entrenador del equipo mascu-

lino de artística, se mostraba muy satisfecho. «Todo lo que sea hablar de la gimnasia y potenciar este deporte es bueno para nosotros. Durante unos días, Burgos va a contar con la presencia de la élite nacional, que además está consiguiendo buenas marcas en el panorama mundial».

De Burgos van a participar siete gimnastas de la Escuela, se trata del senior Jesús Carballo, la infantil Laura Díez y las alevines Ana Díez, Virginia Delgado, Inmaculada Camare-ro, Tania Gavilán y Estefanía Serna.

Por último, comentar que la entrada a los Campeonatos de España será libre, aunque se abrirá una bolsa destinada para la Catedral, de forma voluntaria para los espectadores.

POLIDEPORTIVO

FUTBOL SALA

Vinos Tierra Aranda conocerá su futuro el 2 de julio

□ **ARANDA/VALENTIN GARCIA.** - El Vinos Tierra Aranda sigue manifestando su deseo de competir la próxima temporada en Primera División A, categoría en la que ha militado este último año y que debido a los malos resultados ha perdido tras quedar como último clasificado.

Los dirigentes del equipo ya han dado a conocer en la Federación Nacional de Fútbol su intención y se han interesado además por saber la situación de algunos conjuntos que atraviesan por problemas económicos lo que les obliga a abandonar esta categoría.

Por el momento no es posible que el Vinos Tierra Aranda prepare su próxima temporada, ya que la Federación celebrará su asamblea el 2 de julio, fecha en la que se aprobarán calendarios, sistemas de competición, fechas para el comienzo de los campeonatos y, en definitiva, otros detalles relacionados con estas Ligas. Será a partir del 2 de julio cuando deba intensificar su trabajo la directiva del club arandino para lograr su objetivo de seguir en Primera A.

TIRO

José Ramón López Carranza, campeón provincial de pistola

□ **BURGOS.** - Se disputó el Campeonato Provincial de tiro, en la modalidad de pistola standar, donde se proclamó campeón provincial José Ramón López Carranza, con 535 puntos. Después se situó Julián Miravel, con 504 puntos y Segismundo de la Iglesia, con 499 puntos.

En la segunda categoría, los tres primeros fueron Luis Sanz Pérez, con 525 puntos; Orlando Muro, con 446 puntos y Pedro Ramón García, con 445 puntos. En la tercera, los mejores fueron Carlos Sánchez, con 531 puntos; Marcelino Benito, con 467 puntos y Santiago Espinosa, con 465 puntos.

AJEDREZ

Miguel Angel González, vencedor del I Torneo Caja Municipal

□ **MIRANDA.** - El ajedrecista mirandés Miguel Angel González se impuso en la categoría absoluta a José Alfredo García por 2-0, en la final del I Torneo Caja de Ahorros Municipal.

Mónica García fue la ganadora en categoría cadete, mientras que en infantiles se adjudicó el primer puesto Enrique Cobos. Alejandro Gracia, por su parte, se impuso en la categoría alevín. Por último, comentar que un total de 67 jugadores han participado en este torneo, que comenzó a finales de marzo.

BOLOS

Braulio Infante, de la Bolera Aquende, campeón provincial

□ **MIRANDA.** - El jugador mirandés Braulio Infante Alonso, perteneciente al Club Bolera Aquende de Miranda, se ha proclamado campeón provincial de segunda categoría. El subcampeón fue Pedro Peña Muga, de la Bolera El Medinés. El tercer puesto recayó en Severino Tapia Ortego, de la Bolera Aquende. Estos deportistas, junto a Fernando Rojo, Germán Salazar y Albino Lahora, de la Bolera Aquende, representarán a Burgos en el Campeonato de España, que se celebrará en Baracaldo, en julio.

BALONCESTO

Una buena labor de equipo dio el triunfo a España en Sydney

ESPAÑA	76
CHINA	60

□ **SYDNEY/EFE.** - La selección española de baloncesto femenino alcanzó ayer un resonante triunfo al ganar por 76 a 60 a China, vicecampeona olímpica en Barcelona, en el partido de cuartos de final del XII Campeonato Mundial.

ESPAÑA: (40-36): Carolina Mújica (5), Blanca Ares (12), Ana Belén Alvaro (11), Marina Ferragút (13), Elizabeth Cebrián (8), Mar Xantal (-), Pilar Alonso (-), Pilar Valero (2), Nieves Lobón (7), Paloma Sánchez (18).

CHINA: (28-32): Li Xin (2), Wang Fang (14), Zheng Haixia (18), Li Dongmei (-) -cinco inicial- Zhang Weijuan (6), Zheng Dongmei (6), Liu Jun (14), Zheng Wei (-), Sun Ying

(-).

En los partidos previos, Brasil ganó a Cuba por 111 a 91 mientras que Eslovaquia derrotó a Canadá por 66 a 63.

España deberá enfrentarse a Cuba, hoy, miércoles, y si gana tendrá grandes posibilidades de clasificarse para las semifinales de este torneo.

España desarrolló una brillante labor colectiva en los veinte minutos iniciales y dominó a China en todos los aspectos del juego, fundamentalmente en la defensa, donde las jugadoras españolas anularon las posibilidades de anotar de las jugadoras exteriores chinas.

Por dentro, limitaron al máximo las posibilidades de anotar de la gigante Haixia, bien controlada por Marina Ferragút, primero, y por Pilar Alonso, después.

BALONMANO/CAMPEONATO DE EUROPA

La selección española fue fiel a su tradición y falló en el partido decisivo frente a Dinamarca

DINAMARCA	25
ESPAÑA	22

□ **OPORTO/EFE.** - La selección española de balonmano, fiel a su tradición, falló en el partido decisivo, en esta ocasión frente a Dinamarca para casi decidir las semifinales del Campeonato de Europa, al perder por 22-25 y permanecer a la espera de la última jornada, en la que los daneses deben caer derrotados ante Hungría.

DINAMARCA (10+15): Iversen: Jensen (5), Nicolaj Jacobsen (6, 1p), Boeriths (4), Thrane (2), Frank Jorgensen (2), Jan Jorgensen (3) -siete inicial-, Andersen (-), Christensen (3) y Steen (-).

ESPAÑA (7+15): Rico; Esquer (-), Urdangarín (6), Olalla (5), Bolea (2), Fernández (3, 1p), Echaburu (1) -siete inicial-

Fort (ps.), Masip (1), Villaldea (1) y, Alemany (3).

Parciales: 1-0, 3-2, 6-2, 7-4, 9-5, 10-7 (descanso), 12-8, 13-12, 16-13, 19-15, 22-17, 25-22 (final).

Arbitros: Thomas y Thomas (Alemania).

España deberá ganar hoy a Suecia y que los daneses pierdan frente a Hungría en la última jornada

El partido que realizaron los españoles fue decepcionante y de un juego ofensivo paupérrimo. Siempre fue por detrás de su rival en el marcador, el juego de ataque nunca logró serenarse y se estrellaron ante el portero

danés John Iversen.

Este hombre y los continuos fallos en los lanzamientos hispanos mermaron poco a poco la serenidad para buscar soluciones al desastre que se avecinaba, ya durante la primera parte. En este período los españoles tardaron más de seis minutos en marcar su primer tanto. Iversen, mientras, se hacía casi inexpugnable. La defensa 6-0 de España era aceptable, pero el equipo danés jugaba con sobriedad y carácter ganador. Transcurridos 15 minutos de juego, con 6-2 para Dinamarca, los españoles sólo habían logrado un 13 por ciento de efectividad.

Los españoles deberán vencer a Suecia hoy, en la última jornada, y esperar que Hungría derrote a los daneses. Incluso ni esta posibilidad puede favorecerlos, siempre que Dinamarca venza.

GIRO DE ITALIA

Jan Svorada (Lampre) consiguió su tercera victoria en este Giro de Italia al imponerse en solitario a un grupo de cuatro con los que había estado escapado 160 kilómetros.



El corredor eslovaco ganó la etapa entre Santa María della Versa y Lavagna con dos segundos de ventaja sobre su compañero Lombardi, campeón olímpico de puntuación en Barcelona.

El eslovaco Jan Svorada aprovechó su tercera oportunidad en la ronda italiana

Se adjudicó la victoria después de 160 kilómetros de fuga en compañía de su compañero Lombardi, Perini, Abdoujaparov, Pagnin y Perini

BENITO URRABURU

LAVAGNA

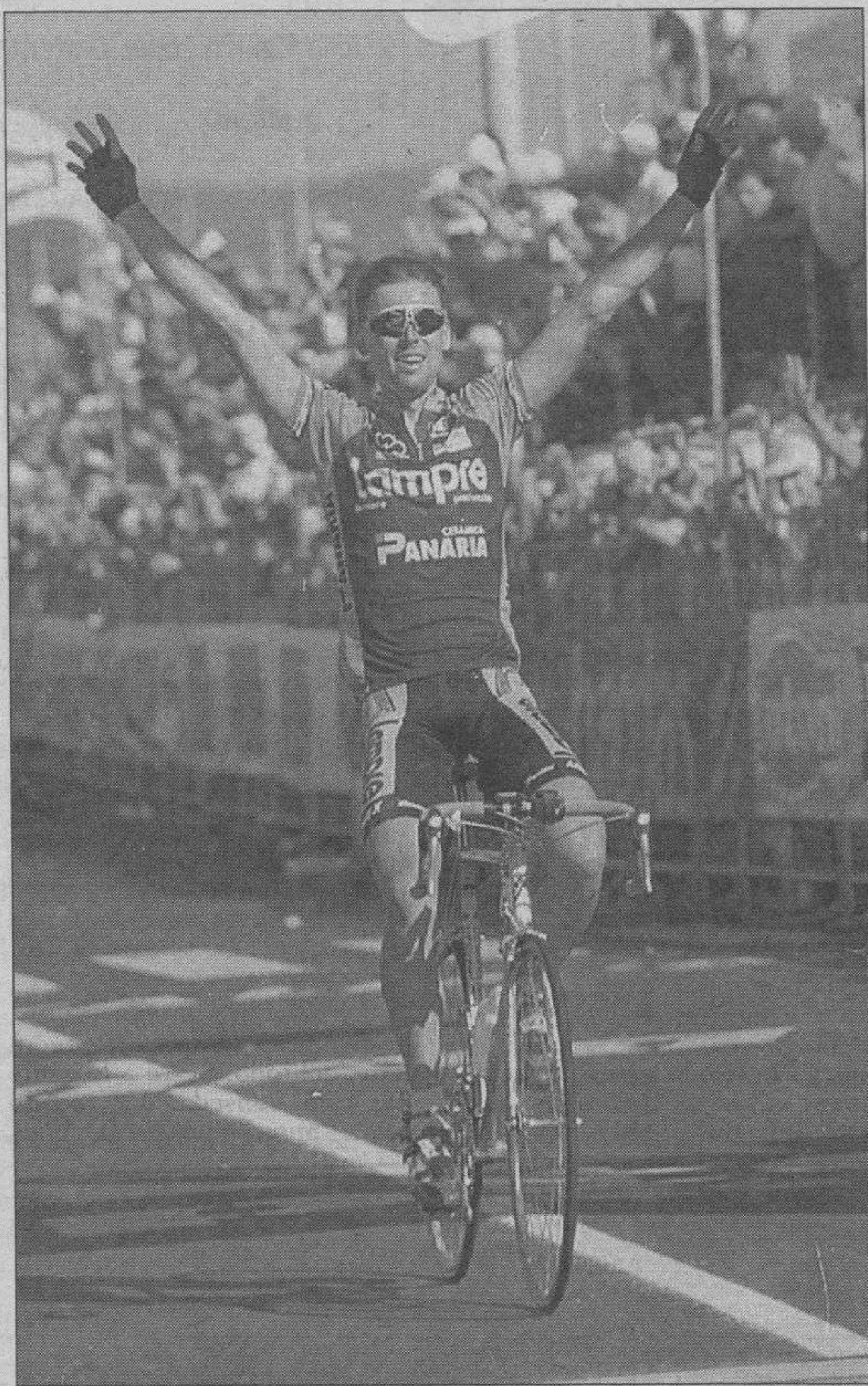
□ A Jan Svorada el Giro de 1994 no se le olvidará nunca. Tres etapas ganadas, Pontedera, Bibione y Lavagna, en situaciones muy distintas, pero siempre alejado de las llegadas masivas.

Svorada, el único corredor de Eslovaquia que hay en el campo profesional, se tiene que buscar sus posibilidades de triunfo metiéndose en escapadas que consiguen llegar a meta después de muchos kilómetros de fuga o bien en sprints extraños en los que el pelotón se desmadeja.

Es el hombre que mejor ha aprovechado las oportunidades que ha tenido en este Giro.

En el lado opuesto a Svorada habría que citar a los corredores del ZG, el equipo de Perini, Ferrigato, Fontanelli, Ghirotto que lleva acumulados once segundos puestos en lo que llevamos de temporada, y un buen número de ellos en este Giro.

Los 200 kilómetros que han terminado en Lavagna ha sido un día de transición, como se esperaba, bajo un fuerte sol que sigue acompañando la carrera. La media horaria se quedó en los 36,802 kilómetros por hora. Hubo lucha, ataques, pero la escapada buena se fraguó en el kilómetro 60. Una mezcla de hombres, de intereses que terminó por cuajar, a pesar de que



EFE

El corredor eslovaco Jan Svorada, entrando en la meta de Lavagna.

pre. ¿Quién trabaja? Tardaron poco en decidirlo, pero fue suficiente para que el eslovaco lograra unos segundos decisivos. Abdou se puso a trabajar y no consiguió ni ser segundo. Se impuso la lógica, pero la escapada acabó por llegar. Su

máxima ventaja la lograron a 100 kilómetros de la llegada, con 6-58.

A 65 kilómetros de la meta, los cinco escapados tenían 5-40 de ventaja sobre un grupo en el que estaban Vona, Roscioli, Zaina y Bortolami que se habían

ido en el descenso del puerto de Tomarolo. Terminaron uniéndose más hombres: Alcalá (Motorola), Franco Chioccioli (Mercatone), Davide Rebellin (GB-MG), Ferrigato (ZG) y Uriarte (Banesto).

Gewiss, con efectivos para trabajar anuló esa escapada, que llegó a contar con una diferencia de 1-25 sobre el líder, pero dejó que caminase la de delante, que acabó con 56 segundos de ventaja, pero terminó llegando. Era lo mejor que les podía suceder a los primeros clasificados en la general.

La importancia que en el equipo Banesto se le da al Passo di Bocco queda reflejada por la ausencia de José Miguel Echávarri y Francis Lafargue en la etapa de ayer. Los dos se fueron a ver esos 35 kilómetros, revisarlos hasta sus últimas consecuencias. Saben que el Giro se va a decidir en ese trazado, o al menos que los resultados de esa contrarreloj pueden condicionar la carrera: o dejarla decidida si Berzin aguanta, o bien quedar abierta si Pantani o Indurain consiguen reducir

Primero atacó Lombardi, a 10 kms. de la meta, pero al olímpico le cogieron, a pesar de los 13 segundos de ventaja

tiempo.

Berzin saldrá con 1-18 de ventaja sobre Marco Pantani; 3-03 le lleva a Indurain; Gianni Bugno está a 4-08; Belli, a 4-41 y De las Cuevas, a 5-12. El Passo di Bocco no tiene nada que ver con Sestriere el año pasado. Ni el recorrido, ni los protagonistas. La de hoy será otra historia, esperemos que importante para el ciclismo español. Indurain se juega todo en el Passo di Bocco.

Treinta y cinco kilómetros pueden bastar a Miguel Indurain

□ La cronoescalada al Bocco debe de decidir este Giro de Italia.

Treinta y cinco kilómetros complicados de afrontar, en los que hay de todo. Berzin, Pantani e Indurain son los nombres.

Indurain puede intentar el asalto a la «maglia rosa» si no total, sí parcialmente. Tres minutos es demasiado tiempo para perder y para ganar, pero lo que pueda hacer Berzin hay que verlo. Nadie lo sabe.

Pasa como en Follonica, que no hay referencias. Esta contrarreloj no es para especialistas. Es para hombres que tengan fuerzas, que sean capaces después de diecisiete etapas de dar el máximo.

A Berzin podría pasarle factura el Giro que lleva, dentro y fuera de la carretera. Muchos kilómetros, mucha presión.

Pero Berzin sabe que se está jugando su futuro y cuando se ha conocido otro mundo distinto al que vive ahora se puede decir que aguantará hasta reventar.

Miguel Indurain es otra cosa. La clase, la fuerza, la experiencia del mejor corredor del mundo. Es el favorito para la ganar la contrarreloj, pero tiene que rebajar mucho tiempo para seguir manteniendo la llama de un posible triunfo final en los Alpes.

Nos queda Marco Pantani. Italia tiene un nuevo ídolo. Le han hecho ya mito. Dos autobuses de Cesenatico, su pueblo, estarán el Bocco. Si gana el Giro pintarán las calles de rosa. Los periódicos deportivos italianos han aumentado sus ventas.

Italia 1 ha batido los records de audiencia de toda la historia del ciclismo italiano, con 5.847.000 espectadores, el pasado domingo, en Aprica. La locura.

Tanto que Italia 1 quiere coger el Giro otros dos años más. Una clasificación sólo de las etapas de montaña, con 861 kilómetros, le convertiría en líder, con 4-55 de ventaja sobre Belli; 5-13 con respecto a Berzin y a 5-36 estaría Indurain. Es un dato, sin más.

El problema de Pantani es que en las contrarrelojes se pierde.

En Bologna cedió 44 segundos con Berzin; y en Follonica, 5-47. El Bocco, aunque termine en alto, no deja de ser una contrarreloj.

Miguel Indurain está ante un gran reto: ganar y dejar la carrera más abierta de lo que está para convertir los Alpes en un campo de batalla.

Hoy se disputará la cronoescalada en el Passo di Bocco, con 35 kilómetros que pueden decidir la carrera

en ella estaba Djamolidine Abdoujaparov, que una vez visto el panorama que tiene en las llegadas masivas se enganchó en una fuga de pocos corredores... en la que tampoco vencería.

En Italia, las escapadas terminan por caminar, por hacer hueco. Quien todo el mundo pensábamos que iba a ganar, no ganó. Junto a Svorada y Abdoujaparov estaba en la fuga Lombardi (Lampre), Perini (ZG) y Pagnin (Navigare). La presencia de dos hombres del Lampre fue determinante. Lo hicieron muy bien. Primero atacó Lombardi, a 10 kilómetros de la meta, pero al campeón olímpico de puntuación en Barcelona le cogieron, a pesar de que logró 13 segundos de ventaja.

Cuando salió Svorada surgieron los problemas de siem-



GRAFÍA

GIRO DE ITALIA

Miguel Indurain, que hoy puede vestirse con la maglia rosa, está convencido de que la cronoescalada marcará definitivamente este Giro de Italia.



El navarro confiesa que no está preocupado por Pantani, «sino por todos, aunque «ha demostrado que es un gran escalador y la parte final de la etapa es muy dura».

Miguel Indurain: «La contrarreloj del Passo di Bocco marcará este Giro»

Gianni Bugno: «Quiero llegar a Milán en el podio»

El corredor navarro comenta que le han dicho que es posible que tenga que «utilizar un 39-21 y un 41-23»

□ LAVAGNA/BENITO URRABURU. - Miguel Indurain afirma que «las diferencias que se van a marcar en la contrarreloj van a ser muy grandes y van a marcar este Giro. El recorrido lo ví después de la Milán-San Remo y me pareció muy duro. José Miguel (se refiere a Echavarrri) lo ha estado viendo y le ha parecido todavía más duro. Me han dicho que igual hay que utilizar un 39-21 y un 41-23, e incluso cambiar de bicicleta puesto que son dos partes totalmente diferenciadas. Va a ser una crono muy complicada». Le preguntan a Indurain si está preocupado por el rendimiento de Pantani en esa contrarreloj: «No estoy preocupado por Pantani, sino por todos. Ha



EFE

Eugenio Berzin ha dado como favorito a Miguel, quien afirma que «es una forma de quitarse responsabilidad»

El pelotón rodó tranquilo durante toda la etapa de ayer.

demostrado que es un gran escalador y la parte final de la etapa es muy dura. En esta contrarreloj van a influir muchas cosas. Si estás mentalizado, con fuerza, sí se tienen ganas de

sufrir, de entregarse». Eugenio Berzin, el líder, ha dado como favorito a Miguel Indurain: «Esa es una forma de quitarse responsabilidad. Yo le he visto bien a Berzin. Hay que

contar con él, por algo es el líder. Ha tenido tiempo de recuperar desde los Dolomitas, aunque hoy -por ayer- también ha sido una etapa dura, corrida a un ritmo muy fuerte. No te des-

gastas, pero tampoco te recuperas del todo. Se ve a la gente que está cansada. Va tocado todo el mundo, por eso algunos días se ha rodado lento al principio».

□ Gianni Bugno quiere volver al podio del Giro de Italia. No habla de vencer, pero a pesar de la etapa de Aprica, Bugno ha vuelto a un primer plano: «Antes de comenzar el Giro me conformaba con ganar una etapa y quedar entre los cinco primeros de la general. Hasta ahora estoy en el camino de conseguirlo, pero puedo aspirar a un puesto en el podio».

Bugno es de los pocos corredores que apuestan por una victoria de Miguel Indurain: «La ventaja que tiene Berzin es importante, pero sí Indurain tiene un buen día puede acercarse a él. Indurain va a más y Berzin empieza a acusar la fatiga. El rendimiento de Pantani en la cronoescalada puede ser importante para las etapas finales de la carrera».

BERZIN, RECUPERADO

El líder, Eugenio Berzin salió de Santa María della Versa en olor de multitudes.

El día anterior, en la llegada a Stradella, estuvo cenando con su mujer en el hotel en que se alojaba su equipo, pero se retiró a dormir pronto: «Me he recuperado muy bien del esfuerzo realizado en Aprica. Lo de aquella etapa fue un mal día, sin más. Yo no le doy más importancia. No siento la fatiga en el cuerpo y creo que puedo terminar de rosa en Milán. Demostré que soy capaz de trabajar 40 kilómetros, prácticamente otra contrarreloj, sin que nadie me de un relevo».

Desde hoy, miércoles, Berzin se juega su suerte en este Giro de Italia: «La cronoescalada puede ser para mí una buena oportunidad de consolidar mi posición en la general. Creo que puedo hacer una buena etapa. El favorito para ganar la contrarreloj es Indurain que vuelve a estar muy fuerte. Para Pantani es un buen trazado puesto que lo que pueda perder en el tramo de llano lo recuperará en la subida. Tengo confianza en que voy a seguir como líder».

SVORADA: «ESTE HA SIDO EL TRIUNFO MAS LEGAL»

El eslovaco Jan Svorada, corredor más laureado del Giro comentó que su victoria había sido la más «legal» de todas. «Las otras dos llegaron como consecuencia de extraños esprints al producirse caídas en los metros finales. Son circunstancias de la carrera, pues para ganar hay que estar siempre con los primeros del pelotón. Esto ha sido completamente diferente», dijo Svorada.

CLASIFICACIONES

ETAPA		km XX
1	Jan Svorada	Lampre 5 h. 26' 04"
2	Giovanni Lombardi	Lampre a 2"
3	D. Abdoujaparov	Polti a 2"
4	Roberto Pagnin	Navigare a 2"
5	Giancarlo Perini	ZG Mobili a 2"
6	Zbiniw Spruch	Lampre a 56"
7	Fabio Baldato	Maglificio a 56"
8	Fabiano Fontanelli	ZG Mobili a 56"
9	Dimitri Konytchev	Jolly a 56"
10	Fabio Roscioli	Brescialat a 56"
11	Uwe Raab	Telekom a 56"
12	Paolo Fornaciari	Mercatone a 56"
13	Fabio Bordolani	Brescialat a 56"
14	Giuseppe Calcaterra	Amore & Vita a 56"
15	Laurent Brochard	Castorama a 56"
16	Dante Rezze	Jolly a 56"
17	Ricardo Forconi	Amore & Vita a 56"
18	Andrea Ferrigato	ZG Mobili a 56"
19	Michel Dernies	Motorola a 56"
20	Stefano Zanini	Navigare a 56"

GENERAL		Wreath
1	Eugeni Berzin	Gewiss 79 h. 11' 26"
2	Marco Pantani	Carrera a 1' 18"
3	Miguel Indurain	Banesto a 3' 03"
4	Gianni Bugno	Polti a 4' 08"
5	Vladimir Belli	Lampre a 4' 41"
6	A. De las Cuevas	Castorama a 5' 12"
7	Pavel Tonkov	Lampre a 7' 53"
8	Claudio Chiappucci	Carrera a 9' 13"
9	Nelson Rodriguez	ZG Mobili a 10' 15"
10	Andrew Hampsten	Motorola a 12' 00"
11	Laudelino Cubino	Kelme a 12' 27"
12	Pascal Richard	Maglificio a 12' 43"
13	Flavio Giupponi	Brescialat a 14' 58"
14	Udo Bolts	Telekom a 15' 36"
15	Massimo Podenzana	Navigare a 16' 29"
16	Moreno Argentin	Gewiss a 16' 46"
17	Vladimir Poulnikov	Carrera a 16' 48"
18	Georg Totschnig	Polti a 18' 30"
19	Oscar Pelliccioli	Polti a 19' 48"
20	Serguei Outschakov	Polti a 21' 26"

MONTAÑA		Mountain
General		
1	Pascal Richard	Maglificio 42
2	Michele Copolillo	Navigare 36
3	Marco Pantani	Carrera 32

JOVENES		Cyclist
Etapa		
1	Paolo Fornacoari	Mercatone 5h. 27' 00"

JOVENES		Cyclist
General		
1	Eugeni Berzin	Gewiss 79. 11' 26"
2	Marco Pantani	Carrera a 1' 18"
3	Vladimir Belli	Lampre a 4' 41"

EQUIPOS			
Etapa		General	
1	Lampre	1	Carrera
2	ZG Mobili	2	Gewiss
3	Polti	3	Lampre

INTERGIRO		Stopwatch
Etapa		
1	D. Abdoujaparov	Polti 4h. 14' 15"

INTERGIRO		Stopwatch
General		
1	D. Abdoujaparov	Polti 48 h. 42' 15"
2	Jan Svorada	Lampre a 40"
3	Eugeni Berzin	Gewiss a 1' 12"

REGULARIDAD		Cyclist
Etapa		
1	Jan Svorada	Lampre 33

REGULARIDAD		Cyclist
General		
1	D. Abdoujaparov	Polti 164
2	Eugeni Berzin	Gewiss 137
3	Jan Svorada	Lampre 136

La ministra de Sanidad se compromete a pagar a los proveedores en 90 días

Según Amador, no se recortarán más prestaciones sanitarias para reducir el gasto

□ **BARCELONA/EFE.**— Ante la estupefacción de cerca de doscientos empresarios y directivos del sector sanitario, la ministra de Sanidad, Angeles Amador, se comprometió ayer públicamente a que el Insalud pague las facturas de sus proveedores a 90 días vista antes de acabar 1994, frente al año que demora en la actualidad dichos pagos, según fuentes del sector.

El mismo director general del Servicio Catalán de la Salud, Jaume Roma, se mostró sorprendido por la afirmación de la ministra, y manifestó que la consejería autonómica cobra del Ministerio con un retraso de diez meses.

La ministra adquirió el compromiso en el transcurso de la inauguración en Barcelona de un encuentro de empresarios y directivos del sector organizado por el Instituto de Estudios de la Empresa y la federación nacional de empresas fabricantes de material científico y médico (Fenin).

Tras el mismo, en rueda de prensa, Amador aseguró que el Ministerio ya ha satisfecho las deudas con sus proveedores anteriores a abril de 1992, dijo que en lo que va de año el Insalud ha pagado 50.000 millones de pesetas y que le quedan por pagar otros 16.000.

El presidente de la Fenin,



LLUIS GENE/EFE

Angeles Amador se comprometió ayer en Barcelona a regularizar las deudas de la S.S.

José María Laguna, acogió con sorpresa la noticia y explicó que el retraso actual de los pagos es de un promedio de un año, aunque a menudo alcanza el año y medio, lo que pone en peligro la supervivencia de numerosas empresas proveedoras del Insalud.

Respecto a las deudas con las comunidades autónomas, Amador dijo que se han pagado las anteriores al 31 de diciembre de 1991, que ascendían a 560.000 millones de pesetas, y explicó que quedaban por pagar otros 280.000 millones correspondientes a desviaciones pre-

supuestarias del período 1992-93.

Por otra parte, la ministra aseguró a los periodistas que su departamento no recortará más prestaciones de las ya eliminadas para contener el gasto sanitario, y explicó que de ahora en adelante se trabajará en la vía de la mejora de la gestión de los centros para conseguir un mayor ahorro.

Sobre las deudas que tiene contraído su Ministerio con las comunidades autónomas, la ministra afirmó que continúan los trabajos del consejo de política fiscal para tratar de mejo-

rar la financiación de la sanidad y que los pagos sean más automáticos.

La titular de sanidad reconoció que el Ministerio tiene una deuda de 280.000 millones de pesetas con las CCAA correspondientes a desviaciones presupuestarias de 1992 y 1993.

Insistió en que hay que conseguir que las CCAA estén más conformes con los criterios de pago y con las cuotas y dijo que esperaba también que pronto se llegase a un acuerdo sobre como atender el pago por pacientes atendidos fuera de cada comunidad.

La alternancia



ANDRES ABERASTURI

LLEVAMOS demasiado tiempo quejándonos, y con razón, de una campaña verdaderamente impresentable. Muchos hemos coincidido en esa crítica de las formas y de los fondos, en ese permanente ataque personal y ajeno por completo a la realidad que vamos a votar españoles y andaluces. Pero hay una frase que se repite desde las oposiciones desde mi punto de vista sin demasiada razón: la democracia es alternancia, el PSOE se niega a ese juego democrático que es la alternancia. Y no es verdad; no es verdad la primera parte y es absolutamente lógica la segunda.

La democracia es un sistema cuya razón de ser es que el pueblo soberano decide mediante votación a quien confía la tarea de gobernar. Y si al pueblo soberano le da por confiar la tarea de gobernar cincuenta años seguidos al mismo partido, el sistema no deja de ser democrático. La alternancia no es una condición en si de la democracia, sería, en todo caso, una consecuencia del deseo popular. Y naturalmente que el PSOE -lo mismo que haría el PP, IU o el Partido Humanista de estar en el Gobierno- se niegan a irse por las malas, porque la única forma de irse por las buenas en democracia es no teniendo la mayoría.

Otra cosa es que se limite en el tiempo el mandato personal al estilo americano -que a mí me sigue pareciendo poco democrático- y por supuesto, otra cosa es que el poder abuse de sus medios (desde la televisión pública hasta el PER se podría escribir una larga lista) para ganar elección tras elección y un tercer tema sería discutir la Ley Electoral, que sería buena cuando se hizo, pero que hoy produce un arco parlamentario que no coincide con la realidad social.

Son tres puntos discutibles pero ajenos a esa afirmación que de tanto oírse se convierte casi en axioma, en doctrina: la democracia no es alternancia sino la posibilidad de esa alternancia. Y desde ese punto de vista yo creo que puedo entender perfectamente al señor Damborenea cuando pide el voto para un partido que no es el suyo porque en conciencia considera que el suyo, ahora mismo, es perjudicial. Y o respetamos la voluntad popular o no la respetamos. Y si la voluntad popular quiere que gane el PSOE, pues ganará y no habrá alternancia porque la democracia es así. Luego podemos hablar de otras cosas, pero no hagamos de los deseos una doctrina.

La muerte rondó ayer el albero de La Monumental



□ **MADRID/EFE.**— Una oreja de ley, después de jugarse la vida sin miramientos, ha cortado César Rincón en Las Ventas, a un toro aclamado en una irrespetuosa vuelta al ruedo, cuando el bravo de verdad había sido el torero.

Ficha del festejo.— Cuatro toros de Baltasar Ibán, bien presentados, blandos y con genio, y dos -quinto y sexto- de Victoriano del Río, sin contenido.

Emilio Muñoz: media y descabello (silencio), dos pinchazos, estocada corta y descabello (silencio), y bajonazo (silencio) en el que mató por César Rincón.

César Rincón: pinchazo y estocada saliendo cogido (una oreja y un aviso que sonó antes de entrar a matar), en el único que mató.

Juan Mora: estocada baja con vomito (silencio), y estocada caída (silencio).

Cuadrillas: se lucieron con «los palos» Vicente Yesteras en el segundo y Carlos Mora en el tercero, saludando ambos montera en mano; también se desmonteró Manolo Gil en el

Una oreja de ley para el colombiano César Rincón, que se jugó la vida en cada lance

segundo. A caballo, Antonio Pinilla fue muy aplaudido tras picar también al segundo.

En la enfermería fue atendido César Rincón de «herida incisa contusa en región dorsal del primer dedo de la mano derecha con sección longitudinal del tendón extensor. Probable fractura del primer metacarpiano, pendiente de estudio radiológico. Contusiones y erosiones múltiples. Pronóstico menos grave».

La plaza se llenó en tarde de bochorno y aire.

UNA CORRIDA DIFÍCIL

La corrida ha sido lo que los aficionados llaman «interesante», término que la mayoría de las veces no comparten los toreros, puesto que el interés suele estar precisamente en las pocas oportunidades que brindan para

estar a gusto delante de ellos. Toros, como el segundo, premiado con una insólita vuelta al ruedo, que prestó emoción por su espectacularidad en el caballo y, sobre todo, por la «jiribiya» que sacó en la muleta, es decir, genio y picante.

Con ese toro estuvo crecidísimo Rincón, en una faena con ribetes heroicos y, en ocasiones, también tintes dramáticos. El toro llamó la atención por su bravura en el caballo. Dos puyazos en los que si bien el picador levantó el palo a tiempo, el asta empujó fuerte y con fijeza, muy enclado.

El colombiano trató de imponerse desde el principio con unos muletazos por bajo saliéndose de las rayas hacia fuera. En los medios, la primera tanda por la derecha tuvo arrebatos, repartiéndose los méritos mitad y mitad el toro y el torero. Fue cuando se hizo el murmullo de aprobación en el tendido.

Un pinchazo y una estocada, entrando a matar o morir, y casi fue lo segundo. El toro le zaranó en el aire, le derribó y le buscó con saña en el suelo. Fue dramático.

Que nadie piense que Rincón cortó la oreja a cambio de la



P. MANCEBO/EFE

Gustavo Villapalos, felicitado por su nuevo mandato al frente de la Complutense

La Universidad Complutense celebra su séptimo centenario

Gustavo Villapalos tomó posesión como rector, reelegido por tercera vez

□ MADRID/EFE.- A pesar de las limitaciones presupuestarias, «hay que poner en marcha un modelo de universidad que permita la descentralización y la optimización de los recursos», dijo ayer Gustavo Villapalos al tomar posesión, por tercera vez, del cargo de rector de la Complutense.

La Universidad Complutense celebró ayer, en el antiguo Paraninfo de la calle de San Bernardo, un solemne acto académico para clausurar la conmemoración del Séptimo Centenario de su Fundación, durante el que Villapalos juró el cargo de rector, al que llegó en 1987, y para el que fue reelegido por tercera vez el pasado 25 de mayo, por mayoría.

El catedrático emérito y ex rector de esta universidad, Angel Vian Ortuño, repasó lo siete siglos de historia de la Complutense y recuperó para ésta el origen en el centro cisneriano de Alcalá de Henares.

Vian Ortuño recordó que a

finales de los años 70, con él como rector de la universidad Complutense y con Aurelio Menéndez como ministro de Educación, fue cuando se hizo universidad independiente del centro de Moncloa a Alcalá de Henares.

Villapalos asumió el compromiso de regenerar el tejido institucional de la universidad Complutense y proponer la reforma de los reglamentos de los órganos colegiados a fin de incentivar una actitud participativa de toda la comunidad educativa.

Dijo también que el fomento de nuevas líneas de actividad, tales como los centros de ser-

vicios a empresas e instituciones y el incremento de los convenios de cooperación con el exterior es uno de los objetivos de su nuevo mandato para aumentar la capacidad docente e investigadora.

El reelegido rector manifestó durante su discurso que durante la celebración del VII Centenario, cuyos actos fueron inaugurados en mayo de 1993 por los reyes, se han organizado simposios, foros, conferencias, conciertos y otros muchos actos, pero que «celebrar el pasado no debe ser un expediente de nostalgia, sino un ejercicio de crítica».

Durante el solemne acto conmemorativo tomaron también posesión de sus cargos los respectivos decanos y directores de escuelas universitarias, elegidos el pasado 11 de abril, y se entregó la medalla de honor y de servicios prestados a los miembros de la Junta de Facultad que cesaron este año en sus cargos.

El 13 de Junio comienzan las pruebas de selectividad para los alumnos de COU

Casi 400.000 alumnos de Enseñanza Media han concluido sus estudios

□ MADRID/EFE.- MMas de 384.000 estudiantes de COU, segundo curso de Bachillerato de la LOGSE y Bachillerato experimental han terminado ya el curso 93/94 y los que han aprobado, resultados todavía no computados, se enfrentarán a los exámenes de Selectividad entre el 13 de junio y el 1 de julio.

Las universidades de León y Salamanca serán las primeras en realizar las pruebas de acceso el 13 y 14 de junio, mientras que las últimas serán las madrileñas, que someterán a los estudiantes de COU al examen de Selectividad el 27 y 28 de junio y a los alumnos del nuevo Bachillerato de la LOGSE el 29 y 30 de junio y el 1 de julio.

Aquellos estudiantes que han realizado el último curso antes de acceder a la universidad en el extranjero tendrán una con-

vocatoria especial, a primeros de julio, aunque el contenido y la forma de las pruebas no se diferenciará de las demás.

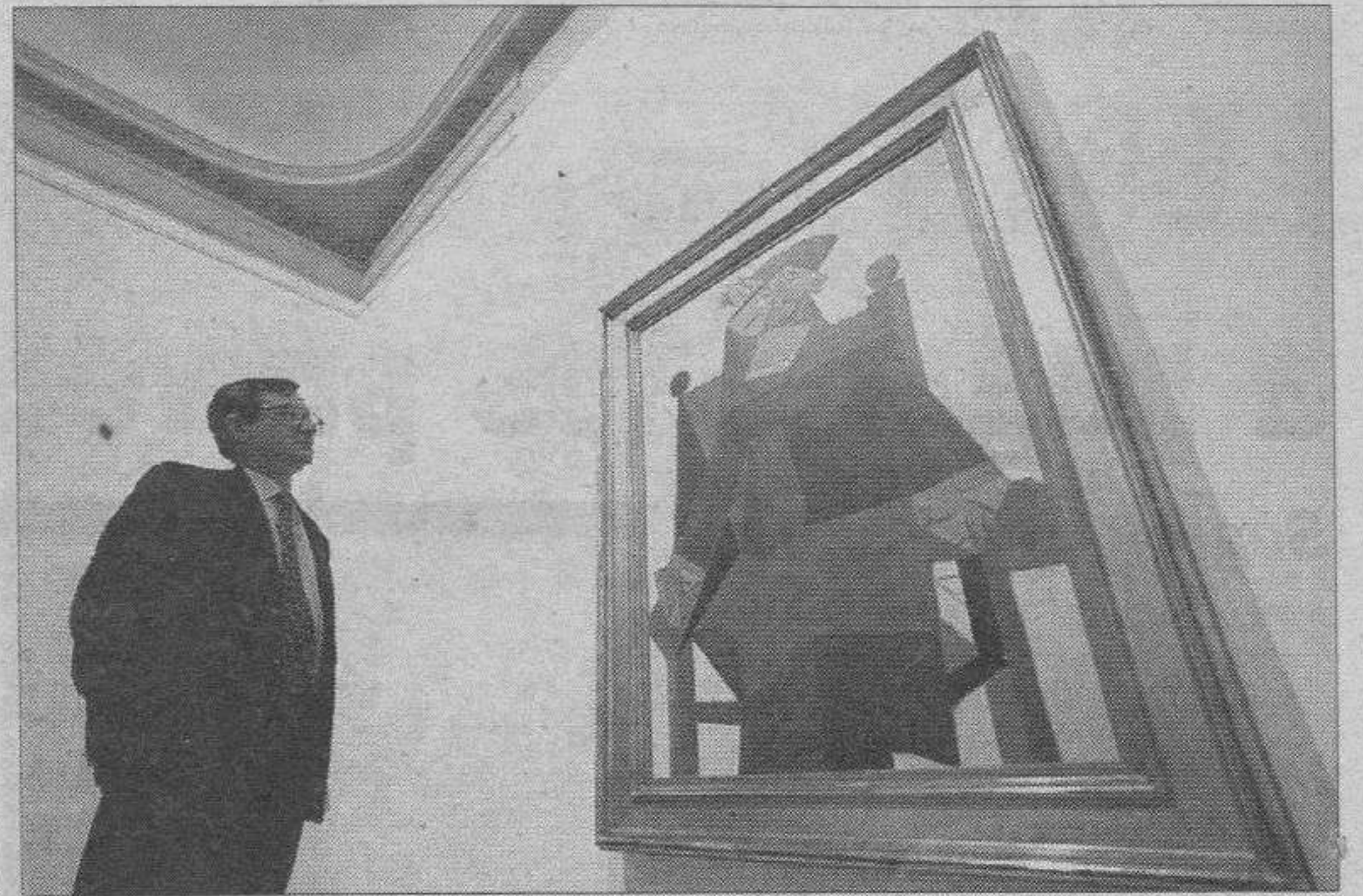
PORCENTAJES

En junio de 1992 aprobaron en junio las pruebas de Selectividad un 86,34 por ciento de los 185.044 matriculados, mientras que en 1993 lo hicieron el 87,46 por ciento de un total de 197.291 estudiantes.

Los exámenes de este año sufrirán, como ya ocurrió en las

convocatorias del curso 92/93, algunas modificaciones como la ampliación de dos o tres días para realizar las pruebas para aquellos alumnos que proceden del nuevo Bachillerato de la LOGSE. Los ejercicios de Comentario de Texto y Lengua Española se harán sobre un único texto, si bien la evaluación será independiente, y las universidades deberán someter a los alumnos a preguntas que permitan unos criterios de evaluación precisos, para conseguir una mayor objetividad.

Una Proposición no de ley, aprobada el pasado 11 de mayo a propuesta de IU, estableció que los componentes de los tribunales de Selectividad se designarán por sorteo, entre aquellos que lo soliciten, y no serán elegidos por el presidente de los mismos como sucedía hasta ahora.



LLUIS GENE/EFE

«Mujer sentada en butaca», de Picasso, una de las obras

Una exposición en Barcelona rememora la «Muestra» de Praga del año 46

□ BARCELONA/EFE.- Una exposición rememora desde ayer en el Palacio de la Virreina de Barcelona la muestra que en 1946 reunió en Praga casi 250 obras de artistas españoles exiliados en Francia como Picasso, Julio González o Antoni Clavé.

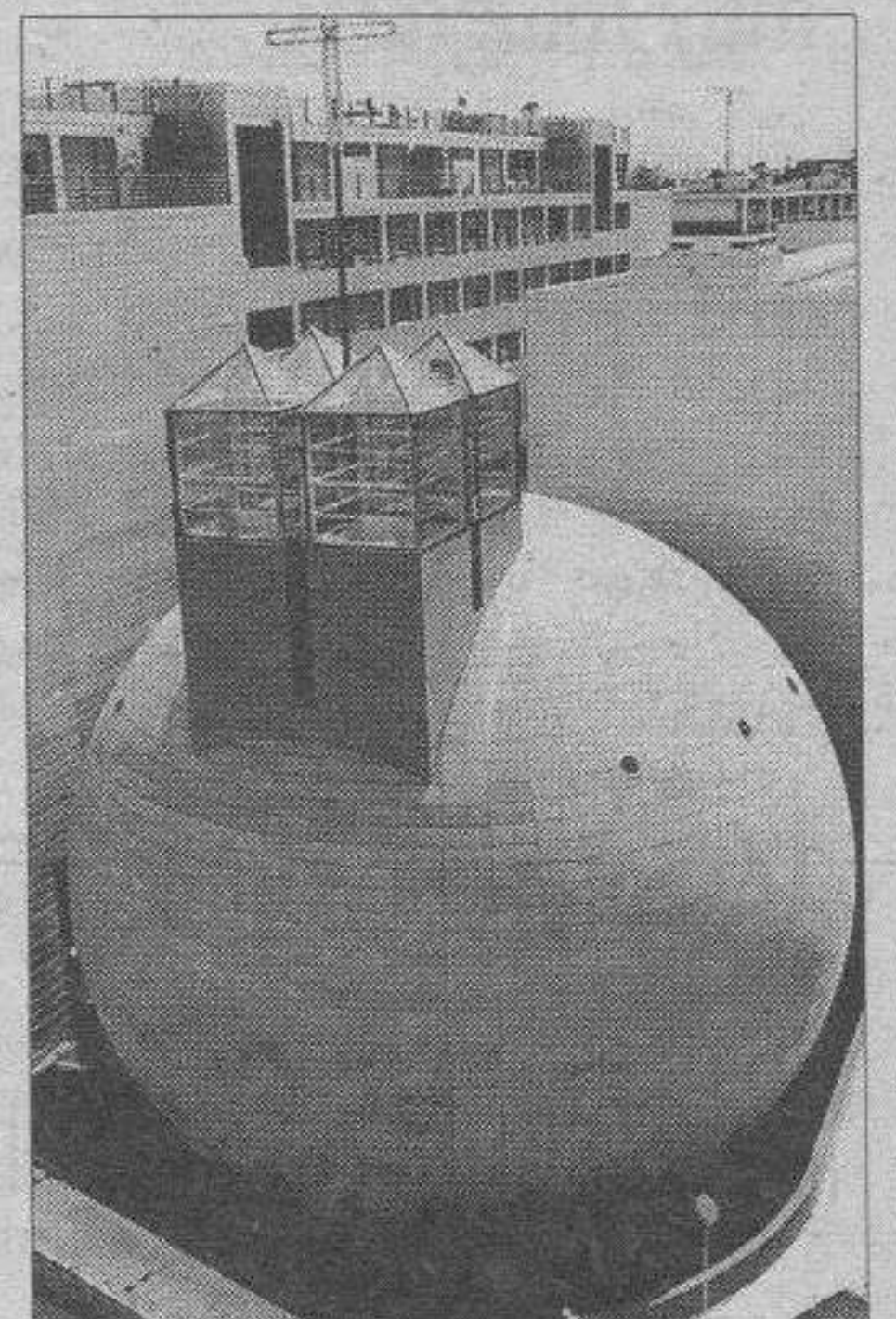
Hasta el próximo 24 de julio, el público podrá revisar aquella exposición de Praga, preparada por el propio Picasso, en la que una veintena de artistas mostraron sus obras y su posición política en un momento en el que sólo meses después del final de la II Guerra Mundial presentían el final de Franco y, por tanto, la posibilidad de regresar a España.

Los comisarios han necesitado una labor previa de investigación, siguiendo la pista de las obras exhibidas en 1946.

Inaugurada una iglesia esférica en la Diócesis de Ginebra

□ GINEBRA/EFE.- Una nueva iglesia católica, la de la Santísima Trinidad, ha sido recientemente inaugurada en Ginebra.

La noticia carecería de importancia. Pero el hecho de su configuración es lo que presta interés a la noticia. Se trata de una esfera de piedra, la primera construida en el Mundo por el arquitecto suizo Ugo Brunoni y abiertas sus puertas el pasado día 5 de Mayo.



AP PHOTO

La Santísima Trinidad.



BLANCO/EFE

Griñán impone a «Tip» la Medalla de Oro del Trabajo

Griñán hizo entrega en su Ministerio de las Medallas de Oro al Mérito en el Trabajo

□ MADRID/EFE.- El humorista, Luis Sánchez Polack, «Tip», fue condecorado este martes con la Medalla de Oro al Mérito en el Trabajo por su trayectoria profesional. Junto al cómico valenciano recibieron el galardón una aceitunera de 82 años, Josefa Brenes Segura, y un industrial artesano, Pedro López Mayor.

José Antonio Griñán, encargado de la imposición de las Medallas en la sede de su Ministerio, destacó «el desparpajo, honestidad y altísimo sentido del humor» de «Tip», «la eficiencia y honradez» de Josefa Brenes, y «el prestigio internacional acumulado» de Pedro López.

LO QUE HAY QUE VER



Andrés Pajares está arrasando con «¡Ay, Señor, Señor!»

«Ay, Señor, Señor», el programa más visto del lunes

□ MADRID/COLPISA.- La serie «Ay señor, señor», que protagoniza Andrés Pajares, volvió a ser el programa más visto del lunes, al conseguir una audiencia media de 6.324.000 espectadores y un 43,4 por 100 de cuota de pantalla. Algo más de ocho millones de espectadores vieron esta telecomedia en algún momento de su emisión, según los datos recogidos por Sofres A.M.

«El Príncipe de Bel Air» consiguió la segunda plaza del ranking de programas, con una media de 4.264.000 espectadores y un 36,4 por 100 de cuota de pantalla. En cuanto a la media total del día, Antena 3 TV fue la cadena más vista ayer con un 29,3 por 100 de media, frente al 24,2 por 100 de TVE1.

El director de TVE está muy indignado

□ MADRID/EFE.- El director de TVE, Ramón Colom, ha presentado una demanda civil contra la locutora de la COPE Encarna Sánchez por intentar contra su honor e intimidad personal, lo que ha hecho reiteradamente desde el pasado mes de enero hasta abril.

El texto de la demanda, de varias decenas de folios, contiene las frases textuales que Sánchez ha pronunciado en «Directamente Encarna», y que hacen alusión a la gestión de Colom al frente de la cadena y a su vida privada.



Ramón Colom demandará a Encarna Sánchez

Debates a go-gó

JOSE LUIS SAIZ

A medida que se acerca la jornada electoral del próximo día 12, parece que todas las Televisiones, tanto públicas como privadas, están echando el resto por ofrecer los debates más interesantes, los más constructivos, los más...

Los propósitos son buenos. Excelentes. Además se advierte que su esfuerzo por convocar a las primeras figuras en sus respectivos platós se corresponde -ahora por fin- con un sano e irreprimible deseo de producirse de la forma más imparcial posible. Y eso que en algunas partes eso constituye un esfuerzo realmente sobrehumano, porque salta a la vista cuáles son las afinidades y simpatías. Las inclinaciones políticas de cada medio, por supuesto. Basta para ello escuchar cada día las editoriales, en algunos sitios lo llaman «comentario» para darse cuenta que dar chance a determinadas formaciones políticas y a veces, incluso, a determinados personajes, constituye en sí mismo un ejercicio casi casi sado-masoquista.

Esta posición, que inicialmente -preciso se hace reconocerlo así- nació en las privadas y posteriormente se ha trasladado a las públicas -otra cosa son los espacios gratuitos obligatorios de TVE-1 y TVE2- ha hecho más abiertos los debates y ha conseguido que en general el ciudadano medio se involucre cada día más en la vida política del país. En suma, se ha conseguido profundizar nuestra democracia.

Para hoy se anuncia un jugosito debate que enfrenta por segunda vez a Fernando Morán y Abel Matutes, en el escenario de la «Pantalla amiga». El espíritu de superación de esta cadena es patente. Su afán por superar lo conseguido por otros. ¿Lo conseguirá?

El problema estriba en que la impresión producida por ambos candidatos durante su comparecencia en Antena 3 TV, moderados por Manuel Campo, no era el de encarnizados enemigos, sino cortesés rivales que fuera del plató cultivan una constructiva amistad. Un ejemplo para no confundir la gimnasia con la magnesias.

LAS PELICULAS

«El canto del gallo»
(TVE-2, 11.30 ★★)

• T. O.: «El canto del gallo». 1955. Director: Rafael Gil. Intérpretes: Francisco Rabal y Jacqueline Pierreux. España. 94 min. Drama.

Una de las varias producciones de temática religiosa que abordó el tándem Rafael Gil-Vicente Escrivá a mediados de los años cincuenta para la productora Aspa Films. La base literaria se encuentra en una novela de José Antonio Giménez-Arnau sobre los avatares de un sacerdote católico perseguido por los pérfidos comunistas. Su carácter panfletario representa un hándicap insalvable para esta película protagonizada por el futuro intérprete de «Nazarín» y donde también está presente el sempiterno villano Gérard Tichy.

«Piedra de escándalo»
(A-3 TV, 15.30 ★)

• T.O.: «Diane Martin story: cast the first stone». 1989. Director: John Korty. Intérpretes: Jill Eikenberry y Richard Masur. EEUU. 95 min. Drama.

Un drama de formato televisivo que aborda el caso de una profesora ex seminarista que es víctima de una violación fruto de la cual se queda embarazada. A partir del conocimiento del hecho, el clausuro intentará por todos los medios expulsar a la mujer del centro. Un pretendido alegato contra la intolerancia de determinadas instituciones de mentalidad conservadora y puritana.

«Pasa la tuna»
(TELE-5, 17.00 ★★)

• T.O.: «Pasa la tuna». 1960. Director: Jose María Elorrieta. Intérpretes: Mara Cruz y Celia Conde. España. 92 min. Comedia.

Una comedia bastante tópica que ilustra distintas historias entrecruzadas protagonizadas por varios estudiantes que viven en un colegio mayor y forman parte de la tuna de la Facultad de Medicina. Un espectáculo cómico-sentimental muy representativo del cine español de la época, cuyo ejemplo más ilustre es la comedia de Ramón Fernández «Margarita se llama mi amor», realizada un año más tarde que la de Elorrieta.

«Matriculas»
(TVE-2, 17.00 ★)

• T.O.: «B.L. Stryker». 1990. Director: Stuart Margolin. Intérpretes: Burt Reynolds y Ossie Davis. EEUU. 91 min. Intriga.

Nueva entrega del serial policiaco «B.L. Stryker» protagonizado por Burt Reynolds. En este caso el detective acude a Tráfico

para recoger unas matrículas para el coche de un amigo y se encuentra en el lugar con dos integrantes de una banda de narcotraficantes. No caben esperar sorpresas de este típico telefilme que contó en el reparto con el veterano actor de color Ossie Davis.

«Kung Fu»
(TVE-2, 22.00 ★★)

• T.O.: «Kung-Fu: the movie». 1986. Director: Richard Lang. Intérpretes: David Carradine y Kerri Keane. EEUU. 94 min. Acción.

El antiguo serial televisivo de los años setenta sirvió como modelo de inspiración para esta producción cinematográfica cuyo destino inicial era convertirse en una especie de episodio piloto para una nueva temporada de la serie. David Carradine repite en el personaje del «pequeño saltamontes», respondiendo a la película a la misma filosofía e iconografía orientalista que otorgaron la popularidad al serial de la CBS.

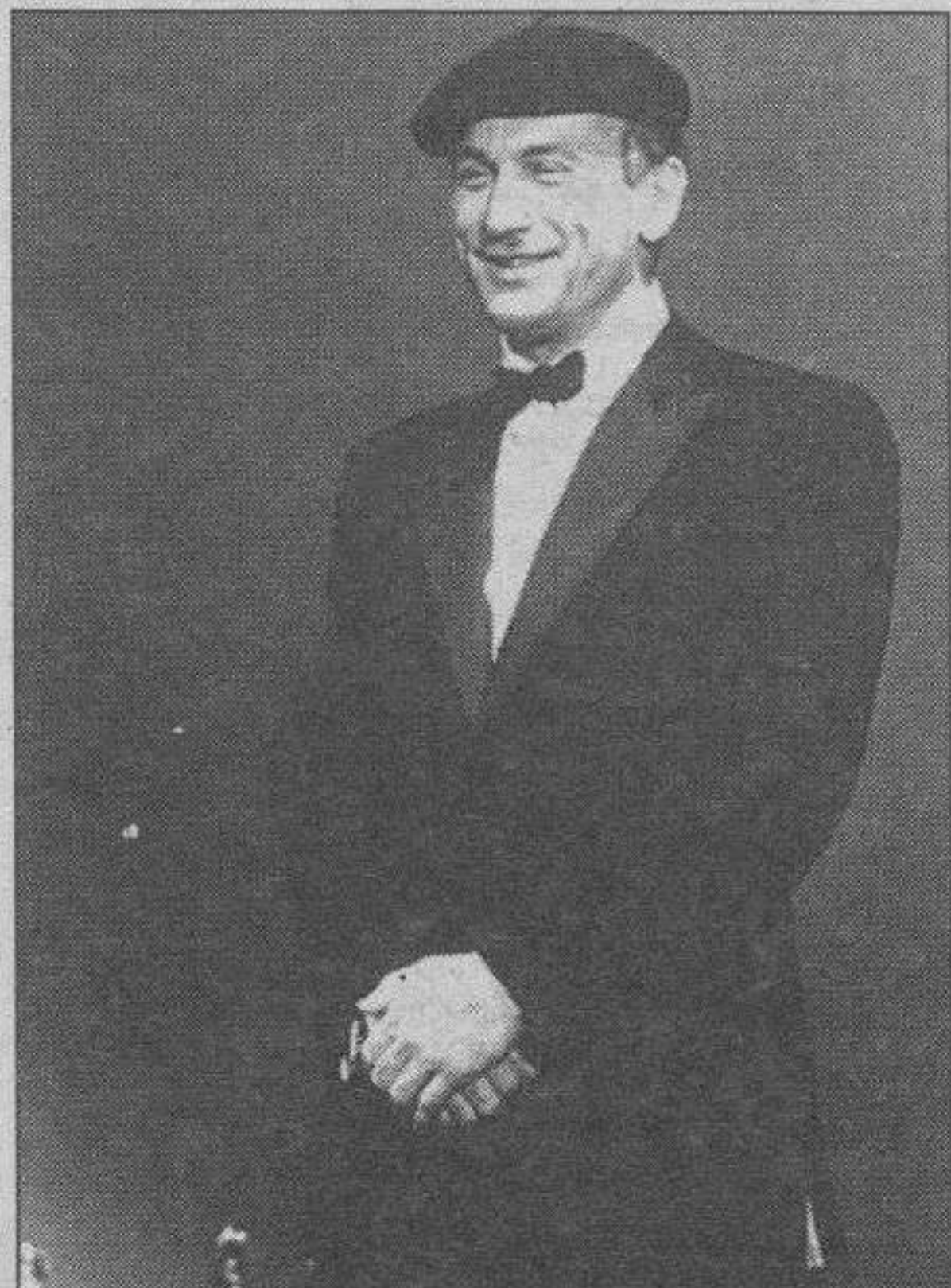
«Manila»
(CANAL +, 22.00 ★)

• T.O.: «Manila». 1990. Director: Antonio Chavarrías. Intérpretes: Mathieu Carriere y Alex Casanovas. España. 93 min. Intriga.

La segunda incursión detrás de la cámara de Antonio Chavarrías tuvo lugar con un violento thriller que tiene como escenario una Barcelona nocturna e inquietante. El insípido Alex Casanovas incorpora a un delincuente de poca monta que cae en una intriga urdida por una prostituta de lujo (Laura Mañá) y un ejecutivo de banca (Mathieu Carriere). La esmerada recreación de ambientes marginales supone el principal mérito de este thriller.

«El hombre de la...»
(TVE-2, 01.20 ★★)

• T.O.: «El hombre de la deuda externa». 1986. Director: Pablo Olivo. Intérpretes: Héctor Alterio y Luisina Brando. Argentina. 89 min. Drama.



Robert de Niro compone un tipo un tanto histriónico

«Los intocables de Elliot Ness»

(TELE-5, 21.30 ★★)

• «The autouchables». Director: Brian de Palma. Intérpretes: Kevin Costner, Robert de Niro y Sean Connery. EEUU. 111 min. Policiaca.

Lujosa traslación a la pantalla grande del popular serial televisivo de los sesenta que recreaba la lucha de un grupo de agentes federales contra el sindicato del crimen en el turbulento Chicago de los años veinte. En manos de Brian de Palma la operación se convierte en un vistoso artificio repleto de «guiños» cinéfilos y con una excelente composición a cargo de Sean Connery, que contrasta con el histriónico de Robert de Niro y la inexpresividad de Costner. Desde el punto de vista formal, «Los intocables de Elliot Ness» es una obra de cuidada elaboración, donde destaca la inteligente utilización del gran formato de cinematógrafo, la perfecta recreación ambiental y una enfatizada banda sonora del a menudo inspirado Ennio Morricone. El film de Brian de Palma, en su explotación comercial tuvo un recorrido sumamente irregular. Mientras en los USA sus recaudaciones alcanzaron cotas importantes, en Europa pasó prácticamente inadvertido. El hecho de recrear una historia ya conocida a través de la Televisión, y que por añadidura en su día fue un éxito constituyó una rémora insalvable. Por otra parte, el deslumbrante reparto del film no impedía las comparaciones con su ilustre predecesora televisiva. Sólo Sean Connery se salvaba.

Comedia satírica protagonizada por Héctor Alterio, un magnífico actor argentino cuya carrera ha desarrollado en buena medida en el cine español. Este incorpora al beneficiario de una inmensa fortuna que destinará sorprendentemente a pagar la deuda exterior de su país. Esta insólita decisión le convierte en un héroe nacional, pero también va a ser la causante de múltiples quebraderos de cabeza para el protagonista. Inédita en nuestro país, como buena parte de la producción latinoamericana de la pasada década, «El hombre de la deuda externa» confirmó la nueva orientación del cine argentino con relación al realizado en los años setenta, donde se abandonaba progresivamente los temas referentes al pasado reciente del país dominado por las trágicas consecuencias de la dictadura militar.

«Mi querida señor...»
(A-3 TV, 01.30 ★★)

• T.O.: «Firts monday in october». 1981. Director: Ronald Neame. Intérpretes: Walter Matthaw y Jill Clayburgh. EEUU. 04 min. Comedia.

Divertida comedia que incide inicialmente en la sempiterna lucha de sexos para derivar posteriormente hacia la intriga política. El punto de partida es la elección por parte del presidente de los Estados Unidos de una mujer para el puesto de magistrado del Tribunal Supremo, elección que en principio no es muy bien recibida por todas sus señorías. El duelo interpretativo que mantiene un ligeramente misógino Walter Matthaw y una Jill Clayburgh con tendencias histriónicas supone el principal aliciente de esta comedia malograda por una realización en exceso académica del británico Ronald Neame. En estos casos uno echa de menos a Billy Wilder.

«Adulterio a la española»
(A-3 TV, 04.30 ★)

• T.O.: «Adulterio a la española». 1975. Director: Arturo Marcos. Intérpretes: Javier Escrivá y Elisa Ramírez. España. 95 min. Comedia erótica.

La única incursión detrás de la cámara del productor Arturo Marcos, responsable de buena parte de la obra filmográfica de Jesús Franco que va desde finales de los sesenta hasta principios de los setenta, fue esta comedia erótica, muy representativa del cine español realizado en las postrimerías del franquismo, ilustra la relación sentimental que se establece entre un apuesto ejecutivo, hasta ese momento un esposo fiel y amante del hogar, y su nueva secretaria, una mujer liberada y eficaz en su trabajo.

PROTAGONISTAS

Terenci Moix debate con los jóvenes el paso a la adolescencia

CONCHA BARRIGOS
MADRID/EFE

Los jóvenes que participan en los debates que organiza el programa de TVE «Y tú de qué vas», dentro del espacio de La 1 «Pinnic», tendrán hoy ocasión de desentrañar todos los misterios del llamado complejo de Peter Pan en versión del escritor Terenci Moix.

El pasado mes de diciembre, Moix publicó el libro autobiográfico «El beso de Peter Pan», un recorrido por su adolescencia que forma parte de la trilogía «El peso de la paja».

El libro está articulado en torno a las experiencias de ini-

ciación vital de Moix entre los años 1956 y 1962, y en él se hace referencia a los sucesos históricos ocurridos entonces y a los pequeños y grandes hechos que marcaron su vida.

Con ternura y nostalgia, pero también con la capacidad analítica que la edad confiere, el escritor confiesa que en aquel tiempo lo único que no quería era crecer. Prefería permanecer en el limbo de la adolescencia, es decir, entregado al complejo de Peter Pan.

«En la juventud -asegura Moix- eres inevitablemente más duro que en la infancia, pero en la madurez, si eres sincero y no estás derrotado, recuperas

en cierta medida la ternura de tus primeros años; es entonces cuando puedes acometer la tarea de realizar tu particular búsqueda del tiempo perdido».

Los jóvenes que participen en el programa podrán indagar sobre las experiencias de adolescencia del autor, quien asegura que en estas memorias es verdad casi un 90 por ciento de lo que cuenta, «porque yo no cultivo ningún mecanismo de defensa ante la literatura».

Para Terenci Moix «El peso de la paja» ha constituido su mayor éxito como escritor, a partir de un prestigio adquirido previamente como crítico de cine.



Terenci Moix se confiesa auténtico en un 90 por ciento

Centro Inglés

- * Servicios Educativos.
 - * Idiomas.
 - * Inglés, Francés, Alemán.
- Todos los niveles - Curso especial para niños.

- * Estudio Dirigido
- * Apoyo y recuperación de todas las asignaturas. EGB - BUP - COU y FP.

Calzadas, 31 - Bajo
TELF. 27 17 63

● TVE-1

MAÑANA

- 07.00 Euronews.
- 07.30 Telediario matinal.
- 09.00 La primera respuesta. «Salud».
- 09.45 Estrellita mía.
- 11.20 Pasa la vida. Magazine matinal. Con María Teresa Campos.
- 13.30 El Menú de Karlos Arguiñano. Cintas con verduras. Carne gratinada.
- 13.55 Noticias.
- 14.00 Informativo territorial.
- 14.30 No te rías que es peor.

● TVE-2

- 07.30 Pinnic.
- 09.10 Los desayunos de Radio-1.
- 10.00 La aventura del saber. Aproximación a la pintura. Línea abierta. Indico. Caleidoscopio.
- 11.30 La película de la mañana. «El canto del gallo». España, 1955. Dirección: Rafael Gil. Intérpretes: Francisco Rabal y Jacqueline Piereux.
- 13.00 Pinnic. Los animales del bosque. Los trotamúsicos.

● ANTENA 3

- 06.45 Noticias. Con José María Carrascal.
- 07.15 Tras 3 tris. Buenos días. Con Ana Chávarri. Incluye: Los Picapiedra. Tintin. Sailormoon. Ranma. Katoli.
- 09.30 Pasionaria.
- 10.15 Santa Bárbara.
- 11.15 Todo va bien.
- 13.00 El Equipo A.
- 14.00 Un mundo diferente.
- 14.30 El príncipe de Bel Air.

● TELE-5

- 06.00 Novedades increíbles.
- 06.30 Entre hoy y mañana.
- 07.00 La tele es tuya, colega.
- 09.00 Los periódicos.
- 09.15 Micaela.
- 10.55 Comer es un placer.
- 11.10 Hotel. «Sombras de duda».
- 12.00 ¿De qué parte estás?
- 13.15 La ruleta de la fortuna.
- 14.00 Veredicto.
- 14.30 Las noticias. Con Carmen Tomás.

● CANAL +

- 08.05 ABC World News.
- 08.30 Huckleberry Finn.
- 08.05 Videominuto.
- 09.52 Noticias.
- 10.00 Cine. «1492: La conquista del paraíso». Coproducción. 1992. Dirección: Ridley Scott.
- 12.32 Documental. «El tunel de la energía».
- 13.22 Piezas.
- 13.35 Los cuarenta principales.
- 14.00 Redacción noticias.
- 14.05 El club de medianoche.
- 14.30 Kate y Allie.

TARDE

- 15.00 Telediario - 1. Con Ana Blanco y Matías Prats.
- 15.30 Alejandra.
- 16.30 Marielena.
- 17.20 Noticias.
- 17.30 Macgyver. «A Dios rogando».
- 18.20 Noticias.
- 18.25 Directo directo.
- 18.30 La tierra perdida. «Escasez de energía».
- 19.00 Blossom. «El pequeño dividendo de papá».
- 19.30 Renegado.
- 20.15 Colorín colorado.
- 20.20 Informativo Territorial.
- 20.30 Directo, Directo.

- 15.00 Cifras y letras.
- 15.35 Grandes documentales. Cautivos del sol. «El abanico energético». Travesía de Laponia a Kola. «De la Taiga a la Tundra».
- 16.55 La isla del tesoro.
- 17.00 Para nosotros. Alfred J. Kwak. Las clases del Sr. Drexell. Beetlejuice.
- 18.30 ¿Y tú de qué vas?
- 19.00 La película de la tarde. «Matriculas». USA, 1975. Dirección: Oosie Davis. Intérpretes: Intérpretes: Burt Reynolds, Ossie Davis, Dane Kaminnoki, Rita Moreno.

- 15.00 Noticias. Con Olga Viza y José Antonio Gavira.
- 15.30 Telecine. «Piedra de escándalo». USA. 1989. 95 min. Dirección: Joh Korty. Intérpretes: Jill Elkenberry y Richard Masur.
- 17.30 Curvas peligrosas.
- 18.30 Salvados por la campana.
- 19.00 California Dreams. Intérpretes: Brent Gore, Heidi Noelle Lenhart, William James Jones, Kelly Packard, Michael Cade, Michael Cutt.
- 19.30 Los vigilantes de la playa.
- 20.15 Fútbol. Real Betis - Real Madrid.

- 15.00 Veredicto.
- 15.30 Giro de Italia 94. Final de la etapa Passo del Broco (Contrareloj Individual).
- 17.00 Cine español. «Pasa la tuna». España, 1960. 92 min. Dirección: José María Elorrieta. Intérpretes: Mara Cruz, Celia Conde, Manolo Gómez Bur.
- 19.00 Déjate querer.
- 19.35 Su media naranja.
- 20.30 Las noticias. Con Luis Mariñas y Marta Novoa.

- 15.00 Cine. «Sonámbulos». USA. 1992. Dirección: Mick Garris. Intérpretes: Brian Krause, Madchen Amick, Alice Krige, Jim Haynie.
- 16.26 Cine. «Después del sueño». España, 1992. Dirección: Mario Camus. Intérpretes: Carmelo Gómez, Antonio Valero, Eulalia Ramón, Judit Mascó, Ana Belén, Agustín González, Fernando Rey.
- 18.10 Avance. Redacción.
- 18.15 Previo toros.
- 19.00 Toros: Feria de San Isidro. Seis toros de la ganadería de Celestino Cuadri para Luis Francisco Esplá, Víctor Méndez y Oscar Higares.

NOCHE

- 21.00 Telediario- 2. Con Elena Sánchez y Ramón Pellicer.
- 21.30 Elecciones al Parlamento Europeo 1994.
- 21.40 ¡Hola Raffaella!
- 23.45 Especial elecciones.
- 00.45 Telediario - 3. Con Pedro Altares y Montserrat Balfegó.
- 01.15 Elecciones al Parlamento Europeo 1994.
- 01.25 Tendido cero. Con Fernando Fernández Román. Resumen de la Feria de San Isidro de Madrid.
- 01.50 Tensión en la noche. «Pluriempleo».
- 02.40 Testimonio.
- 02.45 Diga 33.
- 03.10 Telediario - 4.
- 03.40 Directo, Directo.

- 21.00 Lingo.
- 21.30 Murphy Brown.
- 22.00 Cine de barrio. «Kung Fu». USA, 1985. 89 min. Dirección: Richard Lanng. Intérpretes: David Carradine, Kerrie Keane, Willioam Lucking.
- 00.00 Señas de identidad.
- 01.00 Cine Club. Ciclo Iberoamericano. «La frontera». España, Chile, 1991. 114 min. Director: Ricardo Larrain. Intérpretes: P. Contreras, Gloria Laso, Alonso Venegas.
- 03.00 Baloncesto NBA. Final Play Off. New York Knicks - Houston Rockets.
- 05.30 Despedida y cierre.

- 21.00 Noticias.
- 21.30 Los ladrones van a la oficina. «Poder magnético».
- 22.00 Cita con la vida.
- 00.00 En buenas manos.
- 01.00 Noticias. Con José María Carrascal.
- 01.30 Cine de madrugada. «Mi querida señor juez». USA, 1981. 94 min. Dirección: Ronald Neame. Intérpretes: Wakter Matthau, y Jill Claybourg.
- 03.00 Televenta.
- 04.30 Cine de madrugada. «Adulterio a la española». España, 1975. 95 min. Dirección: Arturo Marcos. Intérpretes: Javier Escrivá, Elisa Ramírez.

- 21.00 Telecupón.
- 21.05 Giro de Italia 94.
- 21.10 Misterios sin resolver.
- 21.30 Cine. «Los intocables de Elliot Ness». USA. 1987. 115 min. Dirección: Brian de Palma. Intérpretes: Kevin Costner, Sean Connery, Andy García, Robert de Niro.
- 00.00 Elecciones europeas. El debate decisivo. Fernando Morán - Abel Matute.
- 01.30 Giro de Italia 94.
- 01.40 Entre hoy y mañana.
- 02.10 Cine. «La máscara de los Borgia». USA. 1949.
- 03.45 Los días y las noches de Molly Dood.
- 04.15 Novedades increíbles.
- 04.45 Cierre.

- 21.28 Información meteorológica.
- 21.30 Redacción noticias.
- 21.53 Información Deportiva.
- 21.57 Primer Plano.
- 22.00 Estreno Canal +. «Manila». España, 1990. Dirección: Antonio Chavarrías. Intérpretes: Mathieu Carrière, Alex Casanovas, Laura Mañá.
- 23.35 Cine. «¿Por qué lo llaman amor cuando quieren decir sexo?». España, 1992. Dirección: Manuel Gómez Pereira. Intérpretes: Verónica Forqué, Jorge Sanz.
- 01.16 24 Horas.
- 02.09 Sesión especial V.O. Cine. «Un horizonte muy lejano». USA. 1992.
- 04.33 Cierre.

DIARIO DE BURGOS NO SE HACE RESPONSABLE DE LOS CAMBIOS QUE A ULTIMA HORA PUEDAN PRODUCIRSE EN LA PROGRAMACION

LIQUIDACION POR REFORMA:

LAVAVAJILLAS IGNIS 49.900 Ptas. (IVA incluido)
COMBI EDESA 59.900 Ptas.

MORENO CASTILLO
VITORIA, 200

Diario de Burgos



EDITA: DIARIO DE BURGOS, S.A. • REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES: SAN PEDRO DE CARDENA, 34 • 09002 BURGOS • Telfs.: 267280
(REDACCION) 268375 (ADMINISTRACION) • FAX: 268003 y 277219 • APDO. DE CORREOS, 46 • DEPOSITO LEGAL: BU-5-1958



GENTE DE GAMONAL • El profesor de la escuela de Dibujo «Mateo Cerezo», intenta transmitir cada día a sus 125 alumnos, de todas las edades, el gusto por la obra artística. Sin embargo, diferencia entre dos tipos de pintura: «la física, que refleja la realidad, y la mental, que escapa a la tercera dimensión».

JESUS AGUIRRE

«El pintor quiere comunicar, pero no hablando, sino con el pincel»

□ **BURGOS/A.UREÑA.** - Jesús Aguirre lleva cinco años enseñando a las jóvenes generaciones de Gamonal los secretos del dibujo y la pintura, en la escuela de Dibujo «Mateo Cerezo», de la Casa de Cultura del barrio. «Lo difícil es traerlos hasta tu rincón, darles un aliciente» explica el profesor.

Los 125 alumnos con los que cuenta, «desde los diez años, que es la edad ideal para empezar hasta los ochenta», con los que también organizan excursiones, preparan estos días sus trabajos de fin de curso para presentar en una exposición que se celebrará entre los días 15 y 21 de este mes.

«Si te gusta la enseñanza y la pintura, o el arte en general, es muy gratificante ver cómo un niño va aumentando su interés y mejorando sus aptitudes», explica, a la vez que se muestra orgulloso de sus alumnos, «muchos de los cuales pintan muy bien y pueden ser importantes».

«Transmitir a los niños la sensibilidad por el arte es lo más importante, creándoles una inquietud y aprendido a saber ver una exposición o un monumento», añade.

Sin embargo, considera que la mujer despunta más en la pintura «quizás porque es más creativa, tiene más amor propio, se esfuerza o se concentra más».

TODO EL DIA PINTANDO

Además de sus clases en la Casa de Cultura de Gamonal, Jesús Aguirre asegura que pasa



JESUS J. MATIAS

«Lo difícil es traer a los alumnos hasta tu rincón y darles un aliciente», explica el profesor.

el resto del día «pintando y dibujando sin cesar». No sólo para ir preparando una nueva exposición, sino también ilustrando libros.

Aguirre, que ha pasado por el arte figurativo y el abstracto, vuelve ahora a sus comienzos figurativos «pero no en el sentido más académico sino con

connotaciones surrealistas, de ensañación, haciendo mezclas y contrastes entre el rojo y su complementario, el verde».

El profesor no quiere definirse sobre el arte que se hace ahora en Burgos y explica que lo fundamental es respetar al artista, «ya que te puede gustar más o menos porque el pintor

lo que quiere es comunicar, pero no hablando, sino con el pincel».

Según añade, para él hay dos tipos de pintura: «la física y tangible, que refleja la realidad y la mental, que escapa a la tercera dimensión y entra en el campo de lo onírico, que lleva la realidad a una abstracción».



PLAZA MAYOR

Asuntos domésticos

CRISTOBAL NAVARRO

EL alcalde tendrá los martes una buena oportunidad de ponerse las zapatillas de estar por casa y resolver esos asuntos de *política doméstica* que difícilmente atraviesan la puerta del despacho grande en la Plaza Mayor.

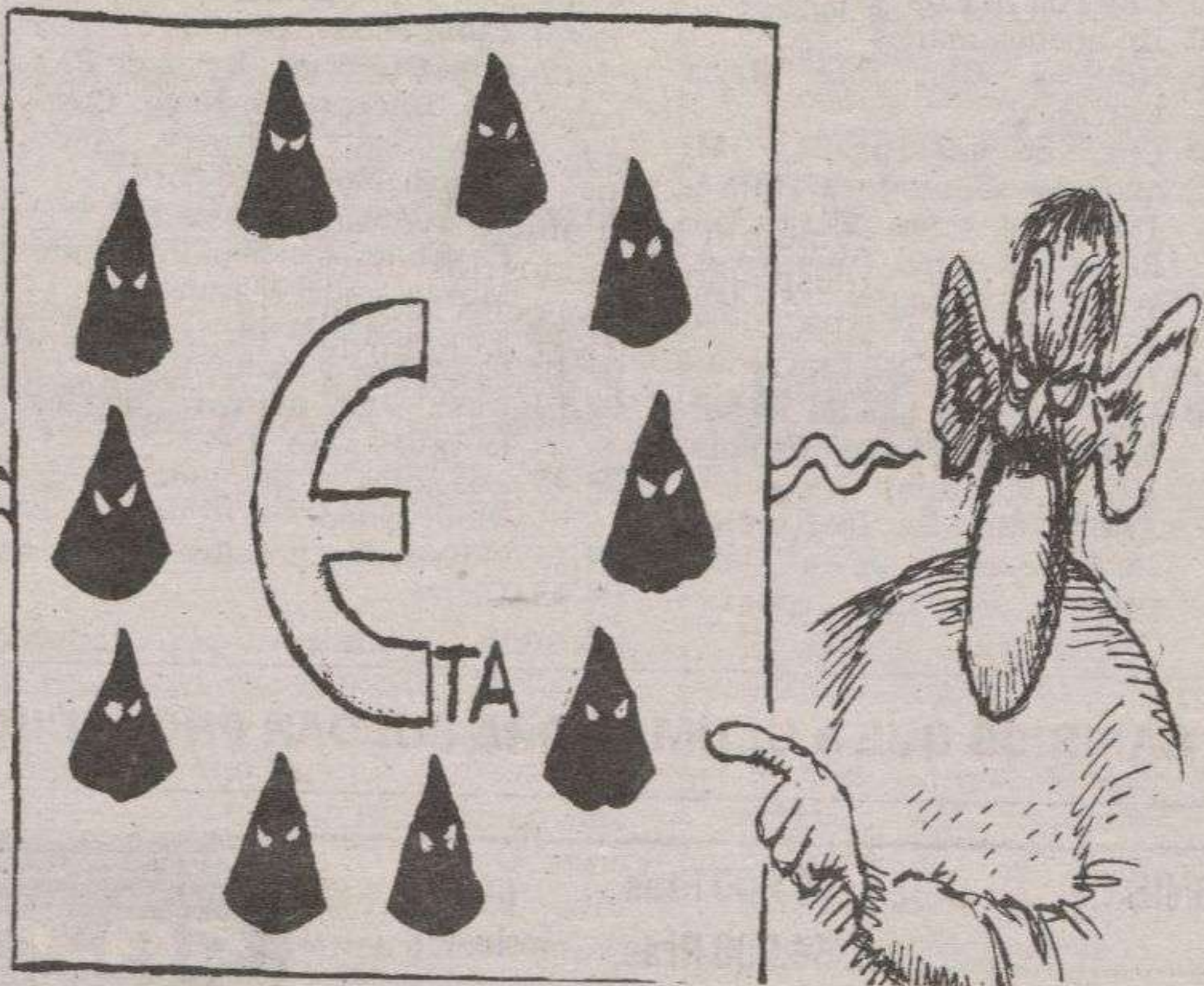
Y es que en el viejo Ayuntamiento de Gamonal verá desfilar cada martes, a buen seguro, a vecinos que le traerán quejas justificadísimas, pero no me cabe la menor duda que ante tanta apertura, más de dos se *colarán* para pedirle algún que otro imposible, y bien andará el alcalde si alguna viejecilla del lugar no le coge, le invita a un café con leche en su casa y le pide que le arregle el desagüe de la cocina.

Y es que es bien sabido que al alcalde le gusta, y de ello presume, esta cordialidad de estar por casa con los vecinos burgaleses, así que espero que cuando se vea en esa tesitura no eche a correr hasta la Plaza Mayor diciéndole eso de «quien me habrá mandado a mí venir a este barrio».

Claro que entonces no le quedará otro remedio que mirar hacia Cristino Díez y mandarle a él de fontanero, porque si alguien hay en el Ayuntamiento que igual vale para un roto que para un descosido -y lo digo con todo cariño, no vaya nadie a tomarlo con segundas-, no es otro que el presidente del Servicio de Aguas, con lo cual lo de las cañerías y desagües tiene que ser para él pan comido.

MESA MADERO

¡VOTA HB!



MUEBLES evelio

General Yagüe, 32

Muebles de cocina de gran calidad.

Bono Loto

SORTEO MARTES, DIA 7

5 - 25 - 29 - 34 - 38 - 43

Complementario 42

Reintegro 5